

25/3  
பண்பதிவுணை.

ஏட்டுத் தொகையுள் மூன்றாவதாகிய

ஐங்குறுநூறும்

பழைய உரையும்.

---

இவை

உத்தமதானபுரம்

மஹாமஹோபாத்தியாய வே. சாமிநாதையரால்,

பல பிரதிபங்களைக்கொண்டு பரிசோதித்து அரும்பதவகராதிமுதலியவற்றுடன்  
திருக்கைலாய பரம்பரைத் திருவாவடு துறையாசீன கர்த்தரவர்களாகிய

ஸ்ரீலஸ்ரீ - சுப்பிரமணியதேசிகரவர்களுடைய

பொருளுதவியைக்கொண்டு

சென்னப்பட்டணம்

கணேச அச்சுக்கூடத்திற்

பதிப்பிக்கப்பெற்றன.

---

[இரண்டாம் பதிப்பு]

ரெனத்திரிஸ் ஐப்பகம்

1920.

விலை ரூ. 2 - 0 - 0

Copyright Registered.



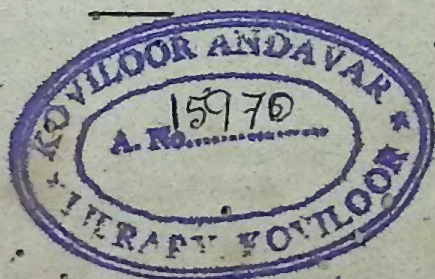


இப்புத்தகத்திலடங்கியவை.

- க. னூல்கள் முதலியவற்றின் முதற்குறிப்பகராதி.  
 உ. பிழையும் திருத்தமும்.  
 ஈ. முகவுரை.  
 ச. பாரதம்பாடிய பெருந்தேவனார்முதலியோர்களின் வரலாறு.

க. பாரதம்பாடிய பெருந்தேவனார்.	8
உ. ஓரம்போகியார்.	9
ஈ. அம்முவனார்.	"
ச. கபிலர்.	10
ரு. ஒதலாந்தையார்.	13
௯. பேயனார்.	"
எ. புலத்துறைமுற்றிய கூடலார்கிழார்.	14
அ. யானைக்கட்சேய் மாந்தரஞ்சேரவிரும்பொறையார்.	"

ரு. சூசீபத்திரம்.	16
கூ. ஐங்குறுநூறும் கருத்துரையும் பழையவுரையும்	க.
எ. வேறு பழைய செய்யுட்கள்	கசூ.
அ. பிரயோகவிளக்கம்	கசூ.
கூ. அரும்பதவகராதி	கருஉ.
கூ. ஐங்குறுநூற்றிச் செய்யுள் முதற்குறிப்பகராதி.	உரு.



# இப்பதிப்பில் எடுத்துக்காட்டிய நாட்கள் முதலியவற்றின் முதற்குறிப்புகராதி.

அகத். - அகத்தினையியல்.  
அகநா. - அகநானூறு.  
இடைச். - இடைச்சொல்லியல்.  
இ-வி. - இலக்கணவிளக்கவுரை.  
இள, இளம். - இளம்பூரணருரை.  
இறை. - இறையனாரகப்பொருளுரை.  
உறுப். - உறுப்பியல்.  
எழுத். - எழுத்ததிகாரம்.  
ஐங்குறு. - ஐங்குறுதாறு.  
ஒழி. - ஒழிபியல்.  
களவு. - களவியல்.  
கற். - கற்பியல்.  
குறிஞ். - குறிஞ்சி.  
குறுந். - குறுந்தொகை.  
குறு. - குத்திரம்.  
சே. - சேனாவரையருரை.  
சொல். - சொல்லதிகாரம்.  
தலை. - தலையோத்து.  
திருச். - திருச்சிற்றம்பலக்கோவையார்.

தொல். - தொல்காப்பியம்.  
ந. - நச்சினர்க்கினியருரை.  
நற். - நற்றிணை.  
நன் - வி. - நன்னூல்விருத்தியுரை.  
நாற். - நாற்கவிராய நம்பியகப்பொரு  
ளுரை  
நெய். - நெய்தல்.  
ப. - பக்கம்.  
பதிற். - பதிறுப்பத்து.  
பா. - பாட்டு, பாலை.  
புறநா. - புறநானூறு.  
பே. - பேராசிரியர்.  
பொரு. - பொருளதிகாரம்.  
மரு. - மருதம்.  
மு. - முற்றம்.  
முல். - முல்லை.  
யா - கா. - யாப்பருங்கலக்காரிகையுரை.  
யா - வி. - யாப்பருங்கலவிருத்தியுரை.

## பிழையும் திருத்தமும்.

பக்கம்.	வரி.	பிழை.	திருத்தம்.
கக	க	எ - து, வாயில் தலைமகள்	எ - து, வாயில்வேண்டிப் புகுந்தார் கேட்பத் தலை மகள்
கக	கக	விராவினிருப்பை	விராவினிருப்பை
கக	உக	தம்மவிவ	தம்மவீவ்
கக	க	விருப்பல்	விரும்பல்
கஉ	உ௦	துகர்தாய்	துகர்தாய்
கக	க௦	நின்றது	நின்றது
க௦	உக	தமக்கு	தமக்கு
க௦உ	க	கச. - தலைவியிரங்கு	கச. - தலைவி*யிரங்கு
கசக	உ	உறுப்	உறுப்
"	க	யா - வி	யா-வி - உறுப்
ககக	உ௭	இரத்தம், 135	இரத்தம், 335,
க௭௭	உக	சேய்-பிள்ளை--	சேய்- பிள்ளை, 70



கணபதிதூணை.

## முகவுரை.

“சந்தனப் பொதியத் தடவரைச் செந்தமிழ்ப்  
பரமா சாரியன் பதங்கள்  
சிரமேற் கொள்ளுதுந் திகழ்தரற் பொருட்டே.”

ஐங்குறு நூற்றென்பது, கடைச்சங்கப்புலவர்கள் அருளிச்செய்த நூல்களாகிய \* எட்டுத்தொகைகளில் மூன்றாவது; சொற்சுவை பொருட் சுவைகளிற் சிறந்தது; பொருள்களின் இயற்கையழகையும் தமிழ்ப் பாவையின் இனிமையையும் நன்கு தெரிவிப்பது; இத்தமிழ்நாட்டின் பழையகாலத்தின் நிலைமையையும் சில சரித்திரங்களையும் புலப்படுத்துவது; பொருளிலக்கணத்தின் பகுதிகளாகிய அகம் புறமென்னும் இரண்டனுள், அகத்தின் பகுதிகளுக்கு இலக்கியமாக அமைந்துள்ளது; [அகமாவது ஒத்த அன்பினராகிய தலைவனும் தலைவியும் தம்முட் கூடுகின்றகாலத்துப் பிறந்து அக்கூட்டத்தின்பின்பு அவ்விருவராலும் ஒருவர்க்கொருவர் தத்தமக்குப் புலனாக இவ்வாறிருந்ததெனக் கூறப்படாதது] எப்பொழுதும் உள்ளத்துணர்வாலேயே அனுபவிக்கப்படும் இன்பம். இன்பம்பற்றி அகத்தேநிகழும் ஒழுக்கத்தை அகமென்றது, ஆகுபெயர். அகம் - உள்.]

இந்நூல்; சிவபெருமானுடைய துதியாகிய கடவுள் வாழ்த்துச் செய்யுளொன்றை முதலிற்பெற்றுப் பின்னர், மருதம், நெய்தல். குறிஞ்சி, பாலை, முல்லையென்னும் ஐந்திணைகளுள் ஒவ்வொன்றற்கு முரிய ஒழுக்கங்களைத் தனித்தனி விளக்கும் நூறுநூறு அகவற்பாக்களைக்கொண்டு முறைய ஐந்துவகையாகப் பகுக்கப் பெற்றுள்ளது. ஒவ்வொருதிணையும் பத்துப்பத்துப் பகுதிகளையுடையது.

இதிலுள்ள பாக்கள் ௫௦௧. இவை ௩ - அடிச் சிற்றெல்லையையும் ௬ - அடிப் பேரெல்லையையும் உடையவை.

நூற்றிணை முதலியவற்றிலுள்ள பாக்களைக்காட்டிலும் அடிவரையறையிற் குறைந்த நூறுநூறு பாக்களால் மருதமுதலிய ஐந்திணை யொழுக்கங்களைத் தனித்தனியே விளக்குகின்றமையின் இந்நூல் ‘ஐங்குறுநூறு’ என்று பெயர் பெற்றது.

\* இவற்றின் வாலாற்றைப்பிறநானூற்று முகவுரையாலுணர்த.

இதற் கடவுள்வாழ்த்துப் பாரதம்மடிய பெருந்தேவனாலும், முதனாகுகிய மருதம் ஓரம்போகியாராலும், இரண்டா நூறாகிய நெய்தல் சம்மலனாலும், மூன்றா நூறாகிய குறிஞ்சி கயிலராலும், நான்கா நூறாகிய பாலை ஓதலாந்தையாராலும், ஐந்தா நூறாகிய முல்லை பேயனாலும் இயற்றப்பட்டன; இதனை,

“ஓரம்போகி நெய்தலம் மூவன்  
கருதுங் குறிஞ்சி கயிலன்—கருதிய  
பாலையோத லாந்தை பனிமுல்லை பேயனே  
நூலையோ தைக்குற நூறு”

என்றும் வெண்பாவாலுணர்க.

இத்தொகையைத் தொகுத்தார் புலத்துறைமுற்றிய கடலூர்சிழார் என்றும், தொகுப்பித்தார் யானைக்கட்சேய் மாந்தரஞ்சேரலிரும்பொறையார் என்றும் இந்நூலின் இறுதியில் உள்ள பழையவாக்கியத்தால் தெரிகின்றன.

ஓரம்போகியார் முதலிய ஐவரும் முறையே மருதமுதலிய ஐந்தினை வளங்களையும் இனிது விளக்கிப் பாடுதலில் மிக்க பயிற்சியுடையவர்களானவின், மருத முதலிய ஒவ்வொரு பகுதியையும் படிப்பவர்கள் அப்பொழுது அப்பொழுது அந்த அந்த நிலங்களில் உள்ள பொருள்களைக் கண்கூடாக நுகர்பவர்களாகவே யாவார்கள்.

இதிலுள்ள அகவற்பா ஒவ்வொன்றன் பின்னும் தனித்தனியே கருத்துரையும் பழையவுரையும் உள்ளன. சிலபாக்களுக்கு இரண்டு கருத்துரைகளுமுண்டு. அக்கருத்துரைகளை இயற்றியவர்கள் நூலாசிரியர்களோ, வேறு யாரோ யாதும் புலப்படவில்லை. தொல்காப்பியப் பொருளதிகாரவுரையில் இந்நூலிலிருந்து மேற்கோளாக எடுத்துக்காட்டிய செய்யுட்களுட் சிலவற்றிற்கு நச்சினுர்க்கினியர் முதலியோர் இக்கருத்துரைகளைத் தழுவாமல் வேறு கருத்துரைகள் எழுதி அவற்றிற்கேற்ப அச்செய்யுட்களுக்குப் பொருளும் விளக்க எழுதியிருக்கிறார்கள். இஃது இப்புத்தகம் சுசுரு - ஆம் பக்கமுதலியவற்றில் அமைந்துள்ள பிரயோகவிளக்கக் குறிப்பால் நன்கு விளங்கும்.

ஆசிரியர் தொல்காப்பியனார் “மாயோன்மேய” (தோல். அகந். ௫) என்றும் குத்திரத்தில், ‘முல்லை குறிஞ்சி மருத நெய்தலெனச் சொல்லிய முறையார் சொல்லவும் படுமே’ என நிலங்களுக்கு முல்லை முதலாக முறை கூறினாலும் அதில், ‘சொல்லவும் படுமே’ என்ற உம்மைப்பால், இங்ஙனம் சொல்லாத முறையாலும் தினைகள் சொல்லப்படு



மென்று அவர் அறிவுறுத்தினாராதலின், புலத்துறை முற்றிய கூடலார் கழார் இந்நூலில் திணைகளை மருதமுதலாகத் தமக்கு வேண்டிய முறையாற் கோத்தாளுென்றுணர்க. இக்கருத்தை, “உம்மை எதிர்மறையாக வின் இம்முறையன்றிச் சொல்லவும்படுமென்பது பொருளாயிற்று” தெரிணையலும் கிழக்கணக்குக்களிலும் இம்முறை மயங்கக் கோத்த வாறுகாண்க” (தொல். செரு - ஆம் சூ. உரை. எனவும் “இனி, ‘சொல்லிய முறையாற் சொல்லவும் படுமே’ என்றவழிச் சொல்லாதமுறையாற் சொல்லவும்படு மென்று பொருள் கொண்டமை பற்றிப் பாலை, குறிஞ்சி, மருதம், முல்லை, நெய்தலெனவும் கோத்தார்; ஐங்குறு நூற்றினும் பிற வற்றினும் வேறுபடக்கோத்தவாறு காண்க” (கலித்தொகை, கடவுள் வாழ்த்துரை) எனவும் போந்துள்ள ஆசிரியர் நச்சினர்க்கினியர் வாக்கியங்களும், “சொல்லிய முறையாற் சொல்லவும்படும் என்ற உம்மை பிறவாற்றானும் சொல்லப்படுமென்பதுபட நின்றலானும், பத்துப்பாட்டும், கலித்தொகையும், ஐங்குறுநூறும், கிழக்கணக்கும், \* சிற்றட்டகமும் முதலாகிய சான்றோர் செய்யுட்களிலெல்லாம் வேண்டிய முறையான் வைத்தலானும் இவ்வாற்றான் எண்ணப்பட்டனவெனக்கொள்த” (அகந. சூ. ௬.) என்னும் நாகவிராயநம்பி அகப்பொருளின் உரை யாசிரியர் வாக்கியமும் வலியுறுத்துமாறாக.

இந்நூலைத் தொகுத்தோரும் தொகுப்பித்தோரும் முறையே மலை நாட்டுப் புலவரும் மலைநாட்டரசருமாதலால், ஆதனவினியென்னுஞ் சேனைத் தலைவனுட்பெற்ற முதற்பத்தைபுடைய மருதம் முதலிலும், தொண்டிப்பத்தைபுடைய நெய்தல் மருதத்தின்பின்னும், மலைநாட்டரசர் களைப் பாடி, மலைநாட்டிற் பெரும்பாலும் வதிந்து, மலைவளம் பாடுதலிற் புகழ்பெற்ற கபிலர் பாடிய குறிஞ்சி நெய்தலின்பின்னும் கோக்கப்பெற்றனவென்று இம்முன்றற்கும் ஒருவாறு முறைகூறலாமாயினும், பாடையும் முல்லையும் இவற்றின்பின்னர் முறையே அமைக்கப் பெற்றதற்குக் காரணம் ஒருவாற்றானும் விளங்கவில்லை. [தொண்டி - சேநாட்டிற் கடற்கரைக்கண்ணதெருநகரம்; இதனை, ‘குட்டுவன்றெண்டி’ (ஐங்குறு. களிஅ) என்பதனுணர்க.]

ஐங்குறுநூறுபோலவே ஐந்திணையொழுக்கங்களை மேற்கூறியவாறு பாகுபாடுசெய்து தொகுத்துத் தனித்தனியே கூறும் வேறு பழைய நூல்களுள் இப்பொழுது தெரிந்தவை வருமாறு:—

சிற்றட்டகமென்றும் பிரதிவேறுபாடுண்டு.



எட்டுத்தொகையுள் கலித்தொகையும், பதினெண்மீழ்க்கணக்கி  
லுள் ஐந்திணையம்பது, திணைமலை நூற்றைம்பது, திணைமொழி  
யைம்பது, ஐந்திணையெழுபது, கைநிலையென்பனவும்; எடுத்துப்பாட்டுள்  
மதுரைக்காஞ்சி முதலியனவும், பழைய உரைகளிற் காணப்படுகின்ற  
சிற்றட்டக் கென்பதுமாம்; சிற்றட்டகத்துள்ள சில பாக்கள் மட்டும்  
பழையவுரைநூலிற்காணப்படுகின்றனவேயன்றி நூல்முழுவதும் காணப்  
படாமையின், அதனைப்பற்றி ஒன்றும் இப்பொழுது எழுதக்கூட  
வில்லை.

மேற்கூறிய இலக்கிய நூல்களிலும் தொல்காப்பிய முதலிய இலக்  
கை நூல்களிலும் திணைகளைக் கோத்துள்ளமுறை ஒருபடியாச இருக்க  
வில்லை; அவை வருமாறு:—

ஐங்குறுநூறு	மரு	நெய்	குறிஞ்	பா	மூல்
கலித்தொகை	பா	குறிஞ்	மரு	மூல்	நெய்
ஐந்திணையம்பது	மூல்	குறிஞ்	மரு	பா	நெய்
திணைமலை நூற்றைம்பது	குறிஞ்	நெய்	பா	மூல்	மரு
திணைமொழியைம்பது	குறிஞ்	பா	மூல்	மரு	நெய்
ஐந்திணையெழுபது	குறிஞ்	மூல்	பா	மரு	நெய்
கைநிலை	குறிஞ்	பா	மூல்	மரு	நெய்
மதுரைக்காஞ்சி	மரு	மூல்	குறிஞ்	பா	நெய்
பெருங்கதை	மரு	மூல்	குறிஞ்	பா	...
கொல். பொருளதிகாரவுரை	மூல்	குறிஞ்	மரு	நெய்	...
இளையராசர்பொருளுரை	குறிஞ்	நெய்	பா	மூல்	மரு
நாற்கவிராயநம்பியர்பொருளுரை	குறிஞ்	பா	மூல்	மரு	நெய்
வீரசோழியம்	மூல்	குறிஞ்	மரு	பா	நெய்
மாறரைப்பொருள்	குறிஞ்	பா	மூல்	மரு	நெய்
இலக்கணவிளக்கம்	குறிஞ்	பா	மூல்	மரு	நெய்

இந்நூலின் பழையவுரை பதவுரையுமன்று; பொழிப்புரையு  
மன்று; அகத்திணை நூல்களுக்கேயுரிய உள்ளுறையுமாம், இறைச்சிப்  
பொருள் முதலியவற்றைப் பெரும்பாலும் நலமுறவிளக்கிச் சிலசில  
இடத்துமட்டும் திரிசொற்களின் பொருளைப் புலப்படுத்திச் சிறுபான்  
மை இலக்கணக்குறிப்பையும் சொன்முடிபு பொருண்முடிபுகளையும்  
பெற்றுள்ளது. சசுசு - ஆம் பாடலுக்கு மேலுள்ளவற்றிற்குக் கை  
யெழுத்துப் பிரதியில் இவ்வரை காணப்படவில்லை. இடையிடையே  
சிலசில பாடல்களுக்குமில்லை. ஆனாலும் கடைத்தவரையிற் பாடல்  
களின் பொருள்களைத் தெரிந்துகொள்வதற்கு இவ்வரை மிகச்சிறந்த  
கருவியாகவுள்ளது. இந்நூல்போலவே நடையாலும் பொருள் நுணுக



கத்தாலும் \* இவ்வுரையும் மகப்பாராட்டற்பாலது. இவ்வுரை இல்லை யாயின், இந்நூற் பிரக்களிலுள்ள உள்துறையுலமமுதலியனவும் மற்ற அருமை பெருமைகளும் நன்கு புலப்படா. இவ்வுரையாசிரியர் இவ்வுரையினை ஒருவாற்றானும் விளங்கவில்லை. ஆனாலும் நடைபய உற்று நோக்கின், அவர் பேராசிரியர், நச்சினர்க்கினியர், பரிமேலழகர் முதலியவர்களுள் ஒருவரோ, அல்லது அவர்களைப்போன்ற வேறு ஒருவரோ வென்று ஊகிக்கப்படுகிறார்.

தொல்காப்பியப் பொருளதிகாரம், இறையனாகப்பொருள், நாத கவிராயநம்பி அகப்பொருள் முதலிய நூல்களை உரையுடன் பன்முறை ஆராய்ந்தவர்களுக்கு இந்நூலின் நயம் நன்கு புலப்படும்; நடையும் தெற்றென விளங்கும்.

பழையஉரையில்லாத செய்யுட்களுக்கு உள்துறையுலமமுதலிய வற்றைப் புலப்படுத்தி ஏதோ ஒருவகையாக உரையெழுதி இதனுடன் பதிப்பிக்கலாமென்ற விருப்பம் சில சமயம் எனக்கு நிகழ்ந்ததுண்டு; நிகழ்ந்தும் இந்நூலையும் இவ்வுரையையும் உற்று நோக்க அவ்விருப் பம் அடியோடேமாரிவிட்டது. இந்நூல் முழுமைக்கும் நான் எழுதி வைத்த அரும்பதவுரையை இதனுடன் பதிப்பியாமைக்குக் காரணமும் இதுவே.

சிலசில இடத்து மூலமட்டும் தனியேயுள்ள பிரதிகளின் பாடம் வேறாகவும், இந்நூற் பழைய உரையாசிரியர் கொண்டபாடம் வேறாக வும், மேற்கோளாக எடுத்துக் காட்டியிருக்கும் நச்சினர்க்கினியர் முதலியோர்கள் கொண்டபாடம் வேறாகவும் அவ்வப்பிரதிகளின் காணப்பட்டன. அவை ஒருவாறு தொகுத்துப் பிரதிபேதமாக அவ்வப்பக்கங் களின் இறுதியிற் பதிப்பிக்கப்பட்டுள்ளன. பிரதிகளிலுள்ளவாறே பதிப்பித்திருத்தலால், அவற்றுட் சில பாடபேதங்களுக்குப் பொருள் கள் புலப்படா.

இந்நூலின் கஉசு, தநஉ-ஆம் செய்யுட்கள் ஒருபிரதியிலும்காணப் படவில்லை. சகசு, சகஉ-ஆம் செய்யுட்களின் இரண்டா மடிகளின் சீர்கள் குறைந்துள்ளன; அவற்றை ஒரு பிரதியானும் நிரப்பக் கூடவில்லை.

மூலம், கருத்துரை, பழையவுரை என்னும் இம்மூன்றனுள் எழுத் துக்கள் சிதைந்துபோன பாகத்தை...இவ்வொற்றைப்புள்ளி கிரைகள் காட்டும்.

\* இவ்வரிய உரைப்பிரதியைத் தந்த உபகாரி, ஆழ்வார்திருவாரி, ஸ்ரீ தே. லக்ஷ்மணசுவாமியாவர்கள்.



சில சொற்கள் பின்வள்ளவாறு இந்தப் கையெழுத்துப் பிரதிகளிற் காணப்பட்டன:—

அடிப்பு (= அடப்பு)  
அனுமை (= அணிமை)  
அலம்பருதல் (= அலமருதல்)  
அற்சிரம் (= அச்சிரம்)  
இற்றி (= இத்திரம்)  
சலித்தல் (= கலத்தல்)  
குருசில் (= குரிசில்)

துடக்கம் (= தெருடக்கம்)  
துடங்கின்று (= தெருடங்கின்று)  
நெருனை (= நெருநை)  
பஞ்சாய் (= பைபஞ்சாய்)  
பழுதி (= பழுதி)  
வல்லினை (= வல்லினை)  
வேணும் (= வேண்டும்)

இதன் முதற்பதிப்பு 1903-ஆம் வருஷத்திற் பதிப்பிக்கப்பெற்றது. பின்புக்கிடத்த பழைய கையெழுத்துப் பிரதிகளால் அறிந்த பிரதிபேதங்களும் அரும்பதவகராதியில் பழைய நூலாராய்ச்சிக்கு இன்றியமையாத சிலகுறிப்புக்களும் இப்பதிப்பிற் சேர்க்கப்பெற்றுள்ளன.

திருவாவதி நூற்பா நினந்துமகாவித்வானும் எனதாசிரியருமாக விளங்கிய திரிசிரபுரம் ஸ்ரீ மீனாட்சிசுந்தரம்பிள்ளையவர்களுடைய கண்மணிபோன்ற முதன் மாணுக்கரும் பாடஞ்சொல்லுதல், செய்யுள் செய்தல், நூலாராய்தல் முதலியவற்றில் அவர்களைப் போன்றவரும், முன்பு கும்பகோணம் கவர்ன்மெண்ட்காலேஜ் தமிழ்ப்பண்டிதராயிருந்தவரும், வேறுகவலையின்றி நூலாராய்ச்சியையே செய்துகொண்டு காலங்கழிக்கும்படி வற்புறுத்திக்கூறி அவ்வாறே யான் நடத்தற்குக் கரும்புதின்னக் கூலி கொடுத்தாற்போலத் தம்முடைய அரிய வேலையை அன்புடன் எனக்கு எளிதிற் கிடைக்கச் செய்தவரும், \* “இரந்துபுன் மாக்கடமை யென்றுந் துதியா, வரந்தரவென் முன்னின்றவள்ள” லுமாகிய திரிசிரபுரம் வித்துவான் ஸ்ரீ தியாகராச சேட்டியாரவர்களுடைய பேருதவி எழுமையும் மறக்கற்பாலதன்று. அவர்கள்செய்த மேற்கூறிய அரியவுதவியில்லையேல் எனக்கும் பழைய தமிழ்நூலாராய்ச்சிக்கும் இக்காலத்தில் யாதோரியையுமின்றென்பது தின்னம். ஆதலால், இனியதும் அரியநுமான இந்தூற்பதிப்பை அவர்களிடத்துள்ள நன்றியறிவிற்கு அறிகுறியாக அவர்களுக்கு உரிய தாக்குகின்றேன்.

இதனைப் பதிப்பிக்குங் காலத்துச் சலியின்றி உடனிருந்து வழக்கம்போல் ஒப்புநோக்குதல்முதலிய பலவகை உதவிகன்புரிந்த பழைய மெய்யன்பர்கள்பால் மிக்க நன்றிபயாட்டுகின்றேன்.



உடனிருந்து உதவிசெய்யுங்கள் முதலியோர் விஷயத்தில் எனக்குச் சிறிதும் பொருட்கவலையுண்டாகாதபடி பேரன்புடன் பொருளுதவி செய்து சிலவருஷங்களாக ஆதரித்தீவரும், ஸ்ரீஸேது ஸம்ஸ்தானிபதிகளும், மதுரைத் தமிழ்ச்சங்கத் தலைவர்களும், சென்னைச் சட்டநிருபணச் சபை ஆங்கத்தினர்களுமான கௌரவம்பொருந்திய ம - ஈ - ஈ - ஸ்ரீ பா. இராஜராஜேசுவர ஸேதுபதியவர்களைப் பாதுகாத்தருளார்வண்ணம் தமிழ்த்தெய்வத்தை இறைஞ்சுகின்றேன்.

இந்நூற்பரிசோதனைக்குக்  
கிடைத்த கையெழுத்துப் பிரதிகள்:

மூலமும் கருத்துரைபுமுள்ளவை.

திருவாவதேஹயாதீனத்துப்	...	...	பிரதி	க
ம-ஈ-ஈ-ஸ்ரீ ஜே. எம். வேலுப்பிள்ளையவர்கள்.			"	க
திருமயிலை வித்துவான் ஸ்ரீ சண்முகம்பிள்ளையவர்கள்.			"	க

மூலமும் கருத்துரைபுமுள்ள  
பழையவுரைபுமுள்ள பிரதி:

ஆழ்வார் திருநகர்,

ஸ்ரீ தே. லக்ஷ்மண கவிராயரவர்கள் கொடுத்த	...	பிரதி	க
--	-----	-------	---

இவைகளன்றி ஒப்புநோக்குநற்கு அவ்வப்பொழுது கிடைத்த வேறு பிரதிகள் சில.

மேற்கூறிய யாவும் மிகப் பழமையானவைகளே.

இந்நூலின் பெருமைபையும், எனது சிறுமைபையும் நன்குணர்ந்தவிவேகிகள் இப்பதிப்பிற்காணப்படும் பிழைகளைப் பொறுத்துக் கொள்வார்களென்று நம்புகிறேன்.

இப்படியே யான் எண்ணிய ஒவ்வொரு காரியமும் இடையூறின்றி இனிது நிறைவேறும்படி திருவருள் சுரக்கும்வண்ணம் எல்லாம்வல்ல முழுமுதற்கடவுளைச் சிந்தித்து வாழ்த்தி வந்திக்கின்றேன்.

தீயாகராஜவிலாஸம்  
திருவேட்டேசுவரம்பேட்டை  
15 - 11 - 1920

இங்ஙனம்,

வே. சாமிநாதையன்.

## பாரதம்பாடிய பெருந்தேவனார் முதலியோர்களின் வரலாறு..

க. "பாரதம்பாடிய பெருந்தேவனார்:—இந்நூலிற் கடவுள் வாழ்த்தியுள்ள இவர் கடைச்சங்கப்புலவர்களுள் ஒருவர்; உரைநடை இயற்றும் தலிலும் செய்யுள்செய்தலிலும் மிக்க ஆற்றலுடையவர். இவர்பிறந்த இடம் தொண்டைநாடு; இது,

“ சீருறும் பாடல்பன் வீராயிரமுஞ் செழுந்தமிழ்க்கு  
வீராதந் சங்கப் பலகையி லேற்றிய வித்தகனார்  
பாரதம் பாடும் பெருந்தேவர் வாழும் பழம்பதிகான்  
மாருதம் பூவின் மணம்வீ சிடுந்தொண்டை மண்டலமே ”

என்றும் தொண்டைமண்டலசதகச்செய்யுளால் விளங்குகின்றது.

திருவள்ளுவமாலையில், “எப்பொருளும் யாரும்” என்னும் வெண்பா இவர் இயற்றியதாகத்தெரிதலால், இவர்காலம் உக்கிரப்பெரு வழியார்காலமென்றும், அஃது இற்றைக்கு க.அ.00 அல்லது ௨000-வருஷத்திற்கு முற்பட்டதாக இருக்கலாமென்றும் தோற்றுகின்றது. பெருந்தேவனாரென்பது இவரது இயற்பெயர். இஃது இவரியற்றிய பாரதச்செய்யுளைத் தொல்காப்பியப் பொருளதிகாரவுரையில் மேற் கோளாக எடுத்துக்காட்டும் இடங்களில், ரச்சினர்க்கினியர், “இச் செய்யுள் பெருந்தேவனாரியற்றியது” என்று புலப்படுத்தியிருத்தலால் துணியப்படும், பாரதத்தை உரையிடையிட்ட பாட்டுடைச் செய்யுளாக இயற்றியதனார் பாரதம்பாடிய பெருந்தேவனாரென்றும் இவர் வழங்கப்படுவர்.

இவரியற்றிய கடவுள் வாழ்த்துக்களுள் ஐங்குறு நூறு, அகநானூறு, புறநானூறு இவைகளிலுள்ளவைகள் சுவபெருமான் துதிகளாகவும், நற்றிணையிலுள்ளது திருமால்துதியாகவும், குறுந்தொகையிலுள்ளது முருகக்கடவுள்துதியாகவும், பாரதவெண்பாவில் உள்ளது விநாயகக் கடவுள் துதியாகவு முள்ளனவாதலால் இவருடைய கடவுள்வழிபடும் கோள்கையும் இன்னவெனத்துணிந்து சொல்லக் கூடவில்லை.

இவருடைய கடவுள் வாழ்த்துக்கள் நற்றிணைமுதலிய தொகை நூல்களின் முன்னர் வைக்கப்பெற்றிருத்தலும், ஐந்தாமறையாகிய பாரதத்தை இவரியற்றியிருத்தலும் இவருடைய முதன்மையையும் கூவியெழுந்தமையையும் நன்கு விளக்கும்.



பாரதவெண்பாவில் இடையிடையே அசனொருவன் இவராம் பாராட்டப்படுகிறான்; அவனது இயற்கையர் தெரியவில்லை.

மேற்கூறிய பாரதவெண்பாவையும், கடவுள்வாழ்த்துச் செய்யுட் களையும், திருவள்ளுவமலைச் செய்யுளையுமன்றி இவர் செய்தனவாக அகநானூற்றில் ஒரு செய்யுளும், நற்றிணையில் ஒன்றும் இப்பொழுது தெரிகின்றன.

உ. ஓரம்போகியார்:—இந்தூலின் முதல்நாளுகிய மருதத்தைப் பாடிய இவர் கடைச்சங்கப் புலவர்களுள் ஒருவர். இப்பெயர் ஓரம்போகியாரென்றும், ஒரேர்போகியாரென்றும், ஒன்னர் உழவரென்றும் பிரதிகுறில் வேறுபட்டுக் காணப்படுகின்றது. இவர் மருதத்திணையில் மிகப்பயின்றவர்; அதன்வளங்களை விளங்கப்பாடுதலில் மிக்க ஆற்றலுடையவர்; தமிழ்நாட்டரசர் மூவர்களாலும் பிற உபகாரிகளாலும் நன்கு மதிக்கப்பெற்றவர். இவைகள் இவரியற்றிய செய்யுட்களால் நன்கு புலனாகின்றன. எட்டுத்தொகையில் இவரியற்றியனவாக இப்போது ௧௦௮-செய்யுட்கள் தெரிகின்றன: (இந்தூல் மருதம் ௧௦௦, நற்-உ, குறுந் - ௪, அகநா - ௧ புறநா - ௧.) இவற்றுள், ௧௦௬ செய்யுட்கள் மருதத்திணையின் வளத்தையே கூறுவன.

இவராம் பாடப்பட்டோர்கள் ஐவர். அவர்களுள், முடிமன்னர் மூவர்: (௧.) சேரமான்களில் ஆதனவினியென்பவன், (உ.) வெல்போர்ச் சோழன் கடுமன்கிள்ளி, (௩) பாண்டியன்; கோடையாளிகள் இருவர்: (௧) \* விராஅன், (உ) மத்தி.

இவர்பாடலில் வந்துள்ள ஊர்கள் நான்கு: (௧) தேனூர், (உ) ஆழார், (௩) இருப்பை, (௪) கழார். நதிகள் இரண்டு: (௧) காவிரி, (உ) வைவைய; துறை ஒன்று: மருதத்துப்பெருந்துறை; விழவு ஒன்று: இந் திரவிழவு; விரதம் ஒன்று: கைத்திங்களில் நீராடல்.

௩. அம்முவனர்:—இந்தூலின் இரண்டாநாளுகிய நெய்தற்றிணையைப் பாடிய இவர் கடைச்சங்கப்புலவர்களுள் ஒருவர்; இவர்பெயர் இடுகுறியோ காரணக்குறியோ யாதும் புலப்படவில்லை. நற்றிணை ௧௮ - ஆம் செய்யுளிலும், புறநானூறு ௨௦௬ - ஆம் செய்யுளின் பின்னுள்ள

\* புதுக்கோட்டையைச்சார்ந்த விராவிமலை, இவன் மலையாகவும் அம்மலையைச்சார்ந்த இருப்பைப்பூர் இவனுட்கியிலிருந்த இருப்பையாகவும் கருதப்படுகின்றன.

வாங்கியத்திலும் முவனென்று ஓர் உபகாரியரின் பெயர் வந்திருத்தலால், முவனென்ற பெயரொன்று பின்டைக்காலத்தில் வழங்குவந்ததென்று தெரிகிறது. இவர் நெய்தந்நிலையில் மிகப்பயின்றவர்; அதன்வளங்களை விளங்கப்பாடுதலில் மிக்க ஆற்றலையுடையவர். தமிழ்நாட்டரசர்களுள் கோன் பாண்டியன் என்னும் முடியுடைவேந்தர் இருவரிலும், திருக்கோவலயசையாண்ட காரியென்னும் வள்ளலாலும் ஆதரிக்கப் பெற்றவர். சோநாட்டுக் கடற்கரைப்பட்டினமாகிய தோண்டிநகரமும், அந்நாட்டின்கண்ணதாகிய மரந்தைநகரமும், பாண்டிநாட்டுக் கடற்கரைப்பட்டினமாகிய சோற்கைநகரமும், நடுநாட்டின்கண்ணதாகிய கோவலாரும் இந்நூலிலும் பிற தொகை நூல்களிலும் இவரற்பாராட்டப்பெற்றிருத்தலின், இவர் அந்நகரங்களில் இருந்தவரென்றும் இவர்காலத்தில் அவைகள் மிக விளக்கமுற்றிருந்தனவென்றும் தெரிகின்றன. அகநானூறு ௩௫ - ஆம் செய்யுளின் பெண்ணையாறு இவரற் சிறப்பிக்கப்பட்டுள்ளது.

எட்டுத்தொகையில் இவரியற்றிய செய்யுட்கள் - கஉஎ: (நற். - ௧௦, குறுந். - ௧௧, இந்நூல் நெய்தல் - ௧௦௦, அகநா. - ௬.) நற்றிணைமுதலிய எட்டுத் தொகை நூல்களிலுள்ள ௨௭ - பாடல்களிலும் நெய்தற்குரியன பல.

சு. கபிலர்:—இந்நூலின் முன்னுதாரகிய குறிஞ்சித்திணையைப் பாடிய இவர் கடைச்சங்கப்புலவர்களுள் ஒருவர்; [இப்பெயரையுடைய புலவர்கள் இருவர்.] இவர் குறிஞ்சித்திணையில் மிகப்பயின்றவர்; அதன் வளங்களை விளங்கப்பாடுதலில் மிக்க ஆற்றலையுடையவர். இவற்றை இவரியற்றிய செய்யுட்கள் பலவும் புலப்படுத்தும். இவர் பிறந்த ஊர் பாண்டிநாட்டிலுள்ள திருவாதவூர். இது, திருவாலவாயுடையார் திருவிளையாடற் பராணத்தில் ௨௭ - ஆவதாகிய நூனோபதேசஞ்செய்த திருவிளையாடலிலுள்ள “நீதியார் மதுத நீழ \* நெட்டிலை யிருப்பை யென்றோர், காதல்கூர் பறுவல் பாடுங் கபிலனார், பிறந்தே முதூர், சோதிசேர் வகுள நீழற் சிலம்பொலி துளங்கக் காட்டும், வேதநாயகனார் வழுமும் வியன்றிரு வாத லூரால்” என்னும் ௩ - ஆம் திருவிருத்தத்தால் வெளியாகின்றது.

\* “நெட்டிலை யிருப்பை வட்ட வொண்டி, வாடா தாயிற் பிடுடைப் பிடி யின், கோடேய்க் கும்மே வாடினோ னைத்தலைப், பரதா மனைதொறு முணங்கு, செந்தலை பிறவின் சேயேய்க் கும்மே.” தமிழ்நாவலர்சிகை.



இவர் அந்தணவருணத்தினர்; புறநானூற்றில், (உ௦௦) 'யானே, பரிசிலன் மன்னு மீர்தணன்' (உ௦௧) 'யானே, தந்தை தோழ னிவ ரென் மகளி, ரந்தணன் புலவன் கொண்டு வந் தனனே' எனத் தம்மைப் புலப்படுத்தற்காக இவர்கூறிய செய்யுட்களும், (௧௨௬) "புலனழக கற்ற வந்தணுள்ள" என மாறோகத்துநட்பசலையார் இவரைப் பாராட்டிக்கூறிய செய்யுளும் இதனை வலியுறுத்தும்.

வேள்பாரியினுடைய உயிர்நண்பரும் அவனுடைய அவைக்களத் துப் புலவருமாக இவர் விளங்கினார்; தாம் விரும்பியவண்ணம் அவன் தன் மகளிரைக் கொடாதது பற்றித் தமிழ்நாட்டு முழுவந்தரும் அழுத் காற்று அவனைக் கொல்லவேண்டு நால்வகைச்சேனைகளோடும் அவன் மலையைச் சூழ்ந்தகாலையில் அவர்களைச் சிறிதும் மதியாது அவனுடைய அருமைக்குணங்களைப் புலப்படுத்திப் பாடினர்; அவ்வருமைச் செய்யுட்கள் புறநானூற்றிற் காணப்படும். அவனிற்றத் பின்பு, இவர் பிரி வாற்றாது மனமுருகிப் பல செய்யுட்களாற்புலம்பி, அவன் புதல்வியரை யழைத்துச்சென்று மணஞ்செய்துகொள்ளும்படி இருங்கோவேள், விச் சிக்கோ நென்பவர்களைவேண்டி மறுத்தமைகண்டு அவர்களை வெறுத் துப் பின்பு அய்மகளிர்க்கு மணஞ் செய்வித்துத் தம்முடைய நட்புக் கடனைக் கழித்தனர்.

ஆரியவரசன் பிரகத்தனைத் தமிழறிவித்தற்குக் குறிஞ்சிப்பாட்டை அருளிச் செய்தனர். சேரமான் செல்வக்கடுங்கோ வாழியாதனைப் பாடி நூறுயிரங் காணமும் அவன் ஒருமலைமீதேறிக் கண்டுகொடுத்த நாடும் பரிசிலாகப் பெற்றனர். பத்துப்பாட்டினுள் ஒன்றாகிய மேற்கூறிய குறிஞ்சிப்பாட்டும், பதினெண்கீழ்க்கணக்கினுள் ஒன்றாகிய இன்னொநற் பதும் இவர் இயற்றியநூல்கள்.

கக - ஆம் திருமுறையில் வந்துள்ள மூத்தநாயனார் திருவிரட்டை மணிமலை, சிவபெருமான் திருவிரட்டைமணிமலை, சிவபெருமான் திருவந்தாதியென்னும் பிரபுந்தங்கள் முன்றையும் அருளிச்செய்த கபில தேவநாயனாரென்பவர் இவரேயென்று பெரியோர் கூறுவர்.

திருவிளையாடற்புராணத்தில், இடைக்காடன் பிணக்குத்தீர்த்த திருவிளையாடல், கக - ஆம் திருவிருத்தத்தில், "எனையந்தாதி சொன் னவன் கபிலன்" எனச் சிவபெருமான் கட்டளையிட்டருளியதாக வந் திருத்தலங் காண்க.

மேற்கூறியவற்றையென்றி, இவர் அருளிச்செய்தனவாக ௧௨௬ செய்யுட்கள் இப்பொழுது கிடைக்கின்றன. அவற்றுள் அகவற்பாக்கள்:

கருக: (நற் - உரு, குறுந் - உக, பதிந் - ௪௦, அகநா - கக, புறநா - ௩௦, 'நெட்டியிலிருப்பை' என்பது ஒன்று); வெண்பா: க. (திருவள்ளுவ மீட்டியிலுள்ள 'நீனையாவ' என்பது); கலிப்பாக்கள் - உக: (கவித் தொகை, குறிஞ்சிக்கவி.)

இவருடைய செய்யுட்கள் மிக்க இனிமையையுடையன; பழைய பாடல்களில் ஏதாவதொரு காட்டப்படும் 'கயிலரதுபாட்டு' என்னும் தொடர்பொழியே இதனை வலியுறுத்தும்.

இவரியற்றிய பாடல்களை உற்றுநோக்குகையில், இவர் குறிஞ்சித் துணியில் மிகப்பரிந்துவரண்டும் அதன்வளங்களை விளங்கப்பாடுதலில் மிக்க ஆற்றலுடையவரென்றும் தெரிகின்றன.

மேற்புறிய பாடல்களில் குறிஞ்சித்திணையைச் சார்ந்தவை - கஅச: (அகவல்கள் - கருரு; கலிப்பாக்கள் - உக.)

இவருடைய வாக்கில் விநாயகக்கடவுள், முருகக்கடவுள், சிவ பெருமான், பலதேவர், திருமால் இவர்களுடைய துதிகள் வந்திருந்தலாற் சமயக் கோட்பாட்டில் இவர் பாரதம்பாடிய பெருந்தேவனாரைப் போன்றவராக எண்ணப்படுகிறார்.

எட்டுத்தொகை, பத்துப்பாட்டு, பதினெண்கிழக்கணக்கு என்னும் முத்தொகுதி நூல்களிலும் இவருடைய பாடல்களும் நூல்களும் கலந்திருந்தல் இவரது பெருமையை விளக்குகின்றது.

"அரசவை பணிய வறம்புரிந்து வபங்கிய, மறம்புரி கொள்கை வயங்குசெந் நாவி, னுவலை கூடாக் கவலையி னெஞ்சி, னனவிற்பாடிய கல்விசைக் கயிலன்" (பதிந். அரு.) எனப் பெருங்குன்றார் கிழாரும், "வெறுத்த கேள்வி விளங்குபுகழ்க் கயிலன்" (புறநா. ௩௩) எனப் பொருந்திலிளங்கீரனாரும், "புலனழக கற்றவந்தனா, விரந்து சென் மாக்கட்கினியிட வின்றிப், பரத்திசை நிற்கும் பாடினன்" (அக. கஉ௬), "பொய்யா நாகிற்ப் கயிலன்" (அக. க௪௪) என மாறேகத்து நப்பசலை யாரும், பாடியவற்றைப்பார்க்கையில் இவருடைய மனம் வாக்குக் கயங்குகின்ற தாய்மையும் அறம்புரி கொள்கையும் பெரும்புலமையும் அன்புடைமையும் கட்பின் பெருமையும் நன்கு விளங்குகின்றன.

இவரார் பாடப்பட்டோர்:—அகுதை, இருங்கோவேள், ஓரி, சோழன் செல்வச்சேங்கோவாழியாதன், கள்ளி, மலையமான் திருமுடிக்காரி, விச்சச்சோன், வேன்பார், ஒவயாவிக்கோப்பெரும்பேகன் என்பவர்கள்.



கொல்லிமலை, பறம்புநாடு பறம்புமலை, முள்ளூர்மலை, முள்ளூர்க் காணமென்பவைகள் இவரார் பாராட்டிய பெற்றிருத்தலின், அவைகள் இவர் காலத்தில் கிளக்கமுற்றிருந்தனவேன்றும் இவர் பழகிய இடங்கள் என்றும் தெரிகின்றன.

கட்பு, வண்மை, நன்றிமறவாமையென்பவைகளை இவ்ருடைய செய்யுட்களிற் பரக்கக் காணலாகும்.

பழைய இலக்கணவுரைகளில், 'கபிலபரணர்' என்று வழங்குகிற தொகைநிலைத்தொடரால், பரணரென்பவருக்கும், திருவாலவாயுடையார் திருவிளையாடற்புராணத்தில் வந்துள்ள "பின்னமில் கபிலன் றேழுமன் பெயரிடைக் காட னென்போன்" (உரு: க) என்னும் திருவிருத்தத்தால் இடைக்காடருக்கும் சிறந்த நட்பினராக இவர் எண்ணப்படுகிறார். வீர சோழியம், தொகைப்படலம், சு - ஆம் கட்டளைக்கலித்துறைபுரையால் பரணருடன் இவர் வாது செய்தனரென்பது வெளியாகின்றது. இவர் வேறு; தொல்கபிலரென்பவர் வேறு.

"முதலிற் கூறுஞ் சிணையறி களவி" என்னும் தொல்காப்பியச் சூத்திரத்திற்கு இளம்பூரணரும் சேனாவரையரும் எழுதியவுரையால், கபிலரார் செய்யப் பெற்றதான கபிலமென்ற ஒருநூலிருப்பதாகத் தெரிகின்றது.

நீ. ஓதலாந்தையார்:—இந்நூலின் நான்காநூறுகய பாலைத்திணையைப் பாடிய இவர் கடைச்சங்கப்புலவர்களுள் ஒருவர். (ஆதனத்தையைப் பதன ஆந்தையென்று மருவியதென்பது பழைய உரையாசிரியர்களுடைய கொள்கை.) பாலைத்திணையிலேயே இவர் மிகப்பயின்றவர்; அதனியல்பை விளங்கப் பாடுதலில் மிக்க ஆற்றலுடையவர். குறுந்தொகையில் ௩ - ம், இந்நூல்பாலையில் ௧௦௦-ம், இவரியற்றிய செய்யுட்கள்.

கூ. பேயனார்:—இந்நூலின் ஐந்தாநூறுகய முல்லைத்திணையைப் பாடிய இவர் கடைச்சங்கப்புலவர்களுள் ஒருவர்; முல்லைத்திணையில் மிகப்பயின்றவர்; அத்திணைவளங்களை விளங்கப்பாடுதலில் மிக்க ஆற்றலுடையவர். மற்றத்தொகைகளுள்ளே குறுந்தொகையில் மட்டும் ௪ - அகவற்பாக்கள் இவர் செய்தனவாகக் காணப்படுகின்றன. அவற்றுள், ௩-செய்யுட்கள் முல்லைத்திணையைக் குறித்தனவே. இதனால், இவருடைய பயிற்சியும் ஆற்றலும் புலப்படுகின்றன. இவரியற்றிய செய்யுட்கள் மேற்கூறிய ௧௦௪-என்றே இப்பொழுது தெரிகின்றது. பேயனார்

றும்பியாரென்றும் இவர்பெயர் பிரதிகளில் காணப்படுகின்றது. யாப் பருங்கல விருத்தியுரையில்,

“கறைப்பற் பெருமோட்டுக் காடு கழுவோட்  
கரைத்திருந்த சாந்தைத் தொட்டப்பேய்  
மறைக்குமோ மாட்டாது மற்றுந்தன் னையைத்  
குறைக்குமாங் ! கர்ங்கத்தி கொண்டு”

என்னும் வெண்பாவை மேற்கோளாக எடுத்துக்காட்டிய அந்நூலுரை யாகியார், ‘இது பூதத்தாரும் ! காரைக்காற்பேயாரும் பாடியது; இது வழம் இரண்டாமடி. குறைந்துவந்தது கண்டுகொள்க’ என்று எழுதியிருத் தலாற் காரைக்காற்பேயாரென்று ஒருவர் பண்டைக்காலத்தில் பாடும் என்னைமுள்ளவராக இருந்தாரென்றுமட்டும் தெரிகின்றது. அவரும் இவரும் ஒருவரோ வேறோ யாதும் புலப்படவில்லை.

எ. புலத்துறைமுற்றிய கூடலூர்கிழார்:—யானைக்கட்சேய் மாந்தரஞ் சேரலிசும்பொறையாரின் வேண்டுகோளின்படி. இந்நூலைத் தொகுத் தோராயிய இவர் கடைச்சங்கப் புலவர்களுள் ஒருவர்; மலைநாட்டின் கண்ணதாகிய கூடலூரில் பிறந்தவர்; வேளாளர்; கூடலூர்கிழாரென் பது இவரது இயற்பெயர். மேற்கூறிய அரசரால் மிக ஆதரிக்கப் பெற்ற வர். அவருடைய பின்பு ஒருவாற்றினும் பிரிவாற்றாது மிகவருந்திப் புலம்பினர். இவர் வருந்திப் புலம்பிய செய்யுள் புறநானூற்றில், உடக - ஆவது. சோநாட்டின் கண்ணதாகிய மாந்தரபென்னும் நகரம் இவராத் பாடப்பட்டபெற்றுள்ளது. இவரியற்றியனவாகக் குறுந்தொகை யில் கூ - செய்யுட்களும், புறநானூற்றில் ஒருசெய்யுளும் காணப்படுகின் றன. பதினென்கிழக்கணக்கினுள் ஒன்றாகிய முதலொழிக்காஞ்சியை அருளிர்ந்த மதுரைக் கூடலூர்கிழாரென்பவர் வேறு, இவர் வேறு. இவர் காலத்துப் புலவர்கள் குறுங்கோழியூர் கிழார், பொருந்திலிங் கினானென்பவர்கள். இவர் பெயர் கூடலூர்கிழாரெனவும் வழங்கும். சான்றோர் சிறப்பித்துக் கூறப்படும் ‘புலத்துறைமுற்றிய’ என்னும் அடைமொழி இவருடைய நூலாராய்ச்சியின் மிகுதியைப் புலப்படுத்து கின்றது.

ஆ. யானைக்கட்சேய் மாந்தரஞ்சேரலிசும்பொறையார்:—புலத்துறை முற்றிய கூடலூர்கிழாரைக்கொண்டு இந்நூலைத் தொகுப்பித்தோராகிய

இவ்வென்பா, மிக்க வேதபாட்டின் சம்பரமுடிபதாகத் தனிப்பாடற் திரட்டிற் காணப்படுகின்றது; † ‘அன்கத்தி’ என்றும் பாடும்.

காரைக்காற் பேயம்மைபாரென்றும் பிரதிபேதமுண்டு.



இவர் சேரநாட்டரசர்; சேரபரம்பரையிற் பிறந்தவர்; மகாவீரர்; பெரு வண்மையையுடையவர்; செங்கோலினர் யானையினது பார்வைபோலும் பார்வையையுடையவர்; கொல்லி மலைக்குந் தலைவர்; விளங்கலென்ன முருக்குப் பகைவரான் வந்த துன்பத்தைத் தீர்த்தவர்; கபிலருடைய நண்பர்; கடற்கரையிலுள்ள தொண்டியென்னும் நகரத்தை ஆண்டவர்; ஒருகாலத்துப் பாண்டியன் தலையாலங்கானத்துச் செருவேன்றி நெடுஞ் செழியனோடு போர்செய்து அவனாற்பிணிப்புண்டிருந்து விலிதிற்போய்ச் சிங்காதனத்திலேறிச் குறுங்கோழியூர்கிழாரார் புகழ்ந்து பாடப்பெற் றார். சோழன் இராயசூயம் வேட்ட பெருநற்கள்ளியோடு போர் செய்த வர்; இவர் பெயர் கோச்சேரமான் யானைக்கட்சேய் மார்தரஞ்சேரலிரும் பொறையேனவும், சேரமான் யானைக்கட்சேய் மார்தரஞ்சேரலிரும் பொறை யெனவும், சேரன் மார்தரஞ்சேரலிரும்பொறை யெனவும், மார் தரஞ்சேரலிரும்பொறை யெனவும், மார்தரம் பொறையெனவும் தொகை நூல்களில் வழங்குகின்றது. பரிமேலழகர் கூறும் - ஆம் திருக்குறளின் விசேடவுரையில் இவருடைய பெயரை மேற்கோளாக எடுத்துக்காட்டிப் பொருளொழுதி விளக்கியிருக்கிறார்; சேரபரம்பரையில் மார்தரனென்று ஓரசன் மிக்க புகழ்பெற்றவனாக இருந்தானென்று பதிற்றுப்பத்தால் தெரிகின்றது. இவருடைய பெயர்த்தலையில், 'கோச்சேரமான்' என்ற அடைமொழி காணப்படாமைபின், இவர் இந்நூலைத் தொகுப்பிக்குங் காலத்தில் இளவரசராக இருந்தாரென்றும் தொகுப்பித்தபின்பே முடி புனையப் பெற்றாரென்றுத் தெரிகின்றன. [கோவென்பது பண்டைக் காலத்தில் முடிபுனைந்தபின்பு குடிப்பெயரோடு கொடுக்கப்படும் பட்டப் பெயர்; கோச்சேரன், கோச்சோழன், கோப்பாண்டியன் என்பவற்று லுணர்க.] இவரிறந்த பின்பு பிரிவாற்றது வருந்திப்புலம்பிப் கூடலூர் கிழாருடைய "ஆடியலழற்குட்டம்" என்னும் செய்யுள் (புறநா. ௨௨௬.) இவருடைய அருமைக்குண விசேடங்களை இனிது புலப்படுத்தும்; இவரைப்பாடிய புலவர்கள் குறுங்கோழியூர்கிழார், பொருந்தி விளங்கினார், கூடலூர்கிழார். இவர்களுள் இவரிறந்த பின்பு மிருந்தவர் கூடலூர்கிழார்.

# குறிப்பிதழ்.



பக்கம்.

கடவுள்வழித்து.

க. மருதம். க.

க. வேட்கைப்பத்து.

உ. வேழப்பத்து.

கூ. உள்வன்பத்து.

ச. தோழிக்குரைத்தபத்து.

கூ. புலவிப்பத்து.

க. தோழிசூற்றுப்பத்து.

எ. கிழத்திசூற்றுப்பத்து.

அ. புனலாட்டுப்பத்து.

க. புலவிவிராயப்பத்து.

க0. எருமைப்பத்து.

உ. நெய்தல். கூகூ.

கக. தாய்க்குரைத்தபத்து.

கஉ. தோழிக்குரைத்தபத்து.

ககூ. கிழவற்குரைத்தபத்து.

கச. பாணற்குரைத்தபத்து.

ககூ. ஞாழற்பத்து.

கக. வெள்ளாங்குருகுப்பத்து.

கச. சிறுவெண்காக்கைப்பத்து.

கஅ. தொண்டிப்பத்து.

கக. நெய்தற்பத்து.

உ0. விளையப்பத்து.

க. குறிஞ்சி. கஉ.

உக. அன்னையழிப்பத்து.

உஉ. அன்னையப்பத்து.

உக. அர்மவாழிப்பத்து.

உச. தெய்யோப்பத்து.

உகூ. வெறிப்பத்து.

உக. குன்றக்குறவன்பத்து.

உஎ. மேழப்பத்து.

க

உஅ. குர்க்குப்பத்து.

உக. கிள்ளிப்பத்து.

உ0. மஞ்சைப்பத்து.

க

கூ

கக

கஉ

ககூ

கஅ

உ0

உக

உகூ

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

உக

பக்கம்.

அக

அஎ

க0

கக

ககூ

கஅ

கஉ

ககூ

கஅ

க0

கக

ககூ

கஅ

க0

கக

ககூ

கஅ

க0

கக

ககூ

கஅ

க0

கக

ககூ

கஅ

க0

கக

ககூ

கஅ

க0

கக

ககூ

கஅ

க0

கக

ககூ

கஅ

க0

கக

ககூ

கஅ

க0

கக

ககூ

கஅ

க0

கக

ககூ

கஅ

க0

கக

ககூ

கஅ

க0

கக



கணபதி துணை.

## ஐங்.குறுநாறு.

[கிடவுள் வாழ்த்து.]

\* நீல மேனி வாலிழை பாகத்

தொருவ னிருநா ணிழற்கீழ்

மூவகை யுலகு முகிழ்த்தன முறையே.

வாழ்த்து.

பாரதம்பாடிய பெருந்தேவனார்.

க.—மருதம்.

க.—வேட்கைப் பத்து.

க. வாழி யாதன் வாழி யவினி

நெற்பல பொலிக பொன்பெரிது சிறக்க

வெனவேட் டோளே யாயே யாமே

நனைய காஞ்சிச் சினைய சிறுமீன்

யாண னூன் வாழ்க

பாண னும் வாழ்க † வெனவேட் டேமே.

என்பது, புறத்தொழுக்கத்திலே நெடுநாளொழுகி, 'இது தகாத' எனத் தெளிந்த மனத்தனாய் மீண்டு தலைவியோடுகூடி ஒழுகாநின்ற தலைம்கன் தோழியோடு சொல்லாடி, 'யான் அவ்வாறொழுக நீயிர் நினைத்ததிறம் யாது?' என்றற்கு அவன் சொல்லியது.

(பழையவுரை.) 'காவற்பொருட்டு அரசன் வாழ்க; விருந்தாற்று தற்பொருட்டு நெற்பல பொலிக; இரவலர்க்கு ஈதற்பொருட்டுப் பொன்மிக

(பிரதிபேதம்.) \* 'மாடி மேனி', 'மாமலர் மேனி' † 'எனவேட்டோமே.' [க-க0.]

‘சென்டராகு’ என யாய இல்லறத்திற்கு வேண்டிவன விரும்பி ஒழுகியதல்லது பிறிதுங்ளத்தினர்; அவன் ஐந்தன்மைகளாக, நீ ஒழுகிப் பழக்கத்தால் நினக்கும் நின்னொழக்கத்திற்குள் யுணயாபிய பாணனுக்கும் திற்குவருமென்றஞ்சி, ‘யாண முரன் வாழ்க, பாணனும் வாழ்க’ என விரும்பினேம் யாங்களுன்ற வாறு.

தலைவியை யாபொன்றது, புலத்திற்குச் காரணமாயின உளவாகவும். அவை மனங்கொள்ளாத சிறப்பைபேசுக்கி. தோழி யாங்களுன் உளப்படுத்தது, ஆயத் தாலாபோக்கியெனக் கொள்க. பூதும் புலாவும் ஒக்கவினையும் ஊரனென்றது, குலமகளிருட்போலப் பொதுமகளிராயும் ஒப்பக்கொண்டொழுகுவானென்ப தாம்.

தலைவியினியென்பான், ரோமாளிகளிற் பாட்டுடைத் தலைமகன். (உ)

உ. வாழி யாதன் வாழி யவினி  
வினாக வயலே வருக விரவல  
ரெனவேட் டோளே யாயே யாமே  
பல்லிதழ் லீலமொடு நெய்த நிகர்க்குந்  
தண்டுறை யூரன் கேண்மை  
\* வழிவழிச் சிறக்க வெனவேட் டேமே.

குதுவுமது.

(ப - னா.) தலைவி இல்லறமேரினைந்து ஒழுகினாள்; யாங்குள் நின்காதல் அவன்மேற் சுருங்குகின்ற திறதோக்கி, ‘நின்கேண்மை வழிவழிச்சிறக்க’ என விரும்பினேம்; எ-று.

சிறப்புடைய சுருங்குவனையுடனே சிறப்பில்லாத நெய்தல்நிகர்க்கு மூர னென்றது, குலமகளிருடனே பொதுமகளிர் இகலுமுரன்; எ - று. (உ)

உ. வாழி யாதன் வாழி யவினி  
பாப்பல ஆறுக பகடுபல சிறக்க  
வெனவேட் டோளே யாயே யாமே  
வித்திய வழவர் + நெல்லொடு பெயரும்  
பூக்களு லூரன் தன்மனை  
வாழ்க்கை பொலிக வெனவேட் டேமே.

குதுவுமது.

(ப - னா.) தலைவி இல்லறமேரினைந்து ஒழுகினாள்; அவன் பொதுமனை யில் வாழ்க்கையொழிந்து தன்மனையில் வாழ்வானாக’ எனவேட்டேம் யாங் கன்; எ-று.

(பி - ம்.) \* ‘வழிவழிச் சிறக்க’ + ‘நெல்லொடு.பெரும்’



மேல் விளைதற்குவித்திய பழவர் முன்பு விளைந்த செறுவின் நெல்லோடு  
பெயருமென்றது, பின்வரும் பாக்கைப்பர்க்கு வருவாய்பண்ணி அக்காலத்து  
உளராகிய பாக்கையோடு இன்பவகர்வொன்பதாம். (௫)

ச. வாழி யாதன் வாழி யவ்வினி

பகைவர்புல் லார்க் பார்ப்பா ரோதுக

வெனவேட் டோளே யாயே யாமே

பூத்த கரும்பிற் காய்த்த நெல்லிற்

கழனி யூரன் மார்பு

பழன மாகற்க வெனவேட் டேமே.

இதுவுமது.

(ப - னா.) இவள் இல்லறமே விரும்பியொழுக்கினாள்; 'அவன்மார்பு  
ஊரவர்க்கெல்லாம் பொதுவாகிய பழனம்போலாது இவட்கேயுரித்தாக' என  
விரும்பினேம் யாங்கள்; எ - று.

பூத்துப் பயன்படாக்கரும்பினையும் காய்த்தப் பயன்படும் நெல்லினையு  
முடையஊரனென்றது, ஈன்று பயன்படாப் பொதுமகளிரையும் மகப்பயந்து  
பயன்படுங் குலமகளிரையும் ஒப்பரிணைப்பான்; எ - று. (௬)

ரு. வாழி யாதன் வாழி யவ்வினி

பசியில் லாகுக பிணிசே ணிங்குக

வெனவேட் டோளே யாயே யாமே

முதலைப் போத்து முழுமீ னாருந்

தண்டுறை யூரன் றேரெம்

முன்கடை நிற்க வெனவேட் டேமே.

இதுவுமது.

(ப - னா.) இவள் இல்லறமேவிரும்பியொழுக்கினாள்; யாங்கள் 'அவன்றோ  
பிறமகளிர்முன்கடைநிற்றலொழிந்து எம்முன்கடைநிற்க' எனவிரும்பினேம்;  
எ - று.

'முதலை.....ஊரன்' எ - று, ஒருங்கு வாழ்வாரைப் பழமைநோக்காது  
உயிர்கவர்வானென்பதாம். (௭)

ச. வாழி யாதன் வாழி யவ்வினி

வேந்துபகை தணிக யாண்டுபல நந்துக

வெனவேட் டோளே யாயே யாமே

மலர்ந்த பொய்கை முகைந்த தாமரைத்

தண்டுறை யூரன் வரைக

வெந்தையுந் கொடுக்க வெனவேட் டேமே.

எ - று, களவினிற் பல்லாஸொழுதி வந்து வரைந்தகொண்ட தலை மகன் தோழிபோல்கொல்லாடி, "யான் விரியாது ஒருகுமின்றநான் \* நீயிர் இங்கு இறைத்திருந்த திறம்பாது?" என்றுற்கு அவன் சொல்லியது.

(ப - னா.) சின்ன எதிர்ப்பட்டவன்றே நீ வரைந்தாயெனக்கொண்டு இல்லறத்திறகு வேண்டிவாழியும்பி ஒழுங்குதல்லது தலைவி பிரிதென்றும் நினைத்திலன்; யாங்ஙன், 'தகைத பொருளைக்கு அணியாகத் தாழ்நரையே யுடைய னரோதுதலால், அத்தணிதிற புன் மன்னக்கு அணியாம்வண்ணம் இவன் வரைவாகுக; எந்தையும் கொடுப்பாகுக' என விரும்பினேம்; எ - று.

என்னுத்தலைவினை யாமென்றது, எதிர்ப்பட்ட ஞான்தே கற்புப்புண் டொழுதுகின்ற சிறப்பைநோக்கி.

(சு)

எ. வாழியாதன் வாழி யவினி  
யறநனி சிறக்க வல்லது கெடுக  
வெனவேட் டோளே யாயே யாமே  
யுளைப்பு மருதத்துக் கிளைக்குரு கிருக்குர்  
தன்னிறை யூரன் † தன்னூர்க்  
கொண்டனன் செல்க வெனவேட் டேமே.

இதுவுமது.

(ப - னா.) இவன் சின்ன எதிர்ப்பட்ட அன்றே வரைந்தாயெனக்கொண்டு இல்லறத்திற்குவே.....

(எ)

அ. வாழி யாதன் வாழி யவினி  
யாகமுறை செய்க களவில் லாகுக  
வெனவேட் டோளே யாயே யாமே  
யலங்குசினை மாஅத் தணிமயி லிருக்கும்  
பூக்களு லூரன் குனிவண்  
வாய்ப்ப தாக வெனவேட் டேமே.

(அ)

இதுவுமது.

க. வாழி யாதன் வாழி யவினி  
நன்றுபெரிது சிறக்க தீதில் லாகுக  
வெனவேட் டோளே யாயே யாமே  
கயலார் நாரை போர்விற் சேக்குர்

(பி - டி.) \* 'நீயிர் கிளைத்திருந்ததிறம்.' † 'தன்னூர் கொண்டனன்'



தண்டுறை யூன் கேண்மை

யம்ப லாகற்க வெனவேட் டேமே.

இதுவுமது.

(ப-கா.) 'இன்ப நுகர்ந்தவன் செல்வமனைக்கண்ணே வைகுழவன்னம் வரையுந்தனையும் அவன்கேண்மை அம்பலாகாதொழிக' எனவிரும்பினேம்; யாங்கள்; எ - று. (க)

க0. வாழியாதன் வாழியவினி

மாரி வாய்க்க வளநனி சிறக்க

வெனவேட் டோளே யாயே யாமே

பூத்த மாஅத்துப் புலாலஞ் சிறுமீன்

றண்டுறை யூன் றன்னொடு

கொண்டனன் செல்க வெனவேட் டேமே.

இதுவுமது.

(ப-கா.) இவள் நின்னை எதிர்ப்பட்டவன்றே வரைந்தாயெனக்கொண்டு இல்லைத்திற்கு வேண்டுவன விரும்பி ஒழுகினன்; யாங்கள், 'அவன் வரைந்து கொள்ள நினையானாயின், பூத்தமாவினையும் புலாலஞ்சிறுமீனையுமுடைய ஊர னாதலால், அதற்கேற்ப, எம்முர்க்கண் அறத்தொடுநிலைவகையாற் கற்புடைமையும் எதிர்ப்பட்டினால் அலரும் கிளைப்பவராயினும் உடன்கொண்டு செல்வானாக' என விரும்பினேம்; எ - று. (க0)

க.—வேட்கைப்பத்து முற்றிற்று.

## உ. வேழப்பத்து.

கக. மனைநடு வயலை வேழஞ் சுற்றுந்

துறைகே ழூரன் கொடுமை நாணி

நல்ல னென்றும் யாமே

யல்ல னென்னுமென் றடமென் றோளே.

எ-து, பாணன்முதலாயினார்க்குத் தலைமன்கொடுமை கூறி வாயின் மறுத்த தலைமகள் கழறிய பாங்கற்கு வாயினேர்வான் சொல்லியது; தலைவன் எவ்வாறு தப்பியொழுகினும் அவன் கொடுமை நின்னாற் புலப்படுத்தல் தகாது' என்று கழறிய பாங்கிற்குத் தலைமகள் சொல்லியது உமா.

(11-ஊ1.) மனைக்கண்வயலை புறத்துவேழம்சுற்றமுன்னென்றது, மனை  
மனைக்கண்ணே வைகுஞான், நம் பித்தையர் திறமே குழையானென்பதாம். (க)

கஉ. கரைசேர் வேழம் கருமீறிற் பூக்குந்  
துறைகேழான் \* கொடுமை நன்று  
மாற்றுத தில்ல யாமே  
தோற்க தில்லவென் றடமென் றேனே.

எ - று, உழையர்! நெருங்கிக் கூறியதிறமும் தனது ஆற்றாமையுரினைந்து  
வாயில்நோக்கருதிய தலைமகள் பரத்தையர்க்குப் பின்பும் அவன் சிறப்புச்  
செய்தானென்பதுகேட்டுப் பொருளாய்க் கருத்தறிந்து தன்னுள்ளே சொல்  
வியது.

(ப - ஊ1.) கரைமருங்குநிற்கும் வேழம் வயலகத்துவிசைக்கும் திங்கரும்பு  
போலப் பொலியுமுன்னென்றது, பொதுமகளிர்க்குக் குலமகளிரைப்போலச்  
சிறப்புச்செய்திற்பான்; எ - று. (உ)

கக. † பரியுடை நன்மான் பொங்குளை யன்ன  
வடைகரை வேழம் வெண்பூப் பகருந்  
தண்ணறை யூரன் பெண்டிர்  
‡ துஞ்சூர் யாமத்தந் துயிலறி யலரே.

எ - று, வாயிலாய்ப்புக்கார்க்குத் தலைமகள், 'அவன்பெண்டிர் நள்ளென்  
யாமத்தம் துயிலார்; அவரறியாமல் அவன்வருத்திறம்பாது?' எனச்சொல்லி  
வாயின்மறத்தது.

(11-ஊ2.) பரியுடைநன்மான் தலைக்கணிந்த வெண்கவரிபோல வேழம்  
வெண்பூவைக் கொள்வாரைக்குறித்துக்கொடுக்குமுன்னென்றது, நன்றபோலக்  
காட்டித் தம்நலத்தினைவிற்பார் வாழும் ஊரன்; எ - று. (க)

கச. கொடிப்பூ வேழம் தீண்டி யயல  
வடுக்கொண் டாஅத்து வண்டனார் துடங்கு  
மணித்துறை யூரன் மாப்பே  
|| பணித்துயில் செய்யு மின்சா யற்றே.

(ப - ஊ.) \* 'கொடுமைநாண்' † 'நெருங்கி' ‡ 'பரியுடை', 'பரியுடை'  
§ 'துஞ்சூர்யாமத்தம்' 'பணித்துயில்'



எ - து, தலைமகள் புணர்ச்சிவேட்கையைக் குறிப்பினான் புணர்ந்த தோழி, 'அவன்கொடுமை நியையாது அவின் மாநிலை நினைந்து ழுற்றாயாகின்றது என்னை?' என்றாட்கு 'அவன்கொடியனையாயினும், அவன்மார்பு குன்றிர்ந்த துயி லைச்செய்யும் இனியசாயலையுடைத்து, ஆதலாற்காண்' எனச் சொல்லியது.

(ப - னா.) நீண்டபூவினையுடைய வேழத்தின்மீதுதலான் வயிக்கொண் டுமாத்துவன்டளிர் துடங்குமென்றது, பரத்தையரால் தனக்கு உளவாகிய மெலிவு கூறியவாறு. (ச)

கரு. மணலாடு \* மலர்நிறை விரும்பிய † வெண்டழைப் புனலாடு மகளிர்க்குப் புணர்துணை யுதவும் வேழ மூதா ரூர னூர னுயினு முரனல் லன்னே.

எ - து, சேணிடைப்பிரிந்துவந்து உடனுறைகின்ற தலைமகற்குப் புறத் தொழுக்கம் உளதாகின்றதென்று குறிப்பினுணர்ந்த தலைமகள் வேறுபட்டா ளாக, தோழி அதனையறியாது, 'அவன் உடனுறையவும் வேறுபடுகின்றது என்னை?' என்றாட்கு அவள் சொல்லியது.

(ப - னா.) புனலாடு மகளிர்க்குப் புணர்ந்த துணையை உதவுகின்ற வேழத்தையுடைய ஊரனாத்தலாற் புனலாடும் பரத்தையர்க்கு வேழஞ்செய்வன வெல்லாம் செய்வானென்பதாம். (ரு)

கங். ஓங்குபூ வேழத்துத் தும்புடைத் திரள்காற் சிறுதொழு மகளி ரஞ்சனம் பெய்யும் பூக்களு லூரனை யுள்ளிப் பூப்போ லுண்கண் பொன்போர்த் தனவே.

எ - து, வாயிலாய்ப்புகுந்தார்க்குத் தோழி 'அவன் வரவையே நினைந்து இவள் கண்ணும் பசுந்தன்; இனி அவன் வந்து பெறுவது என்னை?' எனச் சொல்லி வாயின்மறுத்தது.

(ப - னா.) 'ஓங்குபூ... லூரன்' எ - து, இழிந்தார்க்குப் பயன்படுமூரன்; எ - து. (ச)

தள. புதன்மிசை துடங்கும் வேழ வெண்பூ விசம்பாடு குருகிற் றேன்று முரன் புதுவேர் மேவல னாகலின் வறிதா தின்றென் மடங்கெழு நெஞ்சே.

(பி - ம்.) 'மலர்நிறை' † 'வெண்டழை' † 'துணைமை'

எ - று, தலைமகள் பார்த்தையிற் பிரிந்தவழி, 'இவ்வாறு ஒழுக்குவம் ஆட வர்க்கு இயல்பன்றோ; நீ இசற்கு நெஞ்சு அழிகின்றது என்னை?' என்றதோழிக்குத் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ன்.) புறத்தொழுக்கம் ஈளதாயவழி துணையெயன்றி நாடோறும் கனவில் வந்து வருந்துதலுமுடையானாலால் என்னொஞ்சு பெருமையிழந்து மெய்கின்றதென்பதாம்.

புதன்மியெய்துடங்கும் வேழவெண்பூக் கரிதான விசம்பின்கண்ணே பறக்கும் குருகுபோலத்தோன்று முரன் எ - று, தண்மைதோன்றது ஒழுகு வாரையுடையான்; எ - று. (எ)

கஅ. இருஞ்சா யன்ன செருந்தியொடு வேழங்  
கரும்பி னலமருங் கழனி யூர்  
பொருந்துமல ரன்னவென் கண்ணழப்  
பிரிந்தன னல்லனோ பிரியலெ னென்றே.

எ - று, பார்த்தையிற் பிரிந்து வந்து தெளித்துக்கூடிய தலைமகற்குப் பின் அவ்வொழுக்கம் ஈளதாயவழி அவன்வரலிழித்தவாயில்கட்குத் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ன்.) செருந்திப் பூவொடு வேழம் கரும்புபோல அலமருமூரனென்றது, தம்சேடியரோடு பொதுமகளிர் குலமகளிரைப் போலத் தருக்கியொழுகு முரன்; எ - று. (அ)

கக. எக்கர் மட அத்துப் புதுப்பூம் பெருஞ் \*சிறை  
புணர்ந்தோர் மெய்ம்மணங் கமழந் தண்பொழில்  
வேழ வெண்பூ வெள்ளுளை † சிக்கு  
மூர னுகலிற் கலங்கி  
மாரி மலரிற் கண்பளி யுருமே.

எ - று, 'பன்னுள் அவன் ! சேணிடைப்பிரியவும் ஆற்றியுளையாகிய நீ சின்னாள் அவன் புறத்தொழுக்கின் இசற்கு ஆற்றியாகின்றது என்னை?' என்றதோழிக்கு 'எதிர்ப்பாடின்றி ஒருர்க்கண்ணே உறைகையினாலே ஆற்றே னாகின்றேன்' எனத் தலைமகள் சொல்லியது. வாயிலாய்ப்புருந்தார்கேட்டு நெருங்காது மாறுதல் கருத்தது.

(ப - ன்.) மாங்கொம்புபூத்த வதுவைமகளிர் மெய்ம்மணம் கம்ழக்கடவ பொழில் அம்மலர் அரும்பாகிடருவத்தே வேழங்களின்பூத் துடைக்குமுரன் எ - று, சேணிடைப் பிரிந்தவந்து தன்னுடனுயிரிழிகின்ற பருவத்த இன்பங்கள் தகராமல் இடையே லிலக்குகின்ற பார்த்தையாசையுடையான்; எ - று.

புற - று. \* 'சிறைப்புணர்ந்தோர்' † 'மெய்க்கும்' ; 'சேயிடை'



உ. அறுசில் கால வஞ்சிறைத் தும்பி  
தூற்றிதழ்த் தாமரைப் பூச்சினை சீக்குங்  
கூம்புகண் டன்ன தூம்புடை வேழத்துத்

\* துறைநணி யூரனை யுள்ளியென்

+ னிறையே ரெல்வளை ரெகிழ்போ மும்மே.

எ - து, தலைமகன் வாயில் நோவித்தற்பொருட்டாக, 'காதலர் கொடுமை செய்தாராயினும் அவர்திறம் மறவாதொழியல்வேண்டும்' என்று முகம்புகு கின்ற தோழிக்கு, 'என்கைவளை நில்லாதாகின்றது அவரை நினைந்ததன் பயனன்றே; இனி அஸம்பும்' எனத் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ரா.) தாமரைப்பூவகத்துளதாகிய தும்பிச்சிளையை வேழம் சீக்கும் எ - து, தன்மாட்டு என்பதல்வன் உறைதலையும் விலக்குவாராகிய பொதுமக னிரையுடையான்; எ - று.

'சினைச்சேக்கும்' என்று பாடமோதுவார் தும்பிச்சினைவருந்த வேழம் தங்குமென்று பொருளுரைப்ப.

(௪௦)

## ௨.—வேழப்பத்து முற்றிற்று.

### ௩.—† கள்வன் பத்து.

உக. முள்ளி நீடிய முதுநீ ரண்டகரைப்  
புள்ளிக் கள்வ னும்ப லறுக்குந்  
தண்டுறை யூரன் நெளிப்பவு  
முண்கண் பசப்ப தெவன்கொ லன்னாய்.

எ - து, 'புறத்தொழுக்கம் எனக்கு இனியில்லை' என்று தலைமகள் தெளிப் பவும் 'அஃது உளது' என்று வேறபடும் தலைமகளுக்குத் தோழி சொல்லியது.

(ப - ரா.) 'முள்ளிநீடிய.....ஊரன்' என்றது, தனக்கு உரித்தாகிய இல்லின்கண் ஒழுகிப் பரத்தையரோடு தொடர்ச்சியுட்பாண்; (எ - று.) (௧)

உஉ. அள்ள லாடிய புள்ளிக் கள்வன்  
முள்ளி வேரளைச் செல்லு முர  
னல்ல சொல்லி மணந்தினி  
நீயே னென்றி தெவன்கொ லன்னாய்.

(பி - ம்.) \* 'துறைநணி' † 'நிறையேபூல்வளை' ‡ 'எவன்'

எ - து, களவினிற்புணர்ந்து பின்பு வரைந்துகொண்டு ஒழுகாநின்ற தலை மகற்குப் புறத்தொழுக்கம் உளதாயிற்கு, சூற்றாடையு ன்லைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'நல்ல.....' என்று எ - து, இக்காலத்து இங்ஙனம் ஒழுகு கின்றான்? இக்காலத்து இங்ஙனம் நடப்பதென் கொள்? எ - து. சேருடியனள்வன் முள்ளிவேரனாக் கொல்லுமென்றது, பிறர்க்கு நாம் அலரஞ்சாத பரத்தையர்மனைக் கட்செல்வானென்பதாம். (உ)

உரு. முள்ளி வேரனாக் கள்வ னுட்டிப்  
பூக்குற் ரெய்திய புனலணி யூன்  
மேற்றஞ் செய்துநப் புனார்த்தினித்  
தாக்கணங் காவ தெவன்கொ லன்னாய்.

இதுவுமது.

(ப - னா.) தன்நார் வினையாட்டுமகளிர் அனையின்கண்வாழும் அலவனை உயிற்றுப் பூக்குறைய வினையாடினாற்போலத் தன்மனைக்கண்வாழ நம்மைவருத் திப் புறத்துப்போய் லுன்பநகர்வான்; எ - து. (ங)

உச. தாய்சாப் பிறக்கும் புள்ளிக் கள்வனொடு  
பிள்ளை தின்னு முதலைத் தவனா  
ரெய்தின னாகின்று கொல்லோ மகிழ்நன்  
பொலந்தொடி \* தெளிர்ப்ப முயங்கியவர்  
நலன்கொண்டு துறப்ப தெவன்கொ லன்னாய்.

எ - து, பரத்தையருள்ளும் ஒருத்தியைவிட்டு ஒருத்தியைப் பற்றி ஒழுகுகின்றான்பது கேட்ட தோழி வாயிலாய்வந்தார் கேட்பத் தலைமகட் குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'தாய்சாப்பிறக்கும்..... அவனார்' எ - து, தொன்னலம் சாம் வண்ணம் பிறக்கும் பொய்யுடனே செய்தனாகையத்தோன்றும் அருளின் மையையுமுடையான்; எ - து. (ச)

உரு. அயல்புறர் தந்த புனிற்றுவளர் பைங்காய்  
வயலைச் செங்கொடி கள்வ னுக்குந்  
கழனி யூன் மாப்புலர்க்  
கிழைநெகிழ் செல்ல லாகுமென்னாய்.

இதுவுமது.

(ப - னா.) 'தென்குடி' 'தென்குடி'

(ப-ரை.) 'அயல்புறந்தந்த...அறக்கும்' எ-து, எம்புதல்வன் வருந்துவதும் உணராது நம்மைவருந்துவான்; எ-று. (௫)

உக: கார்த்தையஞ் செறுவிற் றுணை துறந்து கள்வன்  
வள்ளை மென்கா லறுக்கு மூர  
னெம்மும் பிறரு மறியா  
\* னின்ன னுவ தெவன்கொ லன்னாய்.

எ-று, தலைமகற்கு வாயிலாகப் புருந்தார், 'நின் முனிவிற்கு அவன் பொருந்தாரின்றான்' என்றவழித் தலைமகட்குத் தோழி, 'அவன்பாடு அஃது இல்லை' என்பதுபடச் சொல்லியது.

(ப-ரை.) 'துணை துறந்து.....ஊரன்' எ-து, தான் துணையாகக் காதலித்து ஒழுகுகின்ற பரத்தையையும் நீங்கி எம்மையும் வருத்தி ஒழுகுவான்; எ-று.

(வேறுரை.) 'கார்த்தையஞ் செறுவிற்றுணை துறந்து' எ-து, நின்னைத் துறந்து; எ-று. 'வள்ளைமென்காலறுக்கும்' எ-து, பரத்தையருள்ளும் ஒருத்தியைவிடுவதும் ஒருத்தியைப் பற்றுவதுமாகி அவர்களை வருத்துகின்றான்; எ-று; 'எம்மும் பிறரு மறியான்' எ-து, எம்மையும் பிறரையும் .....(சு)

உஎ. † செந்நெலஞ் செறுவிற் கதிர்கொண்டு கள்வன்  
றண்ணக மண்ணளைச் செல்லு மூரற்  
கெல்வளை நெகிழ்ச் சாஅய்  
யல்ல லுழப்ப தெவன்கொ லன்னாய்.

எ-று, தலைமகன் மனைக்கண் வருங்காலத்து வாராது தாழ்த்துழி 'புறத்தொழுக்கம் உளதாயிற்று' ! எனக்கருதி வருந்துந் தலைமகட்குத் தோழி சொல்லியது. (எ)

உஅ. உண்டுறை யணங்கிவ னுறைநோ யாயிற்  
றண்சேறு கள்வன் வரிக்கு மூரற்  
கொண்டொடி நெகிழ்ச் சாஅய்  
மென்றோள் பசப்ப தெவன்கொ லன்னாய்.

எ-து, இற்செறிவித்தவிடத்தத் தலைமகட்கு எய்திய வேறுபாடு கண்டு, 'இது தெய்வத்தினுவிற்று' என்று தமர் வெறியெடுப்புழி அதனை விலக்கக்கருதியதோழி செவிலிக்கு அறத்தொடுக்கின்றது. (அ)

(பி-ம்.) \* 'இன்னுவது' † 'செந்நெல் செறுவின்' ! எனமாட்டக்கருதி.



௨௬. மாரி கழுகொளர் காவல் கடுக  
வித்திய வெண்முளை கள்வ னறுக்குள்  
கழனி பூரன் \* மார்புற மரீஇத்  
திதலை ஈல்கு னின்மகள்  
பசலை கொள்வ தெவன்கொ லன்னாய்.

எ - நு, வரைவெதிர் கொள்ளார் தமர் அவன்மறுப்புழித் தோழி செவி  
லிக்கு அறத்தொழி நின்றது.

(ப - னா.) 'மாரி கழுகொள... ..கடுக' எ - னு, மாரிநின்றி யாமத்  
துக் காவலரைத்தப்பி அவன் தலைவியை எதிர்ப்பட்டமை உணர்த்தியதெனக்  
கொள்க. இஃது உண்மைசெப்பலென்னும் அறத்தொழிநிலை. (௬)

௩௦. வேப்புநனை யன்ன நெடுங்கட் கள்வன்  
றண்ணக மண்ணை நிறைய நெல்லி  
னிரும்பூ வுறைக்கு முரற்கிவள்  
பெருங்கவி னிழப்ப தெவன்கொ லன்னாய்.

இதுவுமது.

(ப - னா.) அலவன் மண்ணைநிறைய நெல்லின் பூவுறைக்குமுரனென்  
றது, தலைவன்மனையிடத்து உளவாகிய வருவாய்ச்சிறப்புக் கூறியதெனக்  
கொள்க. (௧௦)

௩. — கள்வன்பத்து முற்றிற்று.

சு. — தோழிக்குரைத்த பத்து.

௩௧. அம்ம வாழி தோழி மகிழ்நன்  
கடனன் நென்னுங் கொல்லோ நம்முர்  
முடமுதிர் மருதத்துப் பெருந்துறை  
யுடனா டாயமோ நெற் குளே.

எ - னு, முன்னொருநாள் தன்னோடு புதுப்புனலாடுழி, 'இனிப் புறத்  
தொழுக்கம் விரும்பேன்' என ஆயத்தாரோடு குளுற்றதலைமகள் பின்பும் பரத்  
தையரோடு புனலாடத் தொடங்குகின்றனான்பது கேட்ட தலைமகள் அவ்  
ஹையர்கேட்பத் தோழிக்குச் சொல்லியது. (௧)

௩௨. அம்ம வாழி தோழி மகிழ்ந  
னொருநா ணம்மில் வந்ததற் கெழுநா

(ப - ன்.) \* 'மார்புறவழி'

ளமுப வென்பவதுவன் பெண்டிர்  
தீயுறு மெழுகின் நெடுகிழ்வனர் விரைந்தே.

எ - து, வாயில்  
சொல்லியது.

தலைமகள் தோழிக்குச்  
(உ)

கூங். அம்ம வாழி தோழி மகிழ்நன்  
மருதுயர்ந் தோங்கிய விரிபும் பெருந்துறைப்  
பெண்டிரொ டாடு மென்பதன்  
மண்டா ரகலந் தலைத்தலைக் கொளவே.

இதுவுமது.

(க)

கூச. அம்ம வாழி தோழி நம்மூர்ப்  
பொய்கைப் பூத்த புழைக்கா லாம்பற்  
றுதேர் † வண்ணங் கொண்டன  
‡ வேதிலா ளார்க்குப் பசந்தவென் கண்ணே.

இதுவுமது.

(ச)

கூரு. அம்ம வாழி தோழி நம்மூர்ப்  
பொய்கை யாம்ப னூரி மென்கா  
ன்றத்தினு நிழற்றுதன் மன்னே  
யினிப்பசந் தன்றென் மாமைக் ககிணே.

எ - து, வாயிலாய்ப்புகுந்தார் தலைமகன்குணங்கூறியவழி, 'அவனுக்கு இல்லாதனவே கூறுதலால், இப்பொழுதுகாண் என் மேனி பசந்தது' எனத் தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ரு)

கூசு. அம்ம வாழி தோழி யூர  
னம்மறந் தமைகுவ னாயி னுமறந்  
துள்ளா தமைதலு மமைகுவ மன்னே  
கயலெனக் கருதிய வுண்கண்  
பயலைக் கொல்கா வாகுதல் பெறினே.

எ - து, தான் வாயினேரும் குறிப்பினானமையறியாத தோழி வாயின் மறுத்தழி அவள் நேரும் வகையால் அவட்குத் தலைமகள் சொல் வியது.

(சு)

(பி - ம்.) \* 'பெண்டிரொடொடு' † 'வண்ணங்கொண்ட' ‡ 'ஏதிலார்க்கு'

௩௭. அம்ம வாழி தோழி மகிழ்ந்  
னயந்தோ ருன்கண் \* பயந்துபனி மீல்க  
வல்லன் வல்லன் பொய்த்த  
தேற்றா னுற்ற குர்வாய்த் தல்லே.

எ - து, தலைமகன் குறிஞ்சு தெளிந்தான் என்பது கேட்ட காதற்  
பாத்தை தலைமகளுக்குப் பாங்காயினுர்கேட்பு, தன் தோழிக்குச் சொல்லி  
யது. (எ)

௩௮. அம்ம வாழி தோழி மகிழ்நன்  
றன்சொ னுணர்ந்தோ ரறியல னென்றுந்  
தண்டளிர் வெளவு மேனி  
யொண்டொடி முன்கை யாமழப் பிரிந்தே.

எ - து, தலைமகன் மனைவியிற்போகக் கருதினான் என்பது சொல்லிய  
தன் தோழிக்குப் பாத்தை சொல்லியது. (அ)

௩௯. அம்ம வாழி தோழி யூரன்  
வெம்முலை யடைய முயங்கி நம்வயிற்  
றிருந் ! திழைப் பணைத்தோண் றெகிழப்  
பிரிந்தன னாயினும் பிரியலன் மன்னே.

எ - து, ஒருநான்று தலைவன் தன் மனைக்கட் சென்றது கொண்டு  
அவன் பெண்மை நலமெல்லாந் துய்த்துக் காதல்கீங்கிப் பிரிந்தானென்பது  
தலைவியுடனானே கேட்ட பாத்தை அவளுக்குப் பாங்காயினுர் கேட்பத்  
தன் தோழிக்குச் சொல்லியது. (க)

௪௦. அம்ம வாழி தோழி மகிழ்ந்  
னெண்டொடி முன்கை யாமழப் பிரிந்துதன்  
பெண்டி னூரிறை கொண்டன னென்ப  
கெண்டை பாய்தர வலிழ்ந்த  
வண்டுபிணி யாம்ப னாடுகிழ வோனே.

எ - து, உலகிப்பற்றித் தலைவன் தன் மனைக்கண் ஒருநான்று போனதே  
கொண்ட அவ்வுழிப் பிரியாது உறையினுனென்று அயற்பாத்தையர் பலரும்  
கூறினாரென்பது கேட்ட காதற்பாத்தை அவர்பாங்காயினுர்கேட்பத் தன்  
தோழிக்குச் சொல்லியது. (க௦)

௪௧.—தோழிக்குரைத்தபத்து முற்றிற்று.



## நு.—புலவிப் புத்து.

சக. தன்பார்ப்புத் தின்னு மன்பின் முதலையொடு  
 வெண்பூம் பொய்கைத் \* தவனா ரென்ப, அதனாற்  
 றன்சொ ளுணர்ந்தோர் மேனி  
 † பொன்போற் செய்யு மூர்கிழ வோனே.

எ - து, † கழறித் தெருட்டற்பாலாராகிய அகம்புகன் மரபின் வாயில்கள்  
 புகுந்துழித் தலைவனையும் பாணன் முதலாகிய பக்கத்தாரையும் இகழ்ந்த  
 தலைவி கூறியது.

(ப - னா.) அன்பில்லாத முதலையென்றது தலைவனை நோக்கியதெனவும்,  
 பொய்கையில் வெண்பூவென்றது புறத்தொழுக்கத்திற்குத் துணையாகிய  
 அறிவிலாதாரை நோக்கியதெனவும் கொள்க. (க)

சஉ. மகிழ்மிகச் சிறப்ப மயங்கினள் கொல்லோ  
 யாண ஞரநின் மாணிழை யரிவை  
 காவிரி மலிர்நிறை யன்னநின்  
 மார்புநனி ‡ விலக்க றொடங்கி யோனே.

எ - து, தலைநின்று ஒழுகப்படாநின்ற பரத்தை தலைவன் பிறபரத்தைய  
 ருடன் ஒழுக்கினென்று புலந்தாளாக, அத்தையறிந்த தலைவி, அவன் || தன்  
 னில்லத்துப் புகுந்துழித் தானறிந்தமை தோன்றச் சொல்லியது. (உ)

சரு. அம்பணத் தன்ன யாமை யேறிச்  
 செம்பி னன்ன பார்ப்புப்பல தஞ்சும்  
 யாண ஞர நின்னினும்  
 பாணன் பொய்யன் பலஞ் ளினனே.

எ - து, பாணன் வாயிலாகப் புகுந்து தெளிப்ப மறுத்ததலைமகள் பாண  
 னோடு தலைவன்புகுந்து தெளித்துழிச் சொல்லியது.

(ப - னா.) யாவமப்புறத்து ஏறிப் பார்ப்புப்பல தஞ்சுமூரவென்றது,  
 மார்பில் துயில்கின்ற புதல்வரையுடையாம்; எ - து.

மகப்பெற்று வாழ்வார்க்குப்பொய்கை றனாகா தென்பதாம். (க)

(ப - ன்.) \* 'அவனாரேயதனால்', 'அவனாரேயதனால்' † 'பொன்போலச்  
 செய்யும்' ‡ 'தெருட்டற்பாலாராகிய' § 'விலக்கல்' 'தன்னில்லத்து'.

சச. தீம்பெரும் பொங்கை பாமை யினம்பார்ப்புத்  
தாய்முக நோக்கி வளர்ந்திசி னாஅங்  
கதுவே \* யையநின் மார்பே  
யறந்தனை பொழுக்குமதி யறனுமா ரதுவே.

எ - து, பாத்தையர் மனைக்கண்ணே பன்னுட்டங்கித் + தன்மனைக்கண்ணே  
வந்த தலைமகற்குத் தோழிசூறியது.

(ப - னா.) நின்மார்பாற் கொள்ளும் பயனின்திக் காட்சியெய்தவும்  
பெறுகின் றிலனெனப் புலந்துகூறியவாறறிக. (ச)

சம. கூதி ராயிற் றண்கலிழ் தந்து  
வேனி லாயின் மணிநிறங் கொள்ளும்  
யாறணிந் தன்றுநின் னூரே  
பசுப்பணிந் தனவான் மகிழ்நவென் கண்ணே.

எ - து, நெடுநாட் பாத்தையரிடத்தனாப் ஒழுகிய தலைமகன் மனைவயிற்  
சென்றுழித் தோழிசொல்லியது.

(ப - னா.) கலங்குதலும் தெளிதலுமுடைத்தாகிய யாற்றியல்பும் பெ  
ருது என்றும் பசுத்தே ஒழுகுகின்றாள்வென்பதாம். (ரு)

சக. நினக்கே யன்றஃ தெமக்குமா ரினிதே  
நின்மார்பு நயந்த நன்னுத லரிவை  
வேண்டிய குறிப்பினை யாகி  
யீண்டுநீ யருளா தாண்டுறை தல்லே.

எ - து, மனைக்கண்வருநல் பாத்தைவிலக்கவிலங்கிப் பின்பு உலகியல்  
பற்றி அவன்குறிப்பினோடும் வந்தமையறிந்ததோழி தலைமகனைப் புலந்து  
சொல்லியது.

(ப - னா.) இவ்வாறு வருதலின் வாராாமையே இனிதென்பதாம். (க)

சஎ. முள்ளெயிற்றுப் பாண்மக னின்கெடிது மொரிந்த  
வகன்பெரு வட்டி நிறைய மனையோ  
ளரிகாற் பெரும்பயறு நிறைக்கு மூர  
மாணிழை யாய மறியுநின்  
பாணன் போலப் பலபொய்த் தல்லே.

எ - று, பாணற்கு வாயில்மறுத்த தலைமகள் பின் அப்பாணனோடு தலை மகள் புகுந்து தன் காதன்மை கூறியவழிச் சொல்லியது.

(11-அ1.) மாணிகழையாமறியுமென்ற கருத்து : நீ கூறும் காதன்மை பொய்யென்பது ஆயுமெல்லா மறியும் ; நான் இதனை மெய்யென்று கொள்ளினும் அவர் பொறுரென்பதாம்.

கெழுறுசொரிந்த வட்டிநிறைய மனையோள் பயறுநிறைக்கு முரவென்றது, நீ நின்காதல் சொல்லிவிடுத்து அவர் கிறந்தகாதல் சொல்லி வரவிடப் பெறவாய் ; என்று. (எ)

சஅ. வலைவல் பாண்மகன் வாலெயிற்று மடமகள்  
வராஅல் சொரிந்த வட்டியுண் மனையோள்  
யாண்டுசுழி வெண்ணெ னிறைக்கு முர  
வேண்டேம் பெருமரின் பரத்தை  
யாண்டுச்செய் குறியோ \* டுண்டுநீ வரலே.

எ - று, பரத்தையர்மாட்டு ஒழுகாரின்று + தன்மனைக்கட்சென்றதலை மகற்குத் தலைமகள் சொல்லியது. (அ)

சக. அஞ்சி லோதி யசைநடைப் பாண்மகள்  
சின்மீன் சொரிந்து பன்னெற் பெறுஉம்  
யாண ஞரரின் பாண்மகள்  
யார்நலஞ் சிதையப் பொய்க்குமோ வினியே.

எ - று, பாணன்வாயிலாகப் பரத்தையோடுகூடினென்பது கேட்ட தலைமகள் தனக்கும் பாணனும் காதன்மைகூறுவிப்பான் புக்க தலைமகற்குச் சொல்லியது. (க)

௫௦. துணையோர் செல்வமும் யாழும் வருந்துதும்  
வஞ்சி யோங்கிய யாண ஞர  
தஞ்ச மருளாய் நீயேரின்  
னெஞ்சம் பெற்ற வவளுமா ரழுமே.

எ - று, மனையின்கிப் பரத்தையிடத்தப் பன்னாட்டங்கிவந்த தலை மகிற்குத் தோழி சொல்லியது. (க௦)

௫.—புலவிப்பத்து முற்றிற்று.



கா.—தோழிகூற்றுப் பத்து.

—

ருக. நீருறை தோழி நீலச் சேவல்  
கருகிற்ப் பேடை \* வயாஅ முர  
புளிங்காய் வேட்கைத் தன்றுவின்  
மலர்ந்த † மாப்பிவள் வயாஅ நோய்க்கே.

எ - நு, வாயில்பெற்றுப் புருத்து போய்ப் புறத்தொழுக்கமொழுகிப்  
பின்பும் வாயில்வேண்டிநல்லாடற்குத் தோழிமறுத்தது. (க)

ருஉ. வயலைச் செங்கொடிப் பிணைய றைஇச்  
செவ்விரல் சிவந்த சேயரி மழைக்கட்  
செவ்வாய்க் குறுமக வினைய  
வெள்வாய் முன்னின்று மகிழ்நரின் நேரே.

எ - நு, வாயில் பெற்றுக் கூடியிருந்த தலைமகற்குத் தோழி ஈகையாடிச்  
சொல்லியது. (உ)

ருங். துறையெவ னணங்கும் யாமுற்ற நோயே  
சிறையழி புதுப்புனல் பாய்ப்தெனக் கலங்கிக்  
கழனித் ‡ தாமரை மலரும்  
பழன ஓர நீயுற்ற குளே.

எ - நு, தலைவிதன் னுடம்போட்ப் புனலாடியவழி, 'இது பரத்தைய  
ருடனடிய துறை' எனநினைந்து பிறந்தமெலிவை மறைத்தமையை யுணர்ந்த  
தலைமகன் மனையிற் புருத்துழி, 'செய்வங்களுறையுர் துறைக்கண்ணே  
ராம் ஆடினவதனார் பிறந்ததகொல் நினக்கு இவ்வேறுபாடு' என்று வினயி  
னற்கு அவன் சொல்லியது. (ங)

ருச. திண்டேத் தென்னவ னன்னாட் டுள்ளதை  
வேனி லாயிலுந் தன்புன லொழுஞர்  
தேனா ரன்னவிவ டெரிவளை நெகிழ  
ஓரி னூரனை நீதர வந்த  
பஞ்சாய்க் கொதை மகனிரக்  
கஞ்சுவ லம்ம வம்முறை வரினே.

எ - நு, வாயில் வேண்டியது மறைக்குத் தலைமகன்குறிப்பறிந்த தோழி  
அவன் கொடுமைகூறி வாயில்மறுத்தது. (ச)

(பி - ம்.) \* 'வயாஅது' † 'மாப்பிவள்' ‡ 'தாமரைமல்கும்' § 'தேனாறு'

௫௫. கரும்பி னெந்திரங் களிற்றெதிர் \* பிளிற்றுந்  
தோவண் கோமான் தேனா ரன்னவிவ  
னல்லணி நயந்துநீ துறத்தலிற்  
பல்லோ ரறியப் பசுந்தன் று மாதலே.

எ - து, வரைந்த அணிமக்கண்ணே புறத்தொழுக்கம் ஒழுக்கி வாயில்  
வேண்டுவது தன்மெலிவு கூறியதலைமகனின் தோழி நெருங்கிச் சொல்லியது.

(ப - ஸா.) 'களிற்றெதிர் பிளிற்றுந்' என்றது, நீ கூறுகின்ற மெலிவுக்கு  
மேலே மெலிவு கூறுகின்றது இவள் துதலென்பதாம். (௫)

௫௬. † பகல்கொள் விளக்கோ டிரா ‡ நா ளறியா  
§ வெல்போர்ச் சேழு ராழா ரன்னவிவ  
ணலம்பெறு சுடர்துத தேம்ப  
வெவன்பயஞ் செய்யுநீ தேற்றிய மொழியே.

எ - ௩, புறத்தொழுக்கம் உளதாயிதறிந்து தலைமகள் மெலிந்துழி,  
'அஃதில்லை' என்று தேற்றுந் தலைமகற்குத் தோழி சொல்லியது.

(ப - ஸா.) 'தேம்ப' எ - து, தேம்பாநிற்க; எ - று. 'பகல்கொள்விளக்  
கோடு.....அன்ன' எ - து, ஒருநாளும் மெலிவறியாதஇவள் மெலிவறிய ஒழுக்கி  
னும்; எ - று. (௬)

௫௭. பகலிற் றேன்றும் பஸ்கதிர்த் தீயி  
னும்பலஞ் செறுவிற் தேனா ரன்ன  
விவணலம் புலம்பப் பிரிய  
|| வனைநல முடையனோ மகிழ்நகின் பெண்டே.

எ - து, தலைமகற்குப் புறத்தொழுக்கம் உளதாயிற்றென்பது கேட்ட  
தோழி அவனை வினயது.

(ப - ஸா.) வேள்வித்தீயினையும் ஐம்பலஞ்செறுவினையுமுடையதேனா  
ரென்றது, மனத்தொழுக்கத் துயிலையு.....கூறியவாறு. (௭)

௫௮. விண்டு வன்ன வெண்ணெற் போர்விற்  
கைவண் || விராஅ னிருப்பை யன்ன  
விவளணங் குற்றனை பேராநி  
பிறர்க்கு மனையையால் வாழி ரீயே.

(ப - ம்.) \* 'பிளிற்று' † 'பகல்கொல்' ‡ 'நன்றியா' § 'வென்வேற்  
சொழனா' || 'அனநலம்' || 'விராவிரிபுப்பை'

எ - து, வணர்ப்புவயின் வாழாட்டிற்குப் புலந்த தலைமகற்குத் தோழி கூறியது.

(11 - 11) 'கைவண் விராவுன் இருப்பையான்' எ - து, நினது இல் வாழ்க்கைக் குரியவாயிடு குணம்சாரா வாய்க்கான் ; எ - று. (அ)

சூக. கேட்டிசின் வாழியோ \* மகிழ்ந வாற்றறு  
மைய நெஞ்சிற் கெவ்வந் தீர  
நினக்குமருந் தாகிய யானினி  
யிவட்குமருந் தன்மை நோமென் நெஞ்சே.

எ - து, தலைமகன் நற்றாளாம் வண்ணம் மனக்கண் வரவுசுருங்கிய தலை மகற்குப் புறத்தொழுக்கமுண்டாகியவழி நற்றாளாகியதோழிசொல்லியது. (க)

சூ0. பழனக் கம்புள் † பயிப்பெடை யகவுங்  
கழனி யூரின் மொழிவ லென்றுந்  
துஞ்சுமனை நெடுநகர் வருதி  
யஞ்சா யோவிய டந்தைகை வேலே.

எ - து, வரையாதொழுகுந் தலைமகன் இரவுக்குறி வந்தழித் தோழி சொல்லியது. (க0)

சு. — தோழிகூற்றுப்பத்து முற்றிற்று.

எ. — கிழத்திகூற்றுப் பத்து.

சூக. நறுவடி மாஅத்து விளந்துகு தீம்பழ  
நெடுகீழ் பெய்கைத் தடுமென விழுஉங்  
கைவண் மத்தி கழாஅர்ன்  
நல்லோர் நல்லோர் நாடி  
வதுவை யயர ட் விரும்புதி நீயே.

எ - து, 'வதுவையயர்தா னொருபரத்தையைச் சின்னானிலிட்டு மற் றொரு பரத்தையை வதுவையயர்தான்' என்பதறிந்த தலைமகன் அவன்

(12 - 12) \* 'மகிழ்வாற்றும்' ; 'தேற்றத்தேறாது புறத்தொழுக்கம்' ; 'பயிர் பெடை', 'பயிப்பெடை' ; 'இருமதிநீயே'



மணவயிற்பிக்குழிப் புலத்தாளாக, 'இது மறைத்தற்கரிது' என் உடன்பட்டி  
'இனி என்னிடத்த இவ்வாறு நிகழிது' என்றிற்கு அவன் சொல்லியது. (க)

கஉ. இந்திர விழவிற்பூவி னன்ன  
புன்றலைப் பேடை வரிநிழ லகவு  
மிவ்வூர் \* மங்கையர்த் தொகுத்தினி  
யெவ்வூர் நின் தன்று † மகிழ்நநின் நேரே.

குதுவுமது. (உ)

கக. பொய்கைப் பள்ளிப் புலவுநாறு ‡ நீர்நாய்  
வானே நாளிரை பெறாஉ முர  
வெந்நலந் தொலைவ தாயினுந்  
துன்னலம் பெருமபிறர்த் தோய்ந்த மார்பே.

எ - து, பரத்தையிற் பிரிந்துவந்த தலைமகனோடு தலைமகள் புலந்து  
உறியது. (ங)

கச. அலமர லாயமோ டமர்துணை தழீஇ  
நலமிகு புதுப்புன ல்டக் கண்டோ  
ரொருவரு மிருவரு மல்லர்  
பலரே தெய்வவெம் மறையா தீமே.

எ - து, தலைமகள் பரத்தையரோடு புனலாடிகு னென்பதறிந்த தலை  
மகள் அவன்மறைத்துழிச் சொல்லியது. (ச)

கரு. கரும்புநடு § பாத்தியிற் || கலித்த வாம்பல்  
கரும்புபசி களையும் பெரும்புன லூர  
புதல்வனை ¶ யின்றவெம் மேனி  
முயங்கன்மோ \*\* தெய்யநின் மார்புசுதைப் பதுவே.

எ - து, ஆற்றாமையே வாயிலாகப்புக்க தலைமகற்குத் தலைமகள் சொல்  
லியது. (ரு)

(பி - ம்.) \* 'மங்கையைத் தொகுத்து' † 'மகிழ்ந்தநின்' ‡ 'நீர்வாய்'  
§ 'பாத்திக் கலித்த', 'பாத்திக் கலித்த' || 'கலித்தவாம்பல்' ¶ 'சுன்றதென் மேனி'  
'சுன்றவென் முயங்கல்' \*\* 'அதுவேதெய்ய நின்மார்பு'

௬௬. உடலினே னல்லேன் பொய்யா துரைமோ  
யாரவன் மகிழ்ச்சி \* தானே தேரோடு  
தளர்நடைப் புதல்வனை யுள்ளிரின்  
வளமனை வருதலும் வெளவி யோளே.

எ - து, புதல்வனைப் பிரியாதவன் பிரிந்து புறத்துத்தங்கி வந்தானாக,  
அவனோடுபுலித் தலைமகள் சொல்லியது. (௧)

௬௭. மடவ ளம்மரீ யினிக்கொண் டோளே  
தன்னொடு நிகரா வென்னொடு நிகரிப்  
பெருநலர் தருக்கு மென்ப விரிமலர்த்  
தாதுண் வண்டினும் † பலரே  
யோதி யொண்ணுதல் பசப்பித் தோரே.

எ - து, தலையின்று ஒழுகப்பட்டாசின்ற பரத்தை புறனுரைத்தாளெனக்  
கேட்டதலைவி தலைமகள்வந்துழி அவடித்தாராய் நின்று ஒழுகும் வாயின்கள்  
கேட்பச் சொல்லியது. (௨)

௬௮. கன்னி விடியற் ற கணக்கா லாம்ப  
றுமரை போல மலரு முர  
பேனா ளோரின் பெண்டே  
யான்நன் னடக்கவுந் தானடங் கலளே.

எ - து, பரத்தை தான் தலைமகளைப் புறங்கூறிவைத்துத் தன்னைத்  
தலைமகள் புறங்கூறினாளாகப் பிறர்க்குத் புறினமைகேட்ட தலைவி தலைமகற்  
ருச் சொல்லியது. (௩)

௬௯. கண்டனெ மல்லமோ மகிழ்நரின் பெண்டே  
பலராடு பெருந்துறை மலரொடு வந்த  
தண்புனல் வண்ட னுய்த்தென  
வுண்கண் சிவப்ப வழுதுநின் றோளே.

எ - து, தலைமகள் பெறுமனைப் பருவத்தான் ஒரு பரத்தையகக் கள  
வில்மணந்த ஒழுக்குன்றத்தை அறிந்த தலைமகள் தனக்கில்லையென்று  
அவன் மறைத்துழிச் சொல்லியது. (௪)

(பி - ம்.) \* 'தானேத்தேரோடு' + 'புலி'; 'கணக்காலாம்பல்' † 'யாந்தன்'

மருதம்.] அ.—புனலாட்டுப் பத்து.

௨௩

எ௦. பழனப் பன்மீ னருந்த நாரா  
கழனி மருதின் சென்னிச் சேக்கு  
மாநீர்ப் பொங்கை யாண ஞா  
னாயர் நறியாரின் பெண்டிர்  
\* பேள யணையமியாஞ் சேப்பயந் தனமே.

எ - து, பரத்தையரோடு பொழுதுபோக்கி 'நெடிது துய்த்தவந்த தலை  
மகளோடு தலைமகள் புலந்துசொல்லியது. (௧௦)

எ.—சிழுத்திகூற்றுப்பத்து முற்றிற்று.

அ.—புனலாட்டுப் பத்து.

எ௧. குதார் குறுந்தொடிச் சூரமை துடக்கத்து  
நின்னெவ் காதலி தழீஇ! நெருரை  
யாடினை யென்ப புனலே யலரே  
மறைத்த லொல்லுமோ மகிழ்ந  
புதைத்த லொல்லுமோ ஞாயிற்ற தொனியே.

எ - து, பரத்தையரோடு புனலாடினா னெனக்கேட்டிப் புலந்த தலைமகள்  
தலைமகள் அதனையிலையென்று மறைத்துழிச் சொல்லியது. (௧)

எ௨. வயன்மல ி ராம்பற் கயிலமை துடங்குதழைத்  
திதலை யல்குற் றுயல்வருங் கூந்தற்  
சுவளை யுண்க ணோள் மெல்லியன்  
மலரார் மலிர்நிறை வந்தெனப்  
புனலாடு புணர்துணை யாயின னெமக்கே.

எ - து, தலைமகள் புலவி நீக்கித் தன்னோடு புதுப்புனல் சூடவன்  
டிய தலைமகள் களவுக்காலத்துப் புனலாட்டு நிகழ்ந்ததனை அவன்கேட்பத்  
தொழிக்குச் சொல்லியது. (௨)

(பி ம்.) \* 'பேள, யணையம் யாஞ்சே பயந்தனை சென்மே' † 'நெடிதுய்த்து'  
'நெருனை' ‡ 'ஆம்பற்கயிலமை'



எரு. \* வண்ண வெண்டழை நாடங்க வாலிழை  
யொண்ணுத லரிவை பண்ணை பாய்ந்தெனக்  
† கண்ணறுங் குவளை நாறித்  
தண்ணென் நிசினே பெருந்துறைப் புனவே.

இதுவுமது.

(௩)

எசு. விகம்பிழி தோகைச் சீர்போன் நிசினே  
பசும்பொ னவிரிழை பைய நிழற்றக்  
கரைசேர் மருத மேறிப்  
பண்ணை பாய்வோ டண்ணறுங் கதுப்பே.

இதுவுமது.

(௪)

எரு. பலரிவ னொவ்வாய் மகிழ்ந வதனா  
லலர்தொடங் கின்ற லுரே மலர  
தொன்னிலை மருதத்துப் பெருந்துறை  
நின்னோ டாடின டண்புன லதுவே.

எ - து, பரத்தையோடு புனலாடிவந்த தலைமகன் அதனை மறைத்துக்  
கூறியவழித் தோழி கூறியது.

(௫)

எசு. † பஞ்சாய்க் கூந்தற் பசுமலர்ச் சுணங்கிற்  
றண்புன லாடித்தன் னலமேம் ‡ பட்டன  
னொண்டொடி மடவர னின்னோ  
டந்தர மகனார்க்குத் தெய்வமும் போன்றே.

இதுவுமது.

(௬)

எள. அம்ம வாழியோ மகிழ்நநின் மொழிவல்  
பேரு ரலரெழு நீரலைக் கலங்கி  
நின்னொடு தண்புன லாடுது  
மெம்மொடு சென்மோ செல்லனின் மனைமீய.

எ - து, முன்னொருவாழ் தலைவியோடு புனலாடினாள் எனக்கேட்டு  
இவ்ஹடன் இனி சூடேனென வட்கொண்ட பரத்தை, 'புதுப்புனல் ஆட்ப்  
போது' என்ற தலைமகன்ருச் சொல்லியது.

(௭)

(பி - டி.) \* 'வண்ண வெண்டழை' † 'தண்ணென் குவளை', 'கண்ணறுங்  
குவளை' ‡ 'பபஞ்சாய்' § 'பட்டனனொண்டொடி'

எ.அ. கதிலை நெடுவேற் \* கடுமான் கிள்ளி  
மதில்கொல் † யானையிற் கதழ்புநெறி வந்த  
சிறையழி புதுப்புன லாடுக  
மெம்மொடு கொண்மோவெந் தோள்புரை புனையே.

இதுவுமது.

(அ)

எ.க. புதுப்புன லாடி யமர்த்த கண்ணன்  
யார்மக ளிவனெனப் பற்றிய மகிழ்ந்  
யார்மக ளாயினு மறியாய்  
நீயார் மகனெயெம் பற்றி யோயே.

எ - று, தன்னொடு கூடாது தனித்துப் புனலாடுகின்ற நெனக்கேட்டுத்  
தலைநின்று ஒழுகப்படாநின்ற பரத்தை தானும் தனியேபோய்ப் புனலாடுக  
ளாக, அவனை ஊடநீர்த்தம் பொருட்டாகத் தலைமகன் சென்று தான் அறியான்  
போல நகையாடிக்கூறிக் கைப்பற்றியவழி அவடோழி சொல்லியது. (க)

அ.௦. புலக்குவே மல்லேம் பொய்யா துரைமோ  
நலத்தகு மகளிர்க்குத் தோட்டுணை யாகித்  
தலைப்பெயற் செம்புன லாடித்  
தவநனி சிவந்தன மகிழ்நநின் கண்ணே.

எ - று, தன்னையொழியப் புதுப்புனலாடித் தாழ்த்துவந்த தலைமகனோடு  
தலைமகள் புலந்து சொல்லியது. (க௦)

அ.—புனலாட்டுப்பத்து முற்றிற்று.



கூ.—புலவிவிராய பத்து.



அ.௧. குருகுடைத் துண்ட வெள்ளகட் டியாமை  
யரிப்பறை ! வினைஞ ரல்குமிசைக் கூட்டு  
மலரணி வாயிற் பொய்கை யூரநீ  
யென்னை நயந்தனெ னென்றின்  
மனையோள் கேட்கின் வருந்துவள் பெரிதே.

(௮ - ௯) \* 'கடுமான்கிள்ளி' † 'யானையிற் கதவு நெறிதந்த' ! 'வினைஞர்  
நல்கு'

எ - று, தலைநகர் கொடுமைபுரினார் தலைமகனென்பது கேட்ட பரத்தை தலைமகன்வந்து தன்மேல் அன்புடையவனாகிறானாக அலங்குப் பாங்காயினர் கேட்பச் சொல்லியது.

(ப - னா.) குறுகுடையுண்ட யானை மிச்சிலி வினைஞர் உணவிற்குட்டு முரவெனவே நாங்கள் நுகர்ந்துகழித்த மாம்பை நுகர்வாளென்று தலைமகனைப் பழித்தவர்களும். (ச)

அஉ. வெகுண்டன னென்ப பாணரின் தலைமகன்  
மகிழ்நன் மாம்பி. நவிழிணர் நறுந்தார்த்  
தாதுன் பறவை வந்தெம்  
போதார் கூந்த லிருந்தன வெனவே.

எ - று, மனைவியிற் புருந்த பாணற்குத் தலைமகன் கேட்குமாற்றால் தலைமகன் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'புதுவும் பொறுதவன் நீ என்நி வருதல்பொருள், கழிநிற் செல்' என்பதாம். (உ)

அங. மணர்தனை யருளா யாயினும் \* பைபயத்  
தணர்தனை யாகி யுய்ம்மோ நும்மு  
ரொண்டொடி முன்கை யாயமுந்  
தண்டுறை யூரன் பெண்டெனப் படற்கே.

எ - று, † வரைந்த அணுமைக்கண்ணே தலைமகற்குப் புறத்தொழுக்க முண்டாகியவழி அதனையறிந்த தலைவி அவனோடு புலந்து சொல்லியது. (ங)

அச. செவியிற் கேட்டிலுஞ் சொல்லிற்றது வெகுள்வோள்  
கண்ணிற் காணி னென்னு குவள்கொ  
ளறுவீ யைம்பான் மகளி ராடுந்  
தைதித் தண்கயம் போலப்  
பலப்படிந் துன்னுநின் பரத்தை மாம்பே.

எ - று, பரத்தையர் மனைக்கட்டங்கிப் புணர்ச்சிக்குறியோடு வாயில் வேண்டுவதற் தலைமகற்குத் தோழி சொல்லியது. (ச)

அஃ. ‡ வென்னுதற் கம்பு ளர்க்குறப் பேடை  
தண்ணையும் பழனத்துக் கிளையோ டாறு

(பி - ம்.) \* 'பைப' 'வரைந்த அணுமைக்கண்ணே' † 'வெண்டுகை'



\* மறுவில் யானார் மலிகே 'மூரீ  
சிறுவரி னினைய † செய்தி  
நகரோ பெருமநிற் கண்டிசினேரே.

எ - து, தலைமகள் பாத்தையாமேற் காதல்கூர்ந்து நெடித்துச் செல்வழி  
மனையகம்புகுந்தானாகத் தலைவிகூறியது.

(ப - னா) கம்புப்பேடை சேவனொழியக் கிளையுடனே ஆவமுர. எ - து,  
'கிளையுடனே வாழ்கின்ற எமக்கு நின்னினிங்கிய மெல்லி உளதாகக் கூறுகின்  
றேமல்லேம்; நின் குலத்தொழுக்கத்துக்குத் தகாது' எனக்கழறியதாம்; 'தாய்  
போற் கழறித் தழீஇக் கோட, லாய்மனைக் கிழத்திக் குரித்தென மொழிப' என்  
றது உம் இத்திறனெங்கியெனக்கொள்க. (ரு)

அசு. வெண்டலைக் குருகின் மென்பறை விளிக்குர  
னிள்வய னன்னி யிமிழு மூர்  
வெம்மிவ ணல்குத ி லரிது  
றும்மனை மடந்தையொடு தலைப்பெய் தீமே.

எ - து, புதல்வன் கூறியமாற்றம் தலைமகட்குப் பாங்காயினார் கூறக்கேட்  
டா நென்பதறிந்த பரத்தை அதற்குப்புலந்து தலைமகற்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) குருகின் பார்ப்பு அழைக்குக்குரல் வயல் நன்னி இமிழுமூர்;  
எ - து, நிற்புதல்வன் கூறிவிடுத்தல் நீ கேட்டமை சேரியெல்லா மறிந்தது;  
நின்னான்மறைத்த லரிதென்பதாம். பார்ப்பினம் மெல்லிதாகப் பறத்தல்பற்றி  
மென்பறையென்று ஆகுபெயராம் கூறியதெனக்கொள்க. (சு)

அள. பகன்றைக் கண்ணிப் பல்லான் கோவலர்  
கரும்பு குணிலா மாங்களி யுதிர்க்கும்  
யாண ருரின் மனையோள்  
யாரையும் புலக்கு மெம்மைமற் றெவனே.

எ - து, தலைமகள் தன்னைப் புறங்கூறினா னெனக்கேட்ட காதற்பரத்தை  
அவட்குப் பாங்காயினார் கேட்பத் தலைமகனோடு புலந்து சொல்லியது.

1. தொல்பாப்பியம், பொருளதிகாரம், கற்பியல், கூட.

(பி - ம்.) \* 'மறியில்' 'ஊரின்' † 'செய்தியை' ‡ 'அறிதம்'

(ப - ன1) 'என்புருளில்' என்னிபுழிக்கு 'அ; எ - து, யாங்கள் பழிச்சொன்று அவர்கு இனிமச்சொன்றி அவன் என்னைப் பழித்துக்கூறுஞ் சொற்கள் சிலக்கு இனியவாப் பெருவாய்; எ - து. (எ)

௮.௮. வண்டுறை நயவநம் \* வளமலர்ப் பொய்கைத்  
தண்டுறை யூரனை பெய்னை யெய்வயின்  
வருதல் வேண்டுது மென்ப  
தொல்லேம் போல்யா மதுவேண் டுதுமே.

௮ - து, தலைமகள் சம்பதித்துக் கொள்கையில் விரும்பில்லாதாள் போல அவ்வாறு கோடலையே விரும்புவாள், 'வது தனக்கு முடியாதெனத் தலைமகள் புறனுரைத்தா னெனக்கூட்ட பாத்தை அவட்துப் பாங்காயினுக்குச் சொல்லியது.

(௮ - ன1) இவ்வாறு என்னைக்கூறுகை தவிராளாயின் அதனை முடியச் செய்துவிடுகின்றே னென்பதாம். வள்ளிபதுறைதனின்கண்ணே எல்லாருங் கொள்ளும்வண்ணம் சம்பத்துக்கின்ற மலர்களையுடைய பொய்கை யூரன்; எ - து, மலரி ரெல்லார்க்கும் பொதுப்பட்டிருப்பான்; எ - து. (அ)

௮.௯. அம்ம வாழி பாணுவெவ்வைத்  
கெவன்பெரி தனிக்கு மென்ப பழனத்து  
வண்டுதா தூது மூன்  
† பெண்டென விரும்பின் தவடன் பண்பே.

௮ - து, தலைமகள் தலைமகளைப்பற்றி யொழுக்காநின்றா † னென்பது கேட்ட காதற்பாத்தை அவன் பாணனுக்குச் சொல்லுவாளாய் அவட்குப் பாங்காயினர் கேட்பச் சொல்லியது.

(ப - ன1) அவன் ஆங்கு ஒழுக்குகின்றது அவன் பண்புடைமை யல்லது வேறுகாரணம் இல்லையென இசைந்து கூறியவாரும். (க)

௯(1). மகிழ்நன் மாண்குணம் வண்டுகொண் டனகொல்  
வண்டின் மாண்குண மகிழ்நன்கொண் டான்கொ  
வன்ன தாகலு மதியா  
னெம்மொடு புலக்குமவன் புதல்வன் றுயே.

(௮ - ன1) \* 'வளமலர்' † 'வேண்டென விரும்பின்து' ‡ 'என்பது காதற் புத்தக'. (க)

எ - து, தலைமகள் தன் மனைக்கட் சொல்லாமல் தான் விலக்குகின்றாளாத் தலைமகள் கூறினாளென்பது கேட்ட நாற்பத்திந்த தலைமகள் கேட்குமாற்றால் அவட்குப் பாகாயினார் கேட்பச் சொல்லியது. (கரு)

கரு—புலவிவிராயபத்து முற்றிற்று.

கரு—எருமைப் பத்து.

கக. நெறிமருப் பெருமை நீல விரும்போத்து  
வெறிமலர்ப் பொய்கை யாம்பன் மயக்குங்  
கழனி யூரன் மகளிவள்  
\* பழன வெதிரின் கொடிப்பிணை யலளே.

எ - து, குறைவேண்டிப் பின்னின்றுவந்த தலைமகற்குத் தோழி, 'இவள் இனியள் வினாவிலள்' எனச் சேட்படுத்தது.

(ப - கா.) நார்தங் கொள்ளப்படாத கரும்பின் பூவாற்செய்யப்பட்ட நெடிய மாலையையுடைய எள்ள்பதனாற் பேசையென்றவாறு அறிக. எருமைப் போத்து வெறிமலர்ப் பொய்கை ஆம்பன் மயக்கு முரென்றது, நல்லதன்மையை ஆராயாது கெடுக்குமூராதலால் நினக்கு ஈண்டிவருதல் பொருந்தாதென்பதாம். பழனவெதிரென்பது கரும்பு. (க)

கக. † கருங்கோட் டெருமைச் செங்கட் புனிற்றாக்  
காதற் குழவிக் கூறுமுலை மடுக்கு  
றுந்தை நும்மூர் வருது  
மொண்டொடி மடந்தை நின்னையாம் பெறினே.

எ - து, நினக்கு வரைந்து தருதற்குக் குறை நின்தமர் அங்குவந்து கூறு மையேயென்று தோழி கூறினாக, தலைமகள் முகநோக்கி இவள் குறிப்பினாற் கூறினாளென்ப இதறிந்த தலைமகள், 'வரைவு மாட்சிமைப்படிந் நானேவருவல்' எனத் தலைமகட்குச் சொல்லியது.

(பி - கா.) எருமைப் புனிற்றாக் தன்குழவிக்கு ஊறுமுலை மடுக்குமென்றது, அவன்பொருட்டி உற்றார்பக்கல் தான் பெறுவனவுங் கூறியவாறு. (உ)

(பி - க்.) \* 'பழனல்வெதிரின்' † 'கருங்கோட்டெருமை' ‡ 'அறிந்த தலைமகள்'



க௩. எருமை \* நல் லேத்தன் மேய் லருந்தெனப்  
பகமோ ரோடமோ டாம்ப லொல்லி  
செய்த வினைய மன்ற பல்பொழிற்  
நுதுண வெறுக்கைய வாகியிவன்  
போதவிழ் முச்சி யூதும் வண்டே.

எ - து, முய்க்கம்பெற்றவழிப் பிறந்த வெறிநாற்றத்தால் பண்டையன  
வன்றி வண்டிகள் மொய்த்தனவாக, 'இதற்குக் காரணமென்?' என்று வினாவிய  
செவிலித்தாய்க்குக் கூதவாள்போன்ற தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாகத் தோழி  
சொல்லியது. (௯)

க௪. மள்ள ரன்ன ! தடங்கோட் டெருமை  
மகளி ரன்ன துணையொடு வதியு  
நிழன்முதி ரிலஞ்சிப் பழனத் ததுவே  
கழனித் தாமரை மலருங்  
கவிற்பெறு சுடர்நுத றந்தை யூரே.

எ - து, வரைவிடை வைத்துப்பிரிந்த தலைமகன் மீள்கின்றான் சொல்லி  
யது.

(ப - னா.) எருமை துணையொடு வதியுமென்றது, வரைந்தெய்திய வழித்  
தலைமகளோம் தானெழுந்தும் இன்பவொழுக்கத்தினை நினைந்து கூறியவாறு.  
கழனித்தாமரை மலரும்; எ - து, அவ்விடத்துத் தன்னக்கண்ணி மகிழ்வார்  
முகமலர்ச்சி கூறியவாரும். (௧)

க௫. கருங்கோட் டெருமை கயிறுபரிந் தசைஇ  
நெடுங்கதிர் நெல்லி னான்மேய லாரும்  
புனன்முற் றாரன் பகலும்  
படர்மலி யருநோய் செய்தன னெமக்கே.

எ - க), உண்டிக்காலத்த மனைக்கண் வருதலுஞ் சுருங்கிப் புரத்தையிடத்  
தொழ்த்தலைமகள் ஒருகியவழி அவற்கு வாயிலாய் வந்தார்க்குத் தலைமகள்  
சொல்லியது.

(ப - னா.) எருமை கவிற்றைப் பரிந்துபோய் நான்மேயலாகுமென்றது,  
விடைக்குவார்க்கு அடங்காது பறத்தொழுக்கம் விரும்புவான்; எ - து. (௩)

(பி - ம்.) \* நல்ல நின்மேயல். \* 'முச்சுயூதும்.' திறங்கோட்  
டெருமை'

\* அணிநடை யெருமை யாடிய வள்ளன்  
மணிநிற நெய்த லாம்பலோடு கலிக்குங்  
கழனி யூரன் மகளிவள்  
பழன யூரன் பாயலின் றுணையே.

எ - து, பரத்தையர் பலரோடும் ஒழுக்குதல்கண்டு பொருதிருந்த தலைமகள்  
தலைமகள் மணக்கட்புகுந்துழி உடன்படுதல்கண்ட வாயில்கள் தம்முள்ளே  
சொல்லியது.

(ப - ரா.) எருமை உழுதுழக்கிய அள்ளற்கண்ணே நெய்தலும் சும்ப  
லும் கலிக்கும்; எ - து, தலைமகற்கு வேண்டிவன புரிகின்ற இவ்வாழ்க்கைக்  
கண்ணே தாம்பெறுகின்ற கிறப்புக்கூறியவாறு. (சு)

கௌ. பகன்றை வான்மலர் மிடைந்த கோட்டைக்  
கருந்தா னெருமைக் கன்று வெருஉம்  
பொய்கை யூரன் மகளிவள்  
பொய்கைப் பூவினு நறுந்தண் ணியளே.

எ - து, புறத்தொழுக்கம் † இன்றியே இருக்கவும் உளதென்று புலந்த  
தலைமனைப் புலவிர்க்கிய தலைமகள் புணர்ச்சியது இறுதிக்கண் தன்னுள்ளே  
சொல்லியது.

(ப - ரா.) தாயினுடைய பகன்றைமலர்மிடைந்த கோட்டைக் கன்று  
வெருஉமென்றது, தன் தோளிலணிந்த மாலையைப் பிரிதொன்றற்கணிந்த  
மாலையெனக் கருதினாளென்பதாம். (சு)

கஅ. தண்புன லாடுந் தடங்கோட் டெருமை  
திண்பிணி யம்பியிற் றோன்று முர  
வொண்டொடி உடமக ளிவளினு  
றுந்தையும் யாயுங் கடியரோ லின்னே.

எ - து, புறத்தொழுக்கம் உளதாகிய துணையானே புலந்து வாயினேராத  
தலைமகளுக்காடுமை தலைமகள் கூறக்கேட்ட தோழி அவற்குச் சொல்லியது.

(ப - ரா.) இவளினும்...கடியரோ எ - து, நின்னிடத்துக் குற்றமுள  
தாகியவழிக் கழறுங்கால் இவளினும் கடியரோ றுந்தையும் யாயும்; எ - து.

அவரினும் கடுமையாற் கூறுதற்கு உரியான் இவனென்பதாம். நீராடுமெருமை பலருமேறுதற்குரிய உம்பிப்பாலத் தோனமுமென்றது. பலர்க்கும் உரியவ யாவை யெனப் புலக்காளுென்பதாம். (௮)

கக. \* பழனப் பாகன் முயிறுமுசு குடம்பை  
கழனி யெருமை கதிரோடு மயக்கும்  
பூக்கூ ஹான் மகளிவ  
ஹைய்க்குமருந் தாகிய பனைத்தோ ளோளே.

௮ - தி, தோழி முதலாயினார் தலைமகள் கொடுமைகூறி விலக்கவும் தலை மகள் வாயினேர்த்துழி அவன் உவந்து சொல்லியது.

(ப - தி.) முயிறுமுசு குடம்பையை நெற்கதிரோடு எருமை மயக்கு மென்றது, யான்கெய்த கொடுமையையும் அவர்கள் தன்மேற் காதுவித்துக் கூறியவற்றையுஞ் சிதைத்து எண்பக்கலே நின்றாளுென்பதாம். (௯)

க௦. புனலாடு மகளி ரிட்ட வொள்ளிழை  
மனலாடு சிலமயத் தெருமை கிளைக்கும்  
யாண றூரன் மகளிவள  
பாணர் நரம்பினு மின்னை வியளே.

௮ - தி, வாயினேர்த்தற்பொருட்டு முகம்புகுவாக்கவேண்டி இயற்பழித் தழித் தலைமகள் இயற்படமொழிந்ததிறம் தலைமகற்குத் தோழிசொல்லியது.

(ப - தி.) மகளிரது மறைந்த இழையை எருமை கிளைக்குமுரன் மகளென் றது இப்போது வாயினேர்த்தலையென்றிக் களவுக்காலத்து நீ செய்த நன்மை மறைந்தனவும் கூறித்தக் கூறினாளுென்பதாம். (௧௦)

க௦.—எருமைப்பத்து முற்றிற்று.

மருதம் முற்றிற்று.

ஓரம்போகியார்.



## உ.—நெய்தல்.

கக.—தாய்க்குரைத்த பத்து.

க0க. அன்னை வாழிவேண் டன்னை \* யுதுக்கா  
ணைர்கொடிப் பாசடும்பு பரியலூர் பிழிபு  
நெய்தன் மயக்கி வந்தன்று ; நின்மகள்  
பூப்போ வுண்கண் மரீஇய  
நோய்க்குமருந் தாகிய கொண்கன் நேரே.

எ - து, அறத்தொடு நின்றபின்னர் வரைதற்பொருட்டுப் பிரிந்த தலை  
மகன் வரைவோடு பருந்தவழித் தோழி செவிலிக்குக் காட்டிச் சொல்லியது.

(ப - னா.) தேர் அடிப்புபரிய அதனை ஊர்ந்திழிந்து நெய்தலை மயக்கி  
வந்ததென்றது, களவிற்குட்டம் வெளிப்பட்டபின்பும் வரையாது பிரிந்தா  
\* நென்று அலர்கூறுவார் வருந்த வந்தான்; எ - து. (க)

க0உ. அன்னை வாழிவேண் டன்னை நம்மூர்  
நீனிறப் பெருங்கடற் புள்ளி னானது  
துன்புறு துயர நீங்க  
வின்புற ி விசைக்குமவர் தேர்மணிக் குரலே.

இழவுமது.

(உ)

க0ங. அன்னை வாழிவேண் டன்னை புன்னையொடு  
ஞாமல் பூக்குந் தண்ணர் துறைவ  
னிவட்கமைந் தினனாற் றானே  
தனக்கமைந் தன்றிவண் மாமைக் கவினே.

எ - து, அறத்தொடு நின்றதோழி வதுவைசிகழாரின்றழித் தாய்க்குக்  
காட்டி உவந்து சொல்லியது.

(ப - னா.) புன்னையொடு ஞாமல் பூக்குமென்றது, குடிப்பிறப்பும் உரு  
வும் நலனும் ஒத்தல் கூறியவாறு. (ங)

(பி - மீ) \* உவங்கான் ! 'பரியலூர்பிழிபு' ; 'நின்மகளை'  
ி 'இரைக்குமவர்'

௧௦௪. அன்னை வாழிவேண் டன்னை நம்முர்ப்  
பலம்மு பொழுதி னலமிகச் சாஅய்  
நன்னொன வந்த \* வியறேச்  
செல்வக் கொண்கண் செல்வனென் னாரே.

எ - று, புதல்வன் பெற்றழித் தலைமகன் மனைக்கட்சென்ற செவிலிக்கு முன்பு அறத்தொழின் னு வதுவகைட்டிய தோழி அவனார் நன்மைகாட்டிச் சொல்லியது.

(ப - ௩1.) செல்வக் கொண்கண் செல்வனென்றது, புதல்வனை; செல்வக்கொண்கண் செல்வனானென்றும் எழுவாயில் முற்றுச்சொல் அஃதென்றும் பெயர்.  
(ச)

௧௦௫. அன்னை வாழிவேண் டன்னை முழங்குகடற்  
நிறைநரு முத்தம் வெண்மண லிமைக்குந்  
தண்ணர் துறைவன் வந்தெனப்  
பொன்னினுஞ் சிவந்தன் னு கண்டிசி னுதலே.

எ - று, அறத்தொழி நன்றபின் ; வேண்டுவன தருதற்குப் பிரிந்த தலைமகன் வரைவொய்வதுழி தலைமகன் துதற்கண் முன்புள்ள பசப்புநீங்கும் னாம் தோன்றிய கதிர்ப்புக்காட்டிச் செவிலிக்குத் தோழி சொல்லியது.

(11 - ௩1.) ஒத்ததால் அலைப்புண்டு போந்தமுத்தம் மணற்கண்ணே கிடந்து விளங்குமென்றது, தன்வருத்தநோக்காது நமக்கு நிலைநின்ற இன்பத் தந்த தருவான்; எ - று.  
(ரு)

௧௦௬ அன்னை வாழிவேண் டன்னை யவநாட்டுத்  
துதிக்கா ட் லன்னர் துணைசெத்து மிதிக்குந்  
தண்கடல் வளையினு மிலங்குமிவ  
ளங்கலி முாகக் கண்டிசி னினைந்தே.

எ - று, அறத்தொடு சின்றதோழி அது வற்புறப்பான் வேண்டிச் செவிலிக்குச் சொல்லியது

(ப - ௩1.) தண்கடல் வளையினும் கிலங்குமென்றது, மேலியில் வேறுபாடு.  
(ச)

(12 - ம்.) \* 'கிடந்தோ' + 'நிதிசுருமுத்தம்' ; 'வேண்வேன கொண்வேரு துத்துப்பிந்த' & 'அன்னர் துணைசெத்து'.

க௦௭. அன்னை வாழிவேண் டன்னையென் றோழி  
சுடர்நூதல் பசுப்பச் சாஅய்ப் படர்மெலிந்து  
தண்கடற் படுதிரை கேட்டொறுந்  
துஞ்சா ளாகுத னோகோ யானே.

எ - து, தோழி செவிலிக்கு அறத்தொடுநிலை குறித்துக் கூறியது. (எ)

க௦௮. அன்னை வாழிவேண் டன்னை கழிப  
முண்டக மலநூற் தண்கடற் சேர்ப்ப  
\* நெந்தோ நெந்தன னாயி  
+ நெவன்கொன் மற்றவ னயந்த தோளே.

எ - து, அறத்தொடுநிலை பிறந்தபின்னும் வரைவு சீழற்றாக மற்றொரு  
குலமாகவே வரையுங்கொலென்று ஐயுற்ற செவிலி குறிப்பறிந்ததோழி அவட்  
ருச் சொல்லியது. (அ)

க௦௯. அன்னை வாழிவேண் டன்னை நெய்த  
னீர்ப்படர் தூம்பின் பூக்கெழு துறைவ  
நெந்தோ நெந்த கால யெவன் கொல்  
பன்னாள் வருமவ னளித்த பொழுதே.

எ - து, அறத்தொடு நின்றபின்பு வரைவான்பிரிந்ததலைமகன் கடிதின்  
வாராதவழி ஐயுற்றசெவிலி, 'அவன் தும்மைத்தறந்தான்போலும்; துங்கட்கு  
அவன்கூறியதிறம் யாது?' என்றாக்குத் தோழி சொல்லியது. (க)

க௧௦. அன்னை வாழிவேண் டன்னை புன்னை  
பொன்னிறம் விரியும் பூக்கெழு துறைவனை  
யென்னை யென்றும் பாமே யிவ்வூர்  
பிறிதொன் றாகக் கூறு  
மாங்கு மாக்குமோ வாழிய பாலே.

எ - து, நொதுமலர் வரைவின் நன் தோழி செவிலிக்கு அறத்தொடு  
நின்றது. (க௦)

கக.—நாய்க்குரைத்தபத்து முற்றிற்று.



கஉ.--தோழிக்குடைத்த பத்து.

ககக. அம்ம வாழி தோழி பாணன்

சூழ்கழி மருங்கி \* னுணிரை கொளீஇச்  
நினைக்கபன் மாபிக்குர் துறைவன் கேண்மை  
பிரிந்தும் வாழ்துமோ நாமே  
யருந்தவ முபற லாற்று தேமே.

எ - று, இச்செறிப்பா னென்க்கட்ட தலைமகள் வரையாதுவந்தொழுகுந் தலைவன் சிறைப்புறத்தானாகத் தோழிக்குச் சொல்லியது. (க)

ககஉ. அம்ம வாழி தோழி பாசிலை

செருந்தி தாய விருங்கழிச் சேர்ப்பன்  
முன்வரக் காண்குவ நாமே  
! மறந்தோ மன்ற நானுடை நெஞ்சே.

எ - று, களவுநிலை வரையலன்கொலென்று அஞ்சிய தோழிக்குத் தலைமகள் வரைபுந்திறம் தெளிக்கத் தெளிந்த தலைமகள் சொல்லியது. (உ)

ககஉ. அம்ம வாழி தோழி நென்ன

லோங்குதிரை வெண்மண லுடைக்குந் துறைவற்  
கூடார் ! பெண்டென மொழிய வென்னை  
பதுகேட் டன்னு பென்றன என்னை  
|| பைபய வெம்மை பென்றனென் யானே.

எ - று, வரையாதுவந்தொழுகுத் தலைமகள் சிறைப்புறத்து நின்று கேட்பு நெருங்க இல்லத்த நிகழ்த்தது இதுவெனத் தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது.

ககச. அம்ம வாழி தோழி ! கொன்சு

னேரே மாயினுஞ் செல்குவங் கொல்லோ  
கடலி \*\* னுரை யிாற்று  
மடலம் பெண்ணை ! யவ னுடைய நாட்டே.

(பி - ம்) \* 'கனிரைத்' + 'மறந்தோன்முன்ற' ! 'பெண்டெனமொழிய' ! 'தன்னைபென்றான்' 'மடலம்' 'பைபய வெம்மை' ! 'கொன்சுனை, நேரே அழிதம்' \*\* 'கனாலிற்றம்' 'கடலுடை'

எ - து, இடைவிட்டொழுகுந் தலைமகன் வந்து சிறைப்புறத்தானான் மயறிந்த தலைமகள் அவன்கேட்கு மாற்றால் தோழிக்குச் சொல்லியது. (சு)

ககரு. அம்ம வாழி தோழி பன்மா  
னுண்மண லடைகனா நம்மோ டாடிய  
தண்ணர் \* துறைவன் மறைஇ  
யன்னை யருங்கடி ! வந்துநின் றோனே.

எ - து, இம்செறிப்புண்ட பின்னும் வரைந்துகொள்ள நினையாது தலைமகன் வீந்தானாக, அதனையறிந்த தலைமகள் அவன்கேட்குமாற்றால் தோழிக்குச் சொல்லியது. (ரு)

ககசு. அம்ம வாழி தோழி நாமழ  
நீல விருங்கழி நீலங் கூம்பு  
மாலேவர் தன்று மன்ற  
காலே யன்ன காலேமுந் துறுத்தே.

எ - து, எற்பாட்டின் கண் தலைமகன் சிறைப்புறத்து நின்றுகேட்பத் தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (க)

கக௭. அம்ம வாழி தோழி நலனே  
மின்ன தாகுதல் கொடிதே புன்னை  
யணிமலர் துறைதொறும் வரிக்கு  
மணிநீர்ச் சேர்ப்பனை மறவா தீமே.

எ - து, வரையாது வந்தொழுகுந் தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாகத் தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (௭)

ககஅ. அம்ம வாழி தோழி யானின்  
றறனி லாளற் கண்ட பொழுதிற்  
சினவுவென் றகைக்குவென் ! சென்றனென்  
பின்னினைந் திரங்கிப் பெயர்தந் தேனே.

எ - து, சிறைப்புறமாகத் தலைமகன் தோழிக்குச் சொல்லியது, தோழி வாயின் மறுத்த தலைமகள், பின்பு தலைமகன் வந்துழி, நிகழ்ந்ததனை அவட்குக் கூறியனவாம். (அ)

(பு - ம்) \* 'துறைவன்மரிஇ' ! 'வந்துநின்றோனே' ! 'சென்றனன்'

ககக. அம்ம வாழி தோழி நன்று  
மெய்யா மையி \* நேதில பற்றி  
யன்பிலன் மன்ற பெரிதே  
மென்புலக் கொண்கன் வாரா தோனே.

எ - து, 'வாராதற்கு வேண்டின முயல்வேம்' எனச் சொல்லி வரையாது  
செய்துவின்ற தலைமகள் சிறைப்புறத்தானுமையறிந்த தலைமகள் தோழிக்  
குச் சொல்லியது (க)

கஉ௦. அம்ம வாழி தோழி நலமிக  
நல்ல வாயின வளியமென் † ரோளே  
மல்ல ‡ லிருக்கழி நீரறல் விரியு  
மெல்லம் புலம்பன் வந்த மாறே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்த தலைமகள் வந்து நெறைப்புறத்தா  
னாகத் தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (க௦)

கஉ.—தோழிக்குரைத்தபத்து முற்றிற்று.

கக.—கிழவற்குரைத்த பத்து.

கஉக. கண்டிகு மல்லமோ கொண்கரின் கேளே  
முண்டகக் கோதை நனையத்  
தெண்டிரைப் பெளவம் பாய்ந்துரின் ரோளே.

எ - து, பரத்தை தலைமகற்குச் சொல்லியது; பெதும்பைப் பருவத்தான்  
ஒருபரத்தையோடு கூட மறைத்து ஒழுகுகின்றனென்பதறிந்து தலைவிபுலந்  
தழி, 'இத் தவறு என்மாட்டில்லை; நீ இப்புலவியை நீ கீக்கவேண்டும்' என்று  
தோழிக்குத் தலைமகன் கூறப் புலவியைக்கக் கருதியதோழி அவளினனும் கூறி  
நகையாடிச் சொல்லியதுமாம். (க)

இனிவருகின்றபாட்டி ஒன்பதிற்கு இத்தகையாம்.

(பி - ம்.) \* 'சதிலபெற்றி', 'சதிலர்ப்பற்றி', 'சதிலப்பற்றி' † 'தோள்கள்'  
, 'தொருக்கழிமகளும்', 'தொருக்கழிமகனும்' ‡ 'கீக்கவேண்டுக'.

கஉஉ. கண்டிசு மல்லமோ கொண்கரின் கேளே  
யொள்ளிழை யுயர்மணல் வீழ்ந்தென  
வெள்ளாங் குருகை வினவு வோளே. (உ)

கஉந. கண்டிசு மல்லமோ கொண்கரின் கேளே  
யொண்ணுத லாய மார்ப்பத்  
தண்ணென் பெருங்கடற் திரைபாய் வோளே. (ந)

கஉஉ. கண்டிசு மல்லமோ கொண்கரின் கேளே  
வண்டற் பாவை வெளவலி  
\* னுன்பொடி யளேஇக் கட்டூர்ப் போளே. (உ)

கஉரு. கண்டிசு மல்லமோ கொண்கரின் கேளே  
† தெண்டிரை பாவை வெளவ  
வுண்கண் சிவப்ப வழுவின் றோளே. (ரு)

கஉக. கண்டிசு மல்லமோ கொண்கரின் கேளே  
யுண்கண் வண்டின மொய்ப்பத்  
தெண்கடற் பெருந்திரை மூழ்கு வோளே. (க)

கஉஎ. கண்டிசு மல்லமோ கொண்கரின் கேளே  
தம்பை மாலை யிளமுலை  
நுண்பூ னாகம் விலங்கு வோளே. (எ)

கஉஅ. கண்டிசு மல்லமோ கொண்கரின் கேளே  
‡ யுறஅ வறுமுலை மடாஅ  
வுண்ணப் ‡ பாவையைய யூட்டு வோளே. (அ)

கஉந. ....  
.....  
..... (க)



கூட. ....

.....

.....

(க0)

க௭.—கிழவற்குரைத்தபத்து முற்றிற்று.



க௮.—பாணற்குரைத்த பத்து.



கூக. நன்றே பாண கொண்கனறு நட்பே  
தில்லை வேலி யில்லுர்க்  
கல்லென் கொவை யெழாஅக் காலே.

எ - று, வாயில்வேண்டியவந்த பாணன் தலைமகன் காதன்மை கூறினா  
ளுத்தலைமகள் \* வாயில்முற்பாள் அவற்குக் கூறியது. (க)

கூஉ. அம்ம வாழி பாண புன்னை  
யரும்புமலி கான லிவ்வு  
ரலரா கின்றவ ரருளு மாறே.

எ - று, வாயில்வேண்டியவந்த பாணன், 'நீர் கொடுமைகூறவேண்டா;  
அம்மேல் அருளுடையார்' என்றாற்குத் தலைமகள் சொல்லியது. (உ)

கூக. யானெவன் செய்கோ பாண வானாது  
மெல்லம் புலம்பன் பிரிந்தெனப்  
புல்லென் றன + வென் புரிவளைத் தோளே.

எ - று, வாயிலாய்ப் புருந்தபாணன், தலைமகள் தோண்மெலிவு கண்டு  
'மனைப்புறத்தப் போய்வந்ததுமேயானே' இவ்வாறு + வேறுபடுதல் தகாது'  
என்றாற்கு அவள் சொல்லியது. (ங)

கூச. கான்மதி பாண கிருங்கழிப் டு பாய்பரி  
நெடுந்தேர்க் கொண்க னோடு  
தான்வந் தன்றென் மாமைக் கவினே.

(பி - டி) \* 'வாயில்முற்பாள் கூறியது' + 'எம்புரிவளைத்' ; 'வேறுபடு  
திற்பவது' டு 'பாய்பன்'

நெய்தல்.] கசு.—பாணற்குரைத்த பத்து.

சுக

எ - து, பிரிவின்கண் தலைமகன்கவின் தொலைவுகண்டு வெறுத்த ஒழுக்கு  
கின்றபாணற்குத் தலைமகன்வந்துழிக் கவினெய்திய தலைமகள் சொல்லியது. (1)

கநா. பைதல மல்லேம் பாண பணைத்தோ

ளைதமைந் தகன்ற வல்கு

னெய்தலங் கண்ணியை நேர்தனும் பெறினே.

எ - து, பரத்தையொருத்தியைத் தலைப்பெய்வான்வேண்டி அதனைத்  
தலைமகன் மறைத்தொழுகின்றதறிந்த தலைமகள் அவன் கேட்குமாற்றும்  
பாணற்குச்சொல்லியது. (2)

கநா. நாணிலை மன்ற பாண நீயே

கோணே நிலங்குவளை நெகிழ்த்த

கானலர் துறைவற்குச் சொல்லுகுப் போயே.

எ - து, வாயிலாய்ப் புருந்த தலைமகன்குணங்கூறிய பாணற்கு வாயின்  
மறுக்குந்தலைமகள் சொல்லியது. (3)

கநா. நின்னொன்று வினவுவல் பாண நும்முர்த்

திண்டேர்க் கொண்களை நயந்தோர்

பண்டைத் தந்நலம் பெறுபவோ மற்றே.

எ - து, தலைமகன் வாயில்பெற்றுப் புருந்த நீங்கினவிடத்தும் அவன்  
முன்புசெய்த தீங்குநினைந்து தலைமகள் வேறுபட்டிருந்தாளாக, 'இனி இந்த  
வேறுபாடு என்?' என்றுவினவிய பாணற்கு அவள் சொல்லியது.

(ப - ரு.) திண்டேர்க் கொண்களை நயந்தோர் நும்முரிற் பண்டைத்  
தந்நலம் பெறுவாருளரோவெனக்கூட்டுக. (4)

கநா. பண்பிலை மன்ற பாண விவ்வு

ரண்பில கடிய கழறி

மென்புலக் கொண்களைத் தாரா தோயே.

எ - து, தலைமகன் வாயில்பெற்றுப் புருந்தது அறியாது வந்தபாணற்குத்  
தலைமகள் நிகையாடிச் சொல்லியது. (5)

கநா. அம்ம வாழி கொண்க வெவ்வயின்

மாணல மருட்டு நின்னினும்

பாண ஊல்லோர் நலஞ்சிதைக் கும்மே.

(13 - ம.) 'புருந்ததலைமகள்'

எ - து, ஐற்றுமை வாயிலாதப் புகுந்திருந்த தலைமகற்குப் பாணன் வந்  
துழித் தலைமகள் சொல்லியது. (க)

கசௌ. காண்மதி பாணனீ \* யுரைத்தற் குரியை  
துறைகெழு கொண்கன் பிரிந்தென  
விறைகே மெல்வளை நீங்கிய நிலையே.

எ - து, பாணன் தூதாட்சிச் செல்வவேண்டுங் குறிப்பினளாகிய தலைமகள்  
அவற்குத் தன்மொலிவுகாட்டிச் சொல்லியது. (கௌ)

கசு.—பாணற்குரைத்தபத்து முற்றிற்று.

கரு.—ஞாழற்பத்து.

கசக. எக்கர் ஞாழல் செருந்தியொடு கமழத்  
துவலைத் தண்டுளி வீசிப்  
பயலை செப்தன பனிபடு துறையே.

எ - து, வரைவிடை வைத்தப் பிரிந்துழி ஐற்றுளாகின்ற தலைமகள்  
'அவன் வரைதற்குப் பிரியவும் நீ ஐற்றுளாகின்றது என்ன?' என்ற தோழிக்  
குச்சொல்லியது. (க)

கசஉ. எக்கர் ஞாழ லிறங்கணர்ப் படுகினைப்  
புள்ளிறை கூருந் துறைவனை  
யுள்ளேன் றேழி படஇயரென் கண்ணே.

எ - து, வரையாதவந்தொழுகுந் தலைமகன் இரவுக்குறிக்கட் சிறைப்  
புனத்தானாக, 'நின்கன் துயிறம்பொருட்டு நீ அவனை மறக்கவேண்டும்' என்ற  
தோழிக்குத் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - னா.) ஞாழலில் தாழ்ந்த பூச்சினை வருந்தப் புள்வதியுமென்றது,  
தான்வரையாது நமக்குவரு நோயறியாது தான்வேண்டுமியன்பமே முடிபு  
பான்; எ - து. (உ)

கசங. எக்கர் ஞாழற் புள்ளிமி முகன்றுறை  
யினிய செய்த நீ நின்றபின்  
முனிவு செய்தகவ ட்டமென் றோளே.

(பி - டு.) \* 'உரைத்தற்கு முரியை' † 'பசனை' ‡ 'மறக்க' § 'நின்றபின்'

எ - து, புறத்துத் தங்கிவந்த தலைமகற்குத் தோழி சொல்லியது.

(ப - னா.) 'இனியசெய்த.....மென்றேன்' என்றது, அக்காலத்து நினக்கு இனிமைசெய்து பின்முனிவைச் செய்தனவாதலால், இஃது இத் தோள்களின் தவறல்லது நின்தவறன்றென்பதாம்; ஞாழற்கண்ணே புள்ளியிழகன்றுறைபென்றது, இவ்வூரகன்றுறையார் அவர் கூற்றுவரென்பதாம். (ங)

கசச. எக்கர் ஞாழ் லினர்படு பொதும்பர்த்

தனிக்குரு குறங்குந் துறைவற்

கினிப்பசந் தன்றென் மாமைக் கவினே.

எ - து, தலைமகன் வரைந்துகோடல் நினையாது களவொழுக்கமே விரும்பி ஒழுகாநின்றனென்பது அறிந்து வேறுபட்ட தலைமகள், 'அவன் கூறியவாற்றால் இனிக் கடிதின் வரைவன்; ஆற்றாயாகாதொழியவேண்டும்' என்ற தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'எக்கர்ஞாழல்.....உறங்கும்' என்றது, இனிக்காலம் வந்த விடத்தும் வரைந்துகொண்டு ஒன்றுபட்டொழுகநினையாது தனித்துறைதலே விரும்புவான்; எ - து. இப்போது பசந்ததென்றது, அவன்வரைவேனென்று கூறியவார்த்தையை மெய்யென்று கொண்கூறுதலால், இப்போது காண் என்மாமைக்கவின் பசந்தது; எ - து. (ச)

கசரு எக்கர் ஞாழற் சிறியிலைப் பெருஞ்சினை

யோதம் வாங்குந் துறைவன்

மாயோள் பசலை நீக்கின னினியே.

எ - து, வரைவுமறுத்த தமர் உடம்படுமாற்றார் சான்றோரைத் தலைமகன் விடுத்ததறிந்ததோழி தலைமகள் கேட்குமாற்றார் சொல்லியது.

(ப - னா.) ஞாழற்சினையை ஓதம்வளைக்குந் துறைவனென்றது, தன் வழிவாராத சுற்றத்தாரைத் தன்வழியாக்குகின்றனென்றதாம். (ரு)

கசக. எக்கர் ஞாழ் லருட்புமுதி ரவிழினர்

நறிய கமழுந் துறைவற்

கினிய மன்றவென் மாமைக் கவினே.

எ - து, வரைவுகடாவவும் வரையாதொழுகுகின்றழி, 'நம்மை எவ்வகை நினைத்தார் கொல்லோ' என்று ஐயுற்றிருந்த தலைமகள் வரைவுதலைவந்துழித் தோழிக்குச் சொல்லியது.



(11 - ௩1.) 'அரும்புமுழிர் .. துறைவன்' என்றது, அவனன்பு முறையால் நிரம்பி வெளிப்பட்டதிறம் கூறியவாறு. (௬)

௧௪௭. எக்கர் ஞாழன் \* மலரின் மகளி  
ரொண்டழை யயருந் துறைவன்  
றண்டழை விலையென நல்கின னுடே.

எ - து, சுற்றத்தார்வேண்டிய கொடுத்துத் தலைமகன் வரைவுமாட்சிமைப் பரிந்துமையறிந்த தோழி உவந்த வுள்ளத்காளாய்த் தலைமகட்குச் சொல்லியது.

(11 - ௩1.) ஞாழன்மலரில்லாத மகளிர் அதன் தழையை விரும்புந்துறைவ னென்றது, உலகைவழங்கவேண்டுமுள்ளத்தன் அஃதின்மையால் நாட்டை வழங்கினுனென்பதாம். (௭)

௧௪௮. எக்கர் ஞாழ லிகந்துபடு பெருஞ்சினை  
வீயினிது கமழுந் துறைவனை  
நீயினிது முயங்குமதி காத லோயே.

எ - து, களவொழுக்கத்தின் + விளைவறியாது அஞ்சிய வருத்தநீங்கக் , கணவகையான் வதுவை முடித்தபின்பு தலைமகளைப் பள்ளியிடத்து உய்க் குத்தோழி சொல்லியது.

(11 - ௩1.) 'எக்கர்ஞாழல்.....கமழுந்துறைவன்' என்றது, அவன் அன்பு இன்மேல் இல்லையென வளர்ந்து பயன்பட்டதிறம் கூறியவாறு. (௮)

௧௪௯. எக்கர் ஞாழற் பூவி னன்ன  
சுணங்குவள ரிளமுலை மடந்தைக்  
கணங்குவளர்த் தகறல் ! வல்லா தீமோ.

எ - து, வரைந்தெய்திய தலைமகன் தலைவியோடு பள்ளியிடத்திருந்துழித் தோழி வாழ்த்தியது. (௯)

\* ௧௫0. எக்கர் ஞாழ னாறுமலர்ப் பெருஞ்சினைப்  
புணரி தினைக்குந் துறைவன்  
ஓ புணர்வி னின்னா னரும்புணர் வினனே.

(11 - ௩1.) \* 'மலரின் மகளி' + 'விளைவறியாது' + 'வல்லாதீமே'  
ஓ 'புணர்வினன்ன'

எ - து, முன்னொருகாற் பிரிந்துவந்த தலைமகன் பின்னும் பிரிந்துவந்துழி அவனை முயங்காளாக, தோழி, 'நீ இவ்வாறு செய்தற்குக்காரணம் என்?' என்று வினவியவழித் தலைமகள் தோழிக்குத் தலைமகன்கேட்பச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) நறுமலர்ப்பெருஞ்சினை வருந்த வந்து திரை தினைக்கு மென்றது, ஓரிடத்தினாயொழுக்காது வந்தும் பெயர்ந்தும் நம்மை வருத்தமுறுத்து வான்; எ - று. (க0)

கரு.—நாமழற்பத்து முற்றிற்று.

ககா.—வெள்ளாங்குருகுப் பத்து.

கருக. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்  
காணிய சென்ற மடநடை நாரை  
மிதிப்ப நக்க கண்போ னெய்தல்  
கட்கமழ்ந் தானாத் துறைவற்கு  
நெக்க நெஞ்ச நேர்கல் லேனே.

எ - து, வாயில்வேண்டிய தோழிக்குத் தலைமகள் வாயின்மறுப்பாள் சொல்லியது.

(ப - ரை.) இதனுள்ளுறை: பரத்தையொருத்தியோடு ஒழுக்குகின்ற ஒழுக்கம் இடையற்றதாகச் சென்றவாயில்கள் நெருங்க அவள் நெஞ்ச நெகிழ்ந்து கூறிய காதன்மாற்றம் பரந்துசெல்கின்ற துறைவனென்பதாம். வெள்ளாங் குருகென்றது பரத்தையாகவும், பிள்ளையென்றது பரத்தையோடு தலைமகனிடையுள்ளதாய் ஒழுக்கமாகவும், காணிய சென்ற மடநடை நாரையென்றது வாயில்களாகவும்கொள்க. இவை வருகின்ற பாட்டி ஒன்பதுக்கும் ஒக்கும். மிதித்தது அவளை நெருங்குதலாகவும், நக்கநெய்தல் அவனெஞ்சாகவும், கட்கமழ்ந்த ஆணை அவள் அவர்க்குக் கூறியமாற்றம் எல்லாருக்கும் புலப்படுதலாகவும் இப்பாட்டிற்குக்கொள்க. (க)

கருகீ. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்  
காணிய சென்ற மடநடை நாரை  
\* கையறு பிரற்று † கானலம் புலம்பந்  
துறைவன் வரையு மென்ப  
வறவன் போலு மருளுமா ரதுவே.

எ - னு, தலைமகள் வாயின்மறுத்துழி 'இவன் நின்மேல் தொடர்ச்சியிற் குறைவில்லை; அருளுமுடையன்; ஆகலால், நீ இவனோடு புலத்தல் தகாது' என நெருங்கி வாயில்நேர்விக்குந் தோழிக்கு அவன் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'துறைவன் வரையும்.....அதுவே' என்றது, அப்பிரத்தையத் தலைக்கு இப்பரத்தையாக வரைவானென்று கூற்றின்னராதலின், நீ கூறு நின்றபடியி 'அறமுடையன்போலும், அருளும் அதுவே' என இதழ்ந்துகூறிய வாறு. 'கையா பிற்று காணலம் புலம்பந் துறைவன்' என்றது, பரத்தையிடத்துச் சென்ற வாயில்கள் கூற்றேயாய்ப் பிறிதுமாற்றமின்றிச் செல்கின்ற துறைவன்; எ - று.

(உ)

கடுக. வெள்ளாங்குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்  
காணிய சென்ற மடநடை நாரை  
யுளர வொழிந்த தூவி \* குலவுமணற்  
போர்விற்பெறுஉந் துறைவன் கேண்மை  
நன்னெடுங் கூந்த னுடுமோ மற்றே.

எ - னு, பரத்தையிற்பிரிந்து வாயில்வேண்டிய தலைமகள் கேட்குமாற்றால் வாயிலாய்ப்புகுந்தார்க்குத் தோழிகூறியது.

(ப - னா.) 'உளரவொழிந்த.....துறைவன்' என்றது, இவன்கூறிவிட்ட வாயில்கள்மாற்றம் பரத்தைபெறுந்துறைவன்; எ - று.

(ங)

கடுச. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்  
காணிய சென்ற மடநடை நாரை  
காணற் சேக்குந் துறைவனோ  
டியானெவன் செய்கோ பொய்க்குமில் லுரே.

எ - னு, தோழி வாயில்வேண்டி நெருங்கிவழி வாயின்மறுக்குந் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'துறைவனோடு யானெவன்செய்கோ' என்றது; 'அவனோடு யான் ஒழுகுமொழுக்கம் என்?' என்று வெறுத்துக்கூறியவாறு. 'பொய்க்குமில் லுர்' என்றது, தலைமகள் குணங்கூறுகின்ற தோழியை நோக்கியெனக்கொள்க. 'நாரை காணற்சேக்கும்' என்றது, வாயிலாய்ச்சென்றார் அவண்மாட்டித் தங்கு தல் நோக்கியெனக்கொள்க.

(ச)

(ப - ன்.) \* 'குலவுமணல்' 'எனுமோ'

கருநீ. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்

காணிய சென்ற மடநடை நாரை

\* பதைப்பத் ததைந்த நெய்தல் கழிய

வோதமொடு பெயருந் துறைவற்குப்

† பைஞ்சாய்ப் பாவை யின்றனென் யானே.

எ - து, †பலவழியானும் வாயில்நேராளாகிய தலைமகள், 'மகப்பேற்றிற்கு உரித்தாகிய காலங்கழிய ஒழுக்குகின்றாய்' என நெருங்கியதோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'பதைப்ப்.....துறைவன்' என்றது, வாயில்கள் கூறப் பரத்தைமையுடைய † இரக்கத்தினைத் தன் தண்ணளியால் தீர்ப்பான்; எ - று. (ரு)

கருசு. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்

காணிய சென்ற மடநடை நாரை

பதைப்ப வெழிந்த செம்மறுத் தூவி

தெண்கழிப் || பரக்குந் துறைவ

னெனக்கோ காதல னனைக்கோ வேறே.

எ - து, பரத்தையிடத்து வாயில்விட்டு ஒழுக்குகின்ற † தலைமகனது வாயிலாய் வந்தார்க்குத் தோழி வாயின்மறுத்தது.

(ப - னா.) 'எனக்கோ காதலன் அனைக்கோவேறே' என்றது, 'இவண்மேல் அவன் காதலன்' என்று கீயிருகூறுகின்றமாற்றம் மெய்ப்பென்பது எனக்குமொக்கும்; இவண்மனத்திற்கு ஒவ்வாதென்பதாம். அன்னையென்றது தலைமகளை. 'செம்மறுத் தூவிதெண்கழிப் பரக்குந் துறைவன்' என்றது, அப்பரத்தைக்குக் கூறிவிட்டமாற்றம் எவ்விடத்தும் பரந்து செல்கின்ற துறைவன்; எ - று. (சு)

கருள. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்

காணிய சென்ற மடநடை நாரை

காலை யிருந்து மாலைச் சேக்குந்

தெண்கடற் சேர்ப்பொடு வாரான்

றுன்வந் தனனெங் காத லோனே.

(பு - ம்.) \* 'பதைப்பத்ததைந்த' † 'பஞ்சாயக்கோதை' ‡ 'பலவழியானும்' § 'விரகத்தினை' || 'பரிக்குந் துறைவன்' ¶ 'தலைமகற்குவாயிலாய்'



எ - து. பரத்தையிற்பிரிந்து வாயில்வேண்டி ஒழுங்கின்ற தலைமகள் புதல்வன் வாயிலாக வருமெனக்கேட்டு அஞ்சிய தலைமகள் புதல்வன் விளையாடாதனித்துவந்துழிச் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'காதலன்' என்றது, என்மேல் என்புதல்வன் காதலனென்பதறிந்தேள்; அவனோடு வாராது தனித்துவருதலான்; எ - று. 'நாளை காலை யிருந்து மொலைச்'சங்குந் துறைவன்' என்றது, பரத்தையிடத்துவிட்ட வாயில் கள் செவ்விபெறுது பகலெல்லாமிருந்து இரவின்கண்ணும் அங்கே துயில் கின்றுரென்பதாம். (எ)

கருஅ. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனத்  
காணிய சென்ற மடநடை நாரை  
கானலம் பெருந்துறைத் துணையொடு கொட்குந்.  
தண்ணர் துறைவன் கண்டிரு  
மம்மா மேனி \* யெந் தோழியது துயரே.

எ - து. பரத்தை புலந்துழிப் புலவிரீக்குவானாய் அஃது இடமாகவந்தமை யறிந்ததோழி தலைமகற்கு வாயில்மறுத்தது.

(ப - னா.) 'கண்டிருமம்மாமேனி யெந்தோழியது துயரே' என்றது, எம்மிடத்துத் துயரமில்லை; எந்தோழியாகிய பரத்தைத் தலைவி துயரங்கண்டேம்; நீ கடிதறிச்சென்று அவள் வருந்தத் தீர்ப்பாயாக; எ - று; 'நாரை... .. கொட்கும்' என்றது, நினக்கு வாயிலாகச்சென்றார் அவள் கருத்தறிந்த மகிழ்ந்த ஒழுங்கின்றொன்பதாம். (அ)

கருக. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனத்  
காணிய சென்ற மடநடை நாரை  
பசிதின வல்கும் பனிநீர்ச் சேர்ப்ப  
நின்னென் நிரக்குவெ னல்லென்  
றந்தனை சென்மோ கொண்டவிவ னாலனே.

எ - து. மறுமற்பொருட்டு உண்டிக்காதது வாயில்வேண்டுவந்த தலை மகற்குத் தோழிகூறியது.

(ப - னா.) நீ கொண்ட இவள் நலன் தந்தனை செல்லெனக் கூட்டுக. 'நாரை.....சேர்ப்ப' என்றது, வாயிலாய் நிற்பரத்தை மனைக்கட் சென்றோர் நினைப்பார்த்திருந்து பசிப்பார்கள்; அவருடன் அருந்தக் கடிதின் அவள்மனைக் கூட் செல்வாயென்பதாம். (க)

கக௦. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்  
காணிய சென்ற மடநடை நாரை  
நொந்ததன் றலையு நோய்மிகுந் துறைவ  
பண்டையின் மிகப்பெரி தினை இ  
முயங்குமதி பெரும மயங்கினள் பெரிதே.

எ - து, \* புலந்த காதம்பரத்தை புலவிதீராத தலைமகன் வாயில்வேண்டி வந்தானென்றது அறிந்த தலைமகள் வாயின்மறுத்தது.

(பு - னா.) 'பண்டையின்' என்றது, பண்டும் நீ புலவிதீர்த்து முயங்கும் இயல்புடைய; எ - று. 'நாரை.....துறைவ' என்றது, நின் ஆற்றுகைமக்குப் பரிந்து வாயிலாய்ச்சென்றவர்கள் அவள்வருத்தங்கண்டு மிகவும் வருந்துகின் றார்களென்பதாம். (க௦)

கக௧.—வெள்ளாங்குருகுப்பத்து முற்றிற்று.

க௭.—சிறுவெண்காக்கைப் பத்து.

கக௧. பெருங்கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை  
கருங்கோட்டுப் புன்னைத் தங்குந் துறைவற்குப்  
† பயந்துதத லழியச் சர்அய்  
நயந்த நெஞ்ச நோய்ப்பா லத்தே.

எ - து, ஒருவழித் தணர்துழி ஆற்றுவிற்குந் தோழிக்குத் தலைமகள் ஆற்ற ளாய்ச் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'சிறுவெண்காக்கை.....தங்கும்' என்றது, வரைதற்கு வேண்டுமன முயலாது தன்மனைக்கண்ணே தங்குவான்; எ - று. (க)

கக௨. † பெருங்கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை  
நீத்துநீ ரிருங்கழியிரைதேர்ந் துண்டு  
பூக்கமழ் பொதும்பர்ச் சேக்குந்  
துறைவன் சொல்லோ பிறவா யினவே.

இதுவுமது.

(ப - னா.) 'துறைவன் சொல்லோ பிறவாயின்' என்றது, 'இன்ன நாளுள் வரைவன்' என்றசொற்கள் வேறாயின; எ - று. 'சிறுவெண்காக்கை.....

(பி - ம்.) \* 'புலந்த காதம்பரத்தை' † 'பசுந்த' ‡ 'பெருங்கடற்றிரையது'

சேக்கும்' என்றிது, வரைவிற்கு அவன்வேன் முயலாது தன்கருமஞ்செய்து  
மனைக்கண்ணே தங்குவான்; எ - று. (உ)

ககசு. பெருங்கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை  
யிருங்கழித் துவலை பொலியிற் றுஞ்சுந்  
துறைவன் றுறந்தெனத் துறந்தெ  
னிறையேர் முன்கை நீங்கிய வளையே.

குதுவுமது.

(ப - 1.) 'சிறுவெண்காக்கை, இருங்கழித் துவலை பொலியிற் றுஞ்சுந்'  
என்றது, கண்ணிற் தனக்கு இனியவாகக் கூறுவார் மாற்றங்கேட்டு முயற்சி  
யின்றித் தங்குவானென்பதாம். (ங)

ககசு. பெருங்கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை  
\*யிருங்கழி மருங்கி னயிரை யாருந்  
தண்ணர் துறைவன் மருதி  
நம்மோ டமைபா தலர்பயர் தன்றே.

எ - று, தாமதனுக்குப் புறத்தொழுக்கமுளதாகியவழித் தலைமகள்  
தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - 1.) 'சிறுவெண்காக்கை, இருங்கழி மருங்கின் அயிரையாரும்' என்  
றது, பரத்தையருள்ளும் புல்லியாரை விரும்புவான்; எ - று. 'துறைவன் தகுதி,  
நம்மோடமைபாது அலர்பயர்தன்றே' என்றது, அவன் தகுதியுடமை நமக்  
குப் தீங்குசெய்தலேயன்றித் தனக்கும் அலர்பயர்ததென்பதாம். (ச)

ககசு. பெருங்கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை  
யறுகழிச் சிறுமீ னா மாந்துந்  
துறைவன் சொல்லிய சொல்லே  
னிறையே ரெல்வளை கொண்டுநின் மதுவே.

குதுவுமது.

(ப - 1.) 'துறைவன் சொல்லிய சொல்லை, னிறையேரெல்வளை  
கொண்டு நின்ற' என்றது, கணையக்கொண்டு நின்றது, இப்புறத்தொழுக்க  
வன்; முற்காலத் தன் தெளிப்பான் குறுந்த சொன்; எ - று. (ரு)

(ப - 1.) 'இருங்கடற் கருங்கின்'

ககசு. பெருங்கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை  
வரிவெண் டாலி விலைசெத்து வெருட  
மெல்லம் புலம்பற் நேறி  
நல்ல வாயின நல்லோள் கண்ணே.

எ - து, வரையது வந்தொழுகுந் தலைமகன் சிறைப்புறந்தானாகத்  
தலைமகன் பசப்பிற்கு வருந்திப் தோழி அவனை இப்பழித்துக் கூறியது.

(ப - னா.) 'நல்லவாயின நல்லோள்கண்' என்றது, கண்பசந்தன்; எ - று.  
சிறுவெண்காக்கை திரையாற் கரையில் ஏறடப்பட்ட பலகதைகளை வலைச்  
சுற்றிற்கோத்த பலகதையென வெருடமென்றது, நாம் வரைதல்வேண்டிக்  
கூறியசொற்களைத் தனக்கு வருத்தஞ்செய்வனவாகக்கொண்டு வெருவுகின்ற  
னென்பதாம். (சு)

ககௌ. பெருங்கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை  
யிருங்கழி யினக்கெடி றுருந் துறைவ  
னல்குவன் போலக் கூறி  
நல்கா னாயினுந் தொல்கே ளன்னே.

எ - து, பர்த்தையிற்பிரிந்த தலைமகன்விட வாயிலாய்வந்தார்க்கு அவன்  
கொடுமைகூறித் தோழி இயற்பழிந்தவழித் தலைமகன் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'தொல்கேள்' என்றது, நமக்குப் பண்டு கேளாகியதன்மை  
யின்புடையான்; எ - று. 'சிறுவெண்காக்கை.....ஆருந்துறைவன்' என்  
றது, பர்த்தையர் பலரையும் தனக்குவரும் வருத்தமறியாது நுகர்வானென்  
பதாம். (எ)

ககஅ. பெருங் \* கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை  
துறைபடி யம்பி† யகமனை யீனும்  
தண்ணர் துறைவ னல்கி  
ஞெண்ணுதி லரிவை ‡ பாலா ரும்மே.

எ - து, நொதுமலர் வரைவுவேண்டி விடுத்தமையறிந்த தலைமகன் ஆற்  
றுளாய்ப் பசியடறிப்பழி, 'இதற்குக் காரணமென்?' என்று செவிவினவத்  
தோழி அறத்தொடு நின்றது.

(ப - னா.) 'துறைபடி யம்பி யகமனை யீனும்' என்றது, யாவார்க்கும் எவ்  
விடத்தும் திங்குவாராதி துறைவென அவன்சிறப்புக் கூறியவாறு. (அ)

(பி - ம்.) \* 'கடற்றிரையது' † 'அகமனை' ‡ 'பாலார்கம்மே'



ககக. பெருங்கடற் களையது சிறுவெண் காக்கை  
பென்னினர் ஞாபுன் \* முனையிற் பொதியவிழ்  
புன்னையம் † பூஞ்சினைச் சேக்குந் துறைவ  
னெஞ்ஞாத் துண்மை யறிந்து  
மென்பெய் பசுக்குந் தோழியென் கண்ணே.

எ - று, கடற்பாற்க்கையவிட்டு மற்றொருத்திபுடன் ஒழுகாநின்ற தலை  
மகள் வாயில்வேண்டி விடத்தொழி வாயிலேந்தல்வேண்டி நின்கண் பசுந்தனகா  
னென்று முகம்புகு தோழிக்குத் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ௩௩.) சிறுவெண்காக்கை ஞாழலெவறுப்பிற் புன்னைச்சினையிற்  
சேக்குமென்றது, பரத்தையர் மனையில் ஒன்றுவெறுப்பின், ஒன்றின்கண்  
தங்குதலையுடையானென்பதாம். (க)

க௭௦. பெருங்கடற் களையது சிறுவெண் காக்கை  
யிருங்கழி நெய்தல் சிதைக்குந் துறைவ  
னல்ல நென்றி யாயிற்  
பல்லித முன்கண் பசுத்தன்மற் றெவனே.

எ - று, தலைமகற்குப் புறத்தொழுக்கமுள்தாகியவழி வேறுபட்ட தலை  
மகள், 'அவற்கு அவ்வாறு நிகழ்ச்சியில்லை; நம்மேல் ! அன்புடையன்' என்று  
தெரிக்குந்தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - ௩௩.) 'சிறுவெண்காக்கை.....சிதைக்கும்' என்றது, தான்பற்  
றிய பரத்தையருடைய ன்ம் சிதைப்பானென்பதாம். (க௦)

க௭.—சிறுவெண்காக்கைப்பத்து முற்றிற்று.

க௮.—தொண்டிப் பத்து.

க௭௧. திரையிமி ழின்னிசை யனேஇ யயலது  
முழவிமி ழின்னிசை மறுகுதொ றிசைக்குந்  
தொண்டி யன்ன பிணைத்தோ  
னொண்டொடி யரிவைபென் னெஞ்சுகொண் டோளே.

எ - று, இயற்கைப்புணர்ச்சி புணர்ந்துகீழ்க்குத் தலைமகள் ஓயத்தோடு  
செல்லும் தலைமகன்க் கண்டு சொல்லியது.

(ப - ௩௩.) \* 'முனையின்' † 'சினையிழ்' ‡ 'அன்புடையனென்ற  
தோழிக்கு'

(ப - னை.) திரையின் ஒலியொடுகலந்து முழவு ஶ்லிக்குமென்றது உடன்செல்கின்ற ஆயத்தார் மகிழ்ச்சியரவமும் உழையராய் எதிர்வருகின்றார் மகிழ்ச்சியரவமும் கூறினவாறு. (௧)

கஎஉ. ஒண்டொடி யரிவை கொண்டன நெஞ்சே  
வண்டிபிர் பனித்துறைத் தொண்டி யாங்க  
னுரவுக் கடலொலித் திரையென  
விரவி னானுந் துயிலற் யேனே.

எ - து, 'கண்டியில்கின்றிலை; இதற்குக்காரணம் என்?' என்றுவினவிய பாங்கற்குத் தலைமகள் சொல்லியது. (உ)

கஎ௩. இரவி னானு மின்றியி லறியா  
தரவுறு துயர மெய்துப தொண்டித்  
தண்ணறு நெய்த னுறும்  
பின்னிநுந் கூந்த லணங்குந் நேரே.

எ - து, தலைமகள் குறிவழிச்சென்று தலைமகளைக்கண்டபாங்கன் தன் னுள்ளே சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'தொண்டித் தண்ணறு நெய்தல்போல் நானும் கூந்தல்' என்ற து, சேய்மைக்கண்ணே நானுதல் நோக்கி. (௩)

கஎச. அணங்குடைப் பனித்துறைத் தொண்டி யன்ன  
மணங்கமழ் பொழிற்குறி நல்கின னுணங்கிழைப்  
பொங்கரி பரந்த வுண்க  
ணங்கலிழ் மேனி \* யசைஇய வெமக்கே.

எ - து, குறிவழிச்சென்று தலைமகளைக் கண்டவந்தபாங்கன் அவள் நின் னுழி நின்றாளென்று கூறியவழி ஆண்டுச் செல்க்கருதிய தலைமகள் தன் னுள்ளே சொல்லியது. (ச)

கஎ௫. † எமக்குரயந் தருளினை யாயிற் பணைத்தோ  
‡ ணன்னுத லரிவையொடு மென்மெல வியலி  
வந்திகன் வாழியோ மடந்தை  
தொண்டி யன்னநின் பண்புபல கொண்டே.

எ - து, பாங்கற்கூட்டங்கூடி நீங்குந் தலைமகள் இனிவருமிடத்து நின்தொழியோடும் வரவேண்டிமெனத் தலைமகட்குச் சொல்லியது. (௫)

(பி - ம்.) \* 'அசையியல்' † 'தமக்குரயந்தருளினை' ‡ 'ஒண்ணுதலரி வையொடு'

கஎ௭. \* பண்பும் பாயலும் கொண்டன டொண்டித்  
தண்கமழ் புதுமலர் நாயு மொண்டோடி  
பைதமைத் தகன்றீ வல்குற்  
கொய்தளிர் மேனி கூறுமதி தவறே.

எ - து, தலைமகளும் தோழியும் ஒருங்குநின்றழிச் சென்ற்தலைமகன்  
'இவள் என்னை இவையகாடற்குக் காரணம் என்' என்று தோழியை வினாவி  
யது.

(ப - னா.) 'கொண்டனன்' என்றது, தலைவியையெனக் கொள்க. (சு)

கஎ௮. தவறில் ராயினும் பணிப்ப மன்ற  
விவறுதிரை தினைக்கு மிடுமண னெடுங்கோட்டு  
முண்டக நறுமலர் கமழந்  
தொண்டி யன்னோ டோளுந் றேரே.

எ - து, தலைமகளும் தோழியும் ஒருங்குநின்றழி 'இவள் என்னைவருத்த  
தற்குச் செய்துதவறு என்?' என்று வினா தலைமகற்குத் தோழி நகையாடிச்  
சொல்லியது.

(ப - னா.) இதன் இழைச்சி:—கோளுநிலத்து முண்டகநறுமலர் கமழும்  
தொண்டி யன்னோளுன்னதது, இவள் நாமனுடி நுகர்தற்கரியன்; எ - று.  
தோளுற்றோர் என்றது, தோளை எதிர்ப்பட்டோர்; எ - று. (எ)

கஎ௯. தோளுந் கூந்தலும் பலபா ராட்டி  
வாழ்த லொல்லுமோ மற்றே செங்கோற்  
குட்டுவன் றோண்டி யன்ன  
வெற் று கண்டு நயந்துநீ நல்காக் காலே.

எ - து, தலைமகன் தோழியை இரந்து குறைபுறுவான் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'செங்கோற் குட்டுவன், தொண்டியன்ன என்' என்றது,  
தன்னைத் தேறுதற்பொருட்டுத் தன்செட்பம் கூறியவாறு. (அ)

கஎ௯. நல்குமதி வாழியோ நளிநீர்ச் சேர்ப்ப  
வலவன் றுக்கத் திறையிருப் பிறழு  
மின்னொளித் தொண்டி யற்றே  
நின்னல தில்லா விவன்சிறு னுதலே.

(ப - னா.) \* 'பண்பு' + 'வினாபத' + 'கண்மையன்'

- து, குறியிடத்தவந்து புணர்ந்துநிற்குந் தலைமகனைத் தோழி எதிர்ப் பட்டு வரைவுகடையது.

(ப - னை.) 'அலவன் தாக்கத் துறையிறுப் பிறழும்' என்றது, இவ் வொழுக்கம் புறத்தார்க்குப் புலனாகியுந் தான் இவன் உயிர்வாழாளென்ப தாம். (க)

கஅ௦. \* சிறுநணி வரைந்தனை கொண்மோ பெருநீர்

வலைவர் தந்த † கொழுமீன் வல்சிப்

பறைதபு முதுகுரு கிருக்குந்

துறைகெழு தொண்டி யன்னவீவ னாலனே.

எ - து, † தாழ்த்து வரையக்கருதிய தலைமகனைத் தோழி நெருங்கிக் கடி தின் வரையவேண்டுமெனச் சொல்லியது.

(ப - னை.) வலைவர்தந்த கொழுமீன் வல்சிக்கண்ணே பறத்தல்கெட்ட முதுகுருகு இருக்குமென்றது, கொதுமலர்க்கு மகட்பேச வந்திருக்கின்ற சான்றோருளரென்பதாம். (க௦)

இவைபத்தும் சொல்வகையால் தொடர்ச்சிபெறுதலையென்றிக் கிளவி

\* வகையால் தொடர்ச்சியுடையவாகும் அதிக.

கஅ.—தொண்டிப்பத்து முற்றிற்று.

கக.—நெய்தற் பத்து.

கஅக. நெய்த லுண்க னோரிறைப் பணைத்தோட்

பொய்த லாடிய பொய்பா மகளிர்

குப்பை வெண்மணற் குரவை நிறுஉந்

துறைகெழு கொண்க னல்கி

துறைவினி தம்ம || வீவ வழுங்க லாரே.

எ - து, இக்கனவொழுக்கம் நெய்தலுசெல்லின் இவ்வூர்க்கண் ஆலர் பிறக்குமென்று அஞ்சியிருந்த தலைவி, 'தலைமகன் வரைந்துகொள்ளத் துணிந் தான்' என்றுகூறிய தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - ம்.) \* 'சிறுநணி' † 'தொழுமீன்' ! 'தாழ்ந்துவரைய' ‡ 'கடிதின் வரையவேண்டும்' 'அவ்வழுங்கலாரே'



(ப - னா.) நிறைப்புறம் : 'மகளிர்.....கொண்கன்' என்றது, மகளிர் தம்காறவோடாகும் இயற்பாட்டிதழ் தனித்தல் ஆரிதென்பதாம். (க)

கஅஉ. நெய்த னறுமலர் சொருந்தியொடு விரைஇக்  
கைபுனை நறுந்தார் கமழு மார்பு  
னருந்திறம் கடவு எல்லன்  
பெருந்திறைக் கண்டிவ ளனாங்கி யோனே.

எ - து, தலைமகள் மெலிவுகண்டு தெய்வத்தாலாயிற்றெனத் தமர் நினைந்துழித் தோழி வறத்தொடுநின்றது. (உ)

கஅங. 'கணங்கொ ளருவிக் கான்கெழு நாடன்  
குறும்பொறை நாட னல்வப ழார்ன்  
றண்கடற் சேர்ப்பன் பிரிந்தெனப் பண்டையிற்  
கடும்பகல் \* வருதி கையறு மாலை  
கொடுங்கழி நெய்தலுங் கூம்பக்  
காலை வரினுங் களைஞரோ விலரே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்துழி ஆற்றாளாகிய தலைமகள், மாலைக்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'பண்டையிற் கடும்பகல்வருதி' என்றது, பண்டு வருங் காலத்திலே வந்தாற்போலப் பிறர்க்குத்தோன்றக் கடும்பகற்கண்ணே வாரா தின்றும்; எ - து. (ங)

கஅச. நெய்த + லிருங்கழி நெய்த னீக்கி  
மீனும் + குருகிளங் கான லல்குங்  
கடலணிந் தன்றவ னுரே  
கடலினும் பெரிதெமக் கவருடை நட்பே.

எ - து, வாயில்வேண்டுவந்தார் தலைமகள் அன்புடைமை கூறியவழி வாயின்மறுக்குத் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - னா.) நெய்தனீக்கி மீன்குருகு இளங்கானலில் ஸ்ரீமன் றது. பொதுமனிரிடத்த ஊடனீக்கி இன்பநகர்ந்து ஆண்டுத் தங்குவா னென்பதாம். (ச)

1. இச்செய்யுளின் முதலிரண்டடி கையறுதிகளிற் காணப்படவில்லை.

(பி - ம்) \* 'உருந்திக் கையறு மாறு, மாலை நெய்தலுங் கூம்ப' + 'இருங் கழி' : 'குருகிளக்கானல்கும்'

கஅரு. \* அலங்கிழ் நெய்தற் கொற்கை முன்றுறை  
யிலங்குமுத் துறைக்கு. மெயிறுகெழு துவர்வா  
யரம்போ முவ்வளைக் குறுமக  
ணரம்பார்த் தன்ன தீங்கிள வியனோ.

எ - து, 'ஆயமகளிருள் சின்னல் நயக்கப்பட்டாள் யாவள்' என வின  
விய தோழிக்குத் தலைமகன் சொல்லியது. (நூ)

கஅச. நாரை நல்லினங் கடுப்ப மகளிர்  
• நீர்வார் கூந்த லுளருந் துறைவ  
பொங்குகழி நெய்த லுறைப்ப வித்துறைப்  
பல்கால் வருடந் தேரெனச்  
† செல்லா தீமோ வென்றனள் யாயே.

எ - து, பகற்குறிக்கண்வந்து நீங்குந்தலைமகனைத் தோழி செறிப்பறி  
வுற்றி வரைவுகடாங்கு.

(ப - னா.) நாரையினங்கடுப்ப மகளிர் நீர்வார்கூந்தலை உளருந்துறைவ  
வென்றது, தம்மிடத்துக் குற்றம் நீக்கும் மகளிரையுடைய துறைவ; எ - து.

கஅஎ. நொதும லாளர் கொள்ளா ரிவையே  
! யெம்மொடு வந்து கடலாடு டி மகளிரு  
நெய்தலம் பகைத்தழைப் பாவை புனையா  
ருடலகங் கொள்வோ ரின்மையிற்  
றொடலைக் குற்ற சிலபு வினரோ.

எ - து, தோழி கையுறை மறுத்தது.

(ப - நீர.) 'நொதுமலாளர் கொள்ளாரிவையே' என்றது, நீயல்லாதாரில்  
இப்பூப்பறிப்பாரில்லை; எ - து. எம்மொடு வந்து கடலாடுமகளிரும் இந்நெய்  
தற்றழையாற் பாவைபுனையார்; தொடல்தொடுப்பாரும் இதனின் சிலபுக்  
கொள்வதல்லது இப்பூத்தன்னையே தொடலையாகப் புனைவாரில்லை; எ - து.

(பி - ம்.) \* 'அலங்கிழை நெய்தல்'. † 'சொல்லாதீமோ'. ‡ 'எம்மொடு  
வந்த', 'எம்மொடுகலந்த'. § 'மகளிர்'.

கஅஅ. இருங்கழிச் சோழியினப்புள் ளாரும்  
கொற்கைக் கோமான் கொற்கையம் பெருந்துறை  
வைகறை மலருநெய்தல்போலத்  
தகைபெரி துடைய காதலி கண்ணோ.

எ - து, விருந்துவாயினாசப் புகுந்த தலைமகன் தலைவி இவ்வாழ்க்கைச்  
சிறப்புக்கண்டு மகிழ்ந்து சொல்லியது.

(ப - னா.) விடியற்காலே மலரும் நெய்தலைக் கண்ணிற்கு உவமையாகக்  
கூறிற்று, வந்தபொழுதே மலர்ந்த சிறப்புநோக்கி யெனக்கொள்க. 'இருங்  
கழிச் சேயிறு இனப்புள் ளாரும்' என்றது, விருந்தினர்துகர்ச்சி கூறியவா  
றெனக் கொள்க. (அ)

கஅக. புண்ணை நண்டா துறைத்தரு நெய்தல்  
பொன்படு மணியிற் பொற்பத் தோன்று  
மெல்லம் புலம்பன் வந்தென  
நல்லவாயின தோழியென் கண்ணோ.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்த தலைமகன் வரைவான் வந்துழிக்  
கண்டு 'உவமைபோல வந்த தோழி, 'நின் கண்மலர்ச்சிக்குக் காரணம் என்  
ன்றுவினாவின தலைவிக்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'புண்ணை நண்டாது உறைத்தருநெய்தல் பொன்படுமணியிற்  
தோன்று' என்றது, நின்குடிப்பிறப்புப் பண்டையினும் சிறத்தற்குக் காரண  
மாயிற்றென்று உவன்வமைவு கூறியவாரும். (க)

கக0. தண்ணை நெய்தற் றளையவிழ் வான்பூ  
வெண்ணெ லரிநர் மாற்றின ரறுக்கு  
மெல்லம் புலம்பன் மன்றவெம்  
பல்லித ழுண்கண் பளிசெய் தோனே.

எ - து, தோழி செவிலிக்கு அறத்தோய் நின்றது.

(ப - னா.) அரிவோர் நெய்தற்பூவைக்கி வெண்ணெல் அரிபுடெய்தது,  
தனக்கு அடுத்தது செய்தலன்றிப் பிறர்க்கு வருத்தஞ் செய்யானெனத் தலை  
மகன் குணம் கூறியவாரும். (க0)

கக. — நெய்தற்பத்து முற்றிற்று.

உ௦.—வளைப் பத்து.

ககக. கடற்கோடு செறிந்த \* வளைவப் முன்கைக்  
கழிப்பூத் தொடர்ந்த விருப்பல் கூந்தற்  
கானன் ஞாமற் கவின்பெறு தழையன்  
வரையர மகளிரி னரிபளென்  
னிறையரு நெஞ்சம் † கொண்டொளித் தோளே.

எ - து, 'நின்றம் காணப்பட்டவன் எவ்விடத்து எத்தன்மையன்' என்று  
வினாவிய பாங்கற்குத் தலைமகன் கூறியது. (க)

ககஉ. கோடுபுலங் கொட்பக் கடலெழுந்து முழங்கப்  
பாடியிழ் பணித்துறை யோடுகல முகைக்குந்  
துறைவன் பிரிந்தென நெகிழ்ந்தன  
வீங்கின மாதோ தோழியென் வளையே.

எ - து, வரைவிடைவத்துப் பிரிந்த தலைமகன்வந்துழித் தலைவி முனி  
ந்துகூறவாள்போலத் தன்மெலிவு நீங்கினமை தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'கோடுபுலம் கொட்பக் கடலெழுந்து முழங்கப் பாடி இமிழ்  
பணித்துறை ஓடுகலமுகைக்கும்' என்றது, நொதுமலர் அகல நம்சுற்றத்தார்  
மகிழ அலர்கூறும் அயலார்சிறைய அவர்தேர் வந்ததென்பதாம். (உ)

ககங. வலம்புரி யுழுத வார்மண லடைகரை  
யிலங்குகதிர் முத்த மிருள்கெட விமைக்குந்  
துறைகெழு † கொண்டுகரீ தந்த  
வறைபுனல் வல்வளை நல்லவோ தாமே.

எ - து, வரையாது வந்தொழுநூர் தலைமகன் தலைமகட்கு வளையொண்டு  
வந்துகொடுத்துழி, ‡ 'பண்டையின் போலாவாய் மெலிந்துழி நீங்கா நலனுடை  
யவோ இவை' எனத் தலைமகன் மெலிவுசொல்லித் தோழி வரைவுகடாயது.

(ப - னா.) முத்தம் இருண்க இமைக்குந்துறைவனாதலின், இவட்கு  
வருகின்ற தீங்கைக் கழிதின் நீக்கி || வரைந்துகொள வேண்டுமென்பதாம். (ங)

(பி - ம்.) 'மயிர்வார்முன்கை'. † 'கொண்டொழித்தோளே'. ‡ 'கொண்  
கை' ‡ 'பண்டையிவள்வளை'. 'வரைந்து கொளவேணும்'.



ககச. கடற்கோடறுத்த வரம்போ முல்வளை  
யொண்டொடி மடவாற் கண்டிருந் கொண்க  
நன்னுதலின் றுமால் செய்தெனக்  
கொன்னொன்று கடுத்தன ளன்னையது நிலையே.

எ - து, பகற்குறிக்கண் வந்துநிங்குந் தலைமகனைத் தோழி எதிர்ப்பட்டு  
நின்னின் கிழந்தது கருநித் \* செறிப்பிவிடு வரைவுகடாயது. (ச)

ககரு. வளைபடு முத்தம் பரதவர் பகருந்  
கடல்கெழு கொண்கன் காதன் மடமகள்  
கெடலருந் துயர நல்கிப்  
படலின் பாயல் + வெளவி யோளே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பொருள்வயிற்பிரிந்த தலைமகன் தனித்  
தறைய ஆற்றினுய்ச் சொல்லியது.

(ப - னா.) பெறுதற்கரியமுக்கைப் பரதவரவிற்கும் கடல்கெழுகொண்க  
னென்றது, அவர்கள் தாராளரல்லர்; யாம் அவர்களுக்கு வேண்டுவனகொடுத்த  
துக் கொள்ளமாட்டாது வருந்துகின்றேமென்பதாம். (ரு)

ககச. கோடி ரெல்வளைக் ! கொழும்பல் கூந்த  
லாய்தொடி மடவரல் வேண்டுதி யாயிற்  
றெண்கழிச் சேயிரூப் படுந்  
தண்கடற் சேர்ப்ப வரைந்தனை கொண்மோ.

எ - து, குறைமறுக்கப்பட்டதலைமகன் பின்னும் குறைவேண்டியவழித்  
தோழி சொல்லியது.

(ப - னா.) தெண்கழிச் சேயிரூப்படுந் சேர்ப்பவென்றது, நினைத்தன  
அடப்படுத்தும் துறைவ; எ - து. (சு)

ககச. இலங்குவளை தெளிர்ப்பு ஊலவ னுட்டி  
முதம்புதை ட் கதுப்பின் னிறைஞ்சினின் றோளே  
புலம்புகொண் மாலை மறைய  
நலங்கே முக நல்குவ னெனக்கே.

எ - து, தலைமகன் இடத்திப்பாட்டின்கண் தலைவிபது நிலைமைகண்டு  
சொல்லியது. (எ)

(பி - ம்) \* 'செறிப்பிவிடுவரைவு' + 'வழவியோளே' ! 'கொழுமணிக்  
கூத்தல்' ட் 'கதுப்பின் னாயுத்த நின்றோளே'

\*ககஅ. \* வளையணி முன்கை வாலெயிற் + நமர்நகை  
யிலேய ராடுந் தளையவிழ் கானற்  
! குறுந்துறை வினவி நின்ற  
! நெடுந்தோ ளண்ணற் கண்டுகும் யாமே.

எ - து, பரத்தையார் மனக்கட் பன்னாட்டங்கிப் பின்பு ஆற்றாமையே,  
வாயிலாக வந்த தலைமகனை எதிர்ப்பட்டதோழி தலைமகளுக்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) குறுந்துறை வினவிநின்ற நெடுந்தோளண்ணலென்றது,  
களவுக்காலத்து நிகழ்த்தனைக் கூறிற்று; தலைமகள் புலவி கீங்குதற்கும் யான்  
நெடுநாட்பிரிந்தமை கூறுகின்றவாறென்று அவன் வருந்துதற்குமெனக்  
கொள்க. (அ)

ககக. கானலம் பெருந்துறைக் கலிதிரை திளைக்கும்  
வானுயர் || நெடுமண லேறி யானாது  
காண்கம் வம்மோ தோழி  
செறிவளை நெகிழ்த்தோ நெறிகட னாடே.

எ - து, தலைமகன் ஒருவழித் தணந்துழி ஆற்றாளாகிய தலைமகனை  
ஆற்றுவிக்குந்தோழி சொல்லியது. (க)

உ. 00. இலங்குவீங் கெல்வளை யாய் || நுதல் கவினப்  
பொலந்தேர்க் \*\* கொண்டன் வந்தன் னினியே  
விலங்கரி ++ நெடுங்கண் நெகிழ்மதி  
நலங்கவர் பசலையை !! நகுந் நாமே.

எ - து, உடன்போக்குத்துணிந்தவழி அகற்கு இரவின் கண் தலைமகன்  
வந்ததறிந்ததோழி தலைமகளைப் பாயலுணர்த்திச் சொல்லியது. (க)

உ. 0. — வளைப்பத்து முற்றிற்று.

நெய்தன் முற்றிற்று.

அம் மு வனார்.

(ப - ம்.) \* 'வளையதை' ! 'இன்னகை' ! 'விருந்தெனவினவி' ! 'நெடுந்  
தேரண்ணல்' || 'நெடுவரையேறி' || 'நுதல்கவின்பெற' \*\* 'கொண்டனம்'  
!! 'நெடுங்கண்ணனந்தறிர்மதி நலங்கிளர்' !! 'நகுந்நாமே'

## 15. — குறிஞ்சி.

உக. — அன்னும்வாழிப் பத்து.

உ0க. அன்னும் வாழிவேண் டன்னை யென்னை  
\* தானு மலைந்தா னெமக்குந் தழையாயின  
பொன்வீ மணியரும் பினவே  
பென்ன மரங்கொ லவர்கார லவ்வே.

எ - து, பொதுமலர் வரைவின்கட் செவிலிகேட்குமாற்றால் தலைமகள்  
தோழிக்கு அறத்தொடுகிலே குறித்து உரைத்தது. (க)

உ0உ. அன்னும் வாழிவேண் டன்னை நம்மூர்ப்  
பார்ப்பனக் குறுமகப் போலத்தாமுங்  
குடுமித் தலைய மன்ற  
நெடுமலை நாட னூர்ந்த மாவே.

எ - து, தலைமகள் வரைதல் வேண்டித் தானேவருகின்றமை கண்ட  
தோழி உவந்தவுள்ளத்தளாய்த் தலைமகளுக்குக் காட்டிச் சொல்லியது. (உ)

உ0ங. அன்னும் வாழிவேண் டன்னைநம் படப்பைத்  
தேன்மயங்கு பாலினு மினிய வவ்நாட்  
வேலைக் கூவற் கீழ்  
மானுண் டெஞ்சிய கலிழி றீரே.

எ - து, உடன்போய் மீண்டதலைமகள், 'நீ சென்றநாட்டு நீர் இனிய  
வல்ல; நீ எங்ஙனம் + அகந்தாய்?' எனக் கேட்டதோழிக்குக் கூறியது. (ங)

உ0ச. அன்னும் வாழிவேண் டன்னையஃ தெவன்கொல்  
வரையர † மகளிரி னிரையுடன் குழீஇப்  
பெயர்வுழிப் பெயர்வுழித் தவிராது நோக்கி  
நல்ல னல்ல னென்ப  
தீயென் தில்ல ‡ மலைகிழ வோர்க்கே.

(பி - ம்.) \* 'தரினாழித்தான்' † 'அகர்த்தவாறெனக்கேட்ட' ‡ 'மகளிர்  
நிறை' § 'மலைகிழவார்க்கே'

எ - நி, வரையாது வந்தொழுநுந் தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாகத் தலை  
மகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (சு)

உ0௫. அன்னாய் வாழிவேண் \* டன்னையென் றோழி

நனிநா னுடைய † ணின்னு மஞ்ச

மொலிவெள் ளருவி யோங்குமலை நாடன்,

மலர்ந்த ‡ மார்பிற் பாயந்

றுஞ்சிய வெய்ய னோகோ யானே.

எ - து, நொதுமலர் வரைவுவேண்டிவிட்டுழித் தலைமகட்கு உளதாகிய  
வருத்தநோக்கி, 'இவள் இவ்வாறுதற்குக் காரணம் என்ன?' என்று வினவிய  
செவிலிக்குத் தோழி அறத்தொடு நின்றது. (டு)

உ0சு. அன்னாய் வாழிவேண் டன்னையுவக்காண்

மாரிக் குன்றத்துக் § காப்பா என்னன்

றுவலி னனைந்த தொடலை யொள்வாட்

|| பாசி சூழ்ந்த பெருங்கழந்

றண்பனி வைகிய வரிக்கச்சினனே.

எ - து, இரவுக்குறிக்கண் தலைமகன்வந்து குறியிடத்து நின்றமையறிந்த  
தோழி தலைமகட்குச் சொல்லியது. (சு)

உ0எ அன்னாய் வாழிவேண் ¶ டன்னை நன்று

முணங்கல கொல்லோரின் றினையே யுவக்கா

\*\* ணினம்பொதி வழுக்கிற் றோன்று

மழைதலை வைத்தவர் மணிநெடுங் குன்றே.

எ - து, 'மழையின்மையால் தினை உணங்கும், †† வினையமாட்டா; புனங்  
காப்பிச்சென்று அவரை !! எதிர்ப்படலாமென்று எண்ணியிருந்த இது கூடா  
தாயிற்று' என வெறுத்திருந்த தலைமகட்குத் தோழி சொல்லியது. (எ)

(பு - ம்.) \* 'அன்னைதோழி' † 'நின்னிணுமஞ்சும்' ‡ 'மார்பிற்பாயிற்

றுஞ்சிவெய்யன்' § 'காப்பானன்' || 'பாசிதூர்ந்த' ¶ 'அன்னைகன்மும்'

\*\* 'நணம்பொதி' †† 'வினையமாட்டாதபுனம்' !! 'எதிர்ப்பட்டலாமென்று'



உருஅ. அன்னாய் வாழிவேண் டன்னை கானவர்  
கிழங்ககழ் நெடுங்குழி மல்க வெங்கைப்  
பொன்மலி புதுவீத் தாஅ மவர்நாட்டு  
மணிநிற மால்வரை மறைதொறிவ  
வறைமலர் நெடுங்க ணர்ந்தன பளியே.

எ - து. ஓசலிலிக்கு அறத்தொடுநின்றதோழி அவளால் வரைவுமாட்சி  
மைப்பட்டபின்பு, 'இவள் இவ்வாறுபட்ட வருத்தமெல்லாம் நின்னிற்றீர்ந்தது'  
என்பது குறிப்பிற்றோன்ற அவட்குச்சொல்லியது.

(ப - கை.) கிழங்ககழ் குழிநிறைய வேங்கைமலர் பாக்குமென்றது,  
கொள்வார்க்குப் பயன்பட்டித் தமக்குவந்த குறையைத் தம்புகழ் நிறைக்கும்  
பெருமைபுடையாரென்பதாம். (அ)

உருக. அன்னாய் வாழிவேண் டன்னை நீமற்  
றியானவர் \* மறுத்தல் வேண்டுதி யாயிற்  
கொண்ட லவரைப் பூவி னன்ன  
வெண்டலை மாமழை சூழத்  
தோன்றலா னாதவர் மணிநெடுங் குன்றே.

எ - து. வரைவிடைவந்துப் பிரிவின்கண் அவனை நினைவுவிடாது  
முற்றுகிடவழி, 'சுறிதுமறந்த ஆற்றவேண்டும்' என்றதோழிக்குத் தலை  
மகன்கூறியது.

(ப - வர.) 'வெண்டலை.....ஆனது' என்றது, மழைபெய்தற்குக்  
காலீழ்ந்த இருட்சியால் மறையப்பெறாது விளங்கித் தோன்றுதலினோக்கி  
யெனக்கொள்க. (க)

உருக. அன்னாய் வாழிவேண் டன்னைநம் படப்பைப்  
புலவுச்சேர் துறுக லேறி யவர்நாட்டுப்  
பூக்கெழு குன்ற நோக்கி நின்று  
மணிபுரை வயங்கிழை நிலைபெறத்  
தணிதற்கு முரித்தவ னுற்ற நோயே.

எ - து. காப்புமிகுதிக்கண் தலைமகன் மெலிவுகண்டு தெய்வத்தினையிற்  
தென்று வெறியெடுப்புழித் தோழி செவிலிக்கு அறத்தொடுநின்றது.

(ப - கை.) 'புலவுச்சேர்துறுகல்' என்றது, யாவும் தெய்வத்தினையின  
வென்று மறிமுடனாயினகொன்று புலவுநாடும் நங்குன்றென்பதாம். (கௌ)

உக.— அன்னாய் வாழிப்பத்து முற்றிற்று.

உஉ.—அன்னும்ப் பத்து.

உகக. நெய்யொடு மயக்கிய \* அழுந்துநூற் றன்ன  
வயலையஞ் சிலம்பின் றலையது  
செயலையம் பகைத்தழை வாடு மன்னாய்.

எ - து, தலைமகள் ஆற்றுகைமகண்டு கையுறையேற்றதோழி தலைமகள்  
தழையேற்கவேண்டிக் கூறியது. (க)

உகஉ. † சாத்த மரத்த பூழி லெழுபுகை  
கூட்டுவிரா கமழு நாட  
னறவற் கெவனோ நாமகல் வன்னாய்.

எ - து, வரைவெதிர் கொள்ளார் † தமர் அவண்மறுத்தவழித் தோழி  
செவிலிக்கு அறத்தொடுநின்றது.

(ப - னை.) சாந்தமரத்தின் இடைநிலத்து உளவாகிய அகில்குடிபுகை  
அச் சந்தனப்பூநாற்றத்தோடு கமழுநாடனென்றது, தனக்குவந்த வருத்தம்  
பாராது தனக்குத்தனையாயினர் நலத்தொடுங்குடி எல்லார்க்கும் பயன்பட  
ஒழுகும் ஒழுக்கத்தை யுடையானென்பதாம். (உ)

உகங. நறுவடி மாஅத்து மூக்கிறு புதிர்ந்த  
வீர்ந்தண் பெருவடுப் பாலையிற் குறவ  
ருறையீ ழாலையிற் றெருக்குஞ் சாரன்  
மீமிசை நன்னாட் டவர்வரின்  
யானுயிர் வாழ்தல் ‡ கூடு மன்னாய்.

எ - து, 'வரைவொடுவருதலைத் துணிந்தான்' என்பது தோழிகுறக்கேட்ட  
தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - னை.) மாவின் மூக்கு இற்று உதிர்ந்தவடுக்களை ஆலிபோலத் தொகுக்  
கும் நாட்டையுடையாரென்றது, விரும்புவனவற்றுக்குத் தாமாக முயலாது  
பெற்றுழிப்பேனும் இயல்பையுடையார்; எ - து. (ங)

(பி - ம்.) \* 'அழுந்துதற்கன்ன' † 'சாந்த' ‡ 'தமர்மறுத்தவழி'  
§ 'கூடலாமன்னாய்'

உகச. காரற் பலவின் கொழுந்துணர் நறும்பழ  
மிருங்கல் விடாள் \* வீழ்ந்தென வெற்பிற்  
பெருந்தே + னிறுஅல் கிறு நாடன்  
பேரமர் மழைந்கண் கலிழத்தன்  
சீருடை நன்னாட்டுச் செல்லு மன்னாய்.

எ - தி, தலைமகன், 'ஒருவழித்தணப்பல்' என்று கூறியவதனை அவன்  
சிறைப்புறத்தானாகத் தலைமகட்குத் தோழிசொல்லியது.

(ப - னா.) பலவின் பழம் பிறர்க்குப்பயன்படாது கல்லளியில் வீழ்கின்  
றுழி அவ்விடத்துளதாகிய தேனிறுவினையும் சிறைக்குமென்றது, தன்னாற்  
பெற்றதனம் எங்கள் இயற்கைநலத்தினையும் சிறைக்கின்றதென்பதாம்.

இதுகேட்டிடு கழிதின்வரைவானுவது பயன். (ச)

உகரு. கட்டளை யன்ன மணிரிறத் தும்பி  
யிட்டிய குயின்ற துறைவயிற் செலீஇயர்  
தட்டைத் தண்ணுமைப் பின்ன ரியவர்  
தீங்குழ லாம்பலி னினிய விமிரும்  
புதன்மலர் மாலையும் பிரிவோ  
ரதனிலுங் கொடிய செங்குவ ரன்னாய்.

எ - து, இவ்வுக்குறியந்த தலைமகன், பகற்குறிக்கண் வந்து நீங்குந்  
தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாகத் தோழிக்குச் சொல்லியது. (ரு)

உகசு. குறங்கை யிரும்புலிக் கோள்வ லேற்றை  
நெடும்புதற் கானத்து மடப்பிடி யின்ற  
நடுங்குநடைக் குழவி கொளீஇய பலவின்  
பழந்துங்கு கொழுநிழ + லொளிக்கு நாடற்குக்  
கொய்திடு தளிரின் வாடிநின்  
மெப்பிறி தாத லெவன்கொ லன்னாய்.

உ - து, வரையுநீட மூற்றுகளாகிய தலைமகட்குத் தலைமகன் சிறைப்புறத்  
தானாகத் தோழிகூறியது.

(ப - னா.) புல்பேற்றை பிடியின்றகுழவியைக் கொள்ளவேண்டிக் காலம்  
பார்த்து மறைத்திருக்கும் நாடென்றது, தன்வஞ்சனையாலே நிற்பெண்  
மையை வெளவுகின்றனென்பதாம். (சு)

(பி - டு.) \* 'வீழ்ந்தென' : 'இருவரும்கூடான்' : 'ஒலிக்குளம்'

உகள். பெருவரை வேங்கைப் பொன்மரு னறுவீ  
மானினப் பெருங்கிளை மேய லாருங்  
காணக நாடன் வரவுமிவண்

மேனி \* பசப்ப தெவன்கொ லன்னாய்.

எ - று, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்த தலைமகன்மீட்சியுணர்ந்த தோழி

ஆற்றாளாகிய தலைமகட்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) இவனென்றது, இவ்விடத்து; எ - று, வேங்கைப்பூவை  
மானினமாருமென்றது, அவன்மனைப்பெருஞ்செல்வம் நின்னியாகிய நாங்க  
ளும் நின்னோடு நுகர்வேமென்பதாம். (எ)

உகஅ. நுண்ணோர் புருவத்த கண்ணு மாடு  
மயிர்வார் முன்கை + வளையுஞ் செறாஉங்  
களிறுகோட் பிழைத்த கதஞ்சிறந் தெழுபுளி  
யெழுதரு மழையிற் குழுமும்  
பெருங்க னுடன் வருங்கொ லன்னாய்.

எ - று, தலைமகன் + வரைவுவேண்டிவிடத் தமர் மறுத்துழி அதுகேட்டு,  
'இஃது என்னாங்கொல்?' என்று ஆற்றாளாகிய தலைமகட்குத் தோழி தனக்கு  
நற்குறிசெய்யக்கண்டு, 'கடிதின்வந்து வரைவான்' எனச்சொல்லியது.

(ப - ரை.) தன்னுற் கொள்ளப்பட்ட களிறுதப்பினதற்குப் புலிகதஞ்  
சிறந்து குழுமுமென்றது, வினைத்தனவற்றிற்குக் குறைவரின் அதற்கு  
வெகுண்டு முடிப்பான்; எ - று. (அ)

உகக. கருங்கால் வேங்கை மாத்தகட் டொள்வீ  
யிருங்கல் வியலறை வரிப்பத் துதாஅ  
நன்மலை நாடன் பிரிந்தென  
வொண்ணுதல் பூசப்ப தெவன்கொ லன்னாய்.

எ - று, வரைவிடைவைத்துப்பிரிந்தனுமைக்கண்ணே ஆற்றாளாகிய தலை  
மகட்குத் தோழி கூறியது.

(ப - ரை.) வேங்கைமலர் அகலறையிலே பரக்குநாடனென்றது, நம்  
பொல்லாவொழுக்கமறைய நல்லொழுக்கம் நமக்குடனும் நன்மையையுடையா  
னென்பதாம். (க)

(பி - ம்.) \* 'பசப்பறைவது' + 'வளையுஞ்செற்றம்' + 'வரைவுவேண்டி'ய  
விடத்துத் தமர்' துதாஅ.



உ.உ.௦. அலங்குமழை பொழிந்த வகன்க ணருவி  
யாடுகழை யடுக்கத் திழிதரு நாடன்  
பெருவரை யன்ன திருநிலை வியன்மாப்பு  
முயங்காது கழிந்த நாளிவண்  
மயங்கிதழ் மழைக்கண் கலிமு மன்னாப்.

எ - து, கொடியவன் வகைவின்கண் தோழி செவிலிக்கு அறத்தொடு  
நின்றது.

(11 - ௧1.) அலங்கு.....நாடனென்றது, இவண்மேல்வைத்த தண்ணளி  
நம்மிடத்துமவந்து இடைபுறது ஒழுகும்; எ - று. (க௦)

உஉ.—அன்னாப்ப்பத்து முற்றிற்று.



உஉ.—அம்மவாழிப் பத்து.



உஉ.௧. அம்ம வாழி தோழி காதலர்  
பாவை யன்னவென் னாய்கவின் றொலைய  
நன்மா மேனி பசப்பச்  
\* செல்வ லென்பதம் மலைசெழு நாடே.

எ - து, 'ஒருவழித்தணந்த வகைதற்குவேண்டிவன் முடித்தவருவல்'  
என்ற தலைமகள் கூறக்கேட்ட தலைமகள் அவன் சிறைப்புறத்தானாய்க் கேட்  
பத் தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - ௧1.) கழிதின்வகைதல்பயன். (க)

உஉ.௨. அம்ம வாழி தோழி நம்மூர்  
நளிந்துவந் துறையு நறுந்தண் + மார்வ  
னின்னினி வாரா மாறுகொல்  
சின்னிரை யோதிபென் னுதல்பசப் பதுவே.

எ - து, குறியிரண்டன்கன்னுமவந்த ஒழுக்குத்தலைமகள் இடையிட்டு  
வந்த சிறைப்புறத்தின்மேல், 'சின்னதல் பசுத்தற்குக்காரணம் என்ன?'  
என்றதோழிக்குத் தலைமகள் சொல்லியது. (உ)

(பி - ௨) \* 'செல்வனென்ப' + 'மார்பவிவனினி'

உஉநீ. அம்ம வாழி தோழி நம்மலை  
வரையா மிழியக் கோட னீடக்  
காதலர்ப் பிரிந்தோர் கையற நலியுந்  
தண்பனி வடநதை \* யச்சிர  
முந்துவர் தனார்நங் காத லோரே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்ததலைமகள் குறித்த பருவத்திற்கு முன்னே வருகின்றமையறிந்ததோழி தலைமகட்கு மகிழ்ந்துசொல்லியது. (ந)

உஉச. அம்ம வாழி தோழி நம்மலை  
மணிரிறங் கொண்ட மாமலை வெற்பிற்  
றுணிரீ ரருவி நம்மோ டாட  
லெளிய மன்னா லவர்க்கினி  
யரிய வாகுதன் மருண்டனென் யானே.

எ - து, இற்செறிப்புணர்ந்ததலைமகள் ஆற்றாளாய்த் தலைமகள் சிறைப் புறத்தானாகத் தோழிக்குச்சொல்லியது. (ச)

உஉரு அம்ம வாழி தோழி பைஞ்சுனைப்  
பாசடை நிவந்த பனிமலர்க் குவளை  
யுள்ளகங் கமழுங் கூந்தன் மெல்லிய  
+ லேர்திக மொண்ணுதல் பசத்த  
லோரார் கொன்னங் காத லோரே.

எ - து, மெலிவுகூறி வரைவுகடாவக்கேட்ட தலைமகள் தான் வரைதற் பொருட்டால் ஒருவழித்தணந்து நீட்டித்தானாக, ஆற்றாளாகிய தலைமகட்குத் தோழி கூறியது. (ரு)

உஉசு. அம்ம வாழி தோழி நம்மலை  
நறுந்தண் சிவம்பி னுறுகுலைக் கார்த்த  
கொங்குண் வண்டிற் பெயர்ந்துபுற மாறின்  
! வன்புடை விற்றகவின் கொண்ட  
வன்பி லாளன் வந்தன ளினியே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்த தலைமகள் நீட்டித்து வந்துழித் தோழி தலைமகட்குச் சொல்லியது. (க)

உஉ. அம்ம வாழி தோழி நானு  
 நன்னுதல் பசப்பவு நறுந் \* தோண்' னெகிழவு  
 மாற்றலம் யாமென் மதிப்பக் கூறி  
 நப்பிரிந் துறைந்தோர் மன்றநீ  
 | விட்டனை யோவவ ருற்ற குளே.

எ - து, தோழித்தனத்தவந்தலைமகள் சிறைப்புறத்தானாகத் தலைமகட்  
 குத் தோழி சொல்லியது. (எ)

உஉஅ. அம்ம வாழி தோழி நம்முர்  
 நிரந்திலம் கருவிப நெடுமலை நாட  
 னிரந்துகுறை யுறவுன் பெயரி  
 னென்னு வதுகொனம் மின்னுயிர் நிலையே.

எ - து, தலைமகள் வரைவுவேண்டியிடத் தமர் மறுத்துழி அவர் கேட்கு  
 மாற்றால் தலைமகட்குச்சொல் லவாளாய்த் தோழி அறத்தொடுகின்றது.

(ப - னா.) 'நிரந்த இலங்கு அருவிய நெடுமலைநாடன்' என்றது, சேர்ந்  
 தாருடன் இடையறாத நட்பையுடையான்; எ - நு. (அ)

உஉக. அம்ம வாழி தோழி நாமழப்  
 பன்னாள் பிரிந்த வறனி லாளன்  
 வந்தன னோமற் றிரவிற்  
 பொன்போல் விறக்கவின் கொள்ளுகின் னுதலே.

எ - து, வரைவிடைவத்துப் பிரிந்த தலைமகள் மீண்டானென்பது  
 கேட்டுத் தலைமகட்கு எய்திய கவினைத் தோழி தான் அறியாதான்போன்று  
 அவனைவினாவியது. (க)

உஉ௦. அம்ம வாழி தோழி நம்மொடு  
 சிறுதினைக் காவல னாகிப் பெரிதுநின்  
 மென்றோண் னெகிழவுந் திருதுதல் பசப்பவும்  
 பொன்போல் விறக்கவின் நெடுலைத்த  
 குன்ற நாடற் கபர்வர்கள் மணனே.

எ - து, தலைமகள் வரைவுவேண்டித்தமரைவிடுத்தழி மறுப்பர்கொல்லோ  
 வென்று அச்சமுடிகின்ற தலைவிக்குத் தோழி சொல்லியது. (க௦)

உஉ.— அம்மவாழிப்பத்து முற்றிற்று.

உசு.—தெய்யோய் பத்து.

உருக. யாங்கு \* வல் லுனையோ வோங்கல் வெற்ப  
விரும்பல் கூந்தற் றிருந்திழை யரிவை  
திதலை மாமை தேயப்  
பசலை பாயப் பிரிவு தெய்யோ.

எ - து, ஒருவழித் தணந்துவந்த தலைமகற்குத் தோழிகூறியது. (க)

உருஉ. போதார் கூந்த லியலணி யழுங்க  
† வேதி லாளனை நீபிரிந் ததற்கே  
யழலவிர் மணிப்பூ ணனையப்  
பெயலா னுவென் கண்ணே தெய்யோ.

எ - து, ஒருவழித் தணந்துவந்ததலைமகன், 'நான்பிரிந்தநாட்கண் நீர் என்செய்தீர்?' எனக்கேட்கத் தோழி அவற்குச் சொல்லியது. (உ)

உருங. வருவை யல்லை ! வாடைநனி கொடிதே  
யருவரை மருங்கி னாய்மணி வரன்றி  
பொல்லென விழிதரு ட் மருவிநின்  
கல்லுடை நாட்டுச் || செல்ல றெய்யோ.

எ - து, 'ஒருவழித்தணந்து வரையவேண்டும்' என்றதலைமகற்குத் தோழி சொல்லியது.

(ப - னா.) 'ஆய்மணிவரன்றி ஒல்லென இழிதருமருவிநின் கல்லுடை நாட்டு' என்றது, 'செல்லின் வரைதற்கு வேண்வெனகொண்டு வருவாயாக' என்று உணர்த்தியவாறு. (ங)

உருச. மின்னவிர் வயங்கிழை றெகிழ்ச் சாஅய்  
நன்னுதல் † பசத்த லாவது துன்னிக்  
கனவிற் காணு மிவனே  
நனவிற் காணுனின் மார்பே தெய்யோ.

(பு - ம்.) \* 'வல்லுனையோ', 'வல்லினையோ' † 'ஏதிராட்டியை' ! 'வாடை கொடிதே' ‡ 'அருவிதன்' || 'செல்லேறெய்யோ' § 'பசத்தலாவது'



௭ - டு, இடைவிடாது வந்து ஒழுகாநின்றே களவுகீடாமல் வரைதற்கு முயல்நின்ற தலைமகன் தலைமகள் வேறுபாடுகண்டு, 'இதற்குக் காரணம்' என்னென்று வினாவியவழி, 'நினைக்கக்விழ்கண்டு விழித்துக்கொணாய் வந்தது' என்றதோழிசொல்லி வரைவுமுடிங்கியது. (சு)

உரு. கையுற வீழ்ந்த மையில் வானமொ  
டரிது \* காதலர்ப் பொழுதே யதனாற்  
றெரியிழை தெளிர்ப்ப முயங்கிப்  
பிரியல மென்கமோ வெழுகமோ தெய்யோ.

௭ - து, உடன்போக்கு நேர்விழ்ப்பின்பு, தலைமகன் உடன்கொண்டு போவான் இடையாமத்துவந்துழித் தலைமகளுக்குத் தோழிசொல்லியது. (ரு)

உருச. அன்னையு மறிந்தன ளளரு மாயின்று  
நன்மனை நெடுநகர் புலம்புகொள வறுதரு  
மின்னு வாதையு மலையு  
தம்முர்ச் செல்க மெழுகமோ தெய்யோ.

௭ - டு, களவொழுக்கம் வெளிப்பட்டமையும் தம் மெலிவுமுணர்த்தித் தோழி உடன்போக்குநயந்தாள்போன்று வரைவுகடாயது. (சு)

உரு௭. காமங் கடவ † வுள்ள மினைப்ப  
யாம்வந்து காண்பதோர் பருவ மாயி  
னோங்கித் தோன்று முயர்வரைக்  
கியாங்கெனப் படுவது தம்முர் தெய்யோ.

௭ - து, அல்லகுறிப்பட்டு நீங்கிய தலைமகனை வந்திலனாகக்கொண்டு அவன் பின்புவந்துழி அவற்குத் தோழிசொல்லியது. (எ)

உருஅ. வார்கோட்டு வயத்தகர் வாராது மாறினுங்  
குருமயிர்ப் புருவை யாசையி னல்கு  
மாஅ லருவித் தன்மெருஞ் சூலம்ப  
! நீயிவன் வருஉங் காலை  
மேவரு மாதோ விவணலனே தெய்யோ.

௭ - து, வரையாது வந்தொழுகுந் தலைமகனுக்கு 'இவள்கவின் நீ வந்த காலத்த வருதலால் நீ போனகாலத்து அதன்மொலைவு உனக்கு அறியப் படாது' எனத் தோழிசொல்லி வரைவுகடாயது.

(பி - ம்.) \* 'காதலர் பொழுதே' † 'உள்ளமினைய', 'உள்ளமினைப்ப' ‡ 'கிடவன்'

(ப - னா.) வாரீகாட்டு வயத்தகர் வராத மாறிலும் பின்பு வரக்கூடு  
மென்னும் ஆசையாலே புருவை தங்குமென்றது, இவரும் இவ்வாறே நினைக்க  
காணலாமென்னும் ஆசையாலே உயிரோடு வாழாநின்றொன்பதாம். (அ)

உருக. \* சுரும்புணக் களித்த புகர்முட வேழ  
மிரும்பினர்த் துறுகற் பிடிசெத்துத் தழுஉநின்  
குன்றுகெழு நன்னாட்டுச் சென்ற பின்றை  
நேரிறைப் பனைத்தோண் ளெகிழ  
வாரா யாயின் வாழேந் தெய்யோ.

எ - து, 'வரைவிடைவைத்துப் பிரிவல்' என்ற தலைமகற்குத் தோழிகூறி  
யது.

(ப - னா.) மதவேழம் துறுகல்லைப் பிடியென்று தழுவுநாடனாலால்  
நினக்குத் தகுதியில்லாதாளொருத்தியைத் தகுதியுடையாளென்று வரையவுங்  
கூடுமென நகையாடிக்கூறியது. (க)

உசு. † அறியே மல்லே மறிந்தன மாதோ  
பொறிவரிச் சிறைய வண்டின மொப்ப்பச்  
சாந்த நாறு நறியோள்  
கூந்த னுறுநின் ; மார்பே தெய்யோ.

எ - து, தலைமகற்குப் புறத்தொழுக்கமுளதானமை ஓ யறிந்து தலைமகள்  
புலந்தவழி, அவன் அதனை இல்லையென்று மறைத்தானாகத் தோழி சொல்லி  
யது. (க)

உசு.—தெய்யோப்பத்து முற்றிற்று.

உரு.—வெறிப் பத்து.

உருக. நம்முறு துயர நோக்கி யன்னை  
வேலற் றந்தா ளாயினவ் வேலன்  
வெறிகமழ் நாடன் கேண்மை  
யறியுமோ தில்ல செறி || யெயிற் றோயே.

(ப - ம்.) \* 'சுரும்புணக்களித்த.' † 'அறியேமல்லோம்' ‡ 'மார்பேன்.'  
§ 'அறிந்த தலைமகள்' || 'எயிற்றோயே'

எ - து, இற்செறிந்தவழித் தலைமகட்கு எய்திய மெலிவுகண்டு, 'இஃது எந்நினாலாயிற்று?' என்று வேலனைக்கேட்பதற் துணிந்தாழி, அறத்தொடுநிலை துணிந்ததோழி செவிலிகேட்குமாற்றும் தலைமகட்குச்சொல்லியது. (க)

உசுஉ. அறியா மையின் வெறியென மயங்கி  
யன்னையு மருந்துய ருழந்தன \* எதன  
லெய்யாது விடுதலோ கொடிதே நிரையித  
ழாய்மல ருண்கண் பசப்பச்  
சேய்மலை நாடன் செய்த நோயே.

எ - து, தலைமகள் அறத்தொடுநிலை நாட்பவேண்டித் தோழி அவட்குச் சொல்லியது.

(ப - ணா.) சேய்மலைநாடன்செய்த நோயை அன்னை அறியாதவிதம் சொட்டது; அறிவிக்கவேண்டு மென்பதாம். (உ)

உசுந. கறிவளர் சிலம்பிற் கடவுட் பேணி  
யறியா வேலன் வெறியெனக் கூறு  
மதுமனம் † கொள்ளுவை யணையிவள்  
புதுமலர் மழைக்கண் புலம்பிய நோய்க்கே.

எ - து, தாயுழை அறிமாலமகட்குறித் தோழி வெறிவிலக்கியது.

(ப - ணா.) அறியாவேலன் யாதகேட்பினும் வெறியெனக்கூறும்; அவனை இதற்கும் கேட்க மனக்கொள்ளாதின்றும்; எ - து. (ந)

உசுச. அம்ம வாழி தோழி ! பன்மலர்  
நறுந்தண் சோலை நாடுகெழு நெடுந்தகை  
குன்றம் பாடா னாயி  
னென்பயஞ் செய்யுமோ ‡ வேலற்கவ் வெறியே.

எ - து, வெறியாடல் துணிந்தாழி விலக்கவந்தோழி செவிலிகேட்கு மாற்றும் தலைமகட்குச் சொல்லியது. (ச)

(பி - ம்.) \* 'அதன, அறியாதவிதமோ' † 'கொள்வையண்ணையிவள்' ‡ 'புன்மலர்' § 'வேலற்குவெறியே'

உசுநி. பொய்யா மரபி னூர்முது வேலன்  
கழங்குமெய்ப் படுத்துக் கன்னர் தூக்கி  
முருகென \* மொழியு மாயிற்  
கெழுதகை கொல்லிவ ளணங்கி யோற்கே.

எ - து, தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாக வெறியறிவுநீஇத் தோழி வரைவு  
கடாயது.

(ப - பை.) கன்னமென்பது நோய்தணித்தற்குப் பண்ணிக்கொடுக்கும்  
படிமம். கெழுதகையென்பது, உரிமை; இவனை அணங்கியோற்கு வெறியாட்டு  
உரிமையன்றென்பதாம். (ரு)

உசுசு. வெறிசெறித் தனனே வேலன் கறிய  
கன்முகை வயப்புலி கழங்குமெய்ப் படுஉ  
.....  
மெய்ம்மையன்ன பெண்பாற் புணர்ந்து  
மன்றிற் பையு டுருங்  
குன்ற நாட னுறீஇய நோயே.

எ - து, வரையாது வந்தொழுகுந் தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாயின்  
றுழி அவன் கேட்குமாற்றால் வெறிநிகழாநின்றமை தோழி தலைமகட்குச்  
சொல்லியது.

(ப - பை.) பயிர்வினப்பார் விலங்குகள் நலியாமைக்குக் கழலைக் கண்ணை  
வுறுத்திப் பொய்ம்மைவகையாற் பண்ணிவைத்த பெண்பாற்புலியைப்  
புணர்ந்து புலிப்போத்துப் படப்பைநடுவே துயரந்தீருமென்றது, வரைந்து  
கொளநினையாது இக்களவிற்புணர்வின்ற மாயப்புணர்ச்சியானே இன்பம்முடிய  
றுகாநின்றன என்பதாம். (சு)

உசுஎ. அன்னை தந்த தாகுவ தறிவன்  
பொன்னகர் வரைப்பிற் கன்னர் தூக்கி  
முருகென மொழியு மாயி  
னருவரை நாட்டின் பெயர்கொலோ வதுவே.

எ - து, வெறிவிலக்கவறுந்தோழி தமர்கேட்பத் தலைமகனை வினவுவா  
ளாய்ச்சொல்லியது. (ஏ)

உசுஅ. பெய்ம்மணன் முற்றங் தவின்பெற வியற்றி  
மலைவான் கொண்ட சினைஇய வேலன்  
† கழங்கினு னறிகுவ தென்ற  
னன்றூ லம்மீ நின்றவிவ ணலனே.



எ - து, தலைமகன்வேறுபாடு கழங்கினுற்றெரியுமென்று வேலன்கூறிய வழி, அதனைப்பொய்யொன இகழ்ந்ததோழி வெறிலிலக்கிச் செவிலிக்கு "அறத் தொடுகின்றது.

(ப - கா.) மின்றலிவன்நலனென்றது, கற்புடைமையை. (அ)

உசக. பெய்ம்மணல் வரைப்பிற் கழங்குபடுத் தன்னைக்கு  
முருகென மொழியும் வேலன் மற்றவன்  
வாழிய கிலங்கு மருவிச்  
சூர்மலை நாடனை யறியா தோனே.

எ - து, வேலன்கூறியபொற்றத்தை மெய்யெனக்கொண்ட தாய்கேட்பத் தலைமகளுக்குத் தோழிகூறியது. (க)

உரு. + பொய்ப்பி பறியாக் கழங்கே மெய்யே  
மணிவரைக் கட்சி ! மடமயி லாலுநம்  
த மலர்ந்த வள்ளிபங் கானங் கிழுவோ  
னாண்டகை கிறல்வே ளல்லனிவன்  
பூண்டாக் கிளமுலை யணங்கி யோனே.

எ - து, தலைமகக்குவந்ததோய் முருகனால் வந்தமை இக்கழங்குகூறிற் றென்று வேலன்சொன்னுணைப்பது கேட்டதோழி அக்கழங்கிற்கு உரைப்பா னாய்ச் செவிலி கேட்குமாற்றால் அறத்தொடுகிறோருதித்துச் சொல்லியது. (க)

உரு.—வெறிப்பத்து முற்றிற்று.

உசு.—குன்றக்குறவன் பத்து.

உகக. குன்றக் குறவ னுப்பி னெழிலி  
றுண்ப லழிதுனி பொழியு நாட  
நெடுவரைப் படப்பை நம்முர்க்  
கடுவர லருளி காணினு மழுமே.

(பி - டி.) \* 'அறத்தொடு கிற்பான்கூறியது' + 'பொய்ப்பிபறியா' † 'மட மயிளாயநம்' ‡ 'வளர்ந்தவள்ளி'

எ - து, வரையாதுவந்தொழுகும் தலைமகற்கு வரைவிவேட்ட தோழி கூறியது.

- (ப - னா.) 'தும்மூர்த் கடுவரல் அருவி காணினும் அழுமே' என்றது; அது நின்மலையினின்றும் வீழ்கின்றவருவியென்றதுகொண்டு அதற்கு நின் கொடுமைகூறி இவள்அழும்; எ - று. குறவன் புழவுமுதலாகிய வினைக்கு ஆர்ப்பின், அதற்கு இன்றியமையாதநீரை நுண்மழைபொழியும் நாடனாகி வைத்தும் எம்வேட்கையறிந்து அதற்குத்தக ஒழுகுகின்றிலையென்பதாம். (க)

உருஉ. குன்றக் \* குறவன் புல்வேய் குரம்பை  
மன்றா டிளமழை மறைக்கு நாடன்  
† புரையோன் வாழி தோழி ‡ விரைபெய  
லரும்பனி யளையு கூதிர்ப்  
பெருந்தண் வாடையின் முந்துவர் தனனே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்ததலைமகள் குறித்தபருவத்திற்கு முன்னே வந்தானாகத் தவந்ததோழி தலைமகட்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) குறவனது புல்வேய்குரம்பைப்பொல்லாங்கினை இளமழை மறைக்கும் நாடென்றது, பிரிவின்கண் தங்கட்குவந்த துன்பத்தை இவன் மறைத்ததுநோக்கிக் கூறியவாறு. (உ)

உருந. குன்றக் குறவன் சார்த நறும்புகை  
தேங்கமழ் சிலம்பின் வரையகங் கமழுங்  
|| கானக நாடன் வரையின்  
மன்றது || முடையன்கொ றேழி யாயே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்ததலைமகள் வரைவொடு புருதரா நின்றானென்பது தோழிசுறக்கட்ட தலைமகள் அவட்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) தேன்நாறுகின்ற மலைக்கண்ணே குறவன்சார்தநறும்புகை கமழுமென்றது, நம்மனைக்கட்செய்கின்ற சிறப்புக்குமேலே மணவியையால் அவர்செய்யுஞ் \*\* சிறப்பு மிகும்...வண்ணம் விளைப்பான்கொல்; எ - று. (க)

(பி - ம்.) \* 'குறவர்புல்' † 'புரையன்' ‡ 'விரையல்' § 'உவந்த தோழி' || 'கானநாடன்' || 'உடையன்கொறேழியானே' \* \* 'சிறப்புப்பெறும் வண்ணம்'

உருசு. குன்றக் குறவனா மறுத்தென  
நறும்புகை சூழ்ந்து காந்த னுறும்  
வண்டியிர் சுடர்நுதற் குறுமகள்  
கொண்டனர் செல்வர்தம் குன்றுகெழு நாட்டே.

எ - று, உடன்போக்கு உடன்படவேண்டிய தோழி தலைமகர்க்குச்சொல்  
லியது. (ச)

உருரு. குன்றக் குறவன் காதன் மடமகள்  
வரையர \* மகளிர்ப் புரையுஞ் சாயல  
ளைய ளரும்பிய முலையள்  
செய்ய வாயினன் மார்பினள் சுணங்கே.

எ - று, 'நின்றன்காணப்பட்டவள் எந்தன்மையள்?' என்றபாங்கற்குத்  
தலைமகள் சொல்லியது. (ரு)

உருசு. குன்றக் குறவன் காதன் மடமகள்  
வண்டுபடு கூந்தற் றண்டழைக் கொடிச்சி  
வளையன் † முனைவா ளெயிற்ற  
ளிளைய ளாயினு ‡ மாரணங் கினளே.

எ - று, 'நீ கூறுகின்றவன் நின்னை வருத்தும்பருவத்தளல்லை' என்ற  
தோழிக்குத் தலைமகள் சொல்லியது. (சு)

உருஎ. குன்றக் குறவன் கடவுட் பேணி  
யிரந்தனன் பெற்ற வெல்வளைக் குறுமக  
ளாயி ரெடுங்கண் கலிழச்  
|| சேயதாற் றெப்பரீ பிரியு நாடே.

எ - று, 'வரைவிடைவைத்துப் பிரிவல்' என்றதலைமகற்குத் தோழி உடன்  
படாது கூறியது. (ஏ)

உருஅ. குன்றக் குறவன் காதன் மடமக  
ளணிமயி லன்ன வகைகடைக் கொடிச்சியைப்  
பெருவரை நாடன் வரையு மாயிற்  
கொடுத்தன மாயினோ நன்றே  
யின்னு மானுது நன்னுத றயரே.

(சு - டி.) \* 'மகளிர்புரையும்' † 'செய்யவாயன்' ‡ 'முனைவாய் வானெ  
யிற், நிளையன்', 'முனைவாயெயிற்றன்' § 'மன்னணங்கினளே' || 'சேய்த்தாற்'

எ - து, வரைவுவண்டிவிட மறுத்துழித் தமர்க்குரைப்பரளாய் வரையாதுவந்தொழுநுந் தலைமகற்குத் தோழி அவன்மலையகாண்டலேபற்றுகத் தாங்கள் உயிர்வாழ்தின் றமைதோன்றச் சொல்லியது. (அ)

உருக. குன்றக் குறவன் காதன் மடமகன்  
மன்ற வேங்கை மலர்சில கொண்டு  
மலையுறை கடவுள் குலமுதல் வழத்தித்  
தேம்பலிச் செய்த வீரநறுங் கையன்  
மலர்ந்த கார்த னூறிச்  
கலிழ்ந்த கண்ணனெம் மணங்கி யோளே.

எ - து, வரையத்துணிந்த தலைமகன் வரைவுமுடித்தற்குத் தலைமகள் வருந்துகின்றவருத்தம் தோழிகாட்டக்கண்டு இனி அது கடுகமுடியுமென உவந்தவுள்ளத்தனாய்த் தன்னுள்ளே சொல்லியது. (க)

உசு0. குன்றக் குறவன் காதன் மடமகன்  
மென்றோட் கொடிச்சியைப் \* பெறற்கரிது தில்ல  
பைம்புறப் படுகினி யோப்பலர்  
புன்புல மயக்கத்து விளைந்தன தினையே.

எ - து, பகற்குறிக்கண்வந்ததலைமகனைத் தோழி 'இனிப் புனங்காவற்கு வாரோம்' எனக்கூறி வரைவுகடையது.

(ப - னா.) விளைந்தன வென்றது முற்றினவென்றவாறு. (க0)

உசு — குன்றக்குறவன்பத்து முற்றிற்று.

## உள.—கேழற் பத்து.

உசுக. மென்றினை மேய்ந்து† தறுகட் பன்றி  
வன்க லடுக்கத்துத் துஞ்ச நாட  
னெந்தை யறித லஞ்சிக்கொ .  
! லதுவே மன்ற வாரா மையே.

எ - து, அல்லுறிப்பட்டுத் தலைமகன்நீங்கினமை அறியாதான்போன்று தோழி, பிறரைஞான்று அவன் சிறைப்புறத்தானாய்நிற்பத் தலைமகற்குச் சொல்லியது.

(பி - ம.) \* 'பெறற்கரிதில்ல' † 'தறுகட்பன்றி' ! 'அதுவேதெய்ய'



(ப - னா.) திணைமேய்ந்தபன்றி கல்லடுக்கத்துத் துணைநாடனென்றது, தான்மேய்ந்த இன்பமாகிற்று இஃது கண்படுகலல்லது வரைதற்கு வேண்டி உன் முயலாதான்; எ - று.

(க)

உகூஉ. சிறுதிணை மேய்ந்த தறுகட் பன்றி  
துறுக லடுக்கத்துத் துணையொடு வதியு  
பிலங்குமலை நாடன் வருஉ  
மருந்து மறியுங்கொ றேழிபவன் கிருப்பே.

எ - று, 'வரைந்துகொள்ளநினைக்கிலன்' என்று வேறுபட்டதலைமகள், 'மேயுந் திண்மேல் விருப்பமுடையன், நீ நோகின்றது என்னை?' என்றதோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) சிறுதிணைமேய்ந்த தறுகட்பன்றி துறுகல் அடுக்கத்துத் துணை யொடுவதியுநாடனென்றது, களவொழுக்கத்தான் வரும் சிற்றின்பமின்றியே வரைந்துகொண்டு நின்னோடு ஒழுகுவனெனத் தோழி கூறியவதனைத் தலை மகள்கொண்டு கூறிற்றொனக்கொள்க.

(உ)

உகூஉ. நன்பொன்ன புனிறுதி ரேனல்  
கட்டளை யன்ன கேழன் மாந்துங்  
குன்றுகெழு நாடன் றுணும்  
வந்தனன் வந்தன்று தோழியென் னலனே.

எ - று, வரைவிடவைவத்துப் பிரிந்ததலைமகள் மீண்டமையறிந்ததலை மகள், 'நீ தொலைந்தாலும் இன்று எய்தியகாரணம் என்னை?' என்றதோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) பொன்பொன்றதிணையைக் கேழல் மாந்துநாடனென்றது, தன்னுட்கிவாரும் விலங்குகளும் தனக்குவேண்டிவன குறைவின்றிப்பெற்று இன்பதாகும் நாடன்; எ - று.

(ங)

உகூச. இளம்பிறை யன்ன கோட்ட கேழல்  
களங்கனி யன்ன பெண்பிற புணரு  
மயந்திகழ் சிலம்ப கண்டிகும்  
பயந்தன மாதோநீ நயந்தோள் கண்ணே.

எ - று, வரையாதவந்தொடுகுத் தலைமகளைப் பகற்குறிக்கண்ணே எதிர்ப் பட்டித் தோழி வரைவுகடையது.

(ப - னா.) கேழல் மீணவைப்புணருமென்றது, அறிவில்லாதனவொழுகு மொழுக்கமும் நின்மாட்டுக் கண்டிலேம்; எ - று.

(ச)

உசுந். \* புலிகொல் பெண்பாற் பூவரிக் குருளை  
வளைவேண் மருப்பிற் கேழல் புரக்கும்  
குன்றுகெழு + நாடன் மறந்தனன்  
பொன்போற் புதல்வனோ டென்னித் தோனே.

எ - று, பரத்தையிடந்தானாக ஒழுகுகின்ற தலைமகன்விடுத்த வாயின்  
மாக்கட்குத் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - னா.) புலியாற்கொல்லப்பட்ட தன் பிணவின் குட்டியைத் தந்தை  
யாகியகேழல் புரக்கும்நாடனென்றது, பாத்தையர்காரணமாக யானிடந்தால்  
தன்புதல்வனைத் தானேவளர்க்கத்துணிந்து என்னை நீத்தானென்பதாம். (ரு)

உசுசு. சிறுக்கட் பன்றிப் பெருஞ்சின வொருத்தலொடு  
குறுக்கை யிரும்புலி பொருஉ நாட  
நனிநா னுடைமைய மன்ற  
பனிப்பயர் தனநீ நயந்தோள் கண்ணோ.

எ - று, நொதமலர்வரைவு பிறந்துழித் தலைமகட்கு உளதாகிய வேறு  
பாடு தோழிகூறித் தலைமகனை வரைவுகடாயது.

(ப - னா.) பன்றியொருத்தலொடு புலிபொருமென்றது, நினக்கு நிக  
ரல்லாதார் வந்துதலைப்படவும் அதனைக்காது இடங்கொடுத்து ஒழுகாரின்றா  
யென்பதாம். (சு)

உசுஎ. சிறுகட் பன்றிப் பெருஞ்சின வொருத்த  
றுறுக லடுக்கத்து வில்லோர் மாற்றி  
யைவனங் கவருங் குன்ற நாடன்  
வண்டுபடு கூந்தலைப் பேணிப்  
நீ பண்மில் சொல்லுந் தேறுதல் செத்தே.

எ - று, தலைமகளைத் தலைமகன் வரைவலெனத் தெளித்தானென்று  
அவன் கூறக்கேட்டதோழி அவன் சிறைப்புறத்தானாகச் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'பண்பிலசொல்லும்' என்றது, பொய்ம்மொழிகளைச் சொல்  
லும்; எ - று. பன்றியொருத்தல் காவலையோட்டி ஐவனநெற் கவருமென்  
றது, களவினிற் காவலரைவென்று பெறும் இன்பமே விரும்புவான்; எ - று.  
'தேறுதல் செத்தே' என்றது, தான்சொன்ன வார்த்தைகளை இவன் மெய்யாகக்  
கொள்ளுமென்பது கருதி; எ - று. (ஏ)

(பி - ம்.) \* 'புலிகோள்' † 'நாடன்மன்றதன்' ‡ 'நனிநா னுடைமைய  
மன்றதன்' § 'பண்பிலசொல்லும்'

உகஅ. "நாஅ யிழந்த தழுவிக் குருளையொடு  
\* வளமலைர் நெறுதினை யுணர்இக் கருனவர்  
வரையோங் குயர்கிமைக் கேழ லுறங்கு  
நன்மலை நாடன் பிரித  
லென்பயக் கும்மோ நம்விட்டுத் துறந்தே.

எ - று, 'அவன் குறிப்பிருந்தவாற்றால் தம்மைப் பிரிந்துவந்தல்லது வரையமாட்டான் போன்றிருந்து' எனத் தலைமகள் கூறக்கேட்ட தோழி அவட்குத் தலைமகள் சிறைப்புறத்தானாகச் சொல்லியது.

(ப - னா.) தாயிழந்த குருளையோடே திணையுண்டு கேழல் உறங்கு கின்ற இத்தன்னையுடைய நாடனாலால், இவ்வாறு நிகழ்தல் கூடாதென்ப தாம். (அ)

உகக. கேழ லுழுதெனக் கிளர்ந்த வெருவை  
விளைந்த செறுவிற் றேன்று நாடன்  
வாரா தவனுறை நீடி னோர்வளை  
யிணையீ ரோதி நீயழத்  
துணைநகரி + யிழக்குவென் மடமையானே.

எ - று, குறைபயப்பக்கறித் ; தலைமகளைக் கூட்டியதோழி அவன் இடையிட்டிவந்து சிறைப்புறத்தின் மூழித் தலைமகட்குச் சொல்லுவாளாய்ச் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'துணைநகரியிழக்குவென் மடமையான்' என்றது, நீ எனக் குத்துணையாதலையிழப்பேன் யான், அவனைத்தேறி முன்செய்த மடமையான் எ - று. இறந்தபடுவேனென்பதாம். நீ அழ வாராது அவனுறை நீடினெனக் கூட்டிக். கேழலுழத்தாக ஒருவை நெல்விளைந்தசெறுப்போலத் தோன்று மென்றது, வேட்கைகளியத் தனக்குவந்த வருத்தத்தானே தலையாய்த்து நல் லாடைப்போல ஒழுக்கெதனையுள்ளதென்பதாம். (க)

உஎ௦. கெழங்ககழ் கேழ லுழ்த் சிலம்பிற்  
நிலைவினை கானவர் கொய்தனர் பெயரும்  
புல்லென் குன்றத்துப் புலம்புகொ ணெடுவரை  
காணிஹுந் கலிபூரோய் செத்துத்  
தாம்வந் தனர்நந் காத லோரே.

(பி - ம்.) \* 'வளமலிசிறுதினையுணர்இயகீனவர்' + 'இழக்குவன்மடமை போலின்' : 'தலைமகளைக் கூட்டின' & 'தலைவினை'

எ - து, வரைவுகாரணமாக \* நெட்டிடைக்கழிந்து பொருள்வழிப்போகிய தலைமகன் வந்தமையறிந்தோழி உவந்த, உள்ளத்தளாய்த் தலைமகட்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) கிழங்ககழ்கேழல் உழுத புழுதிக்கண்ணே வித்தவினைந்த பயிரைக் கான்வர்கொய்யுஞ் சிறப்புடையோறும் அவன் அவ்விடத்து உறையாமையின் தனக்குப்புல்லென்று தோன்றுதலாற் 'புல்லென்னுன்மம்' எனவும், 'புலம்பகொணெய்வரை' எனவும் இழித்துக்கூறப்பட்டதெனக் கொள்க. (கௌ)

உஎ.—கேழற்பத்து முற்றிற்று.

உஅ.—குரக்குப் பத்து.

உஎக. அவரை யருந்த மந்தி பகர்வர்  
பக்கிற் றோன்று நாடன் வேண்டிற்  
பசுப்போல் பெண்டிரும் பெறுகுவன்  
றொல்கே ளாகலி னல்குமா லிவட்கே.

எ - து, தலைமகன் வரைவுவேண்டிவிடத் தமர்மறுத்துழிச் செவிலிக்குத் தோழி அறத்தொடுகின்றது.

(ப - னா.) அவரையை நிறையத்தின்மமந்தி பண்டவாணிகர் பைபோலத் தோன்றுநாடென்றது, ஆண்விவாழ்வனவும் மேலாமுணவுகளிற்குறைவின்றி வாழும்நாடன்; எ - று. 'பசுப்போல்பெண்டிரும்' என்றது, வரைவெதிர்கொள் ளாத் தமர்மறுத்த திங்கினைத் தங்கண்மேலேற்றி, இத்திங்குசெய்யாத தான் நினைத்தவழியொழுகும் குணமுடைய பெண்டிர் பலரையும் பெறுகுவன், அவனேவேண்டினென்று கூறியவாறுகக்கொள்க.

'பசுப்போற் பெண்டிரும்' என்று புடமோதுவாருமுள். (க)

உஎஉ. கருவிரன் மந்திக் கல்லா வன்பற  
முருவரைத் தீந்தே னெடுப்பி யயல  
துருகெழு நெடுஞ்சினைப் பாயு நாட  
னிரவின் வருத லறியான்  
வரும்வரு மென்ப டோழி யாயே.

(ப - ன்.) \* 'நெட்டிடைக்கழித்து' + 'அல்லதுருகெழு'



௭ - நு, அல்லதுபிப்பதி நீக்குந்தலைமகள் விறைப்புறத்தானாக முன்னை நான் நிகழ்த்தினேன் தோழிக்கு மொல்லுவான்போன்று தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ௩௧.) மந்திக்கு ஒருமகவாப்பார்ப்பு மலைக்கட்பெருந்தேனிருலைக் கிளர்த்து எழுப்பி ஈக்கு வெருவி அதன் அயற்சிகரத்திலே பாயுமென்றது, தான் துறாங்குதியிவந்து அம்மையுணர்ந்திச் சுற்றத்தார்பலரும் உணர்ந்தவதற்கு வெருவிப் பெயர்வான்; ௭ - நு. (உ)

உ௭௩. அத்தச் செயலைத் \* துப்புற தொண்டளிர்  
புன்றலை மந்தி வன்பற மாரு  
நன்மலை நாட நீசெலி  
னின்னயர் துறைவி யென்னினுங் கலிழ்மே.

௭ - நு, வரைவிடைவைத்துப் பிரியுந்தலைமகள், 'நின்னுணவியை உடம்படுவித்தேன், இனி நீயே இதற்கு உடம்படாது கலிழ்கின்றாய்' என்றாற்குத் தோழிசுறியது.

(ப - ௩௨.) பிரியுடம்பட்டாளையாயினும் நீபிரிந்தழி ஆற்றாளென்பதாம். அசோகத்தனிரை மந்திப்பார்ப்பு அருந்துமென்றது, இளமை கழிவதற்கு முன்னே வரைதல்வேண்டுமென்பதாம். (ங)

உ௭௪. மந்திக்கு கணவன் கல்லாக் கடுவ  
னெண்கேழ் வயப்புளி குழுமலின் விரைந்துடன்  
குன்றுய ரடுக்கங் கொள்ளு நாடன்  
சென்றனன் வாழி தோழியென்  
மென்றோட் கவினும் பாயலுங் கொண்டே.

௭ - நு, வரைவிடைவைத்துப்பிரிந்தழி ஆற்றலிக்குந்தோழிக்குத் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ௩௩.) மந்திக்கணவனாகிய கல்லாக்கடுவன் புவிமுழக்கு அஞ்சி வரை யகத்துப்பாயும் நாடென்றது, எமக்கு வரியாகுயொழுங்கின்மவன் யாம் எம்மைப்பாதுகாத்துரைக்கின்ற வரைக்கு அஞ்சிச் சென்றானென்பதாம். (ச)

உ௭௫. குரங்கின் தலைவன் குருமயிர்க் கடுவன்  
குரலஞ் சிறுகோல் கொண்டு வியலறை  
மாரி மொக்குள் புடைக்கு நாட  
யானின் னயர்தன மெனினுமெம்  
மாய்நலம் வாடுமோ வருளுதி யெனினே.

(பி - நு.) \* 'துப்புறதொன்மணி'

எ - து, வரையாதுவந்தொழுகுந்தலைமகன் இடையிடையிருதலால் எதிர்ப் பாடுபெறுத்தோழி முறிபிட்டு எதிர்ப்பாட்டி அவன்கொடுமை கூறி நெருங்கிச் சொல்லியது.

(ப - ஸா.) நின்னயந்த எந்நலம்வாடுதல் ஒருதலையன்றே; அங்ஙனமாயினும் நின்னை யாங்கள் நயந்தனை வெருளாது அருளப்பெறின் எந்நலம் வாடுமோ, எ - று. குரங்கின் தலையனாகிய கடுவன் குரங்கோலக்கொண்டு தானே அழிகின்ற மாரிமொக்குள் புடைத்து அழிக்குநாடவென்றது, நின்னை நயந்த எங்கணலம் நீவரையாமலே அழிகின்றவிதனை நீ இவ்விடையிட்ட ஒழுக்கத்தாலே அழியாநின்றயென்பதாம். (டு)

உஎள. மந்திக் காதலன் முறிமேய் கடுவன்  
தண்கமழ் நறைக்கொடி கொண்டு வியலறைப்  
பொங்க லிளமழை புடைக்கு நாட  
நயவா யாயினும் வரைந்தனை சென்மோ  
கன்முகை வேங்கை மலரு  
நன்மலை நாடன் பெண்டெனப் படுத்தே.

எ - து, வரையாதுவந்தொழுகுந்தலைமகனைத் தோழி நெருங்கிச் சொல்லியது.

(ப - னா.) மேல் கருக்கொண்டு முற்றிப் பயன்படுவதாய் இளமுகிலை மந்தி நறைக்கொடிக்கொண்டு புடைக்கும் நாடவென்றது, வரைந்து மகப் பெறுதற்கு உரியனாகிய இவளை இம்மறைந்தவொழுக்கத்தாலே கொலைக்கும் கின்றயென்பதாம். 'கன்முகை வேங்கைமலரும் நாட்' என்றதனால், வரைதற் குரியபருவமும் கூறியவாறாயிற்று. (சு)

உஎள. குறவர் முன்றின் மாதீண்டு துறுகற்  
கல்லா மந்தி \* கடுவனோடு கருநங்  
குன்ற + நாடனின் மொழிவ லென்றும்  
பயப்ப நீத்த லென்னிவள்  
கயத்துவளர் குவையினமர்த்த கண்ணே.

எ - து, வரையாது வந்தொழுகுந்தலைமகன் புணர்ந்துநிற்குழி எதிர்ப் பட்டதோழி வரைவுகடையது.

(ப - னா.) குறவர்முன்றிலில் மாதீண்டி துறுகற்கண்ணே நாணுது மந்தி கடுவனோடு உகளும்நாடவென்றது, சுற்றத்தார்நடுவே இவ்வொழுக்கம் புலனாகிய ஞான்று வினையும் ஏதத்திற்கு நாணதோயென்பதாம். (சு)

(பி - டு.) \* 'கடுவனோடுக்கும்' + 'நாடனின் மொழிவல்'

உளஅ. சிலம்பின் வெதிரத்துக் கன்னிடு \* கழைக்கோல்  
குங்கின் வன்பறழ் பாய்ந்தென விளஞ்சி  
மீனெறி தூண்டிலி னிவக்கு நாட  
ஹற்றோர் மறவா நோய்த்து  
கண்டோர் தண்டா நலங்கொண் டனனே.

எ - தி, வகையானவந்தொழுகுந் தலைமகள் சிறைப்புறத்தானாகத் தலை  
மகள் தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) குரங்கு தன்மேலிருந்துதிவ்வீர்த்து அது பாய்ந்துபோவுழி  
விமிர்ந்து மூங்கிற்காகல் மீனெறி தூண்டில்போல ஓங்குநாடென்றது, தன்  
னெஞ்சுவ புன்புளகாயிகாலத்து விரிந்து வளத்தொழுகி அன்பற்ற  
சாலத்துப் பணிலின்றித் தலைமசெய்து நம்பலங்கொண்ட தன்கொடுமை  
பெற்ற ஒழுகுகின்றன என்பதாம். (அ)

உளக. † கல்லிவ ரிற்றி புல்லுவன வேறிக்  
குளவி மேய்ந்த மந்தி துணையொடு  
வரைமிசை யுகளு நாட நீவரிற்  
கல்லகத் ததுவெம் மூரே  
யம்பற் சேரி யலராங் கட்டே.

எ - கு, இரவுக்குறிவேண்டித் தலைமகளைத் தோழி வரவருமைகூறி மறுத்  
தது.

(ப - னா.) 'கல்லகத்ததுவெம்மூர்' என்றது, சூழ்த்த மலைகளின் கடுவகத்  
தது வம்மூர்; எ - டு. இற்றிமேற்பட்டந்த குளவித்தனிரை மேய்ந்து வரை  
யகத்திலை மந்தி கடுவனாடுகளும் நாடனாலான், இதற்குமுன்பு இவள் நின்  
னாடு நகர்த்ததென்கொண்டி இனி இவள் நிற்பதற்கண் வாழ்தல்வேண்டு  
மென்பதாம். (க)

உளஈ. கருவிரன் மந்திக் கல்லி; வள்பார்ப்  
புருவெதி ரீங்கழை யேறிச் சிறுகோன்  
மதிபுடைப் பதுபோற் றோன்றுநாட  
வரைந்தனை நீயெனக் கேட்டியா  
ஹரைத்தனெ னல்லெனெ வாதென் யாய்க்கே.

(பி - டி.) \* 'கணக்கோல்', 'கணக்கோல்' + 'கல்லிவரித்தி' † 'இளம்பார்ப்  
புருவெதிர்க்கழை'

எ - து, புணர்ந்துடன் போகிய தலைமகன் தலைமகளைக் கரணவகையான் வரைந்தானாக, எதிர்சென்றதோழிக்கு 'இனி யான் இவளைவரைந்தமை நாமர்க்கு உணர்த்தவேண்டி' என்றாக அவள் சொல்லியது.

(பு - னா.) குரங்கின் இளம்பார்ப்பு இருவெதிர்த் கழையேறி மதிபுடைப் பதபோற்றோன்று நாடவென்றது, தீங்குசெய்வாயைப்போலத் தோன்றவ தல்லது உண்மைவகையார் செய்யாயென்பதாம். (க0)

உஅ.—குரக்குப்பத்து முற்றிற்று.



உக.—கிள்ளைப் பத்து.



உஅக. வெள்ள வரம்பி \* னூழி போகியுங்  
கிள்ளை வாழிய பலவே யொள்ளிழை  
யிரும்பல் கூந்தற் கொடிச்சி  
பெருந்தோட் காவல் காட்டி யவ்வே.

எ - து, ஆயத்தோடி விளையாட்டுவிருப்பினர் பொழிலகம்புகுந்த தலை வியை எதிர்ப்பட்டு ஒழுக்குின்றதலைமகன் அவள் புனங்காவற்கு உரியளாய் நின்றதுகண்டு மகிழ்ந்தசொல்லியது. (க)

உஅஉ. சாரற் புறத்த பெருங்குரற் சிறுதினைப்  
பேரமர் மழைக்கட் கொடிச்சி கடியவுஞ்  
சோலைச் சிறுகிளி † யுன்னு நாட  
வாரிருள் பெருகின ‡ வாரல்  
கோட்டுமா வழங்குங் காட்டக நெறியே.

எ - து, இரவுக்குறி நேர்ந்ததோழி தலைமகன்வந்து புணர்ந்துநீங்குழி அகணையிதிர்ப்பட்டுச் சொல்லியது.

(ப - னா.) கொடிச்சி கடியவும் சோலைச்சிறுகிளி திணையுன்னுநாட வென்றது, காவலர் காத்தொழுகவும் களவொழுக்கத்தையே விரும்பாரின்று யென்பதாம். (உ)



உஅரு. வன்கட் கானவன் மென்சொன் மடமகள்  
புன்புல மயக்கத் துழுத வேனற்  
பைம்புறச் சிறுகிளி கடியு \* நாட  
பெரிய கூறி நீப்பினும்  
பொய்வலைப் படுஉம் பெண்டுதவப் பலவே.

எ - து, தோழி வாயின்மேலுக்கவும் தலைமகள் ஆற்றாமகண்டு தலைமகள் வாயில்கொ அவன்பள்ளியிடத்தானாயிருந்துழிப் புக்கதோழி கூறியது.

(ப - னா.) தினைப்புனத்துப் பலவார்ப்படிதின்ற கிளிகளை ஒருத்தி தன் குற்றக்கமழையாத யினும் அவற்றை அவள் கடியமுயலுநாடவென்றது, நின் இனிய புகர்ச்சி விரும்புகளினையாங்கு விலக்கமுயல்கின்றது முடியாதென்பதாம். 'பெரிய கூறி நீப்பினும் பொய்வலைப்படுஉம் பெண்டுதவப்பலவே' என்றது, தம்மையுள்ளார் நின்குறைபலவுண்டி நீப்பினும் நன்பொய்வலைப் படுஉம் பெண்டிப்பலர்; எ - டு. இவளும் அவருள் ஒருத்தியென்பதாம். (ங)

உஅச. அளிய தாமே செவ்வாய்ப் பைங்களி  
குன்றக் குறவர் கொய்தினைப் பைங்கா  
நீருவி நீள்புனங் கண்டும்  
பிரித தேற்றாப் போன் பினவே.

எ - து, தினைபரிந்துழிக் கிளியைநோக்கிக்கூறுவான்போற் சிறைப்புறமாக உம்படுத்தது. (ச)

உஅரு. பின்னிருங் கந்த னன்னுதற் குறமகண்  
மென்றனை † நுவனை யுண்டு தட்டையி  
னைவனச சிறுகிளி கடியு நாட  
நீ விற்குவனை நெகிழப் பிரிதல்  
யாங்கு வல் லுறையோ வீங்கிவட் டிறந்தே.

எ - து, ஒருவழித் தணந்தவந்ததலைமகற்குத் தோழி கூறியது.

(ப - னா.) குறமகள் தினைப்பிண்டையுண்டு நுவனச்சிறுகிலிகடியும் நாடவென்றது. நின்னோம் இக்காலத்த இன்பதுகூர்ந்து பின்பு நின்மனைச் செல்வமும் பிறமகளிமொழியத் தன்னைதகரும் வேட்கையுடையானைப் பிரிந்து ஒருகுடிக்குயென்பதாம். (இ)

(பி - டு) \* 'சுடல்' † 'பிரிதகுற்றா' ‡ 'நுவனை' § 'விலக்குவனை'

|| 'வல்லினைபோ'

உஅசு. சிறுதினை கொய்த விருவி வெண்குற்

காய்தத் வவரைப் படுகிளி கடியும்

யாண ராகிய நன்மலை நாடன்

\* புகரின்று நயந்தனன் போலுங்

கவருந் தோழியென் மாமைக் கவினே.

எ - து, உடன்போக்குத் துணிந்த தலைமகன் அகிலொழிந்து தானே வரைவிடைவைத்துப் பிரியநினைந்ததனைக் குறிப்பினுணர்ந்த தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது; தலைமகன் வரைவிடைவைத்துப் பிரிவென்றவழித் தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது உமாம்.

(ப - னா.) புகரென்றது உடன்போதலை. திணையிற்கடிந்த கிளியைத் திணையிரகாற்கண்வினைந்த அவரைக்கண்ணுங்கடியும் நாடென்றது, வரையா தொழுகுதலன்றி உடன்போதலையும் நம்மை விலக்காநின்றன என்பதாம். (சு)

உஅங. நெடுவரை மிசையது குறுங்கால் வருடை

தினைபாய் கிள்ளை வெருஉ நாட

† வல்லை மன்ற பொய்த்தல்

‡ வல்லாய் மன்ற நீ யல்லது செயலே.

எ - து, இன்னநாளில் வரைவெனைக்கூறி அந்நாளில் வரையாது பின் அவ்வாறுகூறும் தலைமகற்குத் தோழிகூறியது.

(ப - னா.) தமக்கு ஓரிடையூறுஞ்செய்யாத நெடுவரைக்கண்ணே வாழும் வருடையைத் திணைமேய்கின்றகிளியை வெருஉம் நாடென்றது, நீசொன்ன போழ்தே எஞ்சுற்றத்தார் வரைவிற்கு இடையூறுசெய்யாரென்பதறியாது வெருவுகின்றாய் என்பதாம். (சு)

உஅஅ. நன்றே செய்த வுதவி நன்றுதெரிந்

தியர்மெவன் செய்குவ நெஞ்சே காமர்

மெல்லியற் கொடிச்சி காப்பப்

பல்குர லேனற் பாத்நருந் கிளியே.

எ - து, கிளிகள் புனத்தின்கட் டடியாநின்றனவென்று தலைவியைக் காக்கவேவியவழி அதனையறிந்த தலைமகன் உவந்து தன்னெஞ்சிற்குச் சொல்லியது. (அ)

(ப - ன்.) \* 'புகரின்றுந்நன்' † 'வல்லைமன்றம்', ‡ 'வல்லாய்மல்லநீ'

§ 'நன்றிதிரிந்து'

உகுக. கோடிசு யின்குரல் கிளிசெத் தடுக்கத்துப்  
பைங்குர லேனற் படர்தருங் கிளியெனக்  
காவலுங் கடியுநர் போல்வர்  
மால்வரை நாட \* வரைந்தனை கொண்மோ.

எ - று, இற்செறித்தபின்னர்த் தோழி வரைவுகடாவுழி முதிர்ந்த தினைப்  
புனம் இவள்காத்தொழிந்தால் † வரைவென்றற்கு அவன்சொல்லியது. (க)

உகௌ. அறம்புரி செங்கோன் மன்னனிற் றுநனி  
சிறத்தன போலுங் கிள்ளை பிறங்கிய  
பூக்கமழ் கூந்தற் கொடிச்சி  
நோக்கவும் படுமவ ளோப்பவும் படுமே.

எ - று, காவல்புகுதியான் இரவுக்குறி மறுக்கப்பட்டு நீங்கியதலைமகள்  
வந்துழி அவன்கேட்டு வெறுப்புத்தீர்த்தற்பொருட்டால் தினைப்புனங்காவல்  
தொடங்காரின்றொன்பது தோன்றத் தோழிகூறியது. (கௌ)

(ப - னா.) மன்னனென்றது, தலைமகனை.

உகூ. — கிள்ளைப்பத்து முற்றிற்று.

ஊ. — டஞ்சைப் பத்து.

உகக. மயில்க ளாலக் குடிசை யிரட்டுந்  
துறுகல் லடுக்கத் ததுவே பனைத்தோ  
ளாய்தழை துடங்கு மல்குந்  
காதலி யுறையு நனிநல் லுரே.

எ - று, வரைகிடைவைத்துப் பிரித்த மிள்கின்றதலைமகள் சொல்  
லியது. (க)

உகஉ. மயில்க ளாஸப் பெருந்தே னிமிரத்  
தண்மழை தழீஇய மாமலை நாட  
நின்னிணுஞ் சிறத்தன ளெமக்கே நீரயந்து  
நன்மனை யருங்கடி யயர  
வெந்நலஞ் சிறப்ப ‡ யா மினிப்பெற் றோளே.

(பி - டி.) \* 'மலைத்தனகொண்மோ' † 'வரைபவென்றற்கு' ‡ 'யாயினிப்  
பெற்றோளே'

எ - து, பின்முறையாக்கியபெரும்பெருள்வதுவை முடித்தவன் இல்  
லத்துக் கொண்டிபுகுத்திழிச் தலைமகள் உவந்துசொல்லியது.

(ப - னா.) மறைப்பருவம் வேண்டியிருக்கின்ற மயில்கள் ஆலத் தேன்  
கள் இமிர மறைபெய்யுநாடவென்றது, யாங்கள் கருதியிருக்கின்ற பெரும்  
பொருளை உவப்ப முடித்தனை; எ - று. (உ)

உக௩. சிலம்புகமழ் காந்த னறுங்குலை யன்ன  
நலம்பெறு கையி \* நென் கண்புதைத் தோயே  
பாய வின்றுணை யாகிய பணைத்தோட்  
டோகை மாட்சிய மடந்தை  
நீயல † துளரோவென் ‡ நெஞ்சமர்ந் தோரே.

எ - து, பகற்குறியிடம்புக்க தலைமகள் தலைவி பிள்ளை மறையவந்து  
§ கண்புதைத்துழிச் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'நீயல்லது உளரோவென்னெஞ்சமர்ந்தோரே' என்றது, நீ  
யல்லது பிறருளராயினன்றே நான்கூறுவது அறிதல்வேண்டிக் கண் புதைக்  
கற்பாலது; அல்தில்லாதவழிப்புதைப்பது என்னென்று அவள்பேதைமை  
யுணர்த்தியதாம். (ங)

உக௪. எரிமருள் வேங்கை யிருந்த தோகை  
யிழையணி மடந்தையிற் றோன்று நாட  
வினிதுசெய் தனையா னுந்தை வாழியர்  
நன்மனை வதுவை யயரவிவள்  
மின்னிருந் கூந்தன் மலரணிந் தோயே.

எ - து, வதுவைசெல்லாநின் றுழித் தலைமகற்குத் தோழிகூறியது.

(ப - னா.) வதுவையில் தலைவிக்கு மலரணியக்கண்டதோழி 'இவ்வா  
ளுகப்படி அன்றேகுப்பினை' எனச் சொல்லியவாரும். மலர்ந்தவேங்கை  
கணிருந்த தோகை பொன்னணிமடந்தையில் தோன்றுநாடவென்றது, நீவரை  
யாதொழுதுகின்ற ஞான்று நின்றமர் பொன்னணிந்த இன்றுபோலச் சுறப்ப  
வொழுதுகொயென்பதாம். (ச)

(பி - ம்.) \* 'எங்கண்புதைத்' † 'உளரோ' ‡ 'நெஞ்சமர்ந்தோரே'  
'நெஞ்சமர்ந்தோரோ' § 'அவனதுகண்புதைத்துழி'



உகரு. வருவது கொல்லோ தானே வாரா  
தவனுறை மேவளி னன்மவது கொல்லோ  
புனவர் கொள்ளியிற் \* புகல்வரு மஞ்ஞை  
யிருவி யிருந்த குருவி + வருந்துறப்  
பந்தாடு மகளிரிற் படர்தருங்  
! குன்றுகெழு நாடெனுடு சென்றவென் னெஞ்சே.

எ - து. தலைமகன் வலையிடையைத் துன்பப் பிரிந்து நீட்டித்துழி உடன்  
சென்றவெஞ்சினத் தலைமகள் நனைந்து கூறியது.

(ப - னா.) புனவர்கொள்ளிக்கு அஞ்சித் தன்புகலிலேசெல்லும் மயில்  
புனங்கொய்தயின்பு அரிதாளிலேயிருக்கருவி எழுவதுவிழுவதாய் வருந்துறச்  
சிறைகளிரித்து ஆடிச்செல்லுமநாடென்றது, யின்பு வரைந்தகொள்ளக்  
கருநாடு அலரஞ்சித் தன்மனைவயிற்சென்றவன் இக்காலத்த யானும் என்  
னாய்த்தாரும்வருந்துறப் பிரிந்தானென்பதாம். (டு)

உகசு. கொடிச்சி காக்கும் பெருங்குர லேன  
லடுக்கன் மஞ்ஞை கவரு நாட  
நடுநாட் கங்குலும் வருதி  
கடுமா தாக்கி னறியேன் யானே.

எ - து. இரவுக்குறிவருகின்ற தலைமகற்குத் தோழி ஓ ஆற்றருமைகூறி  
மறத்தது.

(ப - னா.) 'அறியேன்யான்' என்றது, இதனால்வினைவன யானறியே  
னென்பதாம். குறத்திகாக்குத்தினையை மஞ்ஞை கவருநாடென்றது, நின்  
னாட்டிக்குத்தக்க களவிலுகர்ச்சியே விரும்புகின்றபென்பதாம். (சு)

உகசு. விரிந்த வேங்கைப் பெருஞ்சினைத் தோகை  
பூக்கொய் மகளிரிற் றேன்று நாட  
பிரியிலும் பிரிவ தன்றே  
நின்னெடு மேய மடந்தை எப்பே.

எ - து. ஒருவழித்தனந்த வரையவேண்டுமென்ற தலைமகற்குத் தோழி  
கூறியது.

(ப - னா.) மலர்ந்த வேங்கைச்சினைக்கணிநுந்த தோகை மலர்கொய்யு  
மகளிரைப்போலத் தோன்றுநாடென்றது, நீ மனத்தால் எங்கட்கு நல்லது  
புரியாமெனிலும் கன்மைசெய்கின்றாய்போலத் தோன்றுகின்றபென்பதாம். (ஈ)

(பே - ம்.) \* 'கலையஞ்ஞை' + 'வருத்தி', 'வேருவற' + 'குன்றநாட  
எனு' + 'ஆற்றருமைகூறி'. 'பிரியாயன்றே'

உகஅ. மழை வர வறியா மஞ்ஞை யாலு  
மடுக்கி னல்லு ரசைநடைக் கொடிச்சி  
தானெம் மருளா ளாயினும்

யாந்தன் னுள்ளுபு மறர் † தறியேமே.

எ - து., தலைமகற்குக் குறைநேர்த்தோழி தலைமகட்குணர்த்தியவழி  
அவள் நாணத்தினால் மறைத்தொழுதியவசனைக் கூறக்கேட்ட தலைமகன்  
சொல்லியது.

(ப - ரை.) மழையின தவரவையறிந்து மஞ்ஞை ஆலுமென்றது, யான்  
நின்னிடத்தவருளின் வரவினையறிந்து இதற்கு அவள் மகிழாநிற்கும்; நீ  
கூறுகின்றது பொய்யென்பதாம். (அ)

உகக. குன்ற நாடன் குன்றத்துக் கவாஅற்  
பைஞ்சனைப் பூத்த பருவாய்க் குவளையு  
மஞ்சி லோதி ‡ யசைநடைக் கொடிச்சி  
கண்போன் மலர்தலு மரிதிவ  
டன்போற் சாயன் மஞ்ஞைக்கு மரிதே.

எ - து., இயற்கைப்புணர்ச்சிபுணர்ந்து நீங்கியநிலைமைக்கண் தலைமகள்  
ஆயுவெள்ளத்தோடுகூடி நிற்கக்கண்ட தலைமகன் மகிழ்ந்தவுள்ளத்தையுத்  
தன்னுள்ளேசொல்லியது. (க)

(ப - ரை.) குன்றநாடென்றது, அந்நிலத்துக்குரியனாகிய முருகனை.

௩௦௦. கொடிச்சி கூந்தல் போலத் தோகை  
யஞ்சிறை விரிக்கும் பெருங்கல் வெற்பன்  
வந்தன னெதிரந்தனர் கொடையே  
யந்தீங் கிளவி பொலிகளின் சிறப்பே.

எ - து., தலைமகன்முனே வரைவுவேண்டிவிடச் சுற்றத்தார் கொடை  
நேர்ந்தமை தலைமகட்குத் தோழிசொல்லியது.

(ப - ரை.) கொடிச்சிகூந்தல் போலவேண்டி மஞ்ஞை சிறகைவிரிக்கும்  
வெற்பென்றது, நின்மகிழ்ச்சிக்குத்தக நின்தமர் மகிழ்ச்சிகூர்ந்தாரென்ப  
தாம். (க௦)

௩௦.—மஞ்ஞைப்பத்து முற்றிற்று.

முன்னுவது

குறிஞ்சி முற்றியது.

கபிலர்.

நா ன் கா வ து

ப்ா வல.

௩௧. செலவழங்குவித்த பத்து.

௩௦௧. மால்வெள் னோத்திரத்து மையில் வாலிண  
ரருஞ்சுரஞ் செல்வோர் சென்னிக் கூட்டு  
மவ்வரை யிறக்குவை யாயின்  
மைவரை நாட வருந்துவர் பெரிதே.

௪ - ௩, பிரிவுண்புத்தப்பட்ட தோழி தலைமகற்குச் சொல்லியது.

(11 - ௪) வெள்ளிலோத்திரத்துக் குளிர்த்தியையுடைய மலரை ஆம்  
தின்வெம்மைதீரச் செல்வோர் அணிந்தசெல்வரென்றுழி வெம்மை கூறிய  
வாறுயிற்று. (௧)

௩௦௨. அரும்பொருள் செய்வினை \* தப்பற்கு முரித்தே  
பெருந்தோ ளரிவை தகைத்தற்கு முரியள்  
செல்லா யாயினோ நன்றே  
மெல்லம் புலம்ப விவளமுப் பிரிந்தே.

௪ - ௪, பொருள்வழிப்பிரிவுத் தலைமகன் † பிரிவுடன்படுத்தவேண்டுமென்  
றுகை, அவற்குத் தோழிசொல்லியது. (௨)

௩௦௩. புதுக்கலத் தன்ன கனிய வாலம்  
‡ போகிறனைத் தடுக்கும் வேனி § ஸ்ருஞ்சுரந்  
தண்ணிய விவிய வாக  
வெம்மொடுஞ் சென்மோ விடலை நீயே.

௪ - ௫, சுரத்தருமைகூறி உடன்செலவுமுதற்கும் தலைமகற்குத் தோழி  
சொல்லியது. (௩)

௩௦௪. கல்லாக் கோவலர் னேலிற் றேண்டிய  
|| வானீர்ப் பத்தல் யானை வெளவுங்  
கல்லதர்க் கவலை ¶ செல்லின் மெல்லியற்  
புயனெடுங் கூத்தல் புலம்பும்  
வயமான் றேன்றல் வல்லா திமே.

(12 - ம்.) \* 'தப்பற்குமுரியள்' † 'பிரிவுடன்படுக்க' ‡ 'போகினினை'  
§ 'உடுஞ்சுரம்' || 'வானீர்ப்பதல்' ¶ 'செலவின்மெல்லியற்' 'செல்லுமெல்  
லியன்', 'சொல்லுமெல்லியன்'

நக.—செலவமுங்குவித்த பத்து.

கூடு

எ - று, பொருள்வயிற் பிரியலற்ற தலைமகற்குத் தோழி சொல்லியது.

(ப - னா.) 'வல்லாதீமே' என்றது, எல்லாம்வல்லாயினும் இது மாட்டாயாதற்குமேற்பட்ட தலைமையில்லை; எ - று. (ச)

கூடு. களிறு பிடிதழீஇப் பிற \* புலம் படரது  
பசிதின வருந்தும் பைதறு குன்றத்துக்  
† சுடர்த்தொடிக் குறுமக னிணைய  
வெணைப்பயஞ் செய்யுமோ விடலைநின் செலவே.

எ - று, உடன்போக்கொழித்துத் தனித்துச்செல்வலென்ற தலைமகற்குத் தோழிகூறியது. (ரு)

கூடு. வெல்போர்க் குருசினீ வியன்சுர னிறப்பிற்  
பல்கா முல்கு லவ்வரி வாடக்  
குழலினு மிணைகுவள் பெரிதே  
‡ விழுவொலி கூந்தன் மாஅ யோனோ.

எ - று, பிரியுந்தலைமகற்குத் தோழி தலைமகள்பிரிவாற்றாமை கூறியது. (சு)

கூடு. ஞெலிகழை முழங்கழல் வயமா வெருஉங்  
குன்றுடை யருஞ்சுரஞ் செலவயார் தனையே  
நன்றில் கொண்டுகின் பொருளோ  
பாவை யன்ன டி நின் றுணைப்பிரிந்து வருமே.

எ - று, பொருள்வயிற் பிரியக் கருதியதலைமகள் அதன்சிறப்புக்கூறிய வழித் தோழி அதனை இழித்துக்கூறியது. (எ)

கூடு. பல்லிருங் கூந்தன் மெல்லிய லோள்வயிற்  
பிரியா யாயினு நன்றே விரியினர்க்  
|| காலெறு தொள்ளி தாஅய்  
¶ முருகமர் மாமலை பிரிந்தெனப் பிரிமே.

(பி - ம்.) \* 'புலையடர்க்கு' † 'சுடர்க்கொடி' ‡ 'அவிதொலி கூந்தல்' § 'என்றுணைப்பிரிந்து' || 'காலுறதொள்ளி' ¶ 'முருகமாமலை'



எ - று, 'பிரிவல்' என்ற தலைமகற்குத் தோழி, 'பிரியாதொழியப்பெறின்  
நன்று; பிரிவையாயின் இப்பருவத்து இம்மாமலை எங்கிலிட்டுப்பிரிந்தாற்  
பிரி' எனச் சொல்லியது. (அ)

கூறக. வேலிற் நிற்கல் வேஞ்சுர மிறந்து  
செலவயர் தனையா னியே நன்று  
நின்னயர் துறைவி கடுஞ்சூழ் சிறுவன்  
முறுவல் காண்டலி னினிதோ  
விறுவரை நாடீ \* மிறந்துசெய் பொருளோ.

எ - று, 'பொருள்வயிற்பிரிவல்' என்ற தலைமகற்குத் தோழிசொல்லியது. (க)

கூறக. பொலம்பசும் பாண்டிற் காசுநிரை யல்கு  
லிலங்குவளை மென்றோ ளிழைநிலை நெகிழப்  
பிரிதல் வல்லுவை யாயி  
னரிதே விடலையிவ ளாய்நுதற் கவினே.

எ - று, பிரிவின்றதலைமகற்குத் தோழி, 'நீ நினைக்கின்றகருமம் முடித்  
தாயாயினும் இவன் லம் மீட்டற்குடனிட' எனச்சொல்லிச் செலவழுங்குவித்  
தது. (க)

கூறக.—செலவழுங்குவித்தபத்து முற்றிற்று.



கூறக.—செலவுப் பத்து.



கூறக. வேங்கை கொய்யுநர் ன் பஞ்சுரம் விளிப்பினு  
மாரிடைச் செல்வோ ராறுநனி வெருடங்  
காடிதற் தனரே காதுநர்  
நீடுவர் கொல்லென நினையுமென் னெஞ்சே.

எ - று, ஆற்றது மருமையினின்ற நீ ஆற்றாதுதல்வெண்டா, அவர் அவ்  
வழி முடிபச்சென்றான்' என்றதோழிக்குத் தலைமகன்கொல்லியது. (க)

(பி - று) 'வினாத்தொகுதி' 'கூறகம்'

௩௧௨. அறஞ்சா லியரோ வறஞ்சா லியரோ  
வறனுண் டாயினு மறஞ்சா லியரோ  
\* வோள்வனப் புற்ற ல்ருவிக்  
† கோள்வ லென்னை யை மறைத்த 'குன்றே.

எ - து, உடன்போயின தலைமகள் மீண்வெந்துழி, 'நின் ஐயன்மார் பின்  
தூர்துவந்தவிடத்து நிகழ்ந்தது என்னை? என்ற தோழிக்கு நிகழ்ந்ததுகூறிக்  
தலைமகள் மறைதற்கு உதவிசெய்த மலையை வாழ்த்தியது. (௨)

௩௧௩. தெறுவ தம்ம ! தும்மகள் விருப்பே  
யுறுதுய ரவலமொ டியிர்செலச் ! சா அய்ப்  
பாழ்படு நெஞ்சம் படாடக் || கலங்க  
நாடிடை விலங்கிய வைப்பிற்  
காடிற் தன ! ணங் கா த லோளே.

எ - து, தலைமகள் புணர்ந்துடன்போகியவழிச் செவிலியாற்றாமையுடைய  
நற்றாய் அவட்குச் சொல்லியது.

(ப - ரா.) 'தெறுவது' என்றது, யான் அவள்மேல்வைத்தகாதல் என்  
னால்தெறப்படுவது; எ - று. (௩)

௩௧௪. அவிர்தொடி கொட்பக் கழுதுபுக வயரக்  
கருங்கட் காக்கையொடு கழுதுவிசும் பகவச்  
சிறுகண் யாணை யாள்வீழ்த்துத் திரிதரு  
\*\* நீளிடை யருஞ்சா மென்பநர்  
தோளிடை முனிநர் சென்ற வாறே.

எ - து, தலைமகன்பிரிந்துழி அவனுடன்போய் மீண்டார் வழியதருமை  
தங்களிற் கூறக்கேட்ட தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (௪)

௩௧௫. பாயல் கொண்ட பனிமலர் நெடுங்கட்  
பூசல் கேளார் சேய ரென்ப  
விழைநெகிழ் செல்ல ஹநீஇக்  
கழைமுதிர் சோலைக் காடிற் தோரே.

(பு - ம்.) \* 'வாள்வயப்புற்ற' † 'கோள்வருமென்னை' ! 'என்மகள்'  
§ 'சாஅய்' || 'கலங்க' ¶ 'நம்மனைக்கியோளே', 'எங்காதலோளே' \*\* 'நீளிட'

எ - று, தலைமகள் தலைமகன்பிரிந்துழித் தலைமகள் வேறுபாடுகண்ட  
தோழி இரங்கிச் சொல்லியது.

(11 - னா.) 'பாயல்சொண்டபனிமலர் நெடுங்கட்பூசல்' என்றது, அவர்  
பொய்நிலாநிலத்து விலக்காய்வாக னுயின்றிரைனக் கண்ணொடு புலந்து கூறு  
'புலம்பூசல்'; எ - று. (இ)

நூகக. பொன்செய் பாண்டிற் பொலங்கல நந்தத்  
தேக லங்கு லவ்வரி வாட  
கிறந்தோர் மன்ற தாமே பிறங்குமலைப்  
புல்லரை யோமை நீடிப  
புலிவழங் கதர \* கானத் தானே.

எ - று, தலைமகள் மெலிவிற்கு கொந்து, தலைமகன்பிரிவின்கண் தோழி  
கூறியது. (சு)

நூகங. † குழுகம் வம்மோ தோழிபாழ் பட்டுப்  
பைதற வெந்த பாலை வெங்காட்  
டருஞ்சுர மிறந்தோர் தேளத்துர்  
சென்ற நெஞ்ச ‡ நீடிய பொருளே.

எ - று, தலைமகன்பிரிந்து நீட்டித்துழி, கொஞ்சினத் தூதுவிட்டதலைமகள்  
அது வானாதுதாழ்த்துழித் தோழிக்குச் சொல்லியது. (எ)

நூகஅ. ஆய்நலம் § பசப்ப வரும்படர் நலிய  
வேய்மருள் பனைத்தோள் வில்லிழை நெடுழ  
நசைநனி கொன்றோர் மன்ற விசைநிமிர்  
தோடெரி நடந்த வைப்பிற்  
கோடுயர் பிறங்கன் மலையிறந் தோரே.

எ - று, 'காண்பம்' பி - டா என்ற கருதியிருந்ததலைமகள் அவன்பிரிந்  
தது இரங்கிச் சொல்லியது. (அ)

(பி - டு.) \* 'கானகத்தானே' † 'குழுகம்மேயி' ‡ 'நீட்டியபொருள்'  
'புலம்பூசல்' § 'பாட்டு' 'புட - டு' 'பிசியானேன்று'.

௩௩௧. கண்பொர விளங்கிய கதிர்நெறு வைப்பின்  
மண்புரை பெருகிய மரமுளி கான  
மிறந்தன ரோநங் காதலர்  
மறந்தன ரோதி மறவா நம்மே.

எ - து, தலைமகள் பிரிந்துழி அவன் னணர்ந்தாது பிரிந்தமை கூறிய

தோழிக்குத் தலைமகள் சொல்லியது.

(க)

௩௩௨. முள்ளரை யிலவத் தொள்ளினர் வான்பூ  
முழங்கழ லசைவளி யெடுப்ப வானத்  
துருமுப்படு கனலி னிருநிலத் துறைக்குங்  
கவலை யருஞ்சரம் போயினர்  
தவலி லருநோய் தலைத்தந் தோரே.

எ - து, தலைமகள் பிரிந்துழிச் சுரத்துவெம்மைநினைந்து தலைமகள் சொல்  
லியது.

(க)

௩௩.—செலவுப்பத்து முற்றிற்று.

௩௩.—இடைச்சுரப் பத்து.

௩௩௩. உலறுதலைப் பருந்தி னுளிவாய்ப் பேடை  
யலறுதலை யோமை யங்கவப் டேறிப்  
புலம்புகொள விளிக்கு நிலங்காய் கானத்து  
மொழிபெயர் பன்மலை யிறப்பினு  
மொழிதல் செல்லா தொண்டொடி குணனே.

எ - து, பிரிந்துபோகாநின்ற தலைமகள் இடைச்சுரத்துத் தலைமகள்  
குணம் நினைந்து இரங்கிச்சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'மொழிபெயர்பன்மலையிறப்பினும்' என்றது, பின்னும்  
செல்லும்வழியை நோக்கி; எ - டு.

(க)

௩௩௪. நெடுங்கழை முளிய வேனி \* வீழிக்  
கடுங்கதிர் ஞாயிறு கல்பகத் தெறுதலின்  
வெய்ய வாயின முன்னே யினியே  
யொண் ணுத லரிவையை யுள்ளுதொறுந்  
† தண்ணிய வாயின சுரத்திடை யாதே.



எ - து, இடைச்சாத்துக்கண் தலைமகன் தலைமகன்குணம் நினைத்தலில்  
கனக்குற்ற வெம்மை நீங்கியதற்கண் சொல்லியது. (உ)

௩௨௩. வள்ளையிற்றுச் சொந்தாய் வயவுறு பிண்கிற்றுக்  
கள்ளியங் கடத்திடைக் கேழல் பார்க்கும்  
வெஞ்சரக் கவலை நீந்தி  
வந்த நெஞ்சுரீ நயந்தோள் பண்பே.

எ - து, இடைச்சாத்துத் தலைமகன்குணம் நினைத்த தலைமகன், 'அவன்  
பண்புவந்தன்' என வயவறு தன் கொஞ்ற்குச் சொல்லியது. (௩)

௩௨௪. எரிகவார் துண்ட வென்றுழ் நீளிடைச்  
சிறிதுகண் படுப்பினுங் காண்குவென் மன்ற  
நள்ளென் கங்கு னளிமனை நெடுநகர்  
வேங்கை வென்ற சுணங்கிற்  
தேம்பாய் கூந்தன் மாஅ யோளே.

எ - து, பிரிந்துவந்ததலைமகன் தலைமகன் நலம்பாராட்டக்கண்டதோழி  
'இவள் குணத்தினைமறந்த தலைமந்தவாறு யாது?' என வினவினாட்கு அவன்  
சொல்லியது. (௪)

௩௨௫. வேனி லரையத் திலையொலி வெரீஇப்  
போகில்புகா வுண்ணுது பிறிதுபுலம் படரும்  
வெம்பலை யருஞ்சர நலியா  
தெம்வெங் காதலி பண்புத் துணைப் பெற்றே.

எ - து, பிரிந்துவந்ததலைமகன், 'சுரத்தின்வெம்மை எங்கனமாற்றி  
வீர்?' என்ற தோழிக்குச்சொல்லியது. (௫)

௩௨௬. அழலவிர் நனந்தலை நிழலிடும் பெறுது  
மடமா னம்பினை மறிபொடு கிரங்க  
நீர்மருங் கறுத்த நிரம்பா வியவி  
னின்னா மன்ற சுரமே  
யினிய மன்றயா னொழிந்தோள் பண்பே.

எ - து, இடைச்சாத்தவெம்மை ஆற்றுகியதலைமகன் தலைமகன்  
குணம்நினைத்த சொந்த சொல்லியது. (௬)

(பி - ம.) 'சீக்கிதகன்' : 'துண்பெற்றே'

௩௨௭ பொறிவரித் தடக்கை \* வேத லஞ்சிச்  
சிறுகண் யானே நிலந்தொடல் செல்லா  
† வெயின்முனி சோலைய வேயுயர் சுரனே  
யன்ன வாரிடை யானுந்  
தண்டை செய்தவித் தகையோள் பண்பே.

எ - து, பிரிந்ததலைமகன் இடைச்சரத்தின்கண் தலைமகன்குணம்நினைந்து இரங்கிச் சொல்லியது.

(பி - னா.) 'சிறுகண்யானேநிலந்தொடல்செல்லா' என்பதுமுற்று. (எ)

௩௨௮ நுண்மழை தளித்தென நறுமலர் தாஅய்த்  
தண்ணிய வாயினும் வெய்ய மன்ற  
மடவா வின்றுணை யொழியக்  
கடமுதிர் சோலைய † காடிநற் தேற்கே.

எ - து, 'மழைவீழ்தலாம் சுரம் தண்ணென்றது, இனி வருத்தமின்றிப் போகலாம்' என்ற உழையர்க்குத் தலைமகன் சொல்லியது. (அ)

௩௨௯. ஆள்வழக் கற்ற பாழ்படு நனந்தலை  
வெம்முனை யருஞ்சுர நீந்தி நம்மொடு  
மறுதரு வதுகொ றுனே செறிதொடி  
கழிந்துகு நிலைய வாக  
வொழிந்தோள் கொண்டவென் † ணுரங்கெழு நெஞ்சே.

எ - து, இடைச்சரத்தின்கண் மீளவறும்நெஞ்சினைமொந்து தலைமகன் உழையர்க்குச் சொல்லியது. (க)

௩௩௦. வெந்துக ளாகிய வெயிற்கட நீந்தி  
வந்தன மாயினு மொழிகினிச் செலவே  
யழுத கண்ண ளாய்நலஞ் சிதையக்  
கதிர்தெறு வெஞ்சுர நினைக்கு  
மவிற்கோ லீய்தொடி யுள்ளத்துப் படரே.

எ - து, பிரிந்ததலைமகன் இடைச்சரத்தின்கண் தன் நெஞ்சிற்குச் சொல்வியது. (க)

௩௩.—இடைச்சரப்பத்து முற்றிற்று.

(பி - ம்.), 'வேகல்' † 'வெயின்முனி' † 'காடிநந்தேற்கே' † 'ஊங்கெழு நெஞ்சே'

௩௪.—\*தலைவிரங்கு பத்து.

௩௩௧. அம்ம வாழி தோழி யவழிணர்க்  
கருங்கான் மராஅத்து † வைகுசினை வான்டூ  
வருஞ்சாஞ் சொல்லு ரொழிந்தோ ருள்ள  
மினிய க்மமும் வெற்றி  
ளின்னா தென்ப வவர்கென்ற வாறே.

எ - து, தலைமகன்பிரிந்துழி, 'செல்லம்வழியிடத்து மலையின் உள  
நாகியநாற்றத்தால் நம்மைவினைத்து முடியச்செல்லார், மீள்வரோ' எனக்கேட்ட  
தலைவிக்கு 'அவர் முடியச்சென்றார்' என்பதறிந்து ! இரங்கித் தோழிகூறியது.

(பி - னா.) சென்றாரம் பிரிந்தார் தத்தந்துணைவியரை நினையும்படி  
பெறிகமழும் மலையுடைத்தாகலும் செலற்கருமையால் இன்னுமையுடை  
மையும் தலைவி இரங்குதற்குக் ‡ காரணமாயின; எ - று. (க)

௩௩௨. அம்ம வாழி தோழி யென்னதூஉ  
மறனில மன்ற தாமே விறன்மினசக்  
குன்றுகெழு கானத்த பண்பின் மாக்கணங்  
கொடிதே காதலிப் பிரிதல்  
செல்ல லைய † வென்னா தவ்வே.

எ - து, பிரித்தலைமகள், 'சுரத்திடைக்கழியச்சென்றான்' என்பது  
கேட்ட தலைமகள் அங்குள்ளமாக்களை சொர்து தோழிக்குச் சொல்லியது. (உ),

௩௩௩. அம்ம வாழி தோழி யாவதும்  
\*\*வல்லா கொல்லோ தாமே யவண  
கல்லுடை நன்னாட்டுப் புள்ளினப் பெருந்தோ  
டியாஅந் துணைபுணர் துறைதும்  
யாங்குப் †† பிரித்துறைதி ‡‡ யென்னா தவ்வே.

எ - து, புட்களை சொர்த சொல்லியது.

(க)

(பி - டி.) \* 'இரங்குப்பத்து' † 'வெஞ்சிடிவான்' ‡ 'இரங்க' § 'காரண  
மறித்து' || 'மாக்கணம்' ¶ 'என்னுவதே' \*\* 'வல்லா கொல்லோ' †† 'பிரிந்  
துறைதி' ‡‡ 'யென்னுவதே' §§ 'சென்னுவதே'

நசு. அம்ம வாழி தோழி சிதழிலே  
 நெல்லி நீடிய கல்காய் கடத்திடைப்  
 பேதை நெஞ்சம் \* பின்செலச் சென்றோர்  
 கல்லினும் வலியர் மன்ற  
 பல்லிதழுண்க ணழப்பிரிந் தோரே.

எ - து, பிரிவுநீட ஆற்றாளாகிய தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'பல்லிதழுண்க ணழப்பிரிந்தோர்' என்றது, தாம் குறித்த  
 எல்லைக்கண்வாராது நீட்டித்தாரென்பதாம். (ச)

நசு. அம்ம வாழி தோழி நம்வயி  
 நெய்த்தோ ளன்ன † செவிய வெருவை  
 கற்புடை மருங்கிற் கடுமுடை யார்க்குந்  
 காடுகளி கடிய வென்ப  
 நீடி ‡ யிவண்வருநர் சென்ற வாரே.

எ - து, தலைமகள் சென்ற சுரத்தினிடத்துக் § கொடுமை பிற்கூறக்  
 கேட்ட தலைமகள் ஆற்றாது தோழிக்குச் சொல்லியது. (டு)

நசு. அம்ம வாழி தோழி நம்வயிற்  
 பிரியலர் போலப் புணர்ந்தோர் மன்ற  
 நின்றதில் பொருட்டிணி முற்றிய  
 வென்றாழ் நீடிய சுரணிந் தோரே.

எ - து, பிரிவதற்குமுன்பு தங்களுடன் அவனொழுகியதிறம் நினைந்து  
 தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (சு)

நசு. அம்ம வாழி தோழி நம்வயின்  
 மெய்யுற விரும்பிய கைகவர் முயக்கினு  
 மினிய மன்ற தாமே.  
 பனியிருந் குன்றஞ் சென்றோர்க்குப் பொருளே.

எ - து, தலைமகள் பொருள்வயிற்பிரிந்துழித் தன்முயக்கினும் அவற்  
 குப் பிற்காலத்துப் பொருள்சிறந்ததெனத் தலைவிரங்கித் தோழிக்குச்  
 சொல்லியது. (ஏ)

(டி - ம்.) \* 'பின்படச்சென்றோர்' † 'செவ்விய' ‡ 'இவண்வருவர்'  
 § 'கடுமைபிறர்'



௩௩௮. அம்ம வாழி தோழி சார  
லிலையில மலர்ந்த வோங்குநிலை யிலக.  
மலையுறு நீயிற் றாமுதற் றோன்றும்  
பிரிவருந் தாலையும் பிரித  
லரிது \* வல் லுநர்நந் காத லோரே.

எ - து, தலைமகன்பிரிந்துழி, 'இக்காலத்தேபிரிந்தார்' எனத் தலைமகள்  
இரங்கிச் சொல்லியது. (அ)

௩௩௯. அம்ம வாழி தோழி சுறியிலைக்  
குறுஞ்சினை வேம்பி னாறும்பழ முணீஇய  
வாவ † லுகக்கு மாலையு  
‡ மின்றுகொல் காதலவர் சொன்ற நாட்டே.

எ - து, தலைமகன் குறித்த பருவவரலிச்கண் மாலைப்பொழுதுகண்டு  
ஆற்றாளாய்தலைமகன் தோழிக்குச் சொல்லியது. (ஆ)

௩௪௦. அம்ம வாழி தோழி காதல  
ருள்ளார் கொன்னு மருளுந் தனங்கொல்  
கிட்டுச் சென்றனர் நம்மே  
தட்டைத் தீயி னூரல ரெழுவே.

எ - து, தலைமகன் பிரிந்துழி, 'கடிதின்வருவர்' என ஆற்றியிருந்த  
தலைவி † அவன் நீட்டித்துழி ஆற்றாது தோழிக்குச்சொல்லியது. (க)

௩௪௧.—தலைவியிடங்குபத்து முற்றிற்று.



௩௪௨.—இளவேனிற் பத்து.



௩௪௩. அவரோ வாரார் தன்வந் தன்றே  
குயிற்பெடை யின்குர லகவ  
வயிர்க்கேழ் துண்ணாற னுடங்கும் பொழுதே.

(பி - ம்.) \* 'வல்லினர்' + 'உருக்குமால்', 'உருக்குமால்', † 'இன்றுகொ  
ளேதி' + 'உருக்குமால்'. || 'துண்ணாறலுக்கும்'

எ - து, தலைமகன்பிரிந்துழிக் குறிப்பருவம் வரக்கண்ட தலைமகள் சொல்லியது.

இனி வருகின்ற பாட்டு ஒன்பதிற்கும் இஃது ஒக்கும்.

(௧)

௩௪௨. அவரோ வாரார் தான்வர் தன்றே  
சுரும்புகளிற்தாலு மிருஞ்சினைக்  
கருங்கா னுணவங் கமழும் பொழுதே.

(௨)

௩௪௩. அவரோ வாரார் தான்வர் தன்றே  
திணிலிலைக் கோங்கம் பயந்த  
வணியிசு கொழுமுகை யுடையும் பொழுதே.

(௩)

௩௪௪. அவரோ வாரார் தான்வர் தன்றே  
நறம்பூங் குரவம் பயந்த  
செய்பாப் பாவை கொய்யும் பொழுதே.

(௪)

௩௪௫. அவரோ வாரார் தான்வர் தன்றே  
\* புதுப்பூ வதிர றுஅய்க்  
கதுப்பற லணியுங் காமர் பொழுதே.

(௫)

௩௪௬. அவரோ வாரார் தான்வர் தன்றே  
யஞ்சினைப் பாதிரி யலர்த்தெனச  
செங்க ணிருங்குயி லறையும் பொழுதே.

(௬)

௩௪௭. அவரோ வாரார் தான்வர் தன்றே  
யெழிற்றகை யிளமுலை பொலியப்  
! பொரிப்பூம் புன்கின் முறிதிமிர் பொழுதே.

(௭)

௩௪௮. அவரோ வாரார் தான்வர் தன்றே  
வலஞ்சரி மராமும் வேய்ந்துநம்  
மணங்கமழ் தண்பொழின் மலரும் பொழுதே.

(௮)

(௮ - ம்.) \* 'புதுப்பூ வதிர றுஅய்க்' + 'பாதிரியலர்த்தென' † 'பொரிய  
பூம் புன்கின்'

கடுக. அலரோ வாரார் தான்வந் தன்றே  
பொரிகான் மாஞ்சினை புதைய  
வெரிகா விளந்தளி ரீனும் பொழுதே.

(க)

கடுக. அலரோ வாரார் தான்வந் தன்றே  
வேம்பி னென்பு வுறைப்பத்  
தேம்படு விளவியவர் தெளிக்கும் பொழுதே.

(க௦)

கடு.—இளவேனிற்பத்து முற்றிற்று.



கடு.—வரவுரைத்த பத்து.



கடுக. அத்தப் பவின் வெயிறின் சிறுகா  
யருஞ் \* கரஞ் சொல்வோ ரருந்தினர் கழியுங்  
காடுபின் னெழிய வந்தனர் தீர்க்கிளிப்  
பல்லித முண்கண் மடந்தைநின்  
னல்லெழி லங்குல் வாடிய நிலையே.

ப - து, பிரிந்தலைமகன் வரவுரைந்த தோழி தலைமகன்குச் சொல்லி  
(க)

கடுக. விழுத்தொடை மறவர் வில்விடத் தொலைந்தோ  
ரெழுத்துடை நடுக லன்ன விழுப்பினாப்  
பெருங்கை யான யிருஞ்சின முறைக்கும்  
வெஞ்சர மரிய வென்னுர்  
வந்தனர் தோழிநங் காத லோரே.

குதுவுமது.

(ப - னா.) 'வெஞ்சரம் அரிய என்னுர் வந்தனர்' என்றது, இன்று  
இடைபிழைந்தகால வந்தனர்; ப - து. (உ)

கடுக. எரிக்கொடிக் கவைவிய செவ்வரை போலச்  
படர்ப்பூண் விளங்கு மேந்தெழி லகல  
நீயினிது முயங்க வந்தனர்  
மாயிருஞ் சோலை மலையிறத் தோரே.

குதுவுமது

(க)

பி - ன். வந்தன்கெல்லாம் அருந்தினர் கழியும்

௩௫௪. நம்மினைவு புணர்ந்த செந்நா யேற்றை  
மறியுடை மாண்டினை கொள்ளாது கழியு  
மரிய சுரன்வந் தனரே  
தெரியிழை யரிவைநின் பண்புதர விரைந்தே.

இதுவுமதி.

(ச)

௩௫௫. திருந்திழை யரிவை நின்னல முள்ளி  
யருஞ்செயற் பொருட்பிணி பெருந்திரு வுறுகெனச்  
\* சொல்லாது பெயர்தந் தேனே பல்பொறிச்  
சிறுகண் யானை திரிதரு  
நெறிவிலங் கதர † கானத் தானே.

எ - து, நினைந்த எல்லையளவும் பொருண்முற்றினில்லாது பெற்றபொருள்  
கொண்டு தலைவியைநினைந்து நீண்ட தலைமகன் அவட்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'பொருட்பிணி பெருந்திருவுறுக' என்றது, மேல் உள்தா  
கும் பொருட்பிணி திருவுறுவதாகவெனக் குறிப்பின் வெகுண்டிரைத்தது.  
'சொல்லாது பெயர்தந்தேனே' என்றது, உடன்சென்றோர் விலக்குவரெனச்  
சொல்லாது மீண்டேன்; எ - று

(ரு)

௩௫௬. † உள்ளுதற் கினிய மன்ற செல்வர்  
யானை பிணித்த பொன்பினை கயிற்றி  
னொள்ளொரி மேய்ந்த சுரத்திடை  
யுள்ளம் வாங்கத் தந்தநின் குணனே.

எ - து, வினைமுற்றி மீண்டுவந்ததலைமகன் தலைவிக்கு அவள்குணம்  
புகழ்ந்து கூறியது.

(ப - னா.) 'உள்ளம்வாங்கத் தந்தநிக்குணன்' என்றது, என்னுள்ளம்  
வாங்குதற்பொருட்டு நீ தந்தகுணங்கள்; எ - று.

(க)

௩௫௭. குரவ மலர மரவம் பூப்பச்  
சுரனணி கொண்ட கானங் காணுஉ  
வழுங்குக செய்பொருட் சொலவென விரும்பினின்  
னங்கலிழ் மாமை கவின  
வந்தனூர் தோழிநங் காத லோரே.

௪ - ஹ, 'பொருள்வயிற்றிரிந்து' ஒன்றிலுள்ளின்ற தலைமகள் குறித்தபருவ வரவுகண்டு கழிந்தின்புலவந்தமை போழி தலைமகளுக்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'அழுங்குசு செய்பொருட்செலவு' என்றது, மேலுளதாகும் பொருட்பிரிச்செலவுப் இனிக் கெடுவதாக; ௪ - ஹ. (௭)

௩௫௮. கோடுயர் பன்மலை யிறந்தன ராயினு  
நீட விடுமோ மற்றே நீடுநீனைந்து  
துடைத்தொறுந் துடைத்தொறுங் கலங்கி  
யுடைத்தெழு வெள்ள மாகிய கண்ணே.

௪ - ஹ, தலைமகள் ஆற்றாமையுண்டு, பிரிந்ததலைமகள் வந்தனனாகத்தோழி சொல்லியது. (௮)

௩௫௯. அரும்பொருள் வேட்கைய மாகிநிற் றுறந்து  
பெருங்க லதரிடைப் பிரிந்த காலைத்  
தவநனி நெடிய வாயின னினியே  
யணியிழை யுள்ளியாம் வருதலி  
னணிய வாயின கரத்திடை யாதே.

௪ - ஹ, மீண்டுவந்த தலைமகள் அவைப் பிரிசுன்றகாலத்துச் சுரத்தச் செய்மையும் வருகின்றகாலத்து அதன் அணிமையுங்கூறியது. (௯)

௩௬௦. எரிகவர்ந் துண்ட வென்றாழ் நீரிடை  
யரிய வாயினு மெளிய வன்றே  
யவவுறு நெஞ்சங் + கவவுநனி விரும்பிக்  
கடுமான் திண்டேர் ! கடைஇ  
நெடுமா னோக்கின் னுள்ளியாம் வரவே.

௪ - ஹ, வினமுற்றி மீண்டவந்ததலைமகள், 'சுரத்தருமைநோக்காது வித்தாறு என்ன?' என வினவியதலைமகளுக்குச் சொல்லியது. (௧௦)

௩௬௧.—வரவுடைத்தபத்து முற்றிற்று.



(பி - ம்.) \* 'உடைத்தருவெள்ளம்' + 'கவவுநனி விரும்ப' ; 'கடை'



## ௩௭.—முன்னிலைப் பத்து.

௩௭௧. \* உயர்கரைக் கான்யாற் றவீர்மண லகன்றுறை  
வேனிற் பாதிரி விரிமலர் குவைஇத்  
தொடலை தைஇய மடவரன் மகளே  
கண்ணினுங் கதவநின் முலையே  
முலையினுங் கதவநின் றடமென் றோளே.

எ - து, புணர்ந்துடன்போகிய தலைமகன் இடைச்சுரத்துக்கண் விளையாட்டுவகையாற் பூத்தொடுக்கின்ற தலைமகளைக்கண்டு புகழ் அவள் அதற்கு நாணிக் கண்புதைத்தவழிச் சொல்லியது. (௧)

௩௭௨. † பதுக்கைத் தாய் வொதுக்கருங் கவலைச்  
சிறுகண் யானே யுறுபகை நினையா  
தியாங்குவந் தனையோ பூந்தார் மார்ப  
வருள்புரி நெஞ்ச முய்த்தா  
விருள்பொர நின்ற விரவி னானே.

எ - து, சேணிடைப்பிரிந்த தலைமகன் இடைநிலத்துத்தங்காத இரவின் கண்வந்துழித் தோழிசொல்லியது. (௨)

௩௭௩. சிலைவிற்பகழிச் செந்துவ ராடைச்  
‡ கொலை வலையினர் தங்கைநின் முலைய  
சுணங்கென § நினைதி ரீயே  
யணங்கென நினையுமென் னணங்குறு நெஞ்சே.

எ - து, புணர்ந்துடன்செல்கின்ற தலைமகன் இடைச்சுரத்துத் தலைமகளை நலம்பாராட்டியது. (௩)

௩௭௪. || முளமா வல்சி யெயினர் தங்கை  
யினமா வெயிற்றிக்கு ¶ மிநிலை யறியச்  
சொல்லினே னிரக்கு மறாவை  
வெள்வேல் விடலை விரையா தீமே.

(௩ - ம்.) \* 'உயரற்ற கான்யாற் றவிரமல்' † 'பதுக்கைதாய்' ‡ 'கொலை வல்லையினர்' § 'நினைத்தி' || 'முளவுமா' ¶ 'மின்னிலையறிய'

எ - து, உடன்போக்கு நயத்தலைமகன் அந்நேத்தோழிக்குணர்ந்த அவன் முடிப்பாளாய் சொல்லியது. (சு)

கூகடு. கணமா தெலைச்சித் தன்னையர் தந்த  
\* நினைபுன் வல்சிப் படுபுன் னோப்பு  
† நலமா னெயிற்றி போலப் பலமீகு  
நன்னல நயவர வுடையை  
யென்னோற் றனையோ மாவின் றனிரே.

எ - து, வலவரிடையைத்துப் பிரிந்து மீள்கின்றான் இடைச்சுரத்துக் குழைந்த மாவின்றனிரகண்டு சொல்லியது. (ரு)

கூகசு. அன்னாய் வாழிலேண் டன்னையென் றோழி  
பசுந்தனன் பெரிதெனச் சிவந்த கண்ணை  
கொன்னே கடவுதி யாயி னென்ன தூஉ  
‡ மறிய வாகுமோ மற்றே  
முறியினர்க் கோங்கம் § பயந்த மாறே.

எ - து, தலைமகனோக்கி, 'இவ்வேறுபாடு எற்றினாயிற்று?' என்று வினவியசெவிலிக்குத் தோழி அறத்தொடுகின்றது.

(ப - னி.) இது முன்னாள் அவன்தந்த கோங்கம்பூவால் விளைந்ததெனப் பூத்தருபுணர்ச்சி கூறியவாறாயிற்று. இது கருப்பொருளாம் பாலை. (சு)

கூகஎ. பொரியரைக் கோங்கின் பொன்மருள் பசுவீ  
விரியினர் வேங்கையொடு வேறுபட மிலைச்சி  
விரவுமல ணிரிந்த வேனிற் கான்யாற்றுத்  
தேரொடு குறுக வந்தோன்  
பேரொடு புணர்ந்தன். றன்னை யீ யிவ ஞாயிரே.

எ - து, கொதுமலர் வரைவின் கண் தோழி செவிலிக்கு அறத்தொடு கின்றது.

(ப - னா.) 'கான்யாற்றுத்தேரொடு குறுகவந்தோன்' என்றது, கான் யாற்று யாங்கள் அழுத்தழிக் குறுகவந்தோன்; எ - து, எனவே புனறரு புணர்ச்சி கூறியவாறாயிற்று. 'பேரொடு புணர்ந்தன்று இவளுயிர்' என்றது, கன்னதொட்டு இன்னாள் தந்த உழிவான அவன்பேரொடுபட்டது இவளுயிர்  
எ - து. இது கருத்தாம் பாலை. (எ)

(பி - டி.) \* 'நினைபுன்வல்சி' † 'நலமா லெயிற்றி போல நலமிக்' ‡ 'மறியவாகுமோ' § 'பயந்தமார்பே' || 'வேறுபட்டிலைச்சி' ¶ 'இவன் னவிரே'

௩௬அ. எரிப்பூ விலவத் \* தூழ்கழி பன்மலர்  
பொரிப்பூம் புன்கின் புகர்நிழல் விக்ஞர்  
தண்பத வேனி லின்ப நுகர்ச்சி  
பெம்மொடு கொண்மோ பெருமநின்  
னம்மொலோதி யழிவில னொனினே.

எ - து, 'வேனிற்காலத்து நம்மொடு விளையாட்டு நுகர வருவல்' என்று  
பருவங்குறித்துப் பிரியலுற்ற தலைமகற்குத் தோழி கூறியது.

(ப - கா.) 'அம்மொலோதி அழிவிலனெனின் இன்பநுகர்ச்சி எம்மொடு  
கொண்மோ' என்றது, 'நீ வருந்துனையும் இவள் ஆற்றியுள்ளாயின், எம்மொடு  
நுகர்ச்சி கொள்வீராமினென மறுத்தவாறு. (அ)

௩௬க. வளமலர் ததைந்த வண்டுபடு நறும்பொழின்  
முனிரை முறுவ லொருத்தியொடு ! நெருநர்  
குறிநீ செய்தனை யென்ப வலரே  
குரவ நீர்சினை யுறையும்  
பருவ மாக்குயிற் கௌவையிற் பெரிதே.

எ - து, பரத்தையொருத்தியுடன் பொழிசைத்துத் தங்கிவந்த தலை  
மகன் தலைமகள் வினாவழி, 'யாரையும் அறியேன்' என்றானாக அவள்  
கூறியது.

(ப - கா.) இது பாலைக்குறித்தாகிய வேனிற்கண் நிகழும் குரவும் குயி  
லுங் கூறுதலாற் பாலைபாயிற்று. (க)

௩௭௦. வண்கினைக் கோங்கின் றண்கமழ் படலை  
பிரஞ்சிறை வண்டின் பெருங்கிளை மொய்ப்ப  
|| நீநயந் துறையப் பட்டோள்  
|| யாவ னோவெம் மறையா தீமே.

எ - து, பரத்தையொருத்திக்குப் பூவணிந்தானென்பது கேட்ட தலை  
மகள், 'அஃதில்லை' என்று மறைத்திருந்தலைமகற்குக் கூறியது.

(ப - கா.) இது, பாலைக்குரிய கருப்பொருளாகிய கோங்குகூறினமை  
யால், பாலைபாயிற்று. (க)

௩௭. — முன்னிலைப்பத்து முற்றிற்று.



(ப - ம்.) \* 'தூழ்கழி பன்மலர்' † 'அழிவிலனெனவே' ‡ 'நெருநர்'  
§ 'உறையும்' || 'நீ நயந்தலை' ¶ 'யாரனோ'

௩௮௩—மகட்போக்தியவறிந் \* தாயிரங்கு பத்து.



௩௮௪. மன்னர் † கொட்டின் மஞ்ஞை யாறு  
முயர்நெடுங் குன்றம் படுமழை தலைஇச்  
சுரநனி மினிய வாசுக தில்ல  
வறநெறி யிதுவெனத் தெளிந்தவென்  
பிறைறுத்தற் குறுமகள் போகிய † சுரனே. (க)

௩௮௫. என்னு முள்ளினன் கொல்லோ தன்னை  
கெஞ்சுணத் தேற்றிய வஞ்சினக் காணையொ  
ட்புழங்கன் மூதா ரலரொழி  
செழும்பல் குன்ற மிறந்தவென் மகளே. (உ)

௩௮௬. நினைத்தொறுங் கலிழு மிடும்பை பெய்துக  
புலிக்கோட் பிழைத்த கவைக்கோட்டு முதகலை  
மான்பிணை யணைதர வாண்குரல் விளிக்கும்  
வெஞ்சுர மென்மக ளுய்த்த  
வம்பமை வல்வில் விடலை தாயே.

எ - து, தலைமகளும் தலைமகள் கொண்டிகழிந்த கொடுமைகினைந்து  
நற்குய் சொல்லியது.

(ப - னா.) இவட்காக மான் பட்டதுமாம் அவன்றாயும் படவேண்டும்  
எ - து. (உ)

௩௮௭. பல்லுழ் நினைப்பினு நல்லென் மாழ  
மீளி முன்பிற் காணை காப்ப  
முடியகம் புகாஅக் கூந்தலன்  
கடுவனு மறியாக் காடிழந் தோனே.

(பி - ம்.) \* 'தாயிரங்குபத்து', 'தாயிரங்குப்பத்து' † 'கொட்டிமஞ்ஞை'  
‡ 'சுரனே' § 'அழுங்கின்மூதா'

இழுவார்திருநாள் ஸ்ரீ தேவாபிராங்கவிராயாவர்களிடிக் கையெ  
ழுத்தப்பீரதியில் இத்தச்செய்யுளும் அடுத்தசெய்யுளும் காணப்படவில்லை;  
இவைகள் இருத்தற்குரிய இடத்தில் "வயங்குகதிர் ஞாயிறு திருகலி வீரமுடி,  
கயத்தக ளாகிய வியத்தடி கொள்கையொ, ழுன்னு வாயினு மினிய வாசுக,  
காலை வயத்தடி ராப்டவென், மாதர் மடப்பிடி போகிய சுரனே." என்னும்  
செய்யுளொன்மே சேர்த்தப்பட்டிருந்தது.

பாலை. ௩௮.—மகட்போக்யவழித்தாபிரங்குபத்து. ௧௧௩

எ - து, தலைமகள் உடன்போயவழி அவள் இளமைநினைந்து இரங்கித் தாய் கூறியது. (௪)

௩௭௩. \* இதுவென் பாவை பாவை யிதுவென்  
எலமரு நோக்கி எலம்வரு சுடர்றுதற்  
பைங்கிளி யெடுத்த பைங்கிளி யென்றிவை  
காண்டொறுங் காண்டொறுங் கலங்க  
நீங்கின னோவென் பூங்க ணேனே.

எ - து, சேரியும் அயலும் தேடிச் காணாதுவந்தாரைக் கண்டு தலைமகள் தாய் சொல்லியது. (௫)

௩௭௪. நாடொறுங் கலிழு மென்னினு மிடைநின்று  
காடுபடு தீயிற் † கனலியர் மாதோ  
நல்வினை நெடுநகர் கல்லெனக் கலங்கப்  
பூப்புரை யுண்கண் மடவரற்  
‡ போக்கிய புணர்த்த வறனில் பாலே.

எ - து, தலைமகள் போயவழி நற்றாய் விதியைவெகுண்டு சொல்லியது. (௬)

௩௭௫. நீர்நசைக் கூக்கிய வுயவல் யானை  
யியம்புணர் தூம்பி னுயிர்க்கு மத்தஞ்  
சென்றனன் மன்றவென் மகளோ  
§ பந்தும் பாவையுங் கழங்குமெமக் கொழித்தே.

எ - து, தலைமகள் உடன் || போயவழி அவள் பந்துமுதலாகியகண்ட நற் குய் கலங்கிச் சொல்லியது. (௭)

௩௭௬. செல்லிய ¶ முயலிப் பாஅய சிறகர்.  
வாவ \*\* லுகக்கு மாலையாம் புலம்பப்  
போகிய வவட்சோ நோவேன் நேமொழித்  
துணையிலன் கலிழு நெஞ்சி  
ணிணையே ருண்க ணிவட்குநோ வதுவே.

(௮ - ௩௦) \* 'இதுவென் பாவைக் கினியநன் பாவை, யிதுவென் பைங் கிளி யெடுத்த பைங்கிளி, யிதுவென் பூவைக் கினியசொற் பூவையென், நலம் வரு நோக்கி எலம்வருஞ் சுடர்றுதல், காண்டொறுங் காண்டொறுங் கலங்கி, நீங்கின னோவென் பூங்க ணேனே.' † 'கனலிய' ‡ 'போகிய' § 'பந்துபாவை யும்' || 'போகியவழி' ¶ 'முயலி' \*\* 'உவக்குமால்'



எ - து, தலைமகள் உடன்போகியவழி அவள்தோழியாற்றுகைமகண்ட நற்றாய் சொல்லியது. (அ)

கஉக. தன்னம ராயமொடு நன்மண நுகர்ச்சியி  
வினிதாங் கொல்லோ தனக்கே பனிவரை  
யினக்களிறு வழுங்குஞ் சோலை  
வயக்குறு வெள்வே லவற்புணர்ந்து செலவே.

எ - து, புணர்ந்துடன்போகியவழித் தோழி அறத்தொடுநிற்பக்கேட்ட நற்றாய், 'அதனை முன்னேயறிவித்து நாம் மணம்புணர்த்த ஒழுகாது போயினள்' என நொந்து சொல்லியது. (க)

கஉ௦ அத்த நீரிடை யவனொடு போகிய  
முத்தேர் வெண்பன் முகிழ்நகை மடவா  
\* ருப ரென்னும் பெயரே வல்லா  
நெடுத்தேன் மன்ற யானே  
கொடுத்தோர் மன்றவவ னாயத் தோரே.

எ - து, தலைமகள் உடன்போகியவழித் தெருட்வோர்க்குச் செவிலித்தாய் சொல்லியது. (க௦)

கஅ. — மகட்போக்கியவழித் தாய்பங்குபத்து முற்றிற்று.

கக. — உடன்போக்கின்கண் இடைச்சுரத்  
துணைத்த பத்து.

கஅக. பைங்காய் நெல்லி பலநீட்டின் ழிசைந்து  
செங்கான் மரஅத்த வரிநிழ லிருந்தோர்  
யார்கொ ளனியர் தாமே வார்சிறைக்  
† குறுங்கான் மகன்றி லன்ன  
வுடன்புணர் கொண்கைக் காத லோரே.

எ - து, உடன்போக்கின்கண் இடைச்சுரத்தக் கண்டார் சொல்லியது. (க)

(பி - டி.) \* 'தாம நென்னும் பெயரே வல்லாது' + 'குறுங்கானகன்றில்'

பாலை.] ௩௯, உடன்... இடைச்சரத்துரைத்த பத்து. ௧௧௩

௩௮௨. புள்ளொலிக் கமீத்த கண்ணள் வெள்வேற்,  
 நிருந்துகழற் காளையொ டருஞ்சுரங் கழிவோ  
 ளெல்லிடை யசைந்த கல்லென் சிறுர்ப்  
 புனையிழை மகளிர்ப் பயந்த  
 மனைகெழு பெண்டிர்க்கு நோவுமார் பெரிதே.

எ - து, தலைமகள் இடைச்சுரத்தினது ரேரின் கண் எல்லிடைத் தங்கிய  
 வழி அவ்வூர்ப்பெண்டிர் பார்த்து இரங்குதல் கண்டார் சொல்லியது. (௨)

௩௮௩. கோட்சுரும் புரற்று நாட்சுரத் தமன்ற  
 நெடுங்கான் மராஅத்துக் குறுஞ்சினை பற்றி  
 வலஞ்சரி வாலினர் கொய்தற்கு நின்ற  
 மள்ள னுள்ள மகிழ்கூர் தன்றே  
 பஞ்சாய்ப் பாவைக்குந் தனக்கு  
 மஞ்சாய் கூந்த \* லாய்வது கண்டே.

எ - து, உடன்போகிய தலைமகள் தலைமகள் வினைத்த கொம்பிற் பூக்கொண்டு  
 தனக்கும் பாவைக்கும் வகுக்கக் கண்டார்கூறியது. (௩)

௩௮௪. சேட்புல முன்னிய † வசைநடை யந்தணிர்  
 நும்மொன் நிரந்தனென் மொழிவ லெம்முர்  
 ‡ யாய்நயந் தெடுத்த வாய்நலங் கவின  
 வாரிடை யிறந்தன னென்மி  
 னேரிறை முன்கையென் னாயத் தோர்க்கே.

எ - து, உடன்போகிய தலைமகள் ஆண்டு எதிர்வரும் அந்தணர்க்குச்  
 சொல்லியது. (௪)

௩௮௫. கடுங்கட் காளையொடு நெடுந்தே ரேறிக்  
 கோள்வல் § வேங்கை மலையிறக் கொழிய  
 வேறுபல் லருஞ்சுர மிறந்தன ளவனெனக்  
 கூறுமின் வாழியோ வாறுசென் மாக்க  
 ணற்றோ ணாயந்துபா ரரிட்டி  
 பெற்கெடுத்திருந்த வறனில் யாய்க்கே.

(பி - ம்.) \* 'ஆய்வதுகொண்டே' † 'விரைநடை' ‡ 'தாய்நயந்தெடுத்த  
 வாய்நலங்கவின்பெற' § 'வேங்கையமலை' || 'வேரன்மலருஞ்சுரமிறந்தனனென'

எ - து, புணர்ந்துபோய் தலைமகன் இடைச்சுரத்துக்கண்  
டாமை, 'பாடிப் பாவின் தபடி' யாய்ப்பு நீர் 'தவணீமம்' எனச் சொல்லி  
யித. (ந)

கஅக. புன்கண் யானையொடு புனிவழங் கத்த  
நயந்த காதுற் புணர்ந்துசென் றனனோ  
நெடுஞ்சுவர் நல்லின் மருண்ட  
நிடும்பை யுறுநின் கடுஞ்சுன் மகளோ.

எ - து, புணர்ந்துபோய் தலைமகன் இடைச்சுரத்துக் கண்டார்  
அவள்தாய்க்குச் சென்று கூறியது. (க)

கஅங. அறம்புரி யருமறை நவின்ற நாவிற  
நிறம்புரி கொள்கை யந்தணிர் தொழுவலென்  
றெண்டொடி வினவும் பேதையம் பெண்டே  
கண்டனெ மம்ம சுரத்திடை \* யவனீ  
யின்றுணை யினிதுபா ராட்டக்  
குன்றுயர் பிறங்கன் மலையிறந் தோனோ.

எ - து, பின்பென்ற செவிலி பால் வினுவப்பட்ட அந்தணர் அவர்க்குச்  
சொல்லியது. (எ)

கஅஅ. † நெருப்பவிர் கனலி யுருப்புச்சினர் தணியக்  
கருங்கால் ‡ பாத்து வரிநிழ லிரீஇச்  
சிறுவரை யிறப்பிற் || காண்குவை செறிதொடிப்  
பொன்னேர் மேனி டுட்கீதழியாடு  
¶ வென்வேல் விடலை முன்னிய சுரனோ.

எ - து, தேடிக்கென்ற செவிலிக்கு இடைச்சுரத்துக்கண்டார் அவனைக்  
கண்டதிறம் கூறியது. (அ)

(ம - ம.) \* 'அவன' † 'இடையினோ' ‡ 'நெருப்பவிர்கனலி' § 'பாத்தவரி  
கிழைசதி' || 'காண்கு செறிசை' ¶ 'வென்வேலண்ணல்'

நகுக. செய்வினைப் பொலிந்த செறிகழ னோன்றான்,  
மைபணற் காணையொடு பைய வியலிப்  
பாவை யன்னவென் னுய்தொடி மடந்தை  
சென்றன ளென்றி ரைய  
வொன்றின வோவவ ளஞ்சிலம் படியே.

எ - து, பின்சென்ற செவிலித்தாய், வினவப்பட்டோர், 'கண்டோம்'  
என்புழிச் சொல்லியது. (க)

நகூ0. \* நல்லோ ராங்கட் பரந்துகை தொழுது  
பல்லூழ் † மறுகி வினவு வோயே  
திண்டோள் வல்விற் காணையொடு  
கண்டனெ மன்ற சுரத்திடை யாமே.

எ - து, பின்சென்ற செவிலித்தாய் பலரையும் வினவக் கண்டோர் தாம்  
கண்டவாறு அவர்க்குக்கூறியது. (க0)

நகூ.—உடன்போக்கின்கண் இடைச்சுரத்  
துரைத்தபத்து முற்றிற்று.

சு0.—மறுதரவுப்பத்து.

நகுக. மறுவி றாவிச் சிறுகருங் காக்கை  
யன்புடை மரபினின் கிளையோ டாரப்  
பச்சுன் பெய்த ன்பூந்நிண வல்சி  
பொலம்புனை கலத்திற் றருகுவென் மாதோ  
வெஞ்சின விறல்வேற் காணையொ  
டஞ்சி லோதியை வரக்குரைந் திமே.

எ - து, உடன்போகிய தலைமகள் மீடற்பொருட்டுத் தாய் காகத்திற்குப்  
பராய்க்கடன் உரைத்தது. (க)

(பு - ம்.) \* 'நல்லோரங்கட்பரிந்து' † 'மறுகின்' ‡ 'கரைந்திடுமே'

௩௯௩. வேய்வனப் பிழந்த தோளும் வெயிறெற  
வாய்கவின் றெழைந்த துதனு நோக்கிப்  
\* பரியல் வாழி தோழி + பரிய  
னெல்லையி லிடும்பை தருஉ  
நல்வரை நாடனெடு + வந்த மாறே.

எ - து, உடன்போய் மீண்டுவந்த தலைமகள், வழிவரல்வருத்தம் கண்டு  
சுற்றாளாகிய தோழிக்குச் சொல்லியது. (௨)

௩௯௪. துறத்ததற் கொண்டு துயரடச் சாஅ  
யறம்புலந்து பழிக்கு மனைக ணுட்டி  
யெவ்வ நெஞ்சிற் கேம மாக  
வந்தன ளோரின் மகளே  
¶ வெந்திறல் வென்வேல் விடலைமுந் துறவே.

எ - து, உடன்போய்த் தலைமகள் மீண்டுவந்துழி அயலோர் அவன் தாய்க்  
குச் சொல்லியது. (௩)

௩௯௫. மாண்பில் கொள்கையொடு மயங்குதுயர் செய்த  
வன்பி லறனு \*\* மருளிற்று மன்ற  
வெஞ்சர பிறந்த வஞ்சி லோதிப்  
பெருமட மாண்பினை யலைத்த  
சிறுதுதற் குறுமகட் காட்டிய வம்மே

எ - து, உடன்போய்த் தலைமகள்வந்துழித் தாய் சுற்றத்தார்க்குச் சொல்லி  
யது. (௪)

௩௯௬. முனிவயிர்ப் பிறந்த வனிவளர் கூரெரிச்  
சுடர்விடு நெடுங்கொடிச்சீடர்முனை முழங்கு  
மின்னு வருஞ்சுரந் தீர்த்தன மென்மெல  
வேகுமதி வாழியோ குறுமகள் போதுகலந்து  
கறங்கிசை யருவி லீழும்  
பிறங்கிருஞ் சோலைநம் மலைகெழு நாட்டே.

எ - து, உடன்போய் மீள்கின்றதலைமகள் தலைமகளுக்குச் சொல்லியது. (௫)

(பி - ம்.) \* 'பரியல்வாழி' + 'பரியன்' + 'வந்தவாறே' + 'துறத்ததற்  
கொண்டு' || 'உண்கணுட்டி' || 'வெஞ்சினைவென்வேல்' \*\* 'அருளின்று'



நகசு. \* புலிப்பொறி வேங்கைப் பொன்னினர் கொய்துநின்  
கதுப்பிய லணியு மளவை பைபயச்  
சுரத்திடை யபர்ச்சியை யாறுக மடந்தை  
கல்கெழு சிறப்பி னம்மு  
" ரெல்விநூர் தாகிப் புகுக நாமே.

இதுவுமது.

(க)

நகசு. கவிழ்மயி ரெருத்திற் செந்நா யேற்றை  
குருளைப் + பன்றி கொள்ளாது கழியுந்  
சுரநனி வாரா நின்றன னென்பது  
+ முன்னுற விரைந்தீ ருரைமி  
னின்னகை முறுவலென் னுயத் தோர்க்கே.

எ - து, உடன்போய் மீள்கின்ற தலைமகள் தன்னார்க்குச் செல்கின்றனரைக்  
கண்டு கூறியது. (எ)

நகசு. புள்ளு மறியாப் + பல்பழம் பழுனி  
மடமா னறியாத் தடநீர் நிலைஇச்  
சுரநனி யினிய வாருக வென்று  
நினைத்தொறுங் கலிழு மென்னினு  
மிகப்பெரிது || புலம்பின்று தோழிநம் முரே.

எ - து, தலைமகள் மீண்டுவந்துழி அவட்குத் தோழிகூறியது. (அ)

நகசு. நுமமனைச் சிலம்பு கழிஇ யயரினு  
மெம்மனை வதுவை நன்மணங் கழிகெனச்  
சொல்லி னெவனோ முற்றே வெனவேன  
மையற வினங்கிய கழலடிப்  
பொய்வல் காணைய யின்ற தாய்க்கே.

எ - து, உடன்கொண்டிபோன தலைமகள் மீண்டு தலைவியைத் தன் இல்  
லத்துக்கொண்டிருக்குழி அவன்றாய் அவட்குச் சிலம்புகழிறோன்பு செய்கின்ற  
னெனக்கேட்ட நற்றாய் ஆண்டுநின் நும்வந்தார்க்குச் சொல்லியது. (க)

(பு - ம்.) \* 'புலிப் பொறி வேங்கை' + 'பன்றிக்கொள்ளாது' + 'முன்  
னுறச்செல்லுரைமின்' + 'பல்பழம்பழு' || 'கலங்கின்' +

சுரு. மன்ன ரன்ன மநவந் தழீஇ  
 மகளி ரன்ன வாடுகொடி. நுடங்கு  
 மரும்பதங் கொண்ட பெரும்பத வேளிர்  
 காதல் ப்ணர்தன ளாகி யாய்கழல்  
 வெஞ்சின னிறல்வேற் காணையா  
 டின் றுபுகு தருமென வந்தன்று தூதே.

எ - து, உடன்போய் வதுவையபரப்பட்ட தலைவி, 'தலைவனோடு இன்று

வரும்' எனக்கேட்ட செவிலித்தாய் நற்றாய்க்குச் சொல்லியது.

(க௦)

சுரு.—மறுதரவுப்பத்து முற்றிற்று.

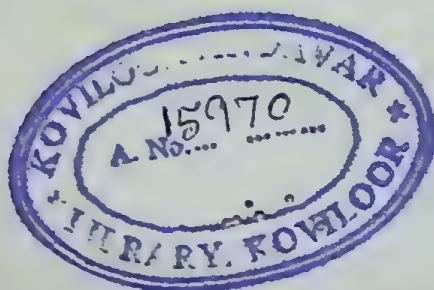


நான்காவது

பாலை முற்றிற்று.



ஓதலாந்தையார்.



ஐந்தாவது

## முல்வம்.

சுக.—பெ. வி. லி. கூற்றுப்பத்து.

சுக. மறியிடைப் படுத்த மான்பிணை போலப்  
புதல்வனடுவணை நுக நன்று  
மினிது மன்றவவர் கிடக்கை முனிவின்றி  
நீனிற் வியலகங் கவைஇய  
வீனு மும்பரும் பெறலருங் குரைத்தே.

எ.து, கடிமனைச்சென்றுவந்த செவிலி உவந்தவுள்ளத்தளாய் நற்றாய்க்  
குச் சொல்லியது.

இனி வருகின்றபாட்டு ஒன்பதனுள் முதல்ஐந்துக்கும் இஃதுஓகீதம்.(ச)

சுரு. புதல்வற் கவைஇய தாய்புற முயங்கி  
நகையினன் வதிந்த கிடக்கை பாணர்  
நரம்புளர் முரற்கை போல  
வினிதா லம்ம பண்புமா ருடைத்தே. (உ)

சுரு. புணர்ந்த\*கா தலியிற் புதல்வன் றலையு  
ம்மர்ந்த வுள்ளம் பெரிதா கின்றே  
யகன்பெருஞ் சிறப்பிற் றந்தை + பெயரன்  
முறுவலி னின்னகை பயிற்றிச்  
சிறுதே ருருட்டுந் தளர்நடை கண்டே. (ங)

சுரு. வாணுத லரிவை மகன்முலை பூட்டத்  
தானவன் சிறுபுறங் கவையின னன்று  
நறும் + பூந் தண்புற வணிந்த  
குறும்பல் பொறைய நாடுகிழ வோனே. (ச)

சுரு. ழுண்கடர்ப் பாண்டிற் செஞ்சுடர் போல  
மனைக்குவிளந் காயினன் மன்ற கணைப்பெயற்  
பூர்பல வணிந்த னைப்பிற்  
புறலணி நாடன் புதல்வன் றுயே. (ரு)

சுரு. மாத நுண்கண் மகன்வினை யாடக்  
\* காதலித் தழீஇ யினிதிருந் தனனே  
தாதார் + பிரச முதும்  
போதார் புறவி னாகிழ வோனே. (சு)

சுரு. நயந்த காதலித் தழீஇப் பாணர்  
கயம்படு முரற்கையின் யாத்த பவன்றெறிந்  
தின்புறு புணர்ச்சி துகரு  
மென்புல வைப்பி னாகிழ வோனே. (எ)

சுரு. பாணர் முல்லை பாடர் கடரிழை  
வானுத லிரிவை முல்லை மலைய  
வினிதிருந் தனனே நெடுந்தகை  
துனிதீர் கொள்கைத் ! தன் புதல்வனொடு பொலிந்தே. (அ)

சுரு. புதல்வற் கவைலுயினன் றந்தை மென்மொழிப்  
புதல்வன் றுயோ விருவருங் கவையின  
வினிது மன்றவவர் கிடக்கை  
நனியிரும் பரப்பினில் வலகுட னுறுமே. (க)

சுரு. மாலை முன்றற் குறுங்காட் டின்னகை  
மனையோ டீணை யாகப் புதல்வன்  
மார்பி னுரு மகிழ்க்கை யின்பப்  
பொழுதிற் கொத்தன்று மன்னே  
மென்பணித தம்ம பூணை தியாழே.

எ - று, கடிமனைச்சென்ற செவிலி, தலைமகளும் தலைமகளும் புதல்வ  
னொடு பாடல்கேட்டிருந்தமை கண்டு தன்னுள்ளே வந்துசொல்லியது (சுரு)

சுரு. — செவிலிகூற்றுப்பத்து முற்றிற்று.



(பி - டி.) \* 'காதலித்தழீஇ' + 'பிரசமுதும்' & 'புதல்வன்' & 'வினி  
திகருமே'

சஉ.—திழுவன் பருவம்பாராட்டுப் பத்து

சகக. ஆர்குர லெழிலி யழிஞனி சிதறிக்  
கார்தொடங் கின்றும் காமர் புறவே  
வீழ்தரு புதுப்புன லாடுகங்  
தாழிருங் கூந்தல் வம்மதி விரைந்தே.

எ - து, பருவங்குறித்துப் பிரித்தலைமகன் அப்பருவத்திற்கு முன்னே வந்து தலைவியொடுகூடிச் செல்லாநின்றழிப் பருவம்வந்ததாகத் தான் பருவத் திற்குமுன்னே வந்தலைமதோன்றக் கூறுவான் தலைவிக்கு உரைத்தது. (க)

சகஉ. \* காயா கொன்றை நெய்தன் முல்லை  
போதவிழ் தளவமொடு + பிடவலர்ந்து கவினிப்  
பூவணி கொண்டன்றும் புறவே  
பேரமர்க் கண்ணி யாடுகம் விரைந்தே.

இதுவுமது.

(ப - னை.) வினையாட்டுயப்புக் கூறியது.

(உ)

சகங். நின்னுத னாறு நறுந்தண் புறவி  
னின்னே போல மஞ்ஞை யாலக்  
கார்தொடங் கின்றும் பொழுதே  
பேரிய லரிவை நாராயத் தகவே.

இதுவுமது.

(ங)

சகச. புள்ளு மாவும் புணர்ந்தினி துகளக்  
கோட்டவுங் கொடியவும் பூப்பல பழுனி  
மெல்லிய லரிவை கண்டிரு  
மல்ல லாகிய மீணுங்கமழ் புறவே.

இதுவுமது.

(ச)

சகரி. இதுவே மடந்தைநா மேகிய பொழுதே  
புதுவே மடந்தைநா முள்ளிய புறவே  
யினிதுடன் கழிக்கி விளமை  
யினிதா லம்ம ! விரியவர்ப் புணர்வே.

இதுவுமது.

(ரு)

(பி - ன்.) \* 'காயாக்கொன்றை' + 'பிடவலர்ந்து' ; 'இனியவர்புணர்வே'



சகசு. போதார் நறுந்துகன் கவினிப் புறவிற்  
முதார்த்து

கவிந் தரும் பரற்றிங் காமர் புதலின்

மடப்பிடி தழீஇய மாவே

படர்த்தொடி மடவரற் புணர்ந்தனம் யாமே.

எ - து, பருவங்குறித்துப் பிரிந்தவர்கள் பருவத்திற்கு முன்னே வந்து  
தலைவிமொடு கட்டித் தலைவினை நழி அதற்கு இனியனாய்த் தன்னுள்ளே  
சொல்லுவான்போன் தலைவிநியுளாற்றும் கூறியது. (க)

சகசு. கார்கலர் தன்குற் புறவே பலவுட  
னேர்பார் தனவாற் புனமே யேர்கலந்து  
தாதார் பிரச மொய்ப்பப்  
போதார் கூந்தன் முயங்கின னெம்மே.

இதுவுமது.

(எ)

சகடி. வானம் பாடி வறங்களைந் தானு  
தழிதுளி தலைஇய புறவிற் காண்வர  
வானர மகளோ நீயே  
மாண்முலை யடைய முயங்கி யோயே.

எ - து, குறித்தபருவத்திற்கு உகவவாராகின்ற வழிக்கண் உருவுவெளிப்  
பாடு கண்டதலைமகன் இல்லத்தப்புகுத்துழித்தலைமகட்குச் சொல்லியது. (அ)

சகக. உயிர்கலர் தொன்றிய செயிர்தீர் கேண்மைப்  
\* பிரிந்துற லறியா விருந்து கவவி  
நம்போ னயவரப் புணர்ந்தன  
கண்டிகு மடவரல் புறவின் மாவே.

எ - து, இன்பநகர்ச்சிக்கேற்ற பருவம்வந்துழித் தலைமகளொடு புறவிற்  
சென்றதலைமகன் ஆய்விடத்துமக்கன் தன்நீக்குஞ்ஞாட்டிச் சொல்லியது. (க)

சஉரு. பொன்னென மலர்ந்த கொன்றை மணியெனத்  
தேம்படு காயா மலர்ந்த தோன்றியொடு  
நன்னல மெய்தினை புறவே நின்னைக்  
காணிய வருதும் யாமே  
வானுத லிவையொ டாய்நலம் படர்ந்தே.

எ - து, குறித்தபருவத்து எய்திய அணிந்தாகவந்த தலைமகன் பருவத் தால் அணிகொண்ட புறவையோக்கிச் சொல்லியது (கஉ)

சஉ.—கிழவன் பருவம்பாராட்டுப்பத்து முற்றிற்று.

சுரு.—வி ர வு ப் ப த் து.

சஉக. மாலை வெண்காழ் காவலர் வீச  
நறம்பூம் புறவி னொடுங்குமுய விரியும்  
\* புன்புல நாடன் மடமக  
ணலங்கிளர் பனைத்தோள் விலங்கின செலவே.

எ - து, வினை பலவற்றிற்கும் பிரிந்தொழுகுந்தலைமகன் பின்பு மனை வயின் நீங்காது ஒழுகுகின்ற காதலுணர்ந்தோர் சொல்லியது.

(ப - னா.) வெண்காழென்றது, மாலைக்காலத்து முயலெறியுந்தழையை. (க)

சஉஉ. கடும்பரி நெடுந்தேர்க் கால்வல் புறவி  
நெடுங்கொடி முல்லையொடு தளவமல ருதிர  
விரையுபு கடைஇநாஞ் செல்லி  
னிரைவளை முன்கை வருந்தலோ விலவே.

எ - து, மீள்கின்றான் தேர்ப்பாகன்கேட்பச் சொல்லியது. (உ)

சஉங். மாமழை யிடியூஉத் தனிசொரிந் தன்றே  
வாணுதல் பசப்பச் செலவயர்ந் தனையே  
யாமே நிற்றுறந் தமைபல  
மாய்மல ருண்கணு நீர்நிறைந் தனவே.

எ - து, கார்ப்பருவத்தே பிரியக்கருதிய தலைமகற்குத் தோழி தலைமகளது ஆற்றுகைகூறிச் செலவழங்குவித்தது.

(ப - னா.) இது, கார்ப்பருவத்தே கூறுதலான் முல்லையாயிற்று. (ங)

சஉச. புறவணி நாடன் காதன் மடமக  
னொண்ணுதல் பசப்ப நீசெலிற் றெண்ணிற்  
போதவிழ் தாமரை யன்னநின்  
காதலம் புதல்வ ட் னமுமினி முலைக்கே.

இதுவுமது.

(ச).

(பி - ம்.) \* 'புன்புலநாடன்' † 'அமுமணி'

சஉரு. புன்புறப் பேடை சேன வின்புற  
மன்ன சியவரி கிரங்குந் கானம்  
வல்லை நெடுந்தேர் கடவி  
எல்ல ஸ்ருநோ யொழித்தலெமக் கெளிதே.

எ - து, வினைமுற்றி மீளுத்தலைமகன் தேர்ப்பாகற்குச் சொல்லியது. (௫)

சஉரு. வென்வேல் வேந்த னருந்தொழி றுறந்தினி  
கன்னுதல் யானே லொலவொழிந் தனெனே  
முரசுபா டதிர வேவி  
யரசுபடக் கடக்கு மருஞ்ராமத் தானே.

எ - து, வேந்தற்குத் தானே தலைவனுய் ஒழுகும் தலைமகன் பிரிந்து வினை முடித்துவந்து தலைவியோடு உறைகின்றழி, 'இன்னும்பிரியுங்கொல்' என்று கூறிய தலைமகட்குக் கவற்சிநீர்த்தொல்லியது. (௬)

சஉரு. பேரமர் மலர்க்கண் மடந்தை நீயே  
காரெதிர் பொழுதென விடலொல் லாயே  
போருடை வேந்தன் பாசறை  
யாரா னவனெனச் செலவழுங் கினனே.

எ - து, 'பிரியுங்கொல்' என்று ஐயுற்ற உடன்படாமை மேற்கொண்டு நுகுதுவன்ற தலைமகட்குத் \* தான் பிரிவொழிந்ததற்குக் காரணங்கூறித் தேற்றியது. (௭)

சஉரு. தேர்செல வழுங்கத் திருவிற் கோலி  
யார்கலி யெழிலி 'சோ'தொடங் கின்றே  
வேந்துவிடு விழுத்தொழி லொழிய  
யான்றொடங் கினனா னிற் புறந் தாவே.

எ - து, 'பிரியுங்கொல்' என்று ஐயுற்றதலைமகன் ஐயந்தீரத் தலைமகன் சொல்லியது. (௮)

சஉரு. பல்லிருங் கூர்தல் பசப்பு நீவிடிற்  
செல்வேந் தில்ல யாமே செற்றார்  
வெல்கொடி யரண முருக்கிய  
கல்லா யானே வேந்துபகை வெலற்கே.

(பு - ம்.) \* 'தான் இடைப்பிரியொழிந்த' 'கார்தொடங்கின்றே' ! 'புறந் தாவே'

எ - து, குறிப்பினும் பிரிவுணர்ந்து வேறுபட்ட தலைமகள் படம்படுவா  
ளாக வேந்தற்கு உற்முழிப்பிரியுந் தலைமகன் சொல்லியது. (க)

சுந௭. நெடும்பொறை மிசைய குறுங்காற் கொன்றை  
யடர்பொன் னென்னச் சுடரிதழ் பகருங்  
காண்செழு நாடன் மகளே  
யமுத லான்றிசி னழுங்குவல் செலவே.

எ - து, 'பிரியுங்கொல்' என்று ஆற்றாளாகிய தலைமகட்குத் தலைமகள்  
பருவவரவுகூறி 'இதுகாரணத்தாலும் பிரியேன்' எனச் சொல்லியது. (க௦)

சுந.—விரவுப்பத்து முற்றிற்று.

சச.—புறவணிப் பத்து.

சுந.க. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே  
யணிநிற \* விரும்பொறை மீமிசை  
மணிநிற † அருவின தோகையு முடைத்தே.

எ - து, 'பிரிவுடம்பட்டும் ஆற்றயாகின்றது என்னை?' என்று வினவிய  
வழி, 'அவர்போனசுரம் போகற்கரிதென்று ஆற்றேனாகின்றேன்' என்ற தலை  
மகட்கு 'வேனிற்காலங்கழிந்தது; கார்ப்பருவத்தோற்றத்திலே பிரிந்தாராக  
லான், அச்சுரம் நன்று' எனத் தோழிசொல்லி ஆற்றுவிர்த்தது.

இனி வருகின்றபாட்டு ஒன்பதும் இஃது ஒஃதும். (க)

சுந.உ. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே  
‡ சுடுபொ னன்ன கொன்றை சூழிக்  
கடிபுகு வனர்போன் மள்ளரு முடைத்தே. (உ)

சுந.ங. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே  
நீர்ப்பட் வெழினி வீசங்  
கார்ப்பெயற் கெதிரிய கானமு முடைத்தே. (ங)

சுந.ச. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே  
மறியுடை மான்மீண யுகளத்  
தண்பெயல் பொழிந்த விற்பமு முடைத்தே. (ச)

(ம - ம்.) \* 'உரும்புதம்', 'அரும்பொறை' † 'அருவின்றோகை'

‡ 'சுடுபொன்'

சுநடு. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே  
நிலனணி நெய்தன் மலர்ப்  
பொலனணி கொன்றையும் பிடவழு முடைத்தே. (ந)

சுநகை. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே  
நன்பொ னன்ன சுடரிணர்க்  
கொன்றையொடு மலர்ந்த குருந்தாமா ருடைத்தே. (சு)

சுநகை. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே  
யாலித் தண்மழை தலைஇய  
வாலிய மலர்ந்த முல்லை முடைத்தே. (எ)

சுநஅ. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே  
பைம்புதற் பல்பூ மலர  
வின்புறத் தகுந பண்புமா ருடைத்தே. (அ)

சுநகை. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே  
குருந்தங் கண்ணிக் கோவலர்  
பெருந்தண் ணிலைய பாக்கழு முடைத்தே. (க)

சுசடு. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே  
தன்பெய லளித்த பொழுதி  
னெண்கடர்த் தோன்றியுந் தளவழு முடைத்தே. (க0)

சுசசு.—புறவணிப்பத்து முற்றிற்று.

சுரு.—பாசறைப் பத்து.

சசக. ஐய வாயின செய்யோள் கிளவி  
கார்நா னுருமொடு கையுறப் பிரிந்தென  
நோய்நன்கு செய்தன வெமக்கே  
யாமுறு துயரமவ னாயினோ நன்றே.

எ - து, சென்றவின் முடிபாறமயிற் கார்காலம் வந்தவிடத்து மீளப்  
பெருத தலைமகன் தலைமகளுழைக்கும் வந்த அநர்வார்த்தைகேட்டு இரங்  
கியத.

(ப - னா.) கார்நா னுருமொடு நோய்நன்குசெய்தன, செய்யோள் கிளவி  
வெண்கூட்கே. (க)



சசஉ. பெருஞ்சின வேந்த னருந்தொழி றணியின்  
 விருந்துநனி பெறுதலு முரியண் மாதோ  
 விருண்டுதோன்று விசும்பி னுபர்நிலை யுலகத்  
 தருந்ததி யணைய கற்பிற்  
 குரும்பை \* மணிப்பூட் புதல்வன் றுயே.

எ - று, வேந்தற்கு உற்றுழிப்பிரிந்தலைமகன் வினைமுடியாமையிற்  
 பாசறைக்கணிருந்து பருவவரவின்கட் சொல்லியது. (உ)

சசரு. நனிசேய்த் தென்னாது நற்றே ரேறிச்சென்  
 நிலங்கு நிலவி னிளம்பிசைற போலக்  
 காண்குவெந் தில்லவவள் கவின்பெறு சுடர்றுதல்  
 விண்ணுய ரரண்பல வெளவிய  
 மண்ணுறு முரசின் வேந்ததொழில் விடினே.

இதுவுமது.

(ரு)

சசச. பெருந்தோண் மடவரற் காண்குவெந் தில்ல  
 நீண்மதி லரணம் பாய்ந்தெனத் தொழிபிளந்து  
 வைந்துதி † மமுகிய தடங்கோட் டியானே  
 வென்வேல் வேந்தன் பகைதணிந்  
 தின் னுந் தன்னாட்டு முன்னுதல் பெறினே.

இதுவுமது.

(ச)

சசரு. புகழ்சால் சிறப்பிற் காதலி புலம்பத்  
 துறந்துவந் தனையே யருந்தொழிற் றகட்டீர்  
 நல்லேறு ‡ தழீஇ நாகுபெயர் காலே  
 யுள்ளுதொறுங் கலிழு நெஞ்சம்  
 வல்லே யெம்மையும் † வரவிழைத் தனையே.

எ - று, பாசறைக்கணிருந்த தலைமகன் பருவவரவின்கண் தலைமகனை  
 நினைந்து நெஞ்சொடுபுலந்து சொல்லியது. (ரு)

(பி - ம்.) \* 'மணிப்பூண்டபுதல்வன்' † 'மமுகிய' ‡ 'தழீஇய' § 'வர  
 விழைத்தனையே'

சசக. முல்லை நாயங்கூந்தல் கமழ்கொள  
நல்ல காண்குவ மாறு யோயே  
பாசறை யருந்தெழி லுதவிநங்  
காதனன் னுட்டுப் பொதரும் பொழுதே.

எ - து, பாசறைக்கணிக்குத் தலைமகன் பருவவரலின்கண் றுய்வெளிப்  
பாடுகண்டு சொல்லியது. (க)

சசா. ரினிலீடு பெறுக மன்னவன் றெழிலே  
பளிவளர் தளவின் சிர்வாய்ச் செம்முகை  
யாடு \* சிறைவண் டளிழ்ப்பப்  
பாடல் சான்ற காண்கமவா னுதலே.

எ - து, வேந்தற்கு உற்றுழிப்பிரிந்த தலைமகன், அவன் வினைமுற்றியிருந்  
தேட்கையொழிப் பருவவரலின்கண் தலைமகன் நினைந்துச் சொல்லியது. (எ)

சசஅ. † தழங்குான் முரசங் காலை யியம்பக்  
கடுஞ்சின வேந்தன் றெழிலெதிர் தன்னே  
மெல்லவன் மருங்கின் முல்லை பூப்பப்  
பொங்குபெயற் கணைதுளி காரெதிர் தன்றே  
யஞ்சி லோதியை யுள்ளுதொறுந்  
துஞ்சா தலமர னுமெதிர் தன்மே.

எ - து, வேந்தற்கு உற்றுழிப்பிரிந்த தலைமகன் பருவம்வந்தவிடத்தினும்  
வினைப்பெறுது அரசன்செய்தியும் பருவத்தின்செய்தியும் தன்செய்தியும் கூறி  
கூற்றுவது. (அ)

சசக. முரம்புகண் னுடையத் தீயிற் திகிரியொடு  
பணைநிலை முணைய வயமாப் புணர்ந்து  
திண்ணிதின் மான்டன்று தேரே  
யொண்ணுதற் காண்குவம் வேந்துவினை விடினே.

எ - து, பாசறைக்கண் வேந்தனொடு வினைப்பொருட்டாற் போந்திருந்த  
தலைமகன் அவ்வேந்தன் மாற்றுவேந்தன் தருகிறைகொண்டு † மீள்வானாகப்  
பொருத்துழித் தானும் மீட்சிக்குத் தேர்ச்சமைத்த எல்லைக்கண்ணே அவ்வரசன்  
பொருத்தந்தவிர்த்த மீண்டும் வினைமேற்பொருட்டானாகச் சொல்லியது. (க)

(பி - டி) \* 'சிறைவண்டளிழ்ப்ப' : 'தழங்குஞ்சு' : 'மீள்வானாகப்பிரிந்  
துழித் தேர்ச்சை' - தது உற்றுழிப்பிரிந்த தலைமகன்

முல்லை. சூ. — பருவங்கண்டு சிழத்தியுரைத்த பத்து. ௧௩௧

சூ. ௦. \* முரசுமா திரட்டு மருந்தொழிற் பகைதணிந்து  
நாடுமுன் னியரோ பிடுகெழு வேந்தன்  
வெய்ய ஷயிர்க்கு † நோய் தணியச்  
செய்யோ ‡ ளிளமுலைப் பட்டியரென் கண்ணே.

எ - று, வேந்தற்கு உற்றுழிப்பிரிந்த தலைமகள் வினைமுற்றுமையிற்  
பாசறைக்கணிந்து தன் மனங்கருத்துரைத்தது. (௧௦)

சூ. ௩. — பாசறைப்பத்து முற்றிற்று.

சூ. ௪. — பருவங்கண்டு சிழத்தியுரைத்த பத்து.

சூ. ௧. கார்செய் காலையொடு கைபறப் பிரிந்தோர்  
தேத்தரு விருந்திற் ‡ மவிரகுதல் யாவது  
மாற்றருந் தானே நோக்கி  
யாற்றவு மிருத்தல் வேந்தனது தொழிலே.

எ - று, வேந்தற்கு உற்றுழிப்பிரிந்த தலைமகள் குறித்தபருவங்ளைந்து  
ஆற்றியிருந்ததலைமகள் அப் பருவவரலின்கட் பாசறையினின்றும் வந்தார்  
அரசன்செய்தி கூறக்கேட்டு ஆற்றாளாய்ச் சொல்லியது. (௧)

சூ. ௨. வறந்த ஞாலந் தெளிப்ப வீசிக்  
கறங்குர லெழிலி கார்செய் தன்றே  
பகைவெங் காதலர் திறைதரு முயற்சி  
மென்றே ளாய்கவின் மறைபப்  
பொன்புனை பிரத் தலர்செய் தன்றே.

எ - று, குறித்தபருவத்து வாராது தலைமகள் பகைமேல்முயல்கின்ற  
முயற்சிகேட்ட தலைமகள் கூறியது. (௨)

சூ. ௩. || அவறொறுந் தேரை தெவிட்ட மிசைதொறும்  
வெங்குரற் புள்ளின மொலிப்ப வுதுக்காண்  
கார்தொடங் கின்றற் காலே யதன  
னீர்தொடங் கினவா னெடுங்கணவர்  
தேர்தொடங் கின்ற னம்வயி னானே.

(௩ - ம்.) \* 'முரசுமாறு' † 'நோதணிய' ‡ 'இடைமுலை' § 'தகுதல்'  
யாவது || 'அவலுதல்'

எ - று, பிருவங்கன்டி ஆற்றாங்குடிபுறம்கன் தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - னா.) 'தேர்தொடங்கின்குல்' என்பது தேர் வரத்தொடங்குதல் ஸ்லேசையாயிற்று; எ-று. (க)

சுருச. தளவின் பைங்கொடி தழீஇப் பையென  
நிலவி னன்ன நேரநும்பு பேணிக்  
கார்நயந் தெய்து முல்லையவர்  
தேர்நயந் துறையுமென் மாமைக்கவினே.

எ - று, பருவவரலின்கன் தலைமகன் ஆற்றாளாய்த் தோழிக்குச் சொல்  
வியது. (ச)

சுருடு. அரசுபகை தணிய முரசுபடச் சினைஇ  
யார்குர லெழிலி கார்தொடங் கின்றே  
யனியவோ வளிய தாமே யொளிபசந்து  
மின்னிழை நெகிழ்ச் சாயுய்த்  
தொன்னல மிழந்தவென் நடமென் றோளே.

எ - று, ஆற்றலிக்குத் தோழிக்குத் தலைமகன் சொல்லியது.

(ப - னா.) அரசு பகைதணிந்து எல்லாரும் மீளும்வண்ணம் கார்வந்தது;  
இத் தோழிக்குரியவரோ போதார்; எ-று. (டு)

சுருசு. உள்ளார் கொல்லோ தோழி வெள்ளிதழ்ப்  
பகன்மதி யுருவிற் பகன்றை மாமலர்  
வெண்கொடி யீங்கைப் பைம்புத லணியு  
மரும்பனி யளையு கதி  
ரொருங்கிவ ணுறைத நெளித்தகன் றோரே.

எ - று, குறித்தபருவம் வரவும் தலைமகன் வந்திலனாக, ஆற்றாளாகிய  
தலைமகன் தோழிக்குச் சொல்லியது. (சு)

சுருஎ. \* பெப்பனி நலிய வுய்தல்செல் லாது  
குருகின நரலும் பிரிவருங் காலைத்  
துறந்தமை கல்லார் காத்தல்  
மறந்தமை கல்லாதென் மடங்கெழு நெஞ்சே.

எ - று, பருவவரலின்கன் ஆற்றலிக்குத் தோழிக்குத் தலைமகன் சொல்  
வியது. (ஏ)

(பி - டி.) \* 'பெப்பனினிய'

சஎ. துணர்க்காய்க் கொன்றை குழற்பழ முழ்த்தன  
வதிர்ப்பெயற் கெதிரிய சிதர்கொ டண்மலர்  
பாணர் பெருமகள் பிரிந்தென  
மாணல மிழந்தவென் கன்போன் றனவே.

எ - து, பருவங்குறித்துப் பிரிந்த தலைமகன்வரவுபார்த்திருந்த தலைமகள்  
பருவமுதிர்ச்சியினை ஆற்றுகளாயுரைத்தது.

(ப - னா.) சிதர் - சிந்துதல்.

(அ)

சருக. மெல்லிறைப் பணைத்தோட் \* பசலை திரப்  
புல்லவு † மியைவது கொல்லோ புல்லா  
மாரரண் கடந்த சீர்கெழு தானை  
வெல்போர் வேந்தனொடு சென்ற  
நல்வய லுர னறுந்தண் மார்பே.

எ - து, 'வேந்தன் விளைமுற்றினான்; நின்காதலர் கடுகவருவர்'; எனக்  
† கேட்டதலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (க)

சகா. பெருஞ்சின வேந்தனும் பாசறை முனியா  
னிருங்கலி வெற்பன் னுதுந் தோன்ற  
ததையிலை வானை முழுமுத லசைய  
வின்னா வாடையு மலைக்கு  
மென்னு குவென்கொ ளளியென் யானே.

எ - து, வேந்தற்கு உற்றுழிப்பிரிந்த தலைமகனைப் பருவமுதிர்ச்சியினும்  
வரக்கானது தலைமகள் சொல்லியது. (க)

சகா.—பருவங்கண்டு சிழத்தியுரைத்தபத்து முற்றிற்று.

சஎ. —தோழி வற்புறுத்த பத்து.

சகக. வான்பிசுர்க் கருவியிற் பிடவுமுனை தகையக்  
கான்பிசுர் கற்பக் கார்தொடங் கின்றே  
யினையல் வாழி தோழி யெனையது  
நிற்றுறத் தமைகுவ ரல்லர்  
வெற்றி வேந்தன் பாசறை யோரே.

(ப - ம்.) \* 'படலங்கை' † 'இசைவது' ‡ 'கேட்டதோழிக்குத் தலைமகள்  
சொல்லியது'



௭ - நு, பிரிவிடை வேறுபட்டகிழத்தியைத் தோழி வரவுகூறி, 'உரைத்த பருவம்வந்ததாகலான் உவர்வருவர்' என வற்புறியது.

௭ - (ப - னா.) 'காண்பிடுங்கற்ப' என்றிது, 'மழைபெய்திட்டால் மரம்பெய்யும்' என்றும் முற்றமெயற்றித் கூறியவாறு. (க)

௭௯௨. ஏதில பெய்ம்மழை காரென \* மயங்கிய  
பேதையங் கொன்றைக் கோதைநிலே நோக்கி  
† பெய்வனிளி மடந்தைநின் கலிழ்வே நின்வயிற்  
றகையெழில் வாட்டுந ரல்லர்  
முகையவிழ் புறவி னுடிறத் தோரே.

௭ - நு, பருவங்கண்டு வேறுபட்டகிழத்தியைத் தோழி, 'பருவமன்று' என வற்புறியது. (உ)

௭௯௩. புதன்மினை நறுமலர் கவின்பெறத் தொடரிநின்  
னலமிகு கூந்த றகைகொளப் புனைய  
வாரா தமையலோ விலரே நோர்  
நாடுபடு நன்கலந் தீஇயர்  
நீடினர் தோழிநங் காத லோரே.

௭ - நு, குறித்தபருவம்வரவும் தலைமகன் தாழ்த்துழித் தோழி காரணங் கூறி வற்புறியது. (ங)

௭௯௪. கண்ணெனக் கருவினை மலரப் பொன்னென  
விவர்கொடிப் ; பீர மிரும்புதன் மலரு  
மற்சீர மறக்குந ரல்லநின்  
னற்றோண் டி மருவரற் குலமரு வோரே.

௭ - நு, வரைந்த அணுமைக்கண்ணே பிரிந்த தலைமகன்குறித்த பருவம் வந்ததி, 'இதனை மறந்தார்' என்ற தலைமகன்குத் தோழி, 'வரைவதற்குமுன்பு மலரன்புடைமை இதவாகலான் மறத்தல்கூடாது' எனச்சொல்லி வற்புறியது. (ச)

௭௯௫. || நீரிசு வன்ன நிமிர்பரி நெடுந்தேர்  
கார்செய் கானம் பின்படக் கடைஇ  
மயங்குமல ரகல நீயினிது முயங்க  
வருவர் வாழி தோழி  
செருவெங் குருசி றணிந்தனன் பகையே.

(ப - ம்.) \* 'மடங்கிப்' † 'செவனின்' : 'பீரமிரும்புதல்' ‡ 'மருவரல்'  
|| 'நீரிசுவன்ன'

முல்லை.] சஎ.—தோழி வந்து வந்த பத்து.

கரு

எ - து, பருவங்கண்டு வேறப்பட்டதலைமகளை, வேந்தன் வினைமுடிந்தா  
னெனக்கேட்டதோழி, 'வருவர்' என வற்புறியது.

(ப - னா.) 'நிரிசுவன்ன' என்றது.....

(ரு)

சசுசு. வேந்துவிடு விழுத்தொழி லெய்தி யேந்துகோட்  
டண்ணல் யானை யாசுவிடுத் தினியே  
யெண்ணிய நாளாகம் வருதல் பெண்ணியற்  
காமர் சுடர்நுதல் விளங்குந்  
தேமொழி யரிவை தெளிந்திசின் யானே.

எ - து, பிரிவின்கண் ஆற்றாளாகியதலைமகளை 'அவர்போனகாரியம் இடை  
பூறின்றி முடித்துவருதல் பல்லாற்றானுந்தெளிந்தேன்' எனத் தோழிசொல்லி  
ஆற்றுவித்தது.

(சு)

சசுஎ. புணையிழை நெகிழ்ச் சாஅய் நொந்துநொந்  
தினையல் வாழியோ விசுளை வினைவயிற்  
சென்றோர் நீடினர் பெரிதெனத் தங்காது  
நம்மினும் விரையு மென்ப  
வெம்முரண் யானை விறற்போர் வேந்தே.

எ - து, தலைமகன் வினைவயிற்றிரிய ஆற்றாளாகியதலைமகளைத் தோழி  
வற்புறியது.

(ப - னா.) 'சென்றோர்நீடினர் பெரிது' என்பது.....

(எ)

சசுஅ. வரிநுணல் கறங்கத் தேரை தெவிட்டக்  
கார்தொடங் கின்றே காலே யினிநின்  
னேரிறைப் பணைத்தோட் கார்விருந் தாக  
வடிமணி நெடுந்தேர் கடைஇ  
வருவ ரின்றாநங் ஞாத லோரே.

எ - து, பிரிவுநீட ஆற்றளாய தலைமகளுக்குத் தோழி பருவங்காட்டி,  
'இன்றேவீருவர்' என வற்புறியது.

(அ)

சசுக. பைந்தினை யுணங்கல் செம்பூழ் கவரும்  
வன்புல நாடற் றரீஇய வலனோர்  
பங்க ணிருவிசும் பதிர வேறொடு  
பெயரெடுங் கின்றே வானங்  
காண்குவம் வம்மோ பூங்க ணேயே.

எ - து. பிஷுட்டி ஆற்றாளாயிடு மெய்க்குத் தோழி, 'அவரை மருக்குத் தருதற்கு வந்ததுகான் இப்பருவம்' என்னாட்டி வற்புறியது.

(ப - னா.) 'வன்புலகாடன்' என்றது அக்க..... (க)

சஎ௦. இருநிலந் குளிர்ப்ப லீசி யன்கலு  
மரும்பனி யனைய \* வற்சிரக் காலை  
யுள்ளார் காதல ராயி னொள்ளிழை  
சிறப்பொடு விளங்கிய காட்சி  
மறக்க விடுமோநின் மாமைக் கவினே.

எ - து. பருவம்வந்ததுகண்டு தாம் குறித்தஇகனை மறந்தாரென வேறு பட்ட தலைமகனேத் தோழி வற்புறியது. (க௦)

ச௧.—தோழி வற்புறுத்தபத்து முற்றிற்று.

### சது —பாணன் பத்து.

ச௧௧. எவ்வளை நெகிழ மோனி வாடப்  
பல்லித முண்கண் பனியலைக் கலங்கத்  
துறந்தோன் மன்ற மறங்கெழு குருசி  
லதுமற் றுணர்ந்தனை போலா  
யின்னும் வருதி யென்னவர் தகவே.

எ - து. பருவவரலின்கண் தாதாகவந்த பாணன் கூறியவழித் தோழி சொல்லியது. (க)

ச௧௨. கைவல் சீநியாழ்ப் பாண னுமரே  
செய்த பருவம் வந்ததின் றதீவே  
யெம்மி னுனரா ராயினுந் தம்வயிற்  
பொய்ப்படு கிளவி நாணலு  
† மெய்யா ராகுத னோகோ யானே.

எ - து. குறித்தபருவம் வரவும் தலைமகன் வாரானுகியவழித் தாதாய் வந்த பாணற்குத் தோழி கூறிடது. (உ)

(ப - னா) \* 'வற்சிரக்கான்' 'செய்யாராகல்'

சஎ௩. பலர்புகழ் சிறப்பினுங் குருசிலுள்ளிச்  
 செலவுநீ நயந்தனை யாயின் மன்ற  
 வின்னு வரும்பட ரெம்வயிற் செய்த  
 பொய்வ லாளர் போலக்  
 கைவல் பாணவெம் மறவா தீமே.

எ - து, 'தலைமகன் பிரிந்த நாட்டிற் செல்வோம்' என்ற ஆயன் பாணற்குத் தலைமகள் சொல்லியது. (௩)

சஎ௪. மையறு சூட்டுதல் விளங்கக் கறுத்தோர்  
 செய்யரண் சிதைத்த செருமிரு தானையொடு  
 கதழ்பரி நெடுந்தே ரதர்படக் கடைஇச்  
 சென்றவர்த் தருகுவ லென்னு  
 நன்ற லம்ம பாணன் தறிவே.

எ - து, பிரிவின்கண் ஆற்றாமகண்டு, 'தூதாடிச்சென்று அவனைக் கொணர்வல்' என்ற பாணன்கேட்பத் தலைமகள் கூறியது. (௪)

சஎ௫. தொடிநிலை கலங்க வாடிய தோளும்  
 வடிநல னிழந்தவென் கண்ணு நோக்கிப்  
 பெரிதுபுலம் பினனே சீறியாழ்ப் பாண  
 னெம்வெங் காதலொடு பிரிந்தோர்  
 தம்மேன் போலான் பேரன் பினனே.

எ - து, பிரிவின்கண் வேறுபட்டதலைமகள் தலைமகனுழைநின் றுவந்தார் கேட்பத் தன்மெலிவு கண்டு இரங்கிய பாணனைத் தோழிக்கு மகிழ்ந்துசொல்லியது. (௫)

சஎ௬. கருவி வானங் கார்கிறந் தார்ப்பப்  
 பருவஞ் செய்துன பைங்கொடி முல்லை  
 பல்லான் கொவ்வீ படலைக் கூட்டு  
 மன்பின் மாலைபு முடைத்தோ  
 வன்பில் பாண வவர்கென்ற \* நாடே.

எ - து, 'பிரிவாற்றாமை அவற்கும் உளதன்றே, நீ வேறுபடுகின்றது என்னை?' என்றபாணற்குத் தலைமகள் கூறியது. (௬)

(பி - ம.) \* 'நாட்டே'

சஎஅ. பனிமலர் நெடுந்தண் பசலை பாயத்  
துணிமலி துயாமொடரும்பட நுழப்போள்  
தையறு \* நெஞ்சிற் குயவுத்துணை யந்தச்  
சிறுவனாத் தங்குவை யாயிற்  
காண்குவை மன்னாற் பாணவெந் தீதரே.

எ - து, தலைமகன்மாட்டிப் பாணனைச் சாசாகவிடுத்த தலைமகன் கூறியது. (எ)

சஎஅ. நீடின மென்று கொடுமை தூற்றி  
வாடிய நுதல ளாகிப் பிழிதுநினைந்  
தியாம்வெந் காதலி நோய்மிகச் சாஅய்ச்  
சொல்லிய துனாமதி நீயே  
முல்லை நல்பாழ்ப் பாணமற் றெமக்கே.

எ - து, பிரித்துறையுந் தலைமகன், தலைமகன்விட்ட தூதாய்ச்சென்ற பாணனை, 'அவன் சொல்லியதிறம் உறு' எனக்கேட்டது. (அ)

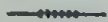
சஎக. சொல்லுமதி பாண சொல்லுதோ றினிய  
நாடிடை விலங்கிய வெம்வயி னாடொறு  
மரும்பனி கலந்த வருளில் வாடை  
தனிமை யெள்ளும் பொழுதற்  
பனிமலர்க் கண்ணி கூறிய தெமக்கே.

எ - து, தலைவிவிடச் சூதாய்ச்சென்ற பாணன்மாற்றங் கூறக்கேட்ட தலைமகன், 'இவ்வாடைவருத்தத்திற்கு மருந்தாக இன்னுங்கூறவேண்டும்' எனக் கூறியது. (க)

சஎஊ. நினக்கியாம் பாணரு மல்லே மெமக்கு  
நியுங் குருசிலை யல்லை மாதோ  
நின்வெந் காதலி தன்மனைப் புலம்பி  
யிரித முன்க ளுருத்த  
பூசல் கேட்டு மருளாதோயே.

எ - து, தலைமகளுக்குத்தூதாய்ப் பாசுறக்கட்சென்ற பாணன் தலைமகனை கொஞ்சிக் சொல்லியது. (கௌ)

சஅ.—பாணன்பத்து முற்றற்று.



(பி - டி.) \* 'கெஞ்சுத்து அத்துணையாகி' + 'பெரிது நினைத்த' 'பெரிது நினைத்த' (அ)



சுக. — தேர்வியங்கொண்ட பந்து.

சஅக. சாழிறைப் பனைத்தே ளவ்வரி யல்குற்  
சேயிழை மாதரை யுள்ளி நோய்விட  
முள்ளித் தீர்மதி வலவரின்  
புள்ளியற் கலிமாப் பூண்ட தேரே.

எ - து, வினைமுற்றிநின்ற தலைமகள் தேர்ப்பாகற்குக் கூறியது.

இனி வருகின்றபாட்டு ஒன்பதில்தம் இஃது ஒத்தும். (௧)

சஅஉ. தெரியிழை யரிவைக்குப் பெருவிருந் தாக  
வல்விரைந்து கடவுமதி பாக \*வெள்வேல்  
வென்றடு தாளை வேந்தனொடு  
நாளிடைச் சேப்பி னூழியி னெடிதே. (௨)

சஅங. ஆறுவனப் பெய்த வலர்தா யினவே  
வேந்துவிட் டனனே மாவிரைந் தனவே  
முன்னுறக் கடவுமதி பாக  
நன்னுத லரிவை தன்னலம் பெறவே. (௩)

சஅச. வேனி வீங்கக் கார்மழை தலைஇக்  
காடுகவின் கொண்டன்று பொழுது பாடுகிறந்து  
கடியக் கடவுமதி பாக  
நெடிய நீடின நேரிழை மறந்தே. (௪)

சஅரு. அரும்பட ரவல மவளுந் தீர்ப்  
பெருந்தோ ணலம்வர யாழு முயங்க  
வேமதி வலவ தேரே  
மாமருண் டுகளுழலரணிப் புறவே. (௫)

சஅக. பெரும்புன் மலை யானது நினைஇ  
யரும்பட ருழத்தல் யாவ தென்றும்  
புல்லி யாற்றாப் புரையோட் காண  
வன்புதெரிந் தூர்மதி வலவரின்  
புள்ளியற் கலிமாப் பூண்ட தேரே. (௬)

சஅஅ. இதுமீற் பரிந்தோ ருன்னும் பொழுதே  
செறிதொடி யுள்ள முடிப்ப  
மதியுடை வலன கோமதி தேரே. (எ)

சஅஅ. கருவி விானம் பெயரெழுதங் கின்றே  
பெருநிறற் காதலி கருநார் பொழுதே  
விரியுள்ள நன்மாப் பூட்டிப்  
பருவா தீங்க் கடவுமதி தேரே. (அ)

சஅக. அஞ்சிறை வண்டி னரியின மொய்ப்ப  
மென்புல முல்லை மலரு மாலைப்  
பையு னெஞ்சிற் றைய லுவப்ப  
நுண்புரி வண்கயி றியக்கிளின்  
வண்பரி நெடுந்தேர் கடவுமதி விரைந்தே. (க)

சக0. அந்தீங் கிளவி தான்றா வெம்வயின்  
வந்தன்று .....  
.....  
வாப்பணி நெடுந்தேர் கடவுமதி விரைந்தே. (க0)

சகக.—தேர்வியங்கொண்டபத்து முற்றிற்று.



ந0.—\* வரவுச்சிறப்புரைத்த பத்து.



சகக. காரதிர் காலையா மோவின்று நலிய  
நொந்துநொந் துபவு முள்ளமொடு  
வந்தனெ மட்டந்தைநின் னேந்தா விரைந்தே.

எ - று, வினமுற்றிப் புருத்தலைமகன் தலைவிக்குச் சொல்லியது. (க)

சகஉ. நின்னே போலு மஞ்ஞை யாலின்  
னன்னுத னுறு முல்லை மலா  
நின்னே போல மாமருண்டு + நோக்க  
நின்னே யுள்ளி வந்தனெ  
னன்னுத லரிவை காரினும் விரைந்தே.

குறுவுமது.

(உ)

(பி - ம்.) \* 'வரவு சிறப்பு' + 'நோக்கி'

முல்லை.] ௫௦.—வரவுச்சிறப்புரைத்த பத்து.

கசக

சக௩. ஏறுமுரண் சிறப்ப வேறெதி நிரங்க  
மாதர் மான்பிணை மறியொடு மறுகக்  
\* கார்தொடங் கின்றே காலை  
நேரிறை முன்கைநின் னுள்ளியாம் வரவே.

இதுவுமது.

(௩)

சக௪. வண்டுதா தூதத் தேரை தெவிட்டத்  
தண்கமழ் புறவின் முல்லை மலர்  
வின்புறுத் தன்று பொழுதே  
நின்குறி வாய்த்தனந் தீர்க்கினிப் படரே.

இதுவுமது.

(௪)

சக௫. † சென்னில மருங்கிற் பன்மலர் தாஅய்ப்  
புலம்புதிர் தினிய வாயின புறவே  
பின்னிருங் கூந்த னன்னலம் புனைய  
வுள்ளுதொறுங் கலிழு நெஞ்சமொடு  
முள்ளெயிற் றரிவையாம் † வந்த மாறே.

இதுவுமது.

(௫)

சக௬. மாபுதல் சேர டு வரகிணர் சிறப்ப  
மாமலை புலம்பக் கார்கலித் தலைப்பப்  
பேரமர்க் கண்ணி கிற்பிரிந் துறைநர்  
தோடுணை யாக வந்தனர்  
போதவிழ் கூந்தலும் பூவிரும் புகவே.

எ - து, குறித்தபருவத்தின்கண் தலைமகன் வந்துழித் தோழி தலைமகட்  
குச் சொல்லியது. (௬)

சக௭. குறும்பல் கோதை கொன்றை மலர  
நெடுஞ்செய் புற்றி யியல் பகர  
மாபசி மறுப்பக் கார்தொடங் கின்றே  
பேரிய வரிவைநின் னுள்ளிப்  
போர்வெங் குருகில் வந்த மாறே.

இதுவுமது.

(௭)

(பி - ம்.) \* 'கார்தொடங்கின்றால்' † 'செந்நிலம்' ‡ 'வந்தவாறே' § 'அம்'

சிறை'

சகஅ. தோள்களி னெய்தின தொடிகில நின்றன  
நீள்வரி நெடுங்கண் வாள்வனப் புற்றன  
வேந்துகோட் டியான வேந்துதொழில் விட்டென்  
விரைசெல னெடுந்தேர் கடைஇ  
வரையக நாடன் வந்த மாறே. (அ)

இதுவுமது.

சகக. பிடவ மனரத் தளவ நனைபக்  
கார்கவின் கொண்ட கானங் காணின்  
வருந்துவள் பெரிதென வருந்தொழிற் ககலாது  
வந்தன ரானங் காதல  
ரந்திங் கிளவின் னுய்நலங் கொண்டே. (க)

இதுவுமது.

ரு௦௦. கொன்றைப் பூவிற்ப சந்த வுண்கண்  
குன்றக நெடுஞ்சுனைக் குவளை போலத்  
தொல்கவின் பெற்றன விவட்கே வெல்போர்  
வியனெடும் பாசறை நீடிய  
வயமான் றோன்றனீ வந்த மாறே.

எ - து, வினைமுற்றிவந்த தலைகற்குத் தோழி சொல்லியது. (க௦)

ரு௦.—வரவுச்சிறப்புபுடைத்தபத்து முற்றிற்று.

ஐந்தாவது

முல்லை முற்றிற்று.



பேயனார்.



ஐங்குறுநூறு முற்றிற்று.



மருதமோ ரம்போகி நெய்தலம் மூவன்  
கருதுங் குறிஞ்சி கபிலன் - கருதிய  
பாலையோத லாந்நத பனிமுல்லை பேயனே  
அலையோ தைங்குறு னாய்.

இத் தொகை தொகுத்தார், புலந்துணைமுற்றிய கூடலார்கிழார்; இத் தொகை தொகுப்பித்தார் யான்க்கடசேய மாத்தாந் தோலும்பொறையார்.



அடியிலுள்ள பாடல்கள், இங்குநாற்றுக் கையெழுத்துப்பிரதிகள் பல வற்றிற் காணப்படவில்லை; தேன்காசித் சுப்பையாப்பிள்ளையவர்களிடமிடப் பிரதியொன்றில் மட்டும் இருந்தமையின், தனியே பதிப்பிக்கப்பட்டன:—

க. உள்ளார் கொல்லோ தோழி சிள்ளெனப்  
பருந்துவீழ்ந் தெடுத்த பைந்தலை யரவங்  
காதறு கவண தேய்க்குந்  
திதுறு கள்ளியங் காடிற் தோரே.

உ. உள்ளார் கொல்லோ தோழி முள்ளுடை  
யலங்குருலை யீந்தின் சிலம்பிபொதி செங்காய்  
துகில்பொதி பவள மேய்க்கு  
மகில்படு கள்ளியங் காடிற் தோரே.

(தொல். இடைச். கு. ௩௨ - ௩; யா. வி. தலை. கு. ௧௬; யா. ௧1, ௧௧ - ௩  
பா. உரை.)

௩. உள்ளார் கொல்லோ தோழி முள்ளுடை  
யிலவ மேறிய கலவ மஞ்ஞை  
யெரிபுகு மகளி ரேய்க்கு  
மரில்படு கள்ளியங் காடிற் தோரே.

௪. உள்ளார் கொல்லோ தோழி வெள்ளைப்  
புழுங்க னெல்லின் பொரிவீழ்த் தென்ன  
நன்குழிப் புற்றின் மண்கா லீயல்  
கோல்பிடி குருட ரேய்க்கு  
மாலுறு கள்ளியங் காடிற் தோரே.

௫. எம்மு ரல்ல தூர்நணித் தில்லை  
வெம்முரட் செல்வன் கதிரு மூழ்த்தன்ன  
சேந்தனை சென்மோ பூந்தார் மாப்ப  
விளையண் மெல்லியண் மடந்தை  
யரிய சேய பெருங்கான் யாரே.

(தொல். அகந். கு. ௪0. ௩; இயை. கு. ௨௩. உரை.)



க. அடுப்பம் நெடுங்கொடி யுட்பதைத் தொளிப்ப  
வெண்டனல் விரிஞ்சுந் தண்ணக் துறைவன்  
கொடிய னாயினு மாக  
வவனே தோழியென் னாயிர்கா வுலனே.

(தொல். களவு. கு. ௨௦. ௪.)



# பிரயோகவிளக்கம்.

ஐக்குறுமுடிச் செய்முறையின் எண்.		பாட்டின் பகுதி.	நூற்பெயர்.	நூலின்பகுதி.	குத்திரமுக்கலி யவற்றின் எண்.	உரையாசிரியர் பெயர்.	அச்சுப்பத்தகத்தின் பக்க எண்.
க	உ	க	ச	ரு	சு	எ	அ
*	கட	மு	தொல்.	பொரு.	ச எ 0	பே.	எ ரு உ
	ரு	ச	"	"	ரு சு அ	"	எ அ அ
	சு	மு.	"	"	க ரு 0	ந	ரு அ அ
	க க	உ	"	எழுத்.	ச அ க	"	உ எ சு
*	"	மு.	"	பொரு.	ரு ரு	"	ரு எ
*	"	"	இ - வி.		ரு எ அ		ரு ச க
*	கஉ	க-உ	தொல்.	பொரு	ச சு	ந	அ க
*	"	மு.	"	"	ரு 0 0	பே	ரு ச 0
*	க ரு	"	"	"	க ச	ந	ரு ரு
*	க ச	"	"	"	க ச எ	"	ரு அ 0
*	க எ	"	"	"	"	"	"
*	உ க	ச	"	"	ரு ரு எ	பே	எ சு சு
*	"	மு.	யா - வி.		எ க		
*	"	ச	நன் - வி.		ரு 0 சு		
*	உ ச	க-உ	தொல்.	பொரு	ரு 0 ரு	பே	ரு ச ரு
*	"	"	"	"	ரு 0 சு	"	ரு ச ச
*	"	"	"	"	ரு சு க	"	எ எ சு
*	உ எ	மு.	"	"	க ரு 0	ந	ரு அ க
*	ரு 0	"	"	"	க உ	"	உ ச
*	உ க-ச 0	க	நன் - வி.		ச ரு அ		
*	"	"	தொல்.	சொல்.	உ எ அ	ந	க அ ரு
*	ச க	க-உ	"	பொரு.	உ ரு 0	"	ச ரு அ
*	"	மு.	"	"	ரு 0 0	பே	ரு ச க
*	"	க	"	"	ரு 0 க	"	ரு ச உ
*	"	"	"	"	ரு சு க	"	எ எ சு
*	"	உ	"	"	ரு 0 0	"	ரு ச க
*	ச உ	மு.	"	"	உ ச 0	ந	ரு சு ரு
*	ச சு	"	"	"	க ச எ	"	ரு எ சு
*	ரு க	"	"	"	ரு 0 0	பே	ரு ச 0
*	"	ரு	"	எழுத்.	உ ச சு	ந	க சு உ

இவ்வகையாளம், தனக்குறையுள்ள ஐக்குறுமுடிச் செய்முறைக்குக் குறிப்பிட்ட பழையகையில் விசேடவுரையிருத்தலைப் புலப்படுத்துவது.

கூட்டுதல் செய்யுண்மை		பாட்டின் பகுதி.	தூத்பெயர்.	தூலின்பகுதி.	குத்திரமுதலிய யவற்றின் எண்.	உரையாகிய பெயர்.	ஆக்கப் புத்தகத் தீய்ப்புகள்.
க	உ	க	ச	கு	க	எ	அ
க க	மு.	தொல்.	பொரு.	க கு 0	ந.	ந அ க	
" "	"	"	"	க க 2	"	ச க உ	
" "	"	"	"	ந 0 0	பே.	நு ச க	
க க	மு.	"	"	க கு 0	ந	ந க உ	
" "	"	"	சொல்.	ச க கு	"	உ ச ச	
க எ	மு.	"	பொரு.	க கு 0	"	ந க 0	
ந க	"	"	"	"	"	ந அ க	
க 0	"	"	"	க உ	"	உ ச	
" "	"	நாற்.	ஒழி.	ச உ	"	க அ து	
க க	"	தொல்.	பொரு.	ந 0 0	பே	நு ச 0	
க கு	"	"	"	க ச எ	ந	ந க க	
" "	"	நாற்.	கற்.	எ		க க உ	
க க	"	தொல்.	பொரு.	க ச எ	ந	ந அ ந	
க எ	"	"	"	"	"	ந எ அ	
க கு	"	"	"	"	"	ந அ ந	
எ க	"	"	"	க க க	"	ச உ க	
" "	"	"	"	"	"	"	
" "	"	"	"	ந 0 0	பே	நு ச 0	
எ க	மு.	"	சொல்.	உ க எ	ந	க க எ	
" "	க	"	பொரு.	க க க	"	ச உ க	
எ அ	மு.	"	சொல்.	உ க எ	"	க க எ	
அ கு	"	"	பொரு.	க க க	"	ச உ க	
க க	"	நாற்.	கற்.	அ	"	க க கு	
க கு	"	தொல்.	பொரு.	க உ	ந	உ ந	
க கு	"	"	"	"	"	"	
" "	"	"	"	ந 0 உ	பே	நு ச உ	
க ச	"	இ - வி.	"	ந க ச		ந கு எ	
க 0 க	"	நாற்.	ஒழி.	ச உ			
" "	க	தொல்.	பொரு.	க உ	ந	உ ச	
க 0 க	மு.	நன் - வி.	"	க எ க			
க 0 ச	"	தொல்.	பொரு	க க ச	ந	ந உ ந	
க 0 அ	"	"	"	க கு 0	"	ந க க	
க 0 க	"	"	"	க க ச	"	ந உ ந	
" "	"	"	"	ந 0 ச	பே.	நு ச ந	
க 0 க	"	"	"	க க ச	ந	ந உ ந	

க	உ	க	ச	சு	க	சு	அ
க க 0	மு.	தொல்.	பொரு.	க க க	ந.	உ எ அ	
க க க	"	"	"	க க க	"	ந உ ச	
"	ந	"	"	க க க	"	க 0 அ	
க க க	மு.	"	பொரு.	க க க	"	உ எ க	
க உ 0	"	"	"	"	"	"	
"	ச	திருச்.	"	ந எ க	பே	"	
க உ க	க	தொல்	சொல்.	உ எ க	இள.	"	
க உ அ	"	"	"	உ க உ	"	உ க க	
"	"	"	"	உ எ க	சே	உ க க	
"	"	"	"	உ எ எ	ந.	க அ ச	
"	"	நன் - வி.	"	ச ச க	"	"	
க உ உ	மு	தொல்.	பொரு.	க உ	ந	உ ச	
"	"	"	"	உ க ச	"	ச க 0	
"	"	நாற்.	ஒழி.	ச உ	"	க அ க	
"	"	இ - வி.	"	ந க ச	"	ந க க	
க உ அ	"	தொல்.	பொரு.	க உ	ந	உ ச	
க க க	"	"	"	"	"	"	
க ச 0	"	"	"	க ச எ	"	ந க க	
க ச க	"	"	"	க	"	க க	
க ச அ	"	"	"	க 0 0	"	ந க அ	
க ச க	"	நாற்.	கற்.	ச	"	க க க	
க க க	"	தொல்.	பொரு.	க உ	ந	உ ச	
க க க	"	"	"	க ச எ	"	ந க 0	
க க எ	"	"	"	"	"	ந க அ	
க க அ	ச	"	சொல்.	ச 0 ந	சே.	உ க க	
க க அ	க	"	பொரு	க க ச	ந	ந உ 0	
க எ உ	மு	இ - வி.	"	ச க க	"	ந க க	
க எ ச	"	தொல்.	பொரு	க 0 உ	ந	உ க 0	
"	"	இ - வி.	"	ந 0 க	"	ச உ க	
க எ க	"	தொல்.	பொரு	க 0 உ	ந	உ ச க	
"	"	"	"	க 0 க	"	உ க ச	
க எ க	"	"	"	க 0 உ	"	உ ச எ	
க எ அ	"	இ - வி.	பொரு	ந 0 க	"	ச உ க	
க அ உ	"	தொல்.	"	க க ச	ந	ந க அ	
க அ க	"	"	"	க	"	"	
"	"	"	"	க உ	"	உ அ	

பிரயோகத்தின் செய்தலின் பெயர்.	பிரயோகத்தின் பெயர்.	பிரயோகத்தின் பெயர்.	பிரயோகத்தின் பெயர்.	பிரயோகத்தின் பெயர்.	பிரயோகத்தின் பெயர்.	பிரயோகத்தின் பெயர்.
க	ச	சு	சு	சு	சு	சு
க க ச	(மு.)	நாற்.	ஒழி	ச உ	ந.	க க ச
க க ச	"	தொல்.	பொரு.	க க ச	ந.	ந உ ந
க க ச	"	"	"	ச ஓ	"	பு தி
க க ச	"	இ - வி.	"	க க ச	"	உ க ச
க க ச	"	தொல்.	பொரு	நு க	ந	ச உ க
க க ச	"	"	"	க க ச	"	உ ச
க க ச	"	இ - வி.	"	நு க	"	நு க
க க ச	"	தொல்.	பொரு	நு க	ந	ச உ க
க க ச	"	"	"	க க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	க க ச	"	நு க
க க ச	"	"	"	உ க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	ச உ	"	பு க
க க ச	மு.	"	சொல்.	உ க ச	"	க க ச
க க ச	"	"	பொரு.	உ க ச	"	சு ச
க க ச	க	"	"	க க ச	"	நு க
க க ச	மு	"	"	சு க	பே	சு க
க க ச	"	"	"	க க ச	ந	நு க
க க ச	"	"	"	க க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	உ க ச	"	நு க
க க ச	"	"	"	சு க	"	சு ச
க க ச	"	"	"	க க ச	"	நு க
க க ச	"	"	"	உ க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	சு க	"	நு க
க க ச	"	"	"	க க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	உ க ச	"	நு க
க க ச	"	"	"	சு க	"	சு ச
க க ச	"	"	"	க க ச	"	நு க
க க ச	"	"	"	உ க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	சு க	"	நு க
க க ச	"	"	"	க க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	உ க ச	"	நு க
க க ச	"	"	"	சு க	"	சு ச
க க ச	"	"	"	க க ச	"	நு க
க க ச	"	"	"	உ க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	சு க	"	நு க
க க ச	"	"	"	க க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	உ க ச	"	நு க
க க ச	"	"	"	சு க	"	சு ச
க க ச	"	"	"	க க ச	"	நு க
க க ச	"	"	"	உ க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	சு க	"	நு க
க க ச	"	"	"	க க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	உ க ச	"	நு க
க க ச	"	"	"	சு க	"	சு ச
க க ச	"	"	"	க க ச	"	நு க
க க ச	"	"	"	உ க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	சு க	"	நு க
க க ச	"	"	"	க க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	உ க ச	"	நு க
க க ச	"	"	"	சு க	"	சு ச
க க ச	"	"	"	க க ச	"	நு க
க க ச	"	"	"	உ க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	சு க	"	நு க
க க ச	"	"	"	க க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	உ க ச	"	நு க
க க ச	"	"	"	சு க	"	சு ச
க க ச	"	"	"	க க ச	"	நு க
க க ச	"	"	"	உ க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	சு க	"	நு க
க க ச	"	"	"	க க ச	"	சு ச
க க ச	"	"	"	உ க ச	"	நு க
க க ச	"					



க	ப	பாட்டின் பகுதி.	தற்பெயர்.	தூலின்பகுதி.	குத்திரமுதலி யவற்றின் எண்.	உரையாசிரியர் பெயர்.	அச்சுப்பத்தகத்தின் பக்க எண்.
௨௫௦	மு.	தொல்.	பொரு.	ககசு	ந.	நகஅ	
௨௫௨	"	"	உறப்.	௬௦சு	பே	௫௪௬	
௨௫௫	"	யா - வி.	"	கக	"	"	
"	"	யா - கா.	"	சு	"	"	
௨௫௬	"	தொல்.	பொரு.	௨க	ந	௪க	
௨௫௮	"	"	"	ககசு	"	௬௬௬	
௨௬௦	"	"	"	"	"	௬௬௫	
௨௬௧	"	"	"	௨க	"	௪க	
௨௬௧	"	"	"	ககக	"	௨௭௬	
௨௬௫	"	"	"	க௨	"	௨௬	
௨௬௬	உ	"	சொல்.	௪௦௬	சே.	௨௫௬	
௨௮௦	மு.	"	பொரு.	௬௬	ந.	௬௬	
௨௮௧	"	இ - வி.	"	௫௦௬	"	௪௦௬	
௨௮௬	"	தொல்.	பொரு	க௨	ந	௨௬	
௨௮௪	"	"	"	ககசு	"	௬௦௬	
௨௮௭	"	"	"	"	"	௬௬௫	
௨௮௮	"	"	"	௬௦௬	"	௨௫௪	
௨௯௬	"	"	"	௬௪௬	"	௬௬௬	
௨௯௪	"	"	"	௬௫௦	"	௬௮௮	
௨௯௫	"	"	"	௬௬௬	"	௨௭௪	
௨௯௮	"	"	"	௬௦௬	"	௨௫௬	
"	"	இ - வி.	"	௫௬௬	"	௪௪௬	
௨௯௯	"	"	"	௫௦௬	"	௪௦௪	
௬௦௬	"	தொல்.	பொரு	௬௬	ந	௬௪	
௬௦௬	"	"	"	௬௫௦	"	௬௬௫	
௬௧௨	"	"	"	௪௨	"	௮௬	
௬௧௬	"	"	"	௬௬௫	"	௬௨௮	
௬௧௭	"	"	"	௬௪௭	"	௬௮௬	
௬௨௨	"	"	"	௬௪௬	"	௬௬௬	
௬௨௪	"	"	"	"	"	௬௬௬	
௬௨௬	"	"	"	"	"	௬௬௬	
௬௨௬	"	"	"	௬௪௭	"	௬௮௨	
௬௬௪	"	"	"	"	"	"	
௬௬௬	"	"	"	௬௨	"	௨௭	

சு	க	சு	க	சு	எ	அ
க க ௨	மு.	இ - வி.		க க ௪		க க ௧
க க ௭	"	யா - வி.		க க ௪		க க ௧
க க ௧௧	"	தொல்.	பொரு.	ச ௧௧	ந.	அ ௧
க க ௧௨	"	"	"	"	"	அ ௧
க க ௧௩	"	"	"	க ௪ ௧	"	க க ௧
க க ௧௪	"	"	"	ச ௪ ௧	"	எ ௧
க க ௧௫	"	"	"	க ௧ ௦	"	க க ௧
க க ௧௬	"	நாற்.	ஒழி.	உ ௨ ௨	"	ச ௨
க க ௧௭	"	தொல்.	பொரு.	ச ௨ ௨	"	க ௨ ௧
க க ௧௮	"	"	"	உ ௨ ௨	ந	ச ௨
க க ௧௯	"	"	"	க ௨ ௨	"	உ ௧
க க ௨௦	"	இ - வி.	"	க ௨ ௨	"	உ ௧
க க ௨௧	"	தொல்.	பொரு	க ௨ ௨	ந	க க ௧
க க ௨௨	"	நாற்.	ஒழி.	ந ௨ ௨	"	க ௨ ௧
க க ௨௩	"	தொல்.	பொரு.	ச ௨ ௨	"	க ௨ ௧
க க ௨௪	"	இ - வி.	"	க ௨ ௨	ந	உ ௧
க க ௨௫	"	தொல்.	பொரு	க ௨ ௨	"	க க ௧
க க ௨௬	"	"	"	க ௨ ௨	ந	க ௨ ௧
க க ௨௭	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௨௮	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௨௯	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௩௦	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௩௧	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௩௨	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௩௩	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௩௪	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௩௫	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௩௬	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௩௭	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௩௮	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௩௯	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௪௦	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௪௧	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௪௨	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௪௩	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௪௪	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௪௫	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௪௬	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௪௭	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௪௮	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௪௯	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௫௦	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௫௧	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௫௨	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௫௩	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௫௪	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௫௫	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௫௬	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௫௭	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௫௮	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௫௯	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௬௦	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௬௧	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௬௨	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௬௩	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௬௪	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௬௫	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௬௬	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௬௭	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௬௮	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௬௯	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௭௦	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௭௧	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௭௨	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௭௩	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௭௪	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௭௫	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௭௬	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௭௭	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௭௮	"	"	"	"	"	க ௨ ௧
க க ௭௯	"	"	"	"	"	க ௨

இவ்வுறுத்தும் செய்யுளின் எண்.	பாட்டின் பகுதி.	நூற்பெயர்.	நூலின்பகுதி.	சூத்திரமுதலி யவற்றின் எண்.	உரையாசிரியர் பெயர்.	அச்சுப்பத்தகத் தின் பக்க எண்.
க	உ	ந	ச	ரு	எ	அ
நகஎ	மு.	இறை.			உரு	ககரு
நகஅ	"	தொல்.	பொரு	நக	ந.	கக
நகந	"	"	"	நக	"	கக
"	"	இவற.		உரு	"	கக
சுக	"	தொல்.	பொரு.	கரு	ந	சுக
சுக	"	"	"	"	"	"
சுக	"	"	"	கஎஉ	"	சுக
சஉச	"	"	"	கரு	"	நகரு
"	"	நாற்.	ஒழி.	சஉ	"	கஅச
சஉஅ	"	தொல்.	பொரு.	கசக	ந	நகரு
சநக	"	"	"	க	"	கஅ
சநக-}	"	"	"	"	"	"
சசக	"	"	"	சக	"	எஎ
சசந	"	"	"	"	"	எக
சசரு	"	"	"	"	"	"
சசக	"	"	"	"	"	"
"	"	நாற்.	கற்.	கரு	"	ககக
சசஅ	"	தொல்.	பொரு.	சக	ந	"
சசக	"	"	"	"	"	எஎ
சசக-}	"	"	"	"	"	"
சசரு	"	"	"	"	"	"
சருக	"	"	"	க	"	கக
சருக-}	"	"	"	"	"	"
சசரு	"	"	"	"	"	"
சஎஉ	"	"	"	கரு	"	நகக
சஎந	"	"	"	கசஎ	"	நஅக
சஎச	"	"	"	"	"	"
சஎஎ	"	"	"	சக	"	எஎ
சஎஅ	"	"	"	"	"	"

# அரும்பதவகராதி.

[\* எண்கள் பாட்டின் எண்கள்.]

அஃதென்னும்பெயர், எழுவாயின்		அசோகு - ஒருவகைமரம்	273
முற்றச்சொல்	104	அஞ்சனத்தைவேழக்காலிற்பெய்தல்	16
அகடு - வயிறு	81	அஞ்சாய்சுந்தல் - ஓந்துஆய்சுந்தல்; ஸும்பால்	383
அகம் - உள்ளிடம்	42	அஞ்சிக்கொல்	261
அகம்புகன்மரபின் (விட்டிலுள்		அஞ்சிலோதி - அழகிய சிலவா	
ளே புகுத்தற்குரிய முறைமை		கிய சுந்தல், அழகிய சிலவா	
(வாயுடைய) வாயில்கள்	41	கிய சுந்தலையுடையாள், 49,	
அகம்மீன	168	299, 391, 448.	
அகலம் - மார்பு	352, 353	அஞ்சினறத்தும்பி	20
அகலமுயங்கல்	465	அஞ்சினறவண்டின் அரியின்	489
அகல - அழையாநிற்கு; ஒலியா		மொய்ப்ப	54
நிற்க	118, 314, 341	அஞ்சுவல் - அஞ்சுவேன்	430
அகலுதல்	60, 62	அடர் - தகடு	261
அகழ்வு - கோண்டுதல்	.....	அடுக்கத்துப்பன்றி தஞ்சுதல்	261
அகழல் நீங்குதல்	....	அடுக்கம் - பக்கமலை, மலைச்சா	
அகழ்வுறை	361	ரல், 220, 260, 261, 262, 267, 274	
அகிலசுழிபுகை	212	அடுக்கன்மஞ்ஞை	296
அகிலப்படுகளளி	ப. 143	அடுக்கன்ஸ்ஸார்	298
அங்கலிழைமணி	174	அடுத்ததுசெய்தல்	190
அங்கலிழாகம் - அழகு ஒழுகு		அடும்பு - ஒருவகைக்கொடி	101, 147
நின்ற உடம்பு	106	அடைகரை	13, 21, 115
அச்சிரக்காலத்துக்கருவினையும்பிரமும்		அடைய - சேர	418
மலர்ந்தல்	464	அணங்கியோன் - வருத்தியவன்	182,
அச்சிரக்காலத்துப் பணி அனை		245, 250, 259	
தல்	470, 499	அணங்கு - தெய்வம், வருத்தம்	28,
அச்சிரம்-முன்பனிக்காலம், 223,	470	53, 174, 256, 363	
அசைஇ - போய்	95	அணங்குடைப்பனித்துறை	174
அசைஇய - மெலிந்த	174	அணங்குற்றோர் - துன்புற்றோர்,	173
அசைந்த - தங்கிய	382	அணல் - தாடி	389
அசைநடை	49, 258, 299, 384	அணித்தறை	14
அசைநடைக்கொடிச்சி	299	அணிந்தன்று - அணிந்தது	184
அசைநடையந்தணிர்	384	அணி (அழகு) நடையெருழை	96
அசையியல் - நடங்கிய இயல்		அணிமயிலன்ன அசைநடை	258
பின்புடையான்	.....	அணிமை - சமீபம்	359
அசைவளி	320	அணியும் - அளங்கரிக்கும்	...
அசோகத்திறை	211, 273	அணுமை - அணிமை	83, 219, 464
அசோகத்தனிரை மத்திப்பார்ப்பு		அத்தச்செயலை	273
அஞ்சுதல்	273		

\* கருத்துரை முதலிடவற்றிற்கண்ட அரும்பதமுதலியவற்றிற்கும் அவ் வய்யாட்டின் எண்களை கொடுக்கப்பெற்றிருக்கின்றன.

அத்தரினின்	380
அத்தப்பலவு	351
அத்தம் - அருஞ்சுரம், அரியவழி,	
செம்மை	377, 386
அதர் - வழி	304, 316, 356, 359
அதர்க்கவலை	304
அதர்புட்கு கண்டி	474
அதரகினம்	316
அதரிடைப்பிரிசுல்	359
அதிர்ப்பெயர்கெதிர்தல்	458
அதிரல் - புனலிக்கொடி	345
அந்தணர்யாத்திரை	384, 387
அந்தணர் - அந்தணர்களே,	384, 387
அந்தரமகளிர் - தெய்வமகளிர்	76
அந்திங்கிலவி	490, 499
அம் - அழகு	106
அம்பணம் (மரக்கால்) யானைக்கு,	43
அம்பல் - சிலரறிந்துகூறும் பழி	
மொழி; பரவாதகளவு	9, 134, 279
அம்பற்சேரி	279
அம்பி	98, 168
அம்பி எருமைக்கு உவமம்	98
அம்பியகமணை	168
அம்ம - யான் கூறுகின்றதனைக்	
கேளென்னும்பொருளையுணர்ந்	
துவதோரிடைச்சொல்,	67, 77,
89, 111-120, 181, 221-	
230, 244, 248, 313, 331-	
340, 387, 402, 410, 415, 474	
அம்மவாழி	31-40, 89, 111 - 120,
221 - 230, 244, 331 - 340	
அம்மவாழிதோழி,	31-40; 111 - 120,
221 - 230, 244, 331 - 340	
அம்மாமேனி	158
அம்முவன்,	ப. 61, 142
அம்மெனோதி-அழகிய மெல்லிய	
கூந்தல்	568
அமர் - விருப்பம்	198
அமர்க்கண்	412
அமர்ந்த-போர்செய்த, விரும்பிய.....	
அமர்த்தகண்	79, 277, 382
அமர்தல் - விரும்புதல்	293
அமர்தனை	64
அமர்மழைக்கண்	214, 282, 427
அமன்ற	383
அமைதலுமமைகுவம்	36
அமைந்தன் - அமைந்தது	103

அமையாது - சேராபையால்	164
அவிழும் - போதும்	20
அயம் - நீர், பள்ளம்	261
அயர்தல் - வருந்தல், விரும்புதல்	
	61, 147, 314, 399
அயர்வார் - செய்வார்	236
அயல்,	375
அயற்பரத்தை	40
அயிர்க்கேழு நண்ணம்	341
அயிரை - ழீன்களில் தாழ்ந்தசாதி	
யான ஒருவகையின்	164
அரசு	466
அரசுபுகைதணிய	455
அரசுபடக்கடங்கும் அருஞ்சுரம்	426
அரசுமுறைசெய்க	8
அரண்கடத்தல்	459
அரண்சிதைத்தல்	474
அரண்பலவெளவியவேந்து	443
அரணம் - காவல், மதில்முதல்	
யன	429, 444
அரம் - சங்குமுதலியவற்றை	
அறுக்கும் ஒருவகைக்கருவி	185, 194
அரம்போழவ்வளை	185, 194
அரமகளிர்,	191, 204, 255
அரவம் - பாம்பு	ப. 143
அரவு - விடம்; ஆகுபெயர்	173
அரி - அழகு, இரேகை,	...
அரிக்குரல் - அரித்தெழும்	
ஒசை, இனியகுரல், தவளை	
போலுக்குரல்	85
அரிக்குரளை	265, 268
அரிகால் - அரிந்ததான்	47, 284, 286
அரிகாற்பெரும்பயறு	47
அரிதான்	286, 295
அரிதாளிலிருந்தகுருவி	295
அரிநர் - அறுப்போர்	190
அரிப்பறை (அரித்தெழுமோசை	
யையுடைய வாச்சியம்) விளைஞர்	81
அரியசேய்பெருங்கான்யாதே, ப.	143
அரியினம்	489
அரிப்படுகளினி	ப. 143
அரிவை - பெண்	354, 404, 408
அரிவோர்	190
அருங்கடி	115
அருங்குரைத்து	402
அருஞ்சுரம்	426
அருஞ்சுரங்கழிதல்	382



அருஞ்சாஞ்செலிவோர்	151
அருஞ்சாமை, 151, 303, 307, 320, 382, 385, 395	
அருஞ்சாமித்தல்	385
அருத்த - அருத்திய	70, 271, 375
அருத்தி	442
அருத்தவழிபாடு	111
அருத்திறமகடவுள்	182
அருத்தவழிபாடு	242
அருத்தென - உண்டதாக	93
அருத்தொழிந்தபுரீ	445
அருத்தொழிந்து அகலாதவந்த	499
அருத்தொழிந்தபுரீதலிதல்	450
அருப்பா	318, 473, 485, 486
அருப்பாபார்சுவிய	318
அருப்பாபாபவலம்	485
அருப்பாபுழைத்தல்	486
அருப்பாபுழைக்கொண்ட பெரும்பத	
வேலில்	400
அருப்பாபு - அரியபுணை, அரிய	
செய்வி	400
அரும்பனிசலந்த அருளில்வாடை	479
அரும்பனியுடைய	470
அரும்பின் - அரும்பையின் தன்மை, .....	
அரும்புமுதிரவியினர்	148
அரும்பொருள்செய்க்கின்றதப்பல்	302
அரும்பொருள்வேட்கை	359
அருமறைதலிந்தா	387
அருவி 183, 205, 220, 224, 228, 233, 235, 249, 251, 312, 395	
அருவிக்கு வான் உயமை	312
அருவியாடல்	224
அருள்புரிநெஞ்சம்	362
அருளில்வாடை	479
அருளுமாரா	152
அரை - ஒருவகைமரம்	325
அரையமரத்தின் இலை வேலிலில்	
ஒலித்தல்	325
அலகை - தங்குதல், நாள் 86, 159, 184, 470	
அங்குதல் - தங்குதல்	86
அங்குமன	81
அங்குறிப்பாடல்	237, 261, 272
அண்டகேச	7
அன்னம் (அன்பம்) அருமை	45

அல்லவழித்தல்	27
அலங்காரமுதொத்தல்	185
அலங்காரமுதொமா	8
அலங்காரமுதல் - அணைதல்	185
அலங்காரமுதல்	220
அலங்காரமுதல்	375
அலமரல் - அழைத்தல் 18, 64, 375, 419	
அலர் - பலரறிந்தகூறம் பழி	
மொழி 71, 75, 77, 143, 164, 483	
அலர்நாயின	483
அலர்நாற்றமதல்	143
அலர்நெய் - மலர்ந்ததென்று, 10, 75, 77, 132, 164, 181, 236, 279, 340, 369, 372	
அலர்மறைத்தலொல்லுமோ	71
அலராஞ்சி	295
அலராஜின்னு	132
அலவன் - நண்டு	179, 197
அலவனாட்டல்	197
அலவனையோடும் - காய்ந்த	
தலையையுடைய ஒருமை மரம்	321
அலகை (அலகைத்தல்) கலங்கல்	77, 471
அலவரி - அழகியவரி,	
அலவன் - அழகியவரையால்,	
அலவன்	333
அலவன்	209, 271, 286
அலவரைப்பு	209
அலவரோவாரார் தான்வந்தன்றே	
	341-350
அலவன் - பள்ளம்	447, 453
அலவன்	313, 485
அலவன் - அலவன்	44, 360
அலவன் நெஞ்சம்	360
அலவன் நெஞ்சை தெவிட்ட	453
அலவன்பாடி	26
அலவன் மருங்கின்முல்லை பூப்ப	447
அலவன் மறந்தாலும் நான்மறவேன்	36
அலவின்மை	74
அலவின்மை நறந்தார்	82
அலவின்மை நறந்தார்	326
அலவின்மை மணிப்பூன்	232
அழிதனி - மிக்கதனி 251, 257 411, 418	
அழிதனிதலிபுறவடி	418
அழிய	161
அழிவு	368
அழகை - இரங்கல், கெடுதல் 181, 372	

அழுங்கன் முனார்	66, 181, 372
அழுங்கு - கெடுக	357
அழுங்குவல்	430
அழுத கண்ணன்	330
அழுதல்	18, 38
அழுதலுன் றிசின்	430
அழுபு - அழுவார்கள்	32
அழும்	50, 251
அள்ளல் - சேறு	22, 96
அள்ளலாடல்	96
அளிக்கும் - அளிப்பான், பாது காப்பான்	...
அளிய - அளிக்கத்தக்கன்	120, 284
அளியார்	381
அளியவோவளிய	455
அளியன்	460
அளை - வளை	22, 23, 27, 30, 214
அளைஇ - கலந்து	124, 171
அளைஇய - கலந்த, 252, 455, 456, 470	
அளைகளுட்டி - நீரளைந்தகண்களை யுடையான்	393
அற்சிரம் - அச்சிரம், முன்பணிக் காலம்	223, 464, 470
அற்றம் - அவமானம், சோர்வு, .....	
அற்று - போல்வது	179
அறஞ்சாலியரோ	312
அறத்தொடுகிலை குறித்துக்கூறல்	107, 201, 250
அறத்தொடுகிற்றல் - களவுவெ ளிப்படுத்திற்றல்	10, 28, 29, 105, 106, 107, 108, 110, 182, 205, 208, 210, 212, 226, 228, 241, 242, 271, 379
அறநனிசிறக்க	7
அறநெறியிதுவெனத் தெளிந்த வென்மகள்	71
அறம்பழித்தல்	393
அறம்புரிசெங்கோன்மன்னன்,	290
அறம்புரியருமறை	387
அறல்-அரித்தொழுகும் நீர், அறுதியையுடையமணல், கரு மணல்	341, 345
அறவன் - புண்ணியமுடையான்,	152, 212
அறனில்பால் - தீவினை	176
அறனில்பாய்	395

அறனிலாளன் - தருமமில்லாமை	
யையுடையான்	118, 229
அறனுமருளிற்று	394
அறியா - அறிந்து,	...
அறியாமை	241
அறியாவேலன்	243
அறிவில்லாதனவொழுகு மொழு க்கம்	264
அறிவிலார்க்குவென்பு	41
அறிவுநீஇ அறியச்செய்து,	.....
அறிவென்	247
அறுகழி - நீர்மறுகழி	165
அறுகழிச்சிறுமீன்	165
அறுசில்காலதம்பி	20
அறுபு - அற்று	152
அறை - பாறை	.....
அறைஇ - அறுத்த	52
அறைதல் - ஒலித்தல்	346
அறைபுனல்	193
அறைமலர்	208
அன்பற்றகாலத்தப் பணிவின் றி இருத்தல்	278
அன்பில - அன்பில்லாதசொற்கள்	183
அன்புளதாடியகாலத்துத் தலை வன் வளைத்துவளைத்தொழுகல்	278
அன்ன - ஒத்த	263, 264, 265
அன்னம் - ஒருவகைப்பறவை	106
அன்னாய்	21-30, 201-30, 366
அன்னாய்வாழிவேண்டன்ன	201-210
அன்னையருங்கடி	115
அன்னவாழிவேண்டன்ன	101-110
அனை (அத்தனை) நலம்	57
அனையை - அத்தன்மையையுடை யாய்	...
ஆகம் - மார்பு	106, 197
ஆகற்க - ஆகாதொழிக	4, 9
ஆகின் - ஆகாநின்றது	17, 24, 132, 408
ஆகுதல்	107
ஆகுபெயர்	173
ஆங்கண்	390
ஆங்கு - அப்படி; உவமவுருபு,	44, 110
ஆட்களைக்கொல்லல்	335
ஆட்டல்	197
ஆட்டி - அலைத்து	24
ஆடவர்மார்பிற் கூந்தலுறதல்	240



ஆறு - வழி	311	இளர்கொய்தல்	396
ஆறுசென்மாக்கள்	385	இனையிரோதி	269
ஆறுதல்	396	இந்திரவிழவிற்பூவினன்ன புன்	62
ஆறு வண்ப்பெய்தல்	483	தலைப்பேடை	62
ஆன் - புக	476	இயிர்தல்	} ஒலித்தல் 86, 143, 171, 215, 292
ஆன் நிகின் - அமைமாயுக	130	இயிழ்தல்	
ஆன -	151	இமைக்கும் - விளங்கும்	105
ஆனது - அமையாமல் 133, 199,		இயக்கல்	489
209, 418		இயம்புணர் தாம்பு - நெடுவங்கிய	
ஆனும் - ஆயினும்	...	மென்னும் வாத்தியம்	377
கெத்தல் - கடந்தல்	148	இயல் - செலவு	481, 486
இகந்துபடி பெருஞ்சினை	148	இயலணி - இயற்கையழகு	.....
இகும், ஓரிடைச்சொல் 194, 198, 414		இயல் - நடந்து	389
இகுவன்னை - விழுதலையொத்த	465	இயவர் - வாச்சியக்காரர்	215, 425
இகுளே - தோழி	467	இயவு - வழி	326
இசின், ஓரசைநிலை	41, 73, 74, 85	இயற்கைநலம்	214
இசை - ஓசை, புகழ்	59	இயற்கைப்புணர்ச்சி - பொருளாதி	
இசைக்கும் - ஒலிக்கும்.		காரத்திற்கூறப்பட்ட தலைவ	
இசைநியிர்தல்	318	னும் தலைவியும் தெய்வம்	
இட்டிய - சிநிய	215	இடைநிற்ப ஒத்த அன்பினரா	
இடந்தலைப்பாடி - இடத்தைய		யத் தம்முள் தாமே கூடுங்கூட்ட	
டைதல்	197	டம்	171, 299
இடமாகவந்தமை	158	இயற்படமொழிதல்	100
இடி	320, 493	இயற்பழித்தல்	100, 166, 167
இடியூஉ - இடித்து	423	இயறேர் - செல்லுகின்றதேர்	...
இடிம்பை - துன்பம்	373, 392	இரக்கத்தைத்தண்ணளியால்	
இடிம்பையுறவி.	386	தீர்த்தல்	155
இடிமணனெடுங்கோடு	177	இரக்குவேனல்லேன் - இரப்பே	
இடைச்சுரத்தில் விளையாட்டிவ		னல்லேன்,	
கையாற் புத்தொடுத்தல் 321, 361		இரட்டிம் - மாரியொலிக்கும்	291, 450
இடைச்சுரம் 322, 365, 381,		இரத்தனென்	384
382, 385, 396, 388		இரந்து குறையுறதல்	178, 228
இடைநிலத்தத்தங்காது	362	இரவிற்காவலுருக்காத்தல்	29
இடைநிலம்	212, 362	இரவினனும் - இரவின் கண்ணனும்	173
இடையர்	87	இரவுக்குறி	142, 206
இடையர் கரும்புகுணிலாக் கனி		இரவுக்குறிநயத்தல்	215
புகுத்தல்	373	இரவுக்குறிநர்தல்	282
இடையருதொழுகல்	220	இரவுக்குறிவரல்	296
இடையாமம்	235	இரவுக்குறிவேண்டல்	279
இடையீட்டு	269	இரந்ததல் - ஒலித்தல்	114, 152
இடையிட்டிவந்து சிறைப்புறத்து		இரா	229, 272
நிற்தல்	222	இராசபத்தி	1-10
இடையிட்டிவருதல்	269, 275	இரீஇ - இருந்து	388
இடைவிட்டொழுகுதல்	114	இருங்கல்விடரனை	214
இடைவிலங்கியவைப்ப	313	இருக்கலிவெற்பன்	460
இனார் - புத்தொத்து 82, 141,		இருங்கழி	112, 120, 184, 188
144, 148, 396, 496		இருங்குயில்	346



இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	370	இளமையு - பயன்படுவதாகிய	
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	442	இளமையு - பயன்படுவதாகிய	276
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	470	இளம்பிறையான் கோட்டகேழல்	264
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	58	இளமாவெயிற்றி	364
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	231, 281	இளமுயில்	276
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	239	இளமையு கழிந்தற்குமுன்னே வுரை	
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	216	தல் வேண்டும்	273
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	431	இளமையு கூறியதாகியாடல்	121
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	231, 281	இளமையு நீண்டதிரங்கல்	374
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	284, 256, 295	இளவேனில்	341-350
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	295	இளயர்	198
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	236	இளயன் விவிலினை	91
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	280	இறச்செறிச்சல்	111, 289
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	362	இறச்செறிப்பார் - வீட்டிற்குச்	
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	63, 111, 162	பார்	111, 241, 289
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	5	இறச்செறிப்புண்டபின்	115
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	5	இறச்செறிப்புணர்ந்த தலைமகள்	224
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	1-10, 188	இறச்செறிவித்தல்	28
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	443	இறப்பாத்தல்	152
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	310	இறந்தி - இத்திமரம்	279
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	200	இறங்கினார்	142
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	94, 278	இறங்குதல் - தாழ்சல்	142
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	320	இறத்தல்	321, 384
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	320, 338, 368	இறத்து - கடத்து	309
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	ப. 143	இறந்துபடுதல்	269
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	368	இறங்கோர்	353
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	78	இறு - இறுமீன்	179, 188, 196
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	338	இறுல் - தேன்சூடு	214, 272
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	460	இறுவை அகப்படுத்தல்	196
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	59	இறுபு - இறு	213
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	464	இறுவரை - பக்கலை, பெரியமலை	309
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்		இறை - சந்து, சந்தையுடைய	
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	368	முன்கை	14, 181, 239, 459, 481
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	177	இறைகூறும் - தங்கும்	142
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	269	இறைகேழெல்வனை	14
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	101	இறைகொள்ளுதல் - தங்குதல்	40
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்		இறைச்சிப் (சேயம்) பொருள்	177
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	25, 122, 210, 310	இறைப்பிணத்தோள்	181, 239, 459
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	45		468, 481
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	6	இறையோர்முன்கை	163, 334, 493
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	6	இறையோர்செல்வனை	20, 163, 165
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	310	இன்னிலி	100
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	25, 315	இன்சாயன் மாப்பு	14
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	318	இன்பநுகர்ச்சிக்கேற்ற பருவம்	419
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	294	இன்பமுடியுதல்	242
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்		இன்பமேழுயிப்பான்	146
இதற்குரியதன்முன்முடிந்ததில்	127	இன்பமுடித்து	438



இன்பு:அத்தன்று	494	உகக்கும் - உயரப்பறதி செல்	339, 378
இன்றயில்	173	உகும்	434
இன்னகைமனைவி	110	உகன்	414
இன்னனிக முறவல்	397	உகரும் - துள் ளும்	414
இன்னதாருதல்	117	உருத்தல் - பாழாகப்போக்குதல்	186
இன்னன் - இத்தன்மையுடையான்	26	உகைக்கும் - செலுத்துதல்	192
இன்னு - தன்பம்	395, 473	உட்கொளல் - கருதல்	77
இன்னுது	331	உடம்படுதல்	429
இன்னுவருஞ்சாரம்	395	உடம்படுமாற்றல்	145
இன்னுவரும்படர்	473	உடல்னேன் (பகைத்தேன்) அல்	66
இன்னுவாடை	236, 460	உடன் - ஒருமிக்க	399
இன்னுன் - தன்பத்துதச் செய்		உடன்கொண்டிபோதல்	399
பவன்	150	உடன்படுதல்	96
இன்னினி	222	உடன்பாடு கூறுதல்	257
இன்றுயிர்நிலை	228	உடன்போக்கில் தலைவனை மலை	312
இன்னெலித்தொண்டி	179	உடன்போக்கு - கூடப்போதல்	200; 285, 236, 254, 286, 305, 312, 364, 381
இனம் - கூட்டம்	453	உடன்போக்குடன்படவேண்டல்	254
இனி - இப்பொழுது	23, 35, 144, 226, 292, 322	உடன்போக்குத்தணிதல்	200, 286
இனிக்கொண்டோள்	67	உடன்போக்குநயத்தல்	236, 264
இனிதிருந்தனன்	409	உடன்போக்குநேர்வித்தல்	235
இனிதுடன் கழிக்கில் இளமை	415	உடன்போக்கொழித்தல்	305
இனிதுமன்ற அவர்கிடக்கை	401, 409	உடன்போய் வதுவையயரப்பட்ட	400
இனிய (இனிமையையுடையன)		தலைவி	358
வாகுகதில்ல	371	உடையு - மலரும்	...
இனியவாயினபுறவு	495	உண்கண் - மையுண்டகண்	21, 36, 37, 170, 181, 190, 334, 351, 376, 378, 406, 471
இனையு - வருந்தி	160	உண்டிக்காலத்துவரவுசுருங்கல்	95
இனையுவுள்	306	உண்டிக்காலம்	95, 159
இனையு - வருத்த	237	உண்டிதையுண்டகு - நீருண்ணுந்	28
இனைய - இத்தன்மையன், இது	...	துறையிலுள்ள தெய்வம்	128
போல்வன; வருந்த	...	உண்ணப்பாமை	84
இனையல்	461, 467	உண்ணுதல் - அருபவித்தல்	29
ந - தேனீ,	272	உண்மை (உள்ளது) செப்படல்	207, 468, 469
நன்கைப்புதல் - ஒருவகைப்புதல்	455, 456	உணர்த்தாது பிரிதல்	319
நந்தின் சிலர்ப்பொதி செங்		உணர்த்து - உணர்த்தல்	58
காய்	143	உணர்த்துவயின்வாராதுதல் - தலை	...
நயல்-நசல்,	497; ப. 143	வன்செளவிக்கப்படுந்தன்மைக்	...
நாந்தறுக்கை	259	கணில்லாதபிணக்கு	...
நாந்திணைவு - அன்பையுடைய		உணர்இ - உண்டி	268
பிணைவு	354	உணர்இய - உண்டம்பொருந்தி	338
நாதிழுண்கண் - குளிர்ந்த இத			
மையுடைய மையுண்டகண்	480		
நன் - இய்யுகம்	401		
நன்றனை - பெற்றேன்	168		
நன்று பயன்படாப்பொதுமகளிர்	4		
நன்றம் - பெறும்	168		

உயிர்தல்	213	உழையர் - பங்குத்திலுள்ளவர்	12, 31
உயி	415		328, 329
உயர்கான் - உவ்விடத்தோர்	101	உள்ளகம்	225
உயி	453	உள்ளதை: ஐ, சாரியை	54
உயி	401	உள்ளமினைப்ப	237
உயித்தா - செலுத்த	...	உள்ளார் கொல்லோ தோழி	456
உயித்தென் - செலுத்தியதாக	69		143
உயிதல்செல்லை - உய்யாது	...	உள்ளிவந்தனைன்	492
உயிம்மோ - பிழம்புப்பாய்	83	உள்ளுபு - நினைந்து	...
உயிர்க்கைக்காண்யாறு	361	உள்ளுறை	115
உயிர்சிலையுலகத்தருந்தி	442	உளப்படுத்தது - சேர்த்தது	1
உயிர்செய்குன்றம்	371	உளர்தல் - வகிர்தல்	153, 402
உயிவல் - வருத்தம்	369, 377, 491	உளி பருந்தின்வாய்க்குஉவமை	321
உயிவல்யானை	377	உளி - உள்ளாய், குதிரையின்	
உயிவுத்துணை - உசாவுசிலையுடைய		தலையிலணியப்படும் சாமரை,	
துணை	477	பஞ்சின் அணிபோன்றிருப்பது	7, 13, 19, 488
உயிர்கலந்தொன்றிய செயிர்			
நெண்ணை	419	உளைப்பூமருதம்	7
உயிர்த்தல்	377	உறழ்தல்	273
உயிர்வாழ்தல்உயிம்	213	உறவுமமுலை	128
உறவுக்கடல் - பரக்கின்றகடல்	172	உறிதி - உறவிந்து	245
உறப்பாடு	446	உறியு - உறத்திய	446
உறப்பு - வெம்மை	...	உறதரு	236
உறமு - இடி	320, 441	உறம்	209
உறவு வெளிப்பாடு	418	உறவி	386
உறைமதி	478	உறை - உறைதல், மறைத்துளி	30, 213, 352
உறைமோ சொல்	66	உறைக்கும் - உறும், ஒக்கும்,	
உறையல்	40	துளிக்கும், மிகும்	30, 185, 320, 352
உறைமருவோர் - சுழலுவோர்	464	உறைகம் - தங்குவேம்,	
உறைகுலைப்பருத்த - காய்த்தலை		உறைகின்றழி	426
யினையுடையபருத்த	321	உறைத்தரும் - உதிர்தலைச்செய்	
உவர்கான் - உவ்விடத்தே, ஒட்டி		யும்	189
கின்ற இடைச்சொல்	206, 207	உறைத்தருநெய்தல்	189
உவகை - மகிழ்ச்சி	189	உறைத்தல்	186, 352
உவந்தவுள்ளத்தன்	401	உறைநோய் - உறத்தியநோய்	28
உவமை	188	உறைப்பு - உதிர, துளிப்ப,	35, 186, 350
உவமைக்கவல் - தழைமுடிய			
கிணறு	203	உறையப்பட்டோள்	370
உழப்புது - வருத்துவது	...	உறைவி - உறைபவன்	309
உழவர் - மருதநிலமாக்கள்	3	உன்னம் - நினைக்கும்,	
உழவு முதுகையி யினைக்கு கிர்		வாக்கிய - மேற்கொண்ட	377
இன்றியமையாதது	251	வாங்கு - மேல்	.....
உழுதவேலை	283	வாட்டுவோள்	128
உழுதென் - உழுததாக	...	வாட்டிந்தல்	79
உழுத்து	211	உதல்	89, 453, 494

ஊதம் - ஹகரும்	89	எரி - நெருப்பு	148
ஊர்	279, 291, 398	எரி இலவம்புவுக்குவமை	968
ஊர்க்குமேன்	41	எரிக்கொடி - சோதிவல்லி; நெருப்	
ஊர்த்த - ஏறிய	186	பின்கொழுந்தமாம்	353
ஊர்ந்த - மகாட்டிச்சொல்லல்	104	எரிகவர்ந்துண்டவென்	324, 360
ஊர்பு - ஏறி	101	எரிகாலிந்தவிரி	348
ஊர்மதி	181, 486	எரிநடந்தவைப்பு	818
ஊரன் - மருதநிலத்தலைவன்;		எரிபுகுமகளிர்	ப. 143
இஃது அகத்திணைவழக்கு, 1-3, 10	39, 383	எரிமருள்வேங்கை	294
ஊரனை - ஊரனாகவுள்ளாய்	54, 88	எரிமேயந்தகாரம்	356
ஊரின் - சென்றால்	54	எருத்து	397
ஊழ் - முறை	368, 374, 390	எருமை	91 - 100
ஊழ்கழிபன்மலர்-மலர்ந்து காம்		எருமைக்கடாவுக்கு மள்ளருவமை	94
பினின்றும் நீக்கின பல பு	368	எருமைக்கன்று	92, 97
ஊழ்த்த - அலர்ந்தன, உதிர்ந்தன,	458	எருமைக்கு அம்பி உவமை	98
ஊழ்த்தனன்	ப. 143	எருமைக்குழவி - எருமைக்கன்று	92
ஊழ்வினை	110, 376	எருமைநல்லேறு - எருமைக்கடா	93
ஊழியொதுக்கம்	359	எருமைப்புனிற்று - ஈன்றணிமை	
ஊழி - காலம், யுகம்	...	யையுடைய எருமை	92
ஊன்	365	எருமைப்பெடைக்குமகளிர்உவமை	94
எக்கர் - நீர்கொண்டுவந்திட்ட		எருமைப்போத்து - எருமைக்கடா;	
மணல்	19, 141-50	இதமலைநாட்டுவழக்கு	91, 100
எஞ்சிய - மிகுந்த	...	எருவை - கழுது, கொறுக்கைச்சி,	
எடுத்துக்காட்டுவமை	71	தலைவெருத்து உடல்சிலந்திரு	
எடுப்பி - எழுப்பி	272	க்கும் பருந்து; பைஞ்சாய்க்	
எதிர்ந்தனம் - ஏற்றுக்கொண்டேம்	...	கோரை,	229, 269, 385
எதிர்ப்பட்டுவரைவுகடாதல்	179	எருவையின் செவிக்கு இரத்தம்	135
எதிர்ப்பாடு - எதிர்ப்படுத்தல்	10, 19, 275	எஸ் - ஒளி, பகல்	269, 335, 382
எதிர்ப்பாடுபெறுத்தோழி	275	எல்லார்க்கும் பயன்படவொழுது	
எதிரிய - ஏற்றுக்கொண்ட	...	மொழுக்கம்	212
எத்திரம்	55	எல்லிடைபைசைதல்	382
எந்தை - என் தந்தை	...	எஸ்வனை	27, 165, 191, 257, 471
எம்பற்றியோய் - எம்மைப்பற்றி		எஸ்விருந்து	396
யவனை	79	எவ்வம் - வருத்தம்	59, 393
எம்மும் - எம்மையும்	26	எவ்வை - எம்தற்கை	88, 89
எம்மூரல்லதூர்நணித்திலலை, ப.	43	எவன் - யாது	53, 56, 89, 212
எம்மைமறப்பினும்யாம்மறவேம்	298	எவன்கொல்	21 - 30
எய்தல்	472	எவனோ	399
எய்திய - எய்த	...	எழாக்கால் - எழாதகாலத்து	...
எய்துப - அடைவார்கள்	...	எழில்	347
எய்யாமை - ஆறியாமை	119, 242	எழிலி - மேகம்	251, 411, 428,
எயிற்றி - எயினச்சாதிப்பெண்	364, 365		433, 452
எயிற்றி புள்ளோப்பல்	365	எழிலி கார்தொடங்கின்று	455
எயிறு - பல்	...	எழிலி சோர்தொடங்கின்று	428
எயினர் - எயினச்சாதிமார்.	...	எழிலி துணிசிதறல்	411
பாலைநிலமாக்கள்	363, 364	எழுதமோ - எழுவேமோ	236
		எழுத்துடைநடுகல்	352

சிற்பாடு - சிற்பனை அத்தரிக்கும்	116	ஓடன்மாள்	312
சூலம்	316	ஓவாச்சி மூகினிகடிதல்	285
சுற்றிலுள் - சுற்றல்	199	ஓவா செல்-மலை செல்	267, 285
சுழிபடல்	303	ஓண்டேழ்வாய்ப்புலி	274
சுறுமொள்கி - சுறுழிந்து ஒன்	235	ஓண்டொடி	10, 321, 387
சுரியுது	33, 67, 82, 89	ஓர்ப்பற்று	110
சுருமோ	384	ஓடுக்கருங்கவலை	362
சுருபு, அருசிலை, ஸம்பார்கள்	81, 170	ஓட்டும் - செறுத்தும்	...
சுன்மின்	389	ஓருங்கு - ஓருமிச்சு	176, 177
சுன்றி - ஸன்பாழ்	11	ஓருத்தல்	266, 267
சுன்றிர்	336	ஓருலை - துணிவு	...
சுன்றும் - சுன்றுமென் - சுவை	332	ஓருவரிருவர்ப்பன்	61
சுன்றுழை-கோடை - மெயின்	160	ஓருவழித்தணுத்தல்	161, 199, 214, 221, 227, 231-3, 285, 297
சுன்றுழை - சிறிது	372	ஓருவழித்தணுத்துட்டித்தல்	225
சுன்றுழை - சுன்றுழை	110, 201, 312	ஓல்காரைம் - துளராரைம்	...
சுன்றுழை - சுன்றுழை	156	ஓல்லா - பொருந்தா	93
சுன்றுழை - சுன்றுழை	83	ஓல்லா - பொருந்தா	428
சுன்றுழை - சுன்றுழை	305	ஓல்லா - பொருந்தா	177
சுன்றுழை - சுன்றுழை	161	ஓல்லா - பொருந்தா	233
சுன்றுழை - சுன்றுழை	72	ஓல்லா - பொருந்தா	88
சுன்றுழை - சுன்றுழை	247	ஓல்லா - பொருந்தா	88
சுன்றுழை - சுன்றுழை	119, 462	ஓல்லா - பொருந்தா	330
சுன்றுழை - சுன்றுழை	31, 232	ஓல்லா - பொருந்தா	426
சுன்றுழை - சுன்றுழை	...	ஓல்லா - பொருந்தா	...
சுன்றுழை - சுன்றுழை	166, 193	ஓல்லா - பொருந்தா	334
சுன்றுழை - சுன்றுழை	185, 187	ஓல்லா - பொருந்தா	141
சுன்றுழை - சுன்றுழை	393	ஓல்லா - பொருந்தா	231
சுன்றுழை - சுன்றுழை	31	ஓல்லா - பொருந்தா	231, 237
சுன்றுழை - சுன்றுழை	389	ஓல்லா - பொருந்தா	16
சுன்றுழை - சுன்றுழை	216, 351	ஓல்லா - பொருந்தா	56
சுன்றுழை - சுன்றுழை	166	ஓல்லா - பொருந்தா	192
சுன்றுழை - சுன்றுழை	115, 493	ஓல்லா - பொருந்தா	105, 145, 155
சுன்றுழை - சுன்றுழை	117	ஓல்லா - பொருந்தா	120, 142
சுன்றுழை - சுன்றுழை	493	ஓல்லா - பொருந்தா	49, 222
சுன்றுழை - சுன்றுழை	492	ஓல்லா - பொருந்தா	67
சுன்றுழை - சுன்றுழை	263, 283, 284, 293, 296	ஓல்லா - பொருந்தா	222, 225
சுன்றுழை - சுன்றுழை	135, 176	ஓல்லா - பொருந்தா	290, 365
சுன்றுழை - சுன்றுழை	81	ஓல்லா - பொருந்தா	...
சுன்றுழை - சுன்றுழை	332	ஓல்லா - பொருந்தா	284
சுன்றுழை - சுன்றுழை	255	ஓல்லா - பொருந்தா	316, 321
சுன்றுழை - சுன்றுழை	...	ஓல்லா - பொருந்தா	50
சுன்றுழை - சுன்றுழை	...	ஓல்லா - பொருந்தா	32, 142
சுன்றுழை - சுன்றுழை	...	ஓல்லா - பொருந்தா	491
சுன்றுழை - சுன்றுழை	...	ஓல்லா - பொருந்தா	3, 8, 16, 99
சுன்றுழை - சுன்றுழை	...	ஓல்லா - பொருந்தா	250



கட்டளை - உவமைப் பொருள்,	
பொன்னுரைக்குங்கல்	215, 263
கட்டளையன்னகேழல்	263
கட்டளையன்னதுமயி	215
கட்டிர்-பண்கமேற்சென்ற அரசர்	
தங்கியிருக்கும் பாசுதற	145
கடந்திடைக்கழல்	323
கடம் - அருநெறி, காதி, 323, 324,	
	330, 331
கடமுதிர்சோலை	323
கடல், 102, 105, 106, 121, 184, 192	
கடல்பாய்ந்துவிளையாடல், 121, 123,	
	126
கடலம்பி	168
கடலலை	107, 172
கடலாடல்	187
கடல்முந்து முழங்குதல்	192
கடவ - உரியன், செலுத்த	19, 237
கடவுட்குல்லமுதல்வழுத்தல்	259
கடவுட்பேணல்	213, 257
கடவுட்பேணியிரந்தன் பெற்ற	
குறுமகள்	213, 257
கடவுதி	166
கடவுமதி, 482 - 4, 488, 489, 490	
கடவுமதிபாக	482 - 4
கடவுள்	182
கடற்கரை	161 - 70
கடற்கோடறுத்தவளை	194
கடற்சேர்ப்பன்	183
கடற்புள்	102
கடற்றிரைஎப்பொழுதுமொலி	
த்தல்	172
கடற்றிரைதருமுத்தம்	105
*கடற்றிரை, துயிலாமைக்கு	172
கடற்றிரை, பலகதைகளைக்கதரவி	
லேற்றல்	166
கடன் - செய்தற்குரியது	31
கடனாடு	199
கடனாரை	111
கடாபிது - கேட்டது	236
கடி - கலியாணம், காவல், மிகுதி	
	252, 292
கடிகொள - மிகுதிகொள்ள	29
கடிதல் - ஓட்டுதல்	285
கடிதின்	109, 111
கடிபுகுவன்	432
கடிய - கடுமைடையுடையவைகள், 138	

கடியார் - கடுமையையுடையார்	98
கடியுநர் - விடைக்குவார்	289
கடுக - விரைய	29
கடுங்கடக்கோர்	345
கடுங்கதிர்நூழியு	322
கடுஞ்சினவேந்தன் தொழிலெதிர்	
தல்	148
கடுஞ்சூல் - முதற்கூல்	309, 386
கடுத்தனன் - ஸுயங்கொண்டான்	191
கடுப்ப - ஓப்ப,	
கடுப்பகல் - உச்சிக்காலம்	183, 383
கடுப்பிரெடுந்தேர்க்கால்வல்புரவி, 122	
கடுமா - புவி	296
கடுமான் - குதிரை	360
கடுமான்கிள்ளி	78
கடுமுடை - மிக்கபுலால்நாற்றம்	335
கடுவரல் - மிகவிரைந்துவரல்	251
கடுவன் - ஆண்குரங்கு, 251, 271-7, 374	
கடுவன், புலிமுதுக்குக்கு அஞ்சி	
வரைபாய்தல்	274
கடுவனுமறியாக்காடு	374
கடைஇ - செலுத்தி, 360, 422, 465,	
	463, 474, 498.
கண் ஆம்பற்றாநேர்வண்ணங்கோடல், 34	
கண் கொன்றைப்பூவிற்பசுத்தல்	477,
	500
கண்ணிவத்தல்	80
கண்ணிவப்பஅழுதல்	125
கண்ணெகிழ்மதி	200
கண்டனெமல்லமோ	69
கண்டிகும் - கண்டேம், காண்	121,
	153, 191, 193, 264, 414, 419
கண்டிகுமல்லமோகொண்க	121 - 8
கண்டிகின் - காண்பாயாக	105, 106
கண்டிகினோர் - கண்டோர்	85
கண்ணுறுங்குவளை	73
கண்ணி - மாலை	479
கண்ணில், வண்டுமொய்த்தல்	126
கண்ணிற்குக் குவளைப்பு	277
கண்ணிற்கு நெய்தழை	151, 188
கண்ணை - கண்ணையுடையாய்	...
கண்ணீடவிடுமோ	358
கண்பசுத்தல், 16, 21, 15, 169, 242,	
	500
கண்பசுப்பிற்கு ஆம்பற்றாது	34
கண்பசுலைகொள்ளல், 16, 21, 34, 36,	
	37, 45, 170, 242, 264, 477, 500



கண்பசலையாய்தல்	261, 177	கருங்குவனாப்பூ தெய்தற்பூவினும்	2
கண்பித்தல்	321	சிறப்புடையது	161
கண்புத்தல்	261	கருங்கோட்டிப்புண்ணை	92, 95
கண்புத்தல்	261	கருங்கோட்டெருமை	92
கண்புணி	37	கருங்கோட்டெருமைச்செங்கட்	92
கண்புணிசெய்தல்	190	புனிற்று	12
கண்புணிப்பயந்தல்	266	கருத்தழிதல்	97
கண்புணியிலுக்கலங்க	471	கருத்தானெருமை	135, 151
கண்புருத்தல்	293, 361	கருதெய்தல் விழிக்கு	91
கண்பொரவிளங்கிய	கதிர் தெறு	கருப்பம்பூவாற்செய்தமலை	370
கண்பு	319	கருப்பொருள்	366
கண் பொன்போர்த்தல்	11, 16, 21	கருப்பொருளாற் பாலை	55
கணமலர்த்தல்	189	கருப்பாலையொலிக்குயானையொலி	91
கண் (கரு) விடுகதழைக்கோல்	278	கரும்பின்பு	55
கணம் - கூட்டம்	365	கரும்பினெந்திரம்	1, 12, 18
கண்கால்-திராட்டுறையுடையகால்	68	கரும்பு	18
கதம் - கோபம்	218	கரும்புருணிலாமாங்கனி	87
கதல் - கோபத்தைமுடையது	361	புதிர்ந்தல்	65
கதழ்தல் - விரைதல்	471	கரும்புட்டுபாத்தி	1
கதித்தவையுடைய	65	கரும்பு, பூந்தாற்பயன்படா	18
கதிர் - ஒளி, தெற்கதிர்	11	சென்பது	18
கதிர்ந்தல் - ஒளிபெற்தல்	...	கரும்பு வேழத்திற்குடையமை	272, 280
கதிர்ந்தெறுவெஞ்சுரம்	330	கருவிரன்மந்தி	280
கதிர்ந்து - ஒளி	105	கருவிரன்மந்திக்கல்லாவன் பார்ப்பு	476, 487
கதப்பு - கதழ் 74, 197, 315, 396	ப. 93, 142	கருவி (தொகுதி)யானம்	161
கயிலர்	60, 85	கருவினை (ஒருகொடி,) மலர்	391
கம்புள் - சம்பங்கோழி; இது	85	கரைந்திமே-கரைவாயாக;	334
கம்புள் வாழ்வது	212	கூப்பிடுவாயாக,	322
கம்புளரிக்குற்றேடை	84, 277	கல்காங்கடம்	279
கம்புத்தல் - மணம்விசுத்தல்	9, 36, 111	கல்பகத்தெறுதல்	261
கம்பம் - குளம்; கணை; கீர்	36	கல்கைத்தது எம்மூர்	304, 359
கம்பல்	72	கல்லடுக்கத் துத்துஞ்சுதல்	304
கம்பற்கள்	489	கல்லதர்	214
கயில் - மூட்டியால்	148, 280	கல்லதர்க்கவலை	274
கயிறு	26	கல்லனை	304
கரணம் - மணச்சடங்கு	276	கல்லாக்கவிவன்	274
கரத்தை - வயல்களிலுள்ளகொட்	391	கல்லாக்கோவலர்-தம்தொழிலை	304
கடைக்கரைத்தெயென்றும்பூடு	334	யின் திமற்றென்றையும்	277
கருக்(கருப்பம்)கொண்டுமுற்றிப்	334	கல்லாத இடையார்	272
பயன்படுவதாகிய இளமுகில்	334	கல்லாமந்தி - தம்தொழிலையன்றி	280
கருக்காக்கை	219	மற்றென்றையும் கல்லாதமந்தி	333
கருக்கால்மரம்	312	கல்லாயானை	
கருக்கால்மாத்தவரிக்குழல்		கல்லாவன்பற்ற	
கருக்கால்வேங்கைமத்தகட		கல்லாவன்பார்ப்பு	
கருக்கால்		கல்லவிரிந்தி	
கருக்காருணம்		கல்லுடைசெஞ்சுதி	

கல்லென் கௌவை	131
கல்லென்சிறார்	342
கல்லெனக்கலங்கல்	376
கலப்பினும்பொருள்சிறந்தது	337
கலம் - அனிகலம், கப்பல்,	192, 316
கலமுனைத்தல்	193
கலவயத்தொரு	ப. 147
கலி - முழக்கம்	199, 128
கலிக்கும் - செருக்கிவளரும்	...
கலித்தஆம்பல்	65
கலித்தல் - தழைத்தல்	65, 96
கலிதிறை	199
கலிமா	481, 486
கலிவெற்பன்	160
கலிழ்	106
கலிழ்தந்த - கலங்கி	45
கலிழ்தல் - கலுழ்தல், 106, 174, 220,	
259, 270 357, 373, 375, 378,	
445, 195	
கலிழ்ந்தகண்	259
கலிழ்மே	273
கலிழ்	214, 257, 462
கலிழ்நீர் - கலங்கனீர்	203
கலிழும் - கலுழும் = அழும்,	
கலங்கும்	270
கலை - கலைமான்	373
கவன்,	ப. 143
கவரும் - கைக்கொள்வான்	286
கவலை - கவர்த்தவழி	304, 320, 362
கவலையருஞ்சரம்	520
கவவு - அகத்திடுதல்	360, 419
கவற்சி	426
கவான் - பக்கமலை	299
கவிழ்மயிரெருத்திற்செர்நா	
யேற்றை	397
கவின் - அழகு, 94, 105, 229, 230, 454	
கவின் பெறுகூட்டுதல்	413
கவின் - அழகுபெற	200
கவினி	412
கலவதியு - சூழ்ந்த	352, 401, 402
கலவதியின்	409
கலவக்கோட்டு (கப்பாகிய	
கொம்புபுடைய) முதுகலை	373
கலவயின்	409
கலவயின்	404
கழங்கினுத்தலைமகளதுவேறுபாடு	
தெரிதல்	218

கழங்கு - கழங்காய்	215, 246, 218-
	50, 377
கழங்குபடுத்தல்	249
கழங்குபார்த்தல்	245, 248-50
கழங்குமெய்ப்படுத்துதல்	245
கழங்கைநோக்கிக்கூறல்	250
கழல்	389
கழலைக்கண்ணாகவுறுத்து	
பொய்ப்புவிசெய்தல்	246
கழற்காளை	382
கழறித்தெருட்டற்பாலர்	41
கழறியபாங்கள்	11
கழறியபாங்கி	11
கழறுதல் - இடித்துரைத்தல், 98, 138	
கழனி - வயல்	4
கழனித்தாமரை	53, 94
கழாஅர்-ஒருர்; மத்தியிறுடையது, 61	
கழி, 108, 111, 115, 116, 156, 162,	
165, 167, 170, 194	
கழிறெய்தல்	183
கழிப்பு	191
கழிமுள்ளி - ஒருவனைச்செடி	108
கழிமுள்ளிப்புமலை	121
கழியச்செல்லல்	332
கழியமுண்டகம்	108
கழிஇ	399
கழுகு	214, 314
கழுது - பேயில் ஒருசாதி	314
கழை - கோல், முங்கில்	307
கழைக்கோல்	278
கழைமுதிர்சோலைக்காடு	315
கழைமுழங்குழல்	307
கழைமுனிதல்	322
களவன் - நண்டு	21 - 30
களளி	323; ப. 143
களளியங்கடம்	323
களளியங்காடிமற்றோர்	ப. 143
களங்கனியன்னபன் திப்பிணவு	264
களவில்மணந்துஒழுகல்	69
களவிற்கூட்டம்-களவிற்புணர்தல்	...
களவினுதர்ச்சி	296
களவுஇல்லாசூக	8
களவுக்காலத்து நிகழ்ந்ததனைக்	
கூறல்	198
களவுக்காலத்துப்புணலாட்டு	72
களவுக்காலம்	109
களவுநீடுதல்	112

கனவொழுக்கத்தான்கருஞ் சித்	262	காட்டகதெரி	282
நின்றம்	262	காழறத்தல்	311
கனவொழுக்கத்தான்கருஞ் சித்	282	காழறத்தெரி	143
கனவொழுக்கம் மறைந்தொழுக	114, 114, 181	காழறத்தோன்	374
கனவொழுக்கம் மறைந்தொழுக	236	காடு	317
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொழுக	116	காடுகலிந்தொண்டன்	184
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	...	காடுபடுதி	376
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	55, 214, 239, 305, 379	காடுபடுதி	251
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	218	காண்கம் - காண்பாம்	117
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	183	காண்கம்வம்மோ	199
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	362	காண்குவம்	112, 119, 169
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	203	காண்குவெந்தில்ல	113, 114
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	1 - 10, 112	காண்குவென்	321
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	335	காண்குவை	477
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	218, 263	காண்டொறம் - காண்கதொறம்	...
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	395	காண்மதி	131, 140
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	167	காண்காமென்றுமாதையால்வீர	238
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	152	வாழ்தல்	238
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	216	காணிய - காண்கதற்கு, 151 - 60,	420
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	216	காணிகாமமுதல்	270
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	213	காணிகாம	357
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	474	காதல் - அன்பு	311, 424
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	216	காதலம்புதல்வன்	421
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	276	காதலன்	386
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	245, 217	காதலன்	291
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	218	காதலித்தழிதி	106, 407
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	68	காதலிப்பிரிதல்	352
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	68	காதலிபுலம்புத்தறத்துவால்	415
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	320	காதலோர்	221, 223, 225, 270
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	376	காதலோன் - பிள்ளை	...
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	348	காதல்பாத்தை - சேரிப்பாத்தை	...
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	234	யின் மகளாய்த் தலைவனையே	...
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	118	விரும்பிப் பிரகார விரும்பாம்	...
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	405	விரும்புவன்	40, 87, 89, 90, 160, 169
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	161 - 70, 814, 391	காதலகவன்	143
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	391	தூதன்மட்டமகள், 255, 256, 258-	60, 424
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	391	காதலன்ம - காதல்மன்மை	...
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	391	காதல்குழியன்னை	292
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	310, 316	காதல்குழியன்னை	226
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	310	காதல்குழியன்னை	254, 259
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	1	காதல்குழியன்னை	226, 254, 259, 293
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	1	காப்பான் - காதல்குழியன்னை	206
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	1	காப்புமிருதி	210
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	1	காப்பு முக்கில்	20
கலிந்தகருப்பம் மறைந்தொண்ட	1	காப்புக்கடவ	237

காமர்	288, 345	காலத்தாற்பாலை	367
காமர்புறவு	411	காலம்பார்த்துமறைந்திருத்தல்	216
காய்த்தஅவரை	286	காலே	157, 168, 493
காய்த்தநெல்	4	காலையன்னகாலே	146
காயா - காசாமரம்	412, 420	காவலர்	29, 421
கார், 441, 413, 417, 451, 462,	492	காவலர்கடுகல்	29
கார்கலுத்தென்றபுறவு	417	காவலன் - காத்தலையுடையவன்	...
கார்கலித்தலைப்ப	496	காவலுக்குவைத்த பொய்ம்மைப்	...
கார்கலின் கொண்ட	499	புலி	246
கார்காலத்தில் ஈயல்பகரல்	497	காவிரி	42
கார்காலத்தில் உயர்ந்த இடத்தி	...	காவிரிமலிர்நிறையன்னமார்பு	42
லிருந்து புள்ளொலிச்சல்	453	காழ் - தழ, உடம்	306
கார்காலத்தில் உயமுரண்டிறத்தல்,	493	காளை - பாலைநிலத்தலைவன், 372, 374,	...
கார்காலத்தில்கொண்டைமலர்தல்	462,	382, 385, 389, 390, 391, 393, 400	...
497	...	கான் கெழுநாடன்	183, 430
கார்காலத்தில் தேரைநெவிட்டல்,	453,	கான் பிசிற்கப்ப	461
463	...	கான்யாற்றவிர்மணல்	361
கார்காலத்தில் நீர்மிகுதல்	453	கான்யாறு, 361, 367, 368, ப. 143	...
கார்காலத்தில் நுணல்கறங்கல்	465	கானகநாடன் குறிஞ்சிநிலத் தலை	...
கார்காலத்தில்பிடவமும்தளவமும	...	வன்	217, 253
மலரல்	499	கானங்கிழுவான்	250
கார்காலத்தில் பிடவரும்பல்	461	கானம், 216, 319, 321, 357, 425, 433	...
கார்காலத்தில் மஞ்ஞாளுஆல்	492	கானல் - கடற்கரைச்சோலை, 132, 152,	...
கார்காலத்தில் மலைபுலம்பல்	496	154, 184, 191, 198	...
கார்காலத்தில் மா புதல்சேரல்	496	கானலந்துவவன்	136
கார்காலத்தில் பாம்புகல்	493	கானலம்புலம்பந்துறைவன்	152
கார்காலத்தில் முல்லையுரும்பல்	454,	கானலல்கல்	184
476, 492	...	கானவர் - வேடர்	203, 263, 270
கார்காலத்தில் வண்டேதல்	494	கானவார்தினைகவர்தல்	270
கார்கொந்தார்த்தல்	476	கானவன்	283
கார்கசெய்காலை	451	கானற்குறுந்துறை	198
கார்கசெய்தன்று	452	கானன் ஞாழல்	191
கார்கசெய்வானம்	465	கிடக்கை - கிடத்தல்	401, 409
கார்கதொடங்கின்றால், 413, 453, 455,	...	கிழங்ககழ்குழி	208, 270
461, 467, 493, 497	...	கிழத்தி	461
கார்கநான்	441	கிழமை - உரிமை	...
கார்ப்பருவத்தேபிரியக்கருதல்	423	கிழவான் - தலைவன்	404 - 7
கார்ப்பெயற்குளதிரியகானம்	453	கிள்ளி - சோழன்	78
கார்ப்பழைத்தலைஇ	484	கிள்ளை - கிளி	231-90
கார் ஞானின் அதிர்ச்சல்	455	கிளர்தல்	421
கார் விரந்தாதல்	468	கிளவி	185, 441, 472, 490, 499
காரதிற்காலை	491	கிளவிலைக(அகத்திணையில்துறை	...
காரெதிர்தல்	418	கிளையுணர்ந்தும்) சொல்லின்	...
காரெதிர்பொழுது	427	வனக	100
கால் - உருளை, தண்டு	34, 422	கிளி, 260, 281-6, 288, 290, 375	...
கால்வல்புரவி	422	கிளிக்குரல் மகனிருவாக்கு	289
கால்வீழ்தல்	209	கிளிகுதல்	283, 285, 286



புலிகள் கொழும்பியிற் குரலித் தம்	252	குரம்பையையழைத்தல்	252
பித்திரிற் குரலென் றகருமல்	249	குரல் னடை, கதிர், பூங்கொத்து	282, 288, 296
புலி செவ்வாய்த்து	241	குரவீன்கிணையுறையும் குயில்	369
புலி திணையிப்பாத்தல்	247	குரவம் - குராமரம்	344, 357, 369
புலி திணையுண்ணல்	249	குரவம்பூவைப் பாவையென்றல்	344, 357
புலி பைம்புறத்தது	253	குரவைக்கடத்து	181
புலியோப்பவர்	260, 253	குரு - கிரம்	...
புலி, வருடையை வெருவகல்	247	குருகிளம்மாரலல்	457
புலி - கிளம்	25	குருகு - நாரை, 7, 17, 81, 86, 144,	180, 184
புலிக்கும்	100	குருகுமீனாண்டல்	184
புலிக்குருகு	7	குருகு யாமையை உடைத்துண்ணு	81
புலித்தல் - உண்டாதல், விண்ணிதல்...	...	தல்	306
புலிப்ப - பெருகுவன்	...	குருகில்	ப. 143
புலம் - கிழிக்கும்	...	குருந்தங்கண்ணிக்கோவலர்,	438, 439
குட்டி	265	குருந்த - ஒருவகைமரம்	436 - 9
குட்டியன் - குட்டகாட்டை	...	குரும்பையணிப்பூண் - குரும்பை	...
புடையவன்; சேரன்	178	போன்ற வடிவுள்ள மணிகளை	...
குட்டியன் குெண்டி	178	புடைய கிண்கிணி	442
குடம்பை - கடு	99	குருமயிர்க்கடுவன்	275
குடினகு (பேராந்தை) இரட்டல்	291	குருமயிர்ப்புருவை	298
குடிப்பிறப்புச்சிறத்தல்	189	குருவி அரிதாளிலிருத்தல்	295
குடுமி	202	குருவி வருந்தமல்	295
குணங்கூததல்	126, 151	குருளை-பன் றிக்குட்டி, 265, 268,	397
குணம் - குணங்குடுவிய	356	குருளைப்பன்றி	397
குணில் - குமர்தடி	27	குரை, ஓரிடைச்சொல்	401
குதிரை	465, 481	குலமகளிர், மகப்பயந்துபயன்படு	...
குதிரையிக்குடுமித் தலைக்குப்	...	தல்	4
பார்ப்பனக்குதமகவின் குடுமி	202	குலமுதல் - குலதெய்வம்	259
குதிரையிற் தலைக்கு வெண்கவரி	...	குலவுதல் - குவிதல், விளங்குதல்	...
மணிதல்	13	குலவுமணல்	158
குதிரை பூர்த்தல்	203	குலைக்கார்தன்	226
குடவை (குயிலன்) வெண்மணல்	181	குவிளை 73, 225, 277, 299, 500	...
குயில் - குமர்தடி	346, 349, 369	குவிளை கண்ணிற்கு	277, 294
குயிலுதல்	295	குவிளைமழுங்குந்தல்	225
குயிற்செனவை	361	குவிளையுண்கன்	72
குயிற்பெடை	341	குலவி - குவித்து	361
குரங்கின் இளம்பார்ப்பு	280	குழந்தை மாப்பிணார்தல்	410
குரங்கின் வன்பறழ்	278	குழந்தையைப் பார்த்தற்கு வீடு	...
குரங்கின் தலைவன் - ஆண்குரங்கு	275	வருதல்	66
குரங்கின் தலைவன் குரந்திரகோ	...	குழமைப்பல்	215
லால் மழைமொக்குளை உடைத்	...	குழலிறுமினை குவள் - வேய்க்குழ	...
தல்	275	விக்காட்டிலும் இரங்கியொலி	...
குரங்கு	271, 278, 280	த்த வருந்தவான்	306
குடக்குழங்கிலினை விளையாடல்	278, 280		
குடம்பை - கிழகுடன்	252		
குடம்பையழை	252		



குழவி - ஈருமைக்கன்று	92, 216	குறியாய்த்தல்	494
குழிப்புற்றின்மன்காண்பல்	ப. 143	குறுக்கை (குறுமையான கை)	
குழிஇ - கூடி	204	யிரும்புலி	216, 266
குழுவல் - முழங்குதல்; இப்பெயர் பெரும்பாலும் புலிமுதல்		குறுங்காடு	410
கத்திறகே வழங்குவின்றது	218, 228, 274	குறுங்காள்வருடை	287
குழைத்தல் - தழைத்தல்	365	குறுங்காற்கொன்றை	430
குளவி - குளவிக் கொடி, மலைமல்		குறுங்கான்மகன்நில்	381
லிகைக்கொடி	273, 279	குறுஞ்சினைவேம்பு	339
குற்றங்கன் நேரேசொல்லாமல்		குறுதல்	23
உபமானத்தாற் சொல்லுதல்	17	குறுந்துறை	198
குற்றபு	187	குறுந்தொடி	71
குற்று - பறித்த	23	குறும்பல்கோதை	497
குறத்தி திணைகாத்தல்	206	குறும்பல்பொறையநாடன்	404
குறமகள்	284, 285,	குறும்பொறை	183
குறவர்	213, 277, 284	குறுமகள் - இளையன்	52, 254, 257
குறவாழுன்றிலில் மாதின்னுதுறு		குறை - முடிக்கப்படுங்காரியம்	269
கல்	277	குறைநயப்பக்கறல்	243, 254, 269
குறவரார்த்தலால், மறைபொழி		குறைபல்வுந்குறியீத்தல்	283
தல்	251	குறைமறுக்கப்பட்டதலைமகள்	196
குறவன்	251 - 60	குறைநயப்புக்கழறிதைத்தல்	208
குறவன் கடவுட்பேணல்	257	குறைவேண்டல்	196
குறி	48, 174	குறைவேண்டுகிற்தல்	91
குறிசெய்தனை	369	குன்றக்குறவர்	284
குறிஞ்சி, ப. 142		குன்றக்குறவன்	251-60
குறித்தபருவத்திற்குஉதவவருதல்	418	குன்றகநெடுஞ்சுனைக்குவளை	500
குறித்தபருவத்திற்குமுன்வருதல்	223, 252	குன்றத்துப் புலம்புகொணெடுவரை	270
குறித்தபருவத்துத்தலைவன்எய்துதல்	420, 496	குன்றநாடன்	230, 246, 263, 277
குறித்தபருவம்	339, 472	குன்றம்	270, 371
குறித்தபருவம்வரக்காணல்	341, 463	குன்றம்பாடல்	244
குறிப்பறிதல்	108	குன்றமிறத்தல்	372
குறிப்பிருந்தவாற்றால்	268	குன்று	206
குறிப்பிறுநேன்மச்சொல்லல்	208	குன்றுகெழுமான்ம	332
குறிப்பின்வெகுண்டிரைத்தல்	355	குன்றுகெழுநன்னாடு	239
குறிப்பினுற்பிரிவுணர்ந்து வேறுபடல்	429	குன்றுகெழுநாடன்	254, 263, 265
குறிப்பினை-குறிப்பையுடையாய்	...	குன்றுடைஅருஞ்சரம்	307
குறிப்பு	355	குன்றுயர்பிறங்கன்மலை	387
குறியிடத்தெதிர்ப்படல்	275	குன்றுயரடுக்கம்	274
குறியிடத்துநிற்றல்	206	கூட்டுவிரை	212
குறியிடத்துவரல்	179	கூட்டுயர்கொழார்	ப. 142
குறியிரண்டு	222	கூட்டுக்காலம்	45, 252, 456
குறியுழிச்சொல்லல்	173, 174	கூட்டுக்காலத்துப்பகன்றைமலர்	456

அதிக்காலத்தும்ப் பரிசிற்ப்தல்	456	கைபுறந-கையின் கண்ணே சேர்த்து	
அர்த்தம்	324	வது; காணிக்கை	187
அர்த்தம்மலையினித்தோன்	294	கைவண்மத்தி	61
அர்த்தலாபிதல்	383	கைவண்விராடின்	58
அர்த்தம்மது	383	கைவண்விராழ்ப்பாண	472
அவல்	203	கொங்கு(தேன்) வண்வண்டிற்	
அதம் - சொல்		பெயர்ந்துபுற மாதல்	226
அத்யவாந்தம்	144	கொட்டல்	371
அதிற்து	188	கொட்டு - பறைமுழக்கம்	395
அதமதி	176	கொட்டுதல் - சுழலல்	158
கேடம-ஆதாதிநீள்; தெருள்		கொட்டைக்கரந்தை	26
கேடமையது	47, 167	கொட்ட - சுழல்	192, 314
கெண்டை	40	கொடி - நீட்சி	14, 91, 395
கெழு - பொருத்துக லென்றும்		கொடிச்சி - குறத்தி	256, 258, 260,
பொருதுமையதொரு சாரி		281, 282, 288, 289,	296
யை	85, 210, 457	கொடிச்சிகாக்கும் பெருங்குரலை	
கெழுதலக - அரிமை	245	னல்	296
கேட்குமாற்றல் 90, 153, 201, 228		கொடிச்சிகுந்தல்போலத் தோகை	
கேட்குமாற்றற்சொல்லுதல், 114, 115		யஞ்சிறை விரித்தல்	300
135, 145, 153, 241		கொடிச்சிகுந்தைக்குமயில்நடை	258
கேட்டிசின் - கேட்பாயாக	59	கொடிப்பு	414
கேட்டொதும் - கேட்குத்தோதும்	107	கொடிப்புவேழம்	14
கேண்மை - அன்பு, உதவு	111, 419	கொடுங்குதிருமத்தல்	183
கேண்மையதில்	241	கொடுத்தனம்	258
கேழ் - தவு, திறம், 11, 12, 140, 271		கொடுமை - வீளையு	...
கேழல் - பன்றி, 263 - 5, 270, 323		கொடுமைசுறல்	81, 132, 167
கேழலுக்குக்கட்டினைக்கல்	263	கொடுமைசுறிகெருங்கல்	275
கேழலுஞ்சலிமைபு	270	கொடுமைசுறியமுதல்	251
கேழலுமுதல்	269, 270	கொடுமைசுறியிலக்கல்	99
கேழலுநக்கு நம்மலையாடல்	268	கொடுமைசுறற்றல்	478
கேழர்கோட்டுக்கு இளம்பிறை	264	கொடைசேர்தல்	300
கேள்-உறவாகவுள்ளான்; மனைவி	121 -	சொடையெதிர்தல்	300
8, 271		கொண்கன் - நெய்தனிலத்தலை	
கேள்	167	வன், 101, 103, 104, 114, 119,	
கை - செயல், பக்கம்	...	121, 130, 137, 138, 140, 180,	
கைக்கு, காத்தக்குலை உவமை	292	181, 193, 195, 200, 307	
கைகவம்முயக்கு	337	கொண்டல் - முன்பணிப்பருவக்	
கைபு(அலங்கரித்தல்) நெய்தல்	182	காற்று, மேகம்	209
கைபுப்பிரிதல்	411, 451	கொண்டலவரைப்பு	209
கையுதல்	223	கொண்டன்று - கொண்டது	...
கைபுதெஞ்சம்	477	கொண்டிகழிதல்	373
கையுதல்	152	கொண்டிகுதல்	144, 262
கையுதமலை - செயலுதத்துக்		கொண்மோ - கொள்	180
காரணமாகிய மானிக்காலம்	183	கொய்தளி	176
கையுதித்த மையில்குணம்	235	கொய்திதெளிநின்வாடல்	216
		கொய்தினை	284

கொல், சூசைநிலை	216 - 20	கோடுபுலங்கொட்பக்கடலெழுதல்	192
கொல்குழ்தல்	276	கோடியர்பன் மலை	357
கொல்குவிவெயின்	363	கோடியர்பிறங்கன் மலை	318
கொழும்புல்குந்தல்	196	கோணிலங்குவளை	136
கொழுமின் வல்சி	180	கோதை - மாலை	26, 54, 497
கொள்விராமின்	368	கோல் - திரட்சி	330
கொள்ளி	295	கோல்பிழகுருடர்	ப. 143
கொள்ளிக்கு மயில் அஞ்சுதல்	295	கோவலர் - இடையர், 87, 304, 438	439, 476
கொள்ளி-பொருந்தச்செய்து	111, 219	கோவலர் கீரும்பு குணிலா மாம்	
கொள்ளிய - கொள்ளவேண்டி	...	பழமுதிர் த்தல்	87
கொளுவுதல்	111	கோவலர்பகன் றைக்கண்ணிகுடல்	87
கொளை - கோட்பாடு	...	கோவலர் முல்லையணிதல்	476
கொற்கைக்கோமான	188	கோள்-கொலை, கொள்ளுதல், 216, 312,	385
கொற்கைத்துறை - பொருநைநதி		கோவை - பழிமொழி, முழக்கம்	181, 369
கடலொடு கலக்குந்துறை	185, 188	கங்கவளை	186, 193, 196
கொற்கைமுத்தம்	185	சங்கு	105, 106, 191, 204
கொற்கைமுன் றுறை	185	சங்குபிளத்தல்	197
கொற்கையம்பெருந்துறை	183	சந்தனப்புகை	253, 258
கொறுக்கச்சிப்பூ	13	சந்தனப்பூநாற்றம்	214
கொறுக்காரத்தடைக் குழாயில்	16	சம்பங்கோழி	60, 85
அஞ்சனம் வைத்தல்	15	சமம்	421
கொறுக்காரத்தடையால் தெப்		சமயத்திற்கேற்றவுவமை	294
பஞ்செய்து கீர்வினையாடல்		சாய - மெலிந்து 27, 28, 104, 109	161, 234, 313, 393, 455, 467, 475
கொன் - பயனின்மைப்பொருண்		சாந்த நறுமட்புகை	253, 254
முதலியவற்றைத் தருவதோ		சாந்தநாறுமநறியோள்	210
ரிடைச்சொல்	194, 225	சாந்தம் - சந்தனமரம், 212, 240, 253,	
கொன்றை 109, 412, 420, 430, 432		சாந்தமரம்	212
435 - 7, 458, 462, 497, 500		சாப்பிறக்கும்	24
கொன்றைக்குழற்பழம்	109, 458	சாய் - தண்டான்கோரை	17
கொன்றை கோதைமலர்தல்	462, 497	சாய், செருந்திக்கு உவமை	18
கொன்றைப்பூச்சுடல்	432	சாயல்	255, 299
கொன்றைப்பூவிற்குப்பொன், 420, 430,	436	சாயற்று-மென்மையையுடையது, 14	
கொன்றைப்பூவிற்பசந்தவுண்கண், 500		சாயிதைப்பிணைத்தோள்	481
கொன்னே	366	சாரல் - மலைப்பக்கம்	201, 213
கோங்கம் - கோங்கிலவு, 343, 366, 367		சாரல் - சாரலின்கணுள்ளன	
கோங்கம்பூவுக்குப்பொன்	370	சாரற்பலா	214
கோங்கின்படலை	370	சாரற்புத்தப்பெருங்குரந்திமுதினை	282
கோங்கு	383	சாலியர் - மிகுத	312
கோட்சுரும்பு	414	சான்றோர்	180
கோட்டவுக்கொடியவும்கூப்பல	411	சிகரம் - மலையினுச்சி	
கோட்டுப்பூ	282	சின் - சிந்துதல், வண்டு	458
கோட்டிமா (யானை) வழங்குங்காடு	218	சினர்கொண்மாமலர்	458
கோட்டிழைத்தல்	88, 223	சினதக்கும் - சினதப்பான்	170
கோடல் - வெண்காந்தள்			
கோடு-உச்சி, கரை, கொம்பு, சங்கு	92, 97, 177, 191-2, 194, 196, 264		

நிலம் - மலையாளம்	268	சிறுவனா - சிறிதாகிய காலத்	
நிலையம் - மலர்	100	தளவு	388
நிரம்(சின்னிலிருந்து)வராய்ச்செம்		சிறுவன்முறவல்லினிது	309
நிலைகந்தளவு	447	சிறுவெண்காக்கை	161-70
நிரதல் - கோபித்தல்	...	சிறுவெண்காக்கை அம்பிமினும்	
நிலம்ப	264	கருதுக்கல்	168
நிலம்படி	389	சிறுவெண்காக்கை துவயியொலி	
நிலம்பிடு - திடுகெய்காய்	ப. 143	யிறுமுஞ்சல்	162
நிலம்பிடுகடவுட்பேணல்	243	நிறைப்புறம் - வேலிப்புறம், 93, 111,	
நிலம்பின்வரை	253	113, 114, 116, 118, 119, 142,	
நிலம்பின்வரையாகம்	253	166, 181, 204, 214 - 6, 221, 222,	
நிலம்பின்வெதிம்	278	224, 227, 245, 216, 261, 267-9,	
நிலம்பினுட்குலம் காட்டன்	226	272, 278, 284	
நிலம்பு - பங்கயிலை, மலை	211, 243	நிறைப்புறத்தான்	216
நிலம்புகழி 3 என்பு (ஒருசுடங்கு)		நிறை (நினை, காவல்) யழிபுதுப்பு	
நிலம்பு	399	எல்	53, 78
நிலையில்	63	சின், முன்னிலைக்கண்வருவதோ	
நிலைமன் - சிவந்தது	105	ராசைச்சொல்	...
நிலைமொன் திருவழிகளிலிருந்து		சின்மீன்சொரிந்து பலநெற்பெறு	
நிலைமொன் திருவழிகளிலிருந்து		தல்	49
நிலைமொன்புருந்துவீழ்தல்	ப. 143	சின்மொ - சிறுமொ	
நிலைமொன்பு	262	சின்னாள்	19
நிலைம - மிகு	2, 3	சின்முறைக்கும்	352
நிலைம - சிறகு	...	சின்வயேன்	118
நிலைம - மிகு	218	சின் - மொக்கிள், முட்டை	18, 19,
நிலைம	253	20, 142, 369	
நிலைம - சொந்தல்	12	சின்னொ - கோபிந்து	248, 455
நிலைம - சிறிதில்	334, 339	சின்னக்கயல்	111
நிலைமொன்புருந்துசின்னவேம்பு	339	நீக்கும் - கெமிக்கும், துடைக்கும்,	
நிலைமொன்புருந்து	145	துக்கும்,	19, 20
நிலைமொன்புருந்து	334	செருடைநன்னாடு	211
நிலைமொன்புருந்து	266	செரியாழ்ப்பாண - சிறியயாழை	
சிறுக்கல்பாண	314, 355, 362	யுடையபாணனே	472, 475
சிறுக்கல்காக்கைப்பலி	391	செயர்	382, 398
சிறுக்கல்காக்கை	283, 285	சுடர் - ஒளி, விளக்கு	405, 440
சிறுக்கால்	275, 280	சுடர்த்தொடி	416
சிறுதினை 261, 262, 265, 282, 286		சுடர்த்தொழி	440
சிறுதினைக்காலன்	230	சுடர்த்துதல்	94, 375, 443, 466
சிறுதினைக்கொடல்	286	சுடர்த்துதல்விளங்க	474
சிறுதினை	403	சுடர்த்துதற்குறுமகள்	254
சிறுதினைக்குட்டுதல்	403	சுடர்த்தாண்டல்	405
சிறுதினைக்குமகன் - சிறியகொழி		சுடர்த்துண்	352
செய்தம் மகன்	16	சுடரினழவாணுதலரிவை	408
சிறுதினை - விரவு	180	சுடர்மொன்னன் கொன்றை	432
சிறுதினை	404	சுணங்கிற்று குழைப்பு	149
சிறுதினை - மொ	63, 65	சுணங்கு - தேமல், பூந்தாது	76, 255,
செய்தம்	1. 10, 165		324



சுணங்கு பொன்னினாது	169
சுணங்குக்கு வேங்கைப்பூ உவமை	324
சுரஞ்செல்வோர்	301, 351
சுரஞ்செல்வோர் பவின்கனியை	
அருங்கிச்செல்லல்	351
சுரத்தருமை	303, 360
சுரத்தருமைகூறி உடன்செலவு	
மறுத்தல்	303
சுரத்திடையாய்ச்சி	396
சுரத்திடையாறு	322, 358
சுரத்திடையாறுதண்ணியவாயின்	322
சுரத்தின் வெம்மை	320, 324
சுரத்துச்சேய்மை	359
சுரநனியினிய வாகுகதில்ல	371
சுரம், 306, 307, 309, 314, 320, 326,	
330, 356, 383, 397	
சுரமரிய	352
சுரமிறத்தல்	385
சுரமுதல்	338
சுரன்	327, 354
சுரனணிகொண்டகானம்	357
சுரனிறப்பின்	306
சுரும்பரற்றுங்காமர்புதல்	416
சுரும்பரற்றுநாட்சரம்	383
சுரும்பின்பசி	65
சுரும்பு - வண்டு	239, 416
சுரும்பு கனித்து ஆலும்	312
சுரும்புணக்களித்தபுகர்முகவேழம்	239
சுவர்	386
சுற்றத்தார்க்குத் தலைவியின்தாய்	
சொல்லல்	394
சுனை	225, 299
சுனைபூத்தருவளை	299
சூதார் (உபாயமார்ந்த) குறந்தொழு	71
சூர் - அச்சம்	71
சூர்மலை,	249
சூரமைறுடக்கம்	275
சூரலஞ்சிமுகோல்	
சூரியனொளியை மறைத்தல்	71
சூயலாதென்பது,	317
சூழ்கம் - ஆராய்வோம்	...
சூழ்கின்றாய் - சுருதுகின்றாய்,	...
சூழ்வான் - சுருதுவான்.	...
சூன் - சபதம், 8, 31, 37, 53, 165, 227	
சூன்வாய்த்தல் - சபதம்மெய்யம்	8, 37
மையாதல்	227
சூள்விடுதல்	

சூளின்	13
செங்கணிருங்குயில்	316
செங்காண்மாரும்	381
செங்கோற்குட்டுவன்	178
செத்து - அறிந்து, 106, 166, 239,	
267, 270, 289	
செத்தென - சாக	151-60
செந்துவராடையெயினர்	353
செந்நாய்வயவுறுபிணவு	323
செந்நாயேற்றை	354, 397
செந்நெளஞ்செறு	27
செந்நெற்கதிர்	27
செப்பம் - செம்மை	178
செம்பு, யாமைப்பார்ப்புக்கு	43
செம்புறம்	497
செம்புனல் - புதுவெள்ளம்	80
செம்பூழ்	468, 469
செம்மறுத்தூவி	156
செய்கிற்பான் - செய்வான்	...
செய்கு - செயவேன்	133
செய்தனைசிறையத்தோன்றும்	
அருளின்மை	24
செய்யாப்பாவை	344
செயலை - அசோகமரம்	211, 273
செயலைடப்பகைத்தழை	211
செயிர் (குற்றம்) தீர்க்கண்மை	419
செருந்தி - ஒருவகைமரம், நெட்	
டிக்கோரை, பஞ்சாயக்கோரை,	
வாட்கோரை	18, 111, 112,
	141, 182
செருந்திக்கோரைக்குச்சாய்வமை	18
செருந்திப்பூ - வாட்கோரைப்பூ	18
செருமிகுதானை	474
செல்லல் - செல்லாதே, துன்பம், 77,	
	315, 332
செல்லாதீமோ - செல்லாதே	186
செல்லிய - செல்லும்பொருட்டு	378
செல்வக்கொண்கண்	101
செல்வதுகர்தல்	217
செல்வல் - செல்வேன்	...
செல்வழி - செல்லுமிடத்து	...
செல்வேந்தில்ல	429
செலவயர்தல்	307, 309, 423
செலவழங்குதல்	427, 428
செலவு - செல்லுதல்	301-10, 355
செலவுநீநயந்தனையாயின்	473
செலவொழிதல்	426



செல்லியர் - சென்று	215	சொல்லாடி - சொல்லி	...
செல்வரை	352	சொல்லிற்றுத்துவெகுளல்	84
செல்லி - சமயம்	...	சொல்லுகுப்போய் - சொல்லைப்	
செவிலி - வளர்த்ததாய், 93, 105 - 7		பாழாகப்போக்குவோய்	136
செவிலிக்கு, தோழி - அறத்தொடு		சொல்லுதோறியிய	479
நிற்றல்	104, 190	சொல்லுமதிபாண	479
செவிலித்தாய் நற்குய்க்குச்		சோர் (சோர்நல்) தொடங்கிந்து	128
சொல்லல்	400	சோலை	244, 282, 379, 395
செவிலித்தாய்பின் செல்லல், 389, 390		சோலைக்காடு	315
செவிலியாற்றாமை	313	சோலைக்கிடுகினி	282
செறிதொடி	388	சோலைமலை	353, 395
செறிந்த - நெருங்கிய	...	சோழர்	56
செறிப்பறிவுநிலைவாயுடைய, 186		சூயிதகல்பகத்தெறுதல்	322
செறிப்பறிவுதல்	191	சூமை செளிப்ப	452
செறிவாய் - இறுகியவனையல்	199	சூழல் - புலிநகக்கொன்றை	
செறு - வயல், 3, 26, 27, 57, 218,		103, 141 - 50, 169, 191	
269		சூழற்சிறியிலைப்பெருஞ்சினை	145
செறுடம் - நெருங்கும்	218	சூழற்பூவினன்னசுணங்கு	149
சென்மோ - செல், வருவாயாக, ப.	143,	சூழற்பொதுட்பர் - சூழற்சோலை	144
159		சூழற்றமை	191
சென்னிலை மருங்கிற் பன்மலர்		சூழன்மலர்	146
தாடிய	495	சூன்று - நான், 39, 77, 179, 261,	
சேக்கும் - தக்கும், தயிலும், 9, 154,		277, 294	
157		சூகித்தல்	39, 455
சேட்படுத்தல்	91	சூகிப்பு - சூகித்த	21
சேட்புலம்	384	சூகித்தி - நெகிழ்வாயாக	200
சேடியர் - தோழியர்	18	சூகித்தவன் - நெகிழ்ந்த	32
சேன் - நெகிழ்தாய்	5	சூகித்த - நெகிழ்தளர், மெலிய,	39
சேத்தல் - தத்தல்	20, 157, 162,	234, 455	
169, 482		சூகித்தும்	227
சேந்தனைசென்மோபூந்தார்		சூலிகதை - ஒன்றோடொன்று	
மார்ப	ப. 113	உரிஞ்சியமூங்கில்,	307
சேய் - பின்னை	...	தகடு - பூவிதழ்	219
சேய்த்து - தூரியது	443	தகர் - ஆட்டின் ஆண்	238
சேய்மைக்கண்ணெனாறுதல்	173	தகுதியில்லாதாளொருத்தியைத்	
சேயது	257	தகுதியுடையாளென்று வகாதல்	
சேயரி	52	239	
சேயிடு	188, 196	தீகு - தீக்கவை	...
சேந்திராருடன் இடையறுத		தகை - அழகு, தடை, பெருமை, 188,	
நட்பையுடையவன்	228	347, 461	
சேந்திரன் - சேய்தனிலத்தலைவன்,		தகைக்குவென் - தடுப்பென்	118
108, 111, 112, 117, 157, 159,		தகைத்தல்	302
179, 183		தகைய - அழகுபெற, விரிய	461,
சேர்ப்பு - கடற்கரை	159	தகையெழில்வாட்டுநர்	462
சேரி - செரு	86, 279, 375	தக்கை	363
சேவல் - கீர்க்கேழியினுன், 51, 425		தஞ்சம் - பற்றக்கோடு	50
சேவர்த்தன்	423	தட்டை - கிளிமுதலியவற்றை	

இடிக்ஞாவி, மூங்கில்	285
தட்டைத்தண்ணுமை	215
தட்டைத்தீ	310
தட்டையாற்குளிகழிதல்	285
தடங்கோட்டு (வளைந்தகொம்பை யுடைய) ஒருமை	91, 98
தடஞென்றோள்	11, 143, 456
தடி	421
தடியால் முயலெறிதல்	421
தண்கடற் சேர்ப்பன்	183
தண்கமழ்புறவு	494
தண்கயத்திற் பலர்ப்புதல்	84
தண்டழைக்கொடிச்சி	256
தண்டா (அமையாத) நலம்	278
தண்ணந்துறைவன், 101, 103, 105, 115, 164, 163; ப. 141	
தண்ணளி	155, 220
தண்ணறுங்குப்பு	74
தண்ணறுநெய்தல்	190
தண்ணுமை	215
தண்ணென்றின் - தண்ணென்றது,	73
தண்பதவேனிவின்புறாச்சி	363
தண்பெயல் பொழிந்தவின்பம்	434
தணத்தல் - பிரிதல்	83, 155
ததை (நெருங்கிய) யிலைவாழை	460
தந்தது	247
தந்தைபெயரன் - மகன்	90, 403, 405
தந்தையாகிய கேழல்	265
தப்பல் - தவறுதல்	302
தம்மோன் - தம்மவன்	475
தமர் - உறவினர்	145, 182
தமர்பொன்னணிதல்	294
தரிதி	469
தரிதியர் - தரவேண்டி	463
தருக்கி - செருக்குறும், மிக்கு	67
தருக்கும்	474
தருகுவல்	241
தருதல்	392
தருஉம்	371
தலை - சொரிந்து	418, 437
தலைஇய	269
தலைசாய்த்தல்	320
தலைத்தந்தோர்	
தலைத்தலைக்கொள்-ஒட்டுவாருவருந் தம்மிடத்தே தம்மிடத்தே கொள்ள	33

தலைநின்றொழுக்கப்படாநின்றபரத்	42, 67, 79
தலைபுதைத்தல்	86
தலைப்பெய்திமே - கலப்பாயாக	135
தலைப்பெய்வான்	80
தலைப்பெயல் - முதற்பெய்தமழை	82
தலைமகள்	92
தலைமகளுக்குறிப்பினுற்றேழிசூறுதல்	528
தலைமகள்நெருஞ்சைக்கொண்டோள்,	248
தலைமகள்வேறுபாட்டைக் கழங்கி	
நுற்றெரிதல்	248
தலைமகளுகுணத்தை நினைத்தல்	326, 327
தலைமகன் உள்ளமகிழ்ச்சி	383
தலைமகன் என்னோட்கவியையும்	
துயிலையும்கொண்டுசென்றான்	274
தலைமகன் சொல்லாதுபிரிந்துழித்	
தலைமகள் வேறுபடுதல்	315
தலைமகன்பரத்தையரொடுபுனலா	64
தலைமகன் மறைத்தல்	64, 71, 75
தலைமகன் வேந்தற்குத்தானைத் தலை	
வளையு ஒழுகல்	426
தலைமகனும் தலைமகளும் புதல்வ	
னாடி பாடல்கேட்டிருத்தல்	410
தலைவன்பகற்குறிக்கண்வருதல்	186, 260
தலைவன்பிரிந்தபோது நீங்கின	
தலைவியின் அழகு அவன்வந்த	
போதுவருதல்	134, 263
தலைவன் மகவுக்குப்பாண்டிந்தலை	
வியின் சிறுபுறமுயங்கல்	404
தலைவன், மனைவியிடத்தினும், மக	
னிடத்து மனமமர்தல்	403
தலைவன் மார்பிறந்தலைவியிலல்	14, 205
தலைவன் மார்பு	14, 25, 205
தலைவன் தலைவிக்குப்பாணன் தாதா	
தல்	131-40
தலைவனுக்குத் தலைவியிடமுள்ள	
அன்பு	281, 288, 291
தலைவனுக்குத்தாமரைப்பு	20
தலைவனை மறைத்தமலையைத்தலைவி	
வாழ்த்தல்	312
தலைவிக்கும் தலைவனுக்கும் குடிப்	
பிறப்பும் உருவமும் நலனும்	
ஒத்திருக்கவேண்டுமென்பது	103
தலைவி பா லுண்ணல்	163
தலைவிபின்னாகமறையவந்த தலை	
வனுடைய கண்புதைத்தல்	293

தலை, மனத்தின்பொருட்டித்	
தெய்வம் தவறுதிபடல்	259
தெய்வியம் தழல்	98
தெய்வியன் தாய்க்காயித்தல்	373, 376
தெய்வியன் தலை	295, 317
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	323
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	322, 325, 327
தலைவியோடு புதுப்புனைபுடல்,	
தலைவியோடு விருப்பினும்	
பொழிலகம்புதல்	281
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	270
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	112
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	359
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	80, 359
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	111
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	320
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	176
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	419, 451
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	201
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	118
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	61, 71, 151
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	292, 116
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	239
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	15, 72, 73, 117, 157, 201, 211, 256, 291
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	117
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	72, 73
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	201
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	117
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	66, 403
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	66
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	412, 432, 151, 499
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	199
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	422
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	451
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	412, 417
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	423
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	328
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	38, 176
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	365
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	...
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	261, 262

தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	379
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	174
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	221
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	141
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	195
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	479
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	219
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	327, 328, 315, 495
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	308
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	268
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	...
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	23
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	389
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	416
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	406
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	417
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	67
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	82
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	89
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	6, 20, 53, 68, 91, 424
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	20
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	424
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	401
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	85
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	186
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	249
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	112
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	380
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	268
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	483
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	243
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	33, 82, 182
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	182
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	138
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	166
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	27, 80, 180, 317
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	180
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	134
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	451
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	449
தெய்வியன் தலிற்சாண்டல்	309

திண்டேர்	137
தின்பினியம்பி - சிக்கென்றகட	
டினையுடையதெப்பம்	98
திணைநிலைக்கோங்கம்	143
திதலை - தேம்ல்	29, 72
திதலைமாமை	231
திதலையல்குல்	29
திமிர்தல் - அப்புதல்	347
திரங்கல் - புலரல்	326
திருந்திழையரிவை	355
திருவிற் (வாணவில்)கோலி யார்	
கலியெழிலி சோர்தொடங்	
கின்று	428
திருவிதல்வியன்மாப்பு	220
திரை - அலை, 105, 107, 172,	199
திரைதிளைக்குமணல்	199
திரைதிளைத்தல்	177, 199
திரைபாய்வோன்	123
திரையமிழின்னிசை	171
தில்ல, தில்லென்றுமிடைச்	
சொல்லீறுதிரிந்தது, 12, 204, 241,	
260, 371, 429, 443, 444, 469	
திண்டி (ஒருவகைமரம்)வேலி	131
திளைக்கும் - அசைக்கும்,	
இடைவிடாதுநெருங்கும், 177, 199	
திருத்தர்	67
திறம் - விதம்	1, 146, 338
திறம்புகளிகொள்கையந்தணிர்	387
திறம்பாது	109
திறை	449, 452
திறைதருமுயற்சி	452
திளை, 207, 230, 261-263, 263,	
281, 282, 284, 285, 469	
திளைகாத்தல்	230, 281, 242
திளைக்குப்பொன் உவமை	263
திளைக்குரல்	282
திளைகொய்தல்	286
திளைத்தாள்	284, 286
திளைப்பிண்டி	235
திளைப்பின்னம்	283
திளைபாய்கின்றோ	287
திளைமாவுண்ணல்	263, 285
திளையரிகால்	286
திளையரிதல்	284
திளையரிதாட்கண் அவரை விளை	
கல்	246
திளையுணங்குதல்	207, 463, 469

திளையக்குறத்திகாத்தல்	206
திளையப்பன் திமெய்தல் 21, 63, 268	
திளைவிளைதல்	260
திங்கரும்பு	12
திங்கினவியன் - இனியசொல்லீறு	
யுடையவன்	185
திங்குசெய்வாயைப்போலத்	
தோன்றுவதல்லது உண்ணும்	
வகையாற் செய்யாய்	280
திங்குமுலாம்பல் - இனியஆம்பற்	
பண்ணையுடையகுழல்	215
திது (துன்பம், பாவம்) இல்லாருக 9	
திபச்சிறப்பு	56
திமை - இனிமை	185
தியுறுமெழுது, மனநெகிழ்ச்	
சிக்கு உவமை	32
திர்க	351
திர்க்கிப்படர்	494
நுகள்	416
துகில்பொதிபவளம்	ப. 143
துஞ்சாது	448
துஞ்சாளாகுதல்	107
திருசிய - தூங்	205
துஞ்சூர்யாமம்	13
துடுமெனவிழுதல்	61
துடைத்தொறும் - துடைக்குந்	
தோறும்	358
துணர் - பழக்குலை	214
துணர்க்காய்க்கொன்றை	458
துணரிநீர் - தெளிந்தநீர்	221
துணை - அளவு 26, 61, 93, 133, 477	
துணையோர்	50
துணைவியர்	331
துதிக்குதிநூலன்னம்	106
துப்பு(பவளம்)உறமொண்டளிர்	273
துப்பி - வண்டிநெருகாதி, 20, 215	
துப்பி கட்டளையையொத்தது	215
துப்பிச்சினை	20
துப்பிமாலையில் ஆம்பல்பாடுதல், 215	
தும்பைமாலையை இளையமகளி	
ராணிதல்	127
துய்த்தல்	70
துயருழுத்தல்	212
துயல்வருதல் - அசைதல்	72
துயிலாமைக்குக்கடற்றினை	172



துவர் - சிவப்பு, பவளம்,	85, 185	துவி - காக்கை, நாரை இவற்	
துவிராடையெயிலார்	363	துவின் இறகு,	153, 156, 391
துவிலை - தாவல், தெருகுதி	163	துற்றல்	478
துவிலைத்தண்டினி	111, 163	துப்பம்	78, 98, 168
துவிலையொலியிற்றிறுபெண்காக்		துய்ய, அநகநிலமிடைச்சொல்;	
துவிலைத் துறை	162	துதெய்யொபாவெனத்திரிந்து	
துவிரித்தல்	170	துழங்கும்	64, 65, 257
துவந்தல்	359, 123, 126, 157	துய்யோ	221 - 40
துவந்ததற்கொண்டு	393	துய்யவங்களுநையுத்துறை	53
துவந்தகலமதல்	161	துய்யவந்தாஸாயிற்றெனல்,	182, 210
துவந்ததான்போவம்	109	துய்யவந்தினுனாயிற்றென்று	
துவந்ததென - நீங்க	...	துவறியெடுத்தல்	210
துவந்தபுது - நீக்குவது	...	துய்யவந்தை வழிபட்டு மகப்	
துவந்தல் - குண்டிக்கல், தெருந்		பெறல்	257
துவளம்,	210, 239, 260, 262,	துய்யவபத்தி, கடவுள் வாழ்ந்து	
	277, 291	துய்யவம்	23, 53
துவளமிக்கம்	262, 267	துவிரியிழையரிவை	354
துவற	53, 141 - 50	துவிரிவின்	54
துவறகளில் தெய்வங்கள்வறை		துவருட்டுவார் - தெளியச்செய்	
துவற்தல்	53	வார்	380
துவறகெழுமுகொண்கள்	140, 181	துவிட்டல்-ஒலித்தல்,	68, 453, 468,
துவறகெழுமுகொண்டி	180		494
துவறகெழுமான்	11, 12	துவறித்து-தெளியச்செய்து,	21, 350,
துவறகெழுமான்	20		456
துவறையணங்கு	28, 53	துவறிக்கத் (தேற்ற) தெளிதல்	112
துவறையிடு	179	துவறிக்கற்குச் சூளுறல்	165
துவறவன் - தெய்வநிலத்தலை		துவறித்தினி - தெளிந்தேன்	466
வன்,	105, 109, 110, 111, 113,	துவறிப்ப-ஒலிப்ப, செழிப்ப,	21, 197,
	115, 141, 146, 152, 158		235, 452
துவறவி	273	துவறதல்	322
துவறவினவி சின்ற அண்ணல்	198	துவறவது - அழிக்கப்படுவது	313
துவறவன் (செய்யோம்) பெரும பிறர்		துவறவன் - பாண்டியன்	54
துவறவன் (செய்யோம்) பெரும பிறர்		துவறவனாடு	54
துவறவன் (செய்யோம்) பெரும பிறர்		துவறத்து - இடத்து	317
துவறவன் (செய்யோம்) பெரும பிறர்		துவற-தேன், நறுமணம்	...
துவறவன் (செய்யோம்) பெரும பிறர்		துவறப்புகாயா	420
துவறவன் (செய்யோம்) பெரும பிறர்		துவறப்புகாயி	350
துவறவன் (செய்யோம்) பெரும பிறர்		துவறப்புகைத்தல்	259
துவறவன் (செய்யோம்) பெரும பிறர்		துவறப்புகைத்தல்	324
துவறவன் (செய்யோம்) பெரும பிறர்		துவறமொழி	378, 466
துவறவன் (செய்யோம்) பெரும பிறர்		துவற, 52, 134, 449, 165, 468, 481-90;	
துவறவன் (செய்யோம்) பெரும பிறர்			493
துவறவன் (செய்யோம்) பெரும பிறர்		துவற கடவுள்	425
துவறவன் (செய்யோம்) பெரும பிறர்		துவறசெய்யுத்கல்	428
துவறவன் (செய்யோம்) பெரும பிறர்		துவறசெய்யுத்குத்து	451
துவறவன் (செய்யோம்) பெரும பிறர்		துவறத்து (தேடி) உண்ணுதல்	162
துவறவன் (செய்யோம்) பெரும பிறர்		துவறதன்னெனவருதல்	104



தேர்மணிக்ஞரலுக்குப்புள்ளொலி	102
தேர்வண் கோமான்	55
தேர்வரல்	186
தேருட்டுதல்	403
தேருர்தல்	101
தேரைதெவிட்ட - தேரைகள்	
ஒலிப்பு, 68, 453, 467, 468, 494	
தேற்றஞ்செய்து - தெளிவித்து	23
தேற்றத் தேருமை	59
தேற்றப்பேரன்பு	284
தேற்றான்	37
தேற்றிய மொழி	56
தேன்-வண்டு	272
தேன்மயங்குபாலினுமினிய	203
தேனிமிர்தல்	292
தேனிரூஅல் - தேன்கூடு	214, 272
தேனிரூஅல் கீழநாடன்	214
தேனூர் - பாண்டிநாட்டீர்களுள்	
ஒன்று	54, 55, 57
தை - செய்து	52, 361
தைத்தண்கயம் படிதல்	84
தையல்	489
தோடங்கியோள்	42
தோடங்கின்று தோடங்கிற்று	75
தொடரி தொடுத்த	463
தொடலை-மாலை	187, 361
தொடல்செல்லா	327
தொடலை தொடுத்தல்	187, 361
தொடலைவாள் - தூக்கிட்டவாள்	206
தொடி - யானைத் தந்தப்பூண்,	
வளைகள் கழலாதிருத்தற்கு	
முன்கையில் அணிவது, 24, 23,	
38, 40, 83, 328, 330, 444,	
	498
தொடி கொப்ப	314
தொடிநிலை கலங்கல்	475
தொடிநெகிழ்தல்	29
தொடிபிளந்து	414
தொடிமுன்கை	38
தொடை - தொடுத்தல்	352
தொண்டி - சேரநாட்டிழைத்த	
கரைக்கண்ணதொருநகரம்	171-80
தொண்டிநெய்தல்	173
தொண்டியற்று - தொண்டிபோல்வது	179
தொண்டியன்ன பொழில்	174
தொண்டியன்ன வரிவை	171

தொண்டியன்னவிலை	180
தொண்டியன்ன வென்	178
தொண்டியன்னோள்	177
தொல்கேள் - பழைய உறவு	271
தொல்கேள் - கொன்று	365
தொலிவு	131
தொறு	171
தொன்னலம்	24, 455
தொன்னல மிழந்த வென்றட	
மென்றோள்	455
தோகை - மயில்	294, 297, 431
தோகையஞ்சிறை விரித்தல்	300
தோட்கவின்	274
தோட்காவல் காட்டியவ்வே	281
தோட்டுணையாதல்	* 80
தோட்பசலை	459
தோடு - தொகுதி	333
தோழிமார்	1-19
தோழியறத்தொடுநிற்தல்	103
தோழியோடும் வரவேண்டல்	175
தோழிவாழ்த்தல்	149
தோள்கவினெய்தல்	498
தோள்குவிழ்த்தல்	39, 227, 230, 239
தோள்துணையாகவருதல்	496
தோள் துறத்தல்	108, 109
தோள் நயத்தல்	108, 385
தோள் நலம்வர	485
தோள் பசுத்தல்	28, 452, 459
தோள்புரைபுனை	78
தோள்மெலிவு	133
தோளுக்குரியவர்	455
தோளுக்கூந்தலும் பாராட்டல்	178
தோளுற்றோர் - தோளையெதிர்ப்	
பட்டோர்	177
தோற்க-இழக்க, மெலிய	12
தோன்றல்	304
தோன்றி - செங்காந்தட்டி	420, 440
நக்க - மலர்ந்த	151
நகர் கல்லெனக்கலங்கல்	375
நகாரோ-சிரிக்கமாட்டார்களோ	85
நகுகம் - சிரிப்பேம்	...
நகை	403
நகையாடி(சிரித்து)க்கூறல்	79, 121,
	138, 177, 233
நகை(விருப்பம்) நனிகொன்றோர்	318
நட்டி	131, 184, 297

கட்டிப் படவிறும் பெரிதானல்	183,
கட்டிப் பரிபிறும் பரிவதன்	184, 297
கட்டிப் பரிபிறும் பரிவதன்	297
கட்டி - சென்ற, பர்விய	...
கடல்விலைமுதல்	65
கடல்விலை யானைகலை	352
கடலாடகங்குல்	296
கடலாணன்	401
கடல்விலை, விசைத்தொலை	11
கடல்முன் கண்ணிக்குவெப்பகன்	30
கடல்முன்வன்	22, 23, 27, 30
கண்ணி	21, 179
கண்ணி ஆம்பலையும், வயலையையும்,	
வள்ளையையும், சென்முலாகை	
யார் அடுத்தல்	21, 25, 26, 29
கண்ணி தேற்றில் எழுதல்	28
கண்ணி தாய் காசுபித்தத்தல்	24
கண்ணி தெற்கதிரைத் கொண்டு	
செல்லல்	27
கண்ணை ஆட்டல்	23
கண்ணி - அண்ணை	20, 359
கண்ணி - அண்ணிய	359
கந்தல் - தலைத்தல்	316
கட்பிரிந்த (கம்மைப்பிரிந்து)	
கடற்றத்தோர்	227
கட்புணர்ந்து-கம்மைப்புணர்ந்து	
	23, 36, 233
கட்பு - கட்புதல்	...
கட்புறத்து - கம்மை மறந்து	36
கட்புறம்	310
கட்பு - கட்புறம்	...
கட்பு - கட்புறம்	413
கட்பு - கட்புறம்	306
கட்பு - கட்புறம்	88
கட்பு - கட்புறம்	...
கட்பு - கட்புறம்	137
கட்பு - கட்புறம்	...
கட்பு - கட்புறம்	88
கட்பு - கட்புறம்	...
கட்பு - கட்புறம்	407
கட்பு - கட்புறம்	419
கட்பு - கட்புறம்	365
கட்பு - கட்புறம்	88
கட்பு - கட்புறம்	185
கட்பு - கட்புறம்	86
கட்பு - கட்புறம்	179

கட்பு - கட்புறம்	167
கட்பு - கட்புறம்	298
கட்பு - கட்புறம்	445
கட்பு - கட்புறம்	...
கட்பு - கட்புறம்	183
கட்பு - கட்புறம்	376
கட்பு - கட்புறம்	200
கட்பு - கட்புறம்	121
கட்பு - கட்புறம்	197
கட்பு - கட்புறம்	159
கட்பு - கட்புறம்	139
கட்பு - கட்புறம்	80
கட்பு - கட்புறம்	67
கட்பு - கட்புறம்	...
கட்பு - கட்புறம்	49, 104, 200
கட்பு - கட்புறம்	318
கட்பு - கட்புறம்	420
கட்பு - கட்புறம்	299, 324
கட்பு - கட்புறம்	485
கட்பு - கட்புறம்	463
கட்பு - கட்புறம்	...
கட்பு - கட்புறம்	455
கட்பு - கட்புறம்	76
கட்பு - கட்புறம்	248, 263
கட்பு - கட்புறம்	72
கட்பு - கட்புறம்	104
கட்பு - கட்புறம்	...
கட்பு - கட்புறம்	324
கட்பு - கட்புறம்	13
கட்பு - கட்புறம்	104
கட்பு - கட்புறம்	222
கட்பு - கட்புறம்	179
கட்பு - கட்புறம்	324
கட்பு - கட்புறம்	218
கட்பு - கட்புறம்	218
கட்பு - கட்புறம்	313
கட்பு - கட்புறம்	377
கட்பு - கட்புறம்	...
கட்பு - கட்புறம்	70
கட்பு - கட்புறம்	459
கட்பு - கட்புறம்	444
கட்பு - கட்புறம்	404, 413, 321
கட்பு - கட்புறம்	61, 344
கட்பு - கட்புறம்	61, 213

நகைக்கொடி-ஒருவகைக்கொடி	276
நன்பொன்	263, 436
நன்பொன்னன் சுடரினர்க்	
கொன்றை	436
நன்மான்	13
நன்மை செய்கின்றயுபோலத்	
தேரலும்கின்றயு	297
நன்று-அறம், இன்பம், உறுதி,	
குறிப்புமொழி	9, 248
நன்றலம்ம	248
நன்று பெரிதுசிறக்க	9
நன்றம்	12, 119, 309, 401
நன்றேகாதலர் சென்றவாறே	431-40
நன்னலம்புனைய	495
நன்னுதலிலைவ	46, 492
நன்னெடுங்கடந்தல்	153
நனநதலை - அகற்குரியையுடைய	
இடம்	326, 329
நனவிற்காணல்	234
நனி (மிகுதி) நான்	205, 269
நனியரும்பாப்பு	406
நனை - அரும்பு	1
நனைய - அரும்பு	499
நிசு - பெண்பாற்பசு	445
நாட	251
நாடன்	183
நாடிடை விலங்கியவைப்பு	313
நாடுகிழுவோன்	40, 404, 406, 407
நாண் (கயிறு) இரைகொளுவுதல்	111
நாண்மேயல் - காலைமேய்ச்சல்	95
நாணத்தால் மறைத்தொழுகல்	293
நாணிக்கண்புதைத்தல்	361
நாருரித்த ஆம்பற்றண்டு	35
நாரை 7, 9, 70, 81, 114, 151 - 60	
	186
நாரை ஆமைமையுடைத்துண்டல்	81
நாரைத்துவி - நாரையிறகு	156
நாரை, மகளிர்க்குவமை	186
நாரையின் செம்மறத்துவி	156
நூள் - காலை	95
நாறும் - தோன்றும், மணக்கும்	
	413, 492
நானம் - நறுவிரை	...
நிகர்க்கும் - மாறுபடும்	2
நிகர்த்தல்	67
நிகரா - பகையாத	67
நிகரி - பகைத்து	67

நிகழ்ந்தது	118
நிணம்	391
நிணம்பொதிவழுக்கு	207
நிணவல்கி	391
நிணவூண்வல்கி	365
நிமித்தம்	218
நிரந்திலங்கு (ஒழுங்குபட்டு)	
விளங்குகின்ற) அருவி	228
நிரம்பா இயவு	326
நிரை - வரிசை	201
நிரையிதழாய்மலருண்கண்	242
நிரையோதி	222
நிரைவீர முன்கை	242
நிலங்காய் கானம்	321
நிலவினன்னநேரரும்பு (முல்லை)	45-1
நிலைணிநெய்ச்சல்	435
நிலைஇ - நிலைத்து	398
நிலைநின்ற இன்பம்	105
நிலக்கும் - ஓங்கும்	278
நிலந்த - மேலான	...
நிழல் - குளிர்ச்சி	...
நிழற்றுதல் - ஒளியைச்செய்தல்	
	35, 74
நிறுத்தது	423
நிறுடம் - நிறுத்தும்	181
நிறையருநெஞ்சம்	191
நின்மொழிவல்	60, 77
நின்றதன்மையும	160
நின்றதில்பொருட்பினி	336
நின்றன்று - நின்றது	62
நின்ற - நின்றது	52
நின்றே போலுமஞ்ஞை	492
நினை	486
நினைத்துவழியொழுங்குண	
முடைய பெண்டிர் பலரைப்	
பெறுதல்	271
நினைத்தோறும் - நினைத்தலைச்	
செய்யுந்தோறும்	373
நீட்டித்தல்	317
நீடினமென் நுகொடுமைதூற்றல்	478
நீடுநினைதல்	358
நீடுவார்கொல்	311
நீண்மதிலரணம்	444
நீத்தல் - துறத்தல், 265, 277, 283	
நீத்து (பெருக்கத்தையுடைய) நீர்	162
நியார்மகனை	79
நீயேன் - விடேன், நீக்கேன்	22

நீர்த் தாழிற் றீர்த் வல் நீலநிறத்தது	51
நீர்த் துறைத்தெய்வம்	28
நீர்க்கோழிப்போடை	51
நீர்சைக்கக்கிய உய்வல்லயாநீ	379
நீர்நாய் வாநையினா பெறுதல்	63
நீர்ப்பட்டாம்பு	109
நீர்ப்புனை	78
நீர்பெய்யுங் கண்ணிற்கு, மாரி மலர்	19
நீர்வள வருணனை	68
நீர்வார கடந்தல்	186
நீர்வைக்கலங்கி - நீர் அலைத்தலாற் கலங்கி	77
நீரறல்	120
நீராடெருமைக்கு, அம்பிஉவமை	98
நீரிருவன் (நீர்விழுதலையொத்த) நீர்பாரிசெய்தோர்	465
நீலப்பு	2
நீலம் - கருங்குவிளைப்பு, இது செய்தலிலும் செறிந்தது; கருமை,	2, 115, 116
நீலம் (நீலிக்காலத்திற்கும்புதல்)	116
நீலமணி	189
நீலவிரகுங்கழி	116
நீள்விரகெடுங்கண்	498
நீளிறப்பெருங்கடல்	102
நீளிறவியலகம் - கடல்	401
நுகர்தல் - அனுபவித்தல்	167
நுகர்த்துகழித்தமார்பு	81
நுடக்கம் - அசைவு	71
நுடங்கல் - அசைதல்	14
நுண்ப லழிதுளி	251
நுண்புரி வளங்கயிறு	489
நுண்புண் - நுண்ணியதொழி லமைந்த ஆபரணம்	127
நுண் பொடியுநிதிக் கடல்	
நுர்ப்போன்	124
நுண்மணலடைகரை	115
நுண்ணீர்புருவம்	218
நுணங்கு (அண்மை) இழை	174
நுணல் - ஒருவகைத் தவளை;	
நுணலெய் நும் வழங்கும்	167-8
நுணவம் - நுணு	342
நுணுக்கம்	82
நுதல் (செறி) செத்தல்	105
நுதல்செத்தல்	56

நுதல்பாறுதல்	413, 192,
நுதல்பசுத்தல், 55, 67, 107, 161, 219, 222, 225, 227, 230, 234, 423, 424	
நுதல் பொண்போல் கவிஞ் கொள்ளல்	105, 229, 230, 454
நுதல் மால்செய்தல்	194
நுதி	444
நுந்தை - உன் தந்தை	92, 98, 294
நுவனை - தினைமா	284, 285
நூற்றின்ன - நூற்றூற்போன்ற	211
நூற்றிசுழ்த்தாமரைப்பு	20
நெகிழ்த்தல் - கழுலச் செய்தல், நிலைகுலையச்செய்தல்,	20
நெகிழ்பு - நெகிழ்ந்து	20
நெஞ்சுங்கொண்டொளித்தோள்	191
நெஞ்சம் வறிதாதல்	17
நெஞ்சமர்த்தோர்	293
நெஞ்சுழிதல்	17
நெஞ்சிற்குச்சொல்லுதல்	288
நெஞ்சினித்து துவிடுதல்	317
நெஞ்சு	329, 331
நெஞ்சுணத்தேற்றல்	372
நெட்டிடை - நீண்டவிடம்	270
நெடித்து - தாமதித்து	85
நெடிது துய்த்தவருதல்	70
நெடுங்கதிர் செல்	95
நெடுங்கழைமுனிதல்	322
நெடுங்காண் மராமும்	388
நெடுங்கொடி முல்லை	422
நெடுஞ்சுவர் நல்லில்	386
நெடுஞ்செம்புற்ற மீயல்பகர	497
நெடுகர்	324, 376
நெடும்பொறைமிசை	130, 431
நெய்த்தோர் - இரத்தம்	335
நெய்தல் - நெய்தற்பூ; இதுகருங் குவிளைச்சாதியிற் குழ்த்தது,	2, 96, 101, 109, நெய்தனிமை 96, 151, 155, 170, 173, 181, 190, 412, 435, 142
நெய்தல்மரிலைக்காலத்திற்கும்பல்	183
நெய்தல் னவகறையில் மலர்தல்	188
நெய்தலங்கண்ணி - தலைவி	135
நெய்தலுறைப்பு	186
நெய்தற்கு நீலமணி	189
நெய்தற்கொடி	101
நெய்தற்சாதி செப்பில்லாதது	2



நெய்தம்பூ	2, 96, 188
நெய்தம்பூ கண்ணிற்கு உவமை,	188
நெய்தம்பூச்சுடல்	173
நெய்தம்பூவுஞ் செருந்தியும் விர வியமாலையணிதல்	182, 187
நெய்தம்பூழை பாவையுனைதல்	187
நெய்தலுமுகூந்தல்	173
நெய்தனிர்ப்படர் தாம்பின்பூ	109
நெய்யொடு மயக்கிய உழுந்து னுற்றன்னவயலை	211
நெருங்கிக்குறல்	12
நெருங்கி வாயில்நேர்வித்தல்	152
நெருங்குதல்	155, 180
நெருநல் - நேற்று	113, 369
நெருநம் குறிசெய்தனை	369
நெருநை - நேற்று	71
நெருப்பவிற்கனலி	388
நெருப்பு, காற்றால் வளர்தல்	395
நெருப்புக்கொடி	353
நெல் 1-4, 27, 30, 48, 49, 95	
நெல்லுத்தல்	190
நெல்லி	334, 381
நெல்லிக்காயைத் தின்னல்	381
நெல்லின் பூ	30
நெல்லும் பொன்னும்	1
நெல்விளைந்தசெறு	269
நெற்கதிர்	27
நெற்கதிரை நண்டு கொண்டு செல்லல்	27
நெற்போர்	58
நெற்றி சிவத்தல்	105
நெற்றி பசுத்தல், 55, 67, 107, 161, 222, 225	
நெற்றி முல்லையாறல்	413, 492
நெற்றி யழகு கொள்ளல் 200, 229, 310	
நெறிமருப்பு(முடங்கியகொப்பு) எருமை நீலநிறம்போத்த	91
நெறிநிலங்கதா	355
நென்முளை	29
நென்னல் - நேற்று	113
நேர்கல்லேன் - ஒவ்வேன்	151
நேர்மை - நுண்மை	...
நேர்வளை	269
நேர்வித்தல் - உடன்படுவித்தல்	...
நேரிதைப் பிணைத்தோள்	181, 239, 468

நேரிதைமுன்னை	384, 493
நேரேமாயினும்	114
நொதுமலர் - அயலார்,	180, 192
நொதுமலர்வரைவு, 110, 201, 220, 266, 367	
நொதுமலர் வரைவு, வேண்டி விடுத்தல்	168, 205
நொதுமலாளர்	187
நொந்ததன்மலையும்-நொந்ததன்மேலும்	...
நொந்துசொல்லல்	379
நொந்து நொந்துவல்	491
நோக்குதல் - நினைத்தல்	...
நோகோ (நோவேனோ) யானே	107
நோதல்	262
நோம் - நோகும்	...
நோய்	101, 320
நோய்க்கு, தலைவிமருந்தாவான்	99
நோய்க்கு மருந்தாகிய கொண்கன்	101
நோய்த்தனிதல்	450
நோய்ப்பாஸ்து - நோயின் பகுதியது	161
நோவேன்	378
நோற்றனையோ	365
நோன்றான் - வலியதான்	389
பக்கல்	92, 99
பக்கு - பை	271
பகடு - எருமையினான்	3
பகர்தல் - கொடுத்தல், 13, 195, 430, 497	
பகர்வர் - பண்டவாணிகள்	271
பகரும் - கொடுக்கும், விற்கும்	13, 430
பகல்விளக்கு	56
பகற்குறி, 186, 194, 215, 260, 264	
பகற்குறியிடம்புகல்	293
பகற்றி	57
பகன் மதியருவிற் பகன்றை மா மலர்	456
புகன்றை - கிவகிவப்பை, சிவேனைதக்கொடி	456
புகன்றைக்கண்ணி	87, 97
புகன்றைக்கண்ணிக்கோவலர்	87
புகன்றைகூதிர்க்காலத்துமலர்தல்	456
புகன்றைவான்மலர்	97, 456
புகைத்தழை - ஒன்றற்கொன்று	



மாணுசியத்தை	187, 311
பங்கதணிதல்	165
புணர்வு புணர்ந்தல்	4
பெருந்தொழிற் பண்புணர்வு	391
பசுந்தல் - பசுவை நிறுத்தல்	28, 55, 67, 161, 222, 225, 264, 318, 452, 459
பசுந்தல் - பசுவை நிறுத்தல்	35, 144
பசுந்தல் - பசுவை நிறுத்தல்	...
பசுந்தல்	366
பசுப்பித்தல்	277
பசுப்பித்தல்	67
பசுப்பு - பிரிவாற்றுகையாலுண்டாவதொரு தீரவேறுபாடு	429
பசுவை, 29, 36, 101, 141, 145, 200, 231, 459	
பசுவைக்கொடுமாலை	11, 62
பசுவைக்கொள்ளல்	29
பசுவைசெய்தல்	141
பசுவைக்கொடுமாலை	105, 131, 229, 454
பசுவைப்பித்தல்	231
பசு திண - பசு அறிவைவருத்த	305
பசுவைநிறுத்தல்	168
பசுவைநிறுத்தல்	282
பசுவைப்பித்தல்	271
பசுவைப்பித்தல்	74
பசுவைப்பித்தல்	93, 95
பசுவைப்பித்தல்	76
பசுவைப்பித்தல்	54
பசுவைப்பித்தல்	54
பசுவைப்பித்தல்	...
பசுவைப்பித்தல்	155
பசுவைப்பித்தல்	383-4
பசுவைப்பித்தல்	311
பசுவைப்பித்தல்	203, 210, 246, 251
பசுவைப்பித்தல்	203
பசுவைப்பித்தல்	95, 107, 477, 494
பசுவைப்பித்தல்	289
பசுவைப்பித்தல்	420
பசுவைப்பித்தல்	95
பசுவைப்பித்தல்	107
பசுவைப்பித்தல்	486
பசுவைப்பித்தல்	195

படலை - மாலை	370, 476
படிதல்	238
படிதல் - தாங்குதல், படுக	142, 450
படுகின்றிடுதல்	286
படுகின்றிடுதல்	107
படுபு - பட்டி, படுதல்	250
படுபுள்	365
படு - படுத்தி	246
படுதல் - அகப்படுத்தல்	196, 283
பண்டமாற்று	47, 48
பண்டவாணிகார்பை	271
பண்டு - பழமை	...
பண்டையவாறு	93
பண்டை பாய்தல் - விளையாட்டாகப் பாய்தல், ஒருசொன்னீர் மையன்	73, 74
பண்டில் சொல்லும் - பொய் சொல்லுவான்	267
பண்டி - குணம்	89, 175, 176
பண்டம் பாயலும்	176
பண்டமாருதத்த	402
பணித்துயில்	14
பண்டி - குதிரைப்பந்தி, பருமை	...
பண்டித்தோள், 99, 135, 181, 239, 318, 421, 438, 459, 481	
பண்டி கிடைமுனையு	449
பந்தலை (பள்ளத்தை) யானை வெளவல்	304
பந்தம் - உணவு, காலம்,	400
பந்தை - இலைக்குவியல், கற்கு வியல்	362
பந்தைகத்தாயகவலை	362
பந்தைத்தல்	155, 156
பந்தைப்ப - அசைய	156
பந்தைகளிர்	295
பந்தை பாவையுக்கழங்கும் ஒழி	377
பந்தை - கொடுத்தது	164
பந்தை - பெற்றேம்	70
பந்தை - பிரயோசனம்	56, 244
பந்தைபடாத சொல்லிச்சொல்ல	...
பந்தை	136
பந்தை - பந்தையுமில்லங்கும் தம்முள் ஒன்றினை யொன்று அழைக்கும் ஒலிக்குறிப்பு	60
பந்தை விளையாட்டிற் பாய்தல் மையவகையாற்றி பண்ணிவைத்தல்;	246

பயிற்றி - பஸ்காற்செய்து	403
பரத்தை, 40, 48, 61, 86, 121, 135	
பரத்தைமார்பு - பரத்தையை	
துகர்ந்த அடையாளத்தை	
யுடையமார்பு	84
பரத்தையர்	70
பரத்தையரமுனை	32, 38, 40
பரத்தைபருடன் சேர்க்கை	...
பரத்தையருள்ளும் புல்லியான்	164
பரத்தையரைத்தேரேற்றிவருதல்	62
பரத்தையரொடு, தலைமகன் புன	
லாடல்	64, 71, 75
பரத்தையிடத்தான்	265
பரத்தையிற் பிரிந்ததலைவன்வந்த	
பொழுதி தலைவி மகிழ்தல்	
	188, 189
பரத்தையிற் பிரிந்தோன் பின்னை	
முக்கமாக விட்டிற்கு வருதல்	159
பரத்தையின் கோபம்	82
பரத்தையைஇம்பரத்தையாச	
வரைதல்	152
பரத்தவர் - நெப்தனிலமாக்கள்	195
பரந்த - பரவிய	...
பராய்க்கடனுரைத்தல்	391
பரி - குதிரை, செலவு	13
பரிசம்	201
பரிதல் - அறுத்தல்	95, 101
பரிந்து - அறுத்து, அன்பு	
கூர்ந்து	95, 160
பரிய - வருந்த	...
பரியல் - வருந்தாதே	392
பரியுடைநன்மான்	13
பரியுளை வேழப்பூவிற்கு	13
பருந்தினுளியாய்ப்பேடை	321
பருந்து, சிள்ளைவீழ்தல்	ப. 143
பருந்து வீழ்ந்தெதித்த பைந்தலை	
யரவம்	ப. 143
பருவங்கண்டாற்றாளாதல்	153
பருவங்கண்டு வேறுபடல்	462
பருவங்குறித்தப்பிரியல்	363, 411
பருவஞ்செய்தன பைந்தொடி	
முல்லை	476
பருவத்தாலணிகொள்ளல்	420
பருவத்திற்கு முன்னேவந்தமை	
தோன்றக் கூறல்	411
பருவம்வந்துநின்றது	472
பருவமன்ற	462
பருவமாக்குயில்	369

பருவால்	488
பருவவரவின்னகண் ஆற்றுவித்தல்,	151
பருவவரவின் கண் ஒருப்பாடு	
கண்டு தலைவன்சொல்லல்	446
பருவவரவின்னகண் தலைமகள்	
ஆற்றாளாதல்	454
பருவவரவின்னகண் தலைமகன்	
தலைமகனிடின் த்தல்	447
பருவவரவுகண்டு தலைவன் கடிதின்	
மீளல்	357
பல்குன்றமிறத்தல்	372
பல்பொறிச்சிறுகண்யாணை	355
பல்லான் கோவலர்	476
பல்லிதழுண்கண் - பலிதழ்களை	
யுடைய மலரையொக்கும்	
மையுண்டகண், 170, 190, 334,	
	351, 171
பல்லிருங்கூந்தல்	308, 429
பல்லூழ் - பலமுறை	374, 390
பல்லூழ் சினைத்தல்	374
பல்லூழ்முகி	390
பலகறை	166
பலர்புகழ்சிறப்பு	472
பலர்மடிபொழுது-பலருந்தாங்கு	
கின் ற இராக்காலம்	104
பலவழியானும் வாயில் நேரா	
ளாகிய தலைமகள்	155
பலவின் கொழுந்துணர் நறும்	
பழம்	214
பலவின்பழம்	214, 216, 351
பலவின்பெயரின் சிறுகாய்	351
பலாப்பழம்வீழ்ந்துதேனிறால்	
கீறுதல்	214
பலாமுனைச்சு சுரஞ்செல்வோ	
ருண்டல்	351
பலி - தேவருணவு, பூசை	259
பவளம்	ப. 143
பழநெல்	48
பழனப்பாகல்	99
பழனம் - ஊர்ப்பொதுவான்வயல்,	
வயல், 4, 53, 60, 70, 85, 89, 94, 96	
பழனவெதிர் - கரும்பு	91
பழனி - பழுத்து	398, 414
பள்ளி - இடம், படுக்கை	63
பள்ளியிடத்துய்த்தல்	148
பள்ளியிடம்	143, 283
பற்று - ஆதாரம்	
பறவை - வண்டு	82, 303

பதம் - குட்டி	272, 273, 278	பாங்கி - கோழி	11
பதம் - பதத்தல்	86, 180	பாசடை - வந்தபணிமலர்க்குவளை	225
பதம் - பதத்தல்	180	பாசடை - பாடியிடு	427, 460, 461
பதம் - பதத்தல்	214		480, 500
பதம் - பதத்தல்	321	பாசடைக்கண்வேந்தரோடுவினைப்	
பதம் - பதத்தல்	261 - 70, 323, 397	பொருட்டார் தலைவன் போதல்	449
பதம் - பதத்தல்	261	பாசடைமயருந்தொழிவுதவல்	446
பதம் - பதத்தல்	267	பாசிசூழ்ந்தபெருங்குழல்	206
பதம் - பதத்தல்	265, 397	பாசடைச்செருத்தி	111
பதம் - பதத்தல்	265, 267, 397	பாட்டுடைத்தலைவன்	1-10
பதம் - பதத்தல்	261	பாடமோதுதல்	271
பதம் - பதத்தல்	263	பாடல்சான்ற	447
பதம் - பதத்தல்	270	பாடிழிப்பணிக்குறை	192
பதம் - பதத்தல்	266	பாடி - இடம், இயல்பு, ஒலி	26
பதம் - பதத்தல்	267	பாடிநிறந்து	484
பதம் - பதத்தல்	261, 263, 268	பாண் - பாணச்சாதி	47, 48, 49
பதம் - பதத்தல்	261, 323	பாண்டில் - ஐதல், வட்டம், 310, 316	
பதம் - பதத்தல்	266		405
பதம் - பதத்தல்	269, 270	பாண்டிற்காக வட்டக்காசு, 310, 316	
பதம் - பதத்தல்	266, 267	பாண்டிற்கெஞ்சுடர் - கால்விளக்கு, 405	
பதம் - பதத்தல்	267	பாண்டிற்கொலங்கலம் - வட்ட	
பதம் - பதத்தல்	265	மாகச்செய்த பெரன்னணி	316
பதம் - பதத்தல்	159, 208	பாண்டுகள் மீள்விறற்	47 - 9
பதம் - பதத்தல்	479	பாண்டுகள் - பாணன்	48
பதம் - பதத்தல்	14	பாண	472, 473, 475, 477 - 9
பதம் - பதத்தல்	457	பாணர்	408, 458
பதம் - பதத்தல்	159	பாணர்கரம்பு	100, 402, 407
பதம் - பதத்தல்	177	பாணன் - ஒருசாதிபான், யாழ்	
பதம் - பதத்தல்	479	வாசித்தலைபுடையவன்	1, 43, 47, 82,
பதம் - பதத்தல்	477	89, 111, 131 - 40, 410, 471 - 5	
பதம் - பதத்தல்	471	பாணன் தாதிசெஞ்செல்லுதல்	140
பதம் - பதத்தல்	471	பாணன் நாணிரைகொளுவிவினை	
பதம் - பதத்தல்	471	மாய்த்தல்	111
பதம் - பதத்தல்	471	பாணன்முதலாகியபக்கத்தார்	41
பதம் - பதத்தல்	471	பாத்தரும் - பரக்கும்	288
பதம் - பதத்தல்	337	பாத்தல்	65
பதம் - பதத்தல்	447	பாதிப்பி	346, 361
பதம் - பதத்தல்	111	பாதித்தென	278
பதம் - பதத்தல்	378	பாய - பரவிய	
பதம் - பதத்தல்	139	பாயல் - தூக்கம், படுக்கை,	176, 195
பதம் - பதத்தல்	99		274, 315
பதம் - பதத்தல்	191	பாயலின் துணை	96, 293
பதம் - பதத்தல்	175	பாடினாந்தி - எழுப்பி	270
பதம் - பதத்தல்	11, 255	பாடிப்பாக்குறமகவின் (பார்ப்	
பதம் - பதத்தல்	40, 116, 90	பாசுகிறவனின்) குடிமி,	
		குதிராத்தலக்குடிமிக்கு	202

பார்ப்பார்த்து	4	பிரித்தனனாயினும் பிரியலன்	39
பார்ப்பு - ஆமை, குரங்கு, முதலை		பிரித்துலதையாலிருந்து	419
முதலியவற்றின் இளமைப்		பிரித்தென - பிரிய	140, 183, 192
பெயர், 41, 43, 44, 272, 273, 280		பிரித்தோர் தம்மோன் போலான்	475
பாராட்டல் 178, 299, 324, 345		பிரிமே - பிரிவாயாக	308
பால் - பூழவினை, விதி, 110, 376		பிரியலம்	235
பாலெனும்	168	பிரியாதேயென்றல்	308
பாலை, 213, 317, 366, 367; ப. 142		பிரிவல்	239, 286
பாலைக்குரித்தாகிய வேனில்	369	பிரிவாற்றுகை	208, 220
பாலைக்குரியகருப்பொருள்	370	பிரிவிடைவேறுபட்டகிழத்தி	461
பாலையிற்குதவர் ஆலங்கட்டியைத்		பிரிவு	232
தொகுத்தல்	213	பிரிவுடன் படுத்தவேண்டல்	302
பாலையிற் செல்லோர் வெள்ளி		பிரிவுநீடவாற்றாளாயுதலைமகள்	468
லோத்திரமலரையணிதல்	301	பிள்ளை - முதலை, வெள்ளாங்குருகு	
பாவமொழிக	7	இவற்றின்பார்ப்பு	21, 151-60
பாவை 125, 128, 155, 314, 375,		பிள்ளையையும் பிரிந்தாரேயென்	
377, 383, 384, 389		றல்	265
பாவையுனைதல்	187	பிரிந்துதல் - ஒலித்தல்; இது	
பாவையன்னதுணை	307	பெரும்பாலும் யானையொலிக்	
பாவையன்னவென்	221	கும், அவ்வொலியைப்போன்ற	
பாழ்	328, 329	வற்றிற்குமே வழங்கும்	355
பாழ்படுதல்	317	பிறந்தெனான்று - மறுநாள்	261
பூதை	219, 275	பிறக்கு (பின்) ஒழிதல்	385
பிசிர - சிந்துதல்	461	பிறங்கல் (உயர்தல், செறிதல்)	
பிசிரக்கருவி	461	மலை	318, 387
பிடவம் - பிடா	435, 461	பிறங்கிய - விளங்கிய	
பிடவமலர்தல்	499	பிறங்கிருஞ்சோலை	395
பிடவு - பிடா	412, 436, 461, 499	பிறங்குமலை	316
பிடவுமுறை	461	பிறந்துழி - பிறந்தவிடத்து	...
பிடி - பெண்யானை	216, 305, 416	பிறக்குவருத்தஞ் செய்யான்	190
பிடிசெத்த	239	பிறழ்தல் - புரளுதல்	179
பிடிமா	416	பிதிதுறவிற்சி	72
பிடியின் தருங்குருடைக்குழவி	216	பிதிதுறவினைதல்	478
பிண்டி - மா	285	பிதிதொன்றாகக்கூறும்	110
பிணர் - சருச்சரை	239, 352	பிதையன்னகோட்டகேழல்	264
பிணவின்குட்டி	265	பின்முறைபாக்கிய பெரும்பொருள்	
பிணவு-செந்நாய், பன்றி இவற்றின்		வதுவை	292
பெண்பாற்பெயர், 265, 323 354		பின்பை	239
பிணவுப்பன்றி	264	பின்னிருங்கூந்தல் - பின்னியகரிய	
பிணு	352	கூந்தல்	284, 492, 195
பிணித்தல்	356	பிடுகெழுவேந்தன்	450
பிணிவிடு - கட்டுவிடுதல்	447	பிர்க்கங்கொடி	464
பிணை - பெண்மான்	52	பிரத்தலர்	452
பிணையல் - மாலை	52, 91	பிரம் - பிரக்கு	452, 461
பிரசம்	406, 417	புகர் - குற்றம், புள்ளி	286
பிரசமுதம் போதார்புறவு	406	புகர்நிழல்	368
பிரிந்தனமை	219	புகர்முடிவேழம்	239
		புகல் - இருப்பிடம்	295



புதவம் - புதுதற்குவதந்த	311
புத - கணவ	335
புதக வட்டிலிராகமருதல்	212
புதட்டிற்கும் - அடிக்கும்	280
புணர் துணை	15, 72
புணர் துட்புட்புடல்	280
புணர்வு - புணர் புல்	...
புணர் - ஆழல், ஈடல்	150
புணர்குத் (செம்பந்தற்கு) தோள்	78
புதல் - 416, 455, 456, 461, 496	
புதல்வந்தவனது தாய்ப்புற	
முயங்கல்	402
புதல்வன் - மகன் 65, 66, 265, 401	
	402, 442
புதல்வன் தாய் 90, 405, 442	
புதல்வன், முலைக்கு அழல்	124
புதல்வன் வாயிலாகவருதல்	157
புதற்காடல்	216
புதற்புமலர்தல்	215, 137
புதற்புமலர்மலை	216, 463
புதன் மலை துமலர்	463
புதன் மலைசுடல்கும்வேழம்	17
புதக்கலத்தன்னை தனியவாலம்	303
புதப்புதல்	53, 78
புதப்புதலாடல், 31, 53, 61, 77-9	
	411
புதப்புதலாடவேண்டல்	72
புதப்புதலிதல்	345
புதுவார் - புதிவார்	17
புதுதத்தல் - மனதத்தல்	197
புத்கும் - காக்கும்	...
புதி	422
புதிதல் - விளத்தல்	459
புதிவிளத்தோள்	133
புதுவம்	218
புதுவை - பெண்ணுமி	238
புது - ஒப்பு, விடு 210, 319, 376	
புதுதல்	255
புதுமோன் - உயர்க்கோன்	...
புதல் - கழல்	...
புதல்வியோமை	316
புதல்வர் - பனவார்	459
புதல்வர்தல்	4
புதல்வன்	164
புதல்வாற்றாப்பனையோன்	486
புதலென்னுன் தம் - பொலிவதித்த	
மலை	270
புதலென்னுன் பொலிவதித்த	183

புதல்வயங்குமலை - புல்லால்	252
வேய்க்கு குழல்	87, 90
புலத்தும் - பிணங்குவான்	80
புலக்குவோமல்லேம்	260
புலங்காத்தல்	97, 393
புலத்தல்	142
புலத்தறை	...
புலப்படுதல் - வெளிப்படுதல்	...
புலம் - இடம்	192
புலம்ப - வாட	496
புலம்ப - துறைவன்	152
புலம்பல்	378
புலம்பன் - நெய்தலிலத்தலைவன்	120
புலம்பின் து - புலம்பியது	198
புலம்பு - கடற்கரை, தனிமை,	152, 197, 236
புலம்புகொண்மலை	197
புலம்புகொள	321
புலம்புநீர்தல்	495
புலவி - புலத்தல், வெறுத்தல்	...
புலவிரிக்கல்	72, 97
புலவிதுணுக்கம்	82
புலவு - புலாநகாற்றம்	63, 210
புலவுச்சேர்துறுதல்	210
புலனுதல்	179
புலால்	1
புலாலஞ்சிறுமீன்	10
புலி, 218, 246, 265, 266, 274,	
	296, 316, 373
புலிக்குருளை	265
புலிக்காட்டியறுத்த கலை	373
புலிகுழமல்	274
புலிகுழங்கைத்து	216
புலிகொல்பெண்பாற்புலவிரிக்குருளை	265
புலிப்போறியேவக்கை	396
புலிப்போத்த	246
புலிப்புள் நியைக்கொல்லுதல்	265
புலிப்புள் நியைப்பொரல்	266
புலிமழைபேரற்குழமல்	218
புலிமுழக்குக்கு அஞ்சிக் கடுவன்	
வரைமகத்தப்பாய்தல்	274
புலிமுழக்கல் மேகத்திற்கு, 218, 274	
புலிமாற்கொல்லப்பட்ட	
புலிப்பிணவு	265
புலிபாணக்குழலியைக்கொல்லல்	266
புலிபாணாறு (புலிபுலி) யானைக்	
குட்டியைக்கொல்லப்பலாநீறு	
வில் ஒளித்திருத்தல்	216



புலிவழங்கத்தம்	386	புன்கண்யாணை	385
புலிவழங்கதரகாணம்	316	புன்காம்புவுக்குப்பொரி	317, 368
புழுங்கனெல்லின் வெண்பொரி	ப. 143	புன்கு - ஒருவகைமரம்,	260, 283, 347, 338
புழை (உட்டுளை)க்காலாம்பல்	34	புன்புலநாடன்	421
புள் - பறவை	188	புன்புலம் - புன்செய்	421
புள்ளிக்கீள்வன்	21, 22, 24	புன்புலமயக்கம்	260, 283
புள்ளியற்கலிமாப்பூண்டதேரே - பறவையைப்போல நிலந்தின் டாத செலவினைபுடைய கலித்த குதிரை பூண்டதேர்	181, 486	புன்றலை - சிவந்ததலை ; புந் கென்றதலை	273
புள்ளினை மொலிப்ப	453	புன்னை 103, 110, 117, 132, 161 169, 189	
புள்ளுமறியாப்பல்பழம்	398	புன்னைத்தாறு பொன்னெுப்பது	189
புள்ளுமாவும்புணர்ந்தினிதுகளை	414	புன்னைப்பூ பொன்னிறம்விரிதல்	110
புள்ளொலி	382	புனங்காத்தல்	207
புள்ளொலிதேர்மணிக்குரலுக்கு	102	புனங்காவல்	260
புள்ளோப்பல்	365	புனங்காவற்றுகரியளாய்நிற்தல்	281
புளிங்காய்வேட்டை - புளியங் காயை உண்ணவேண்டியவிருப் பம்	51	புனங்கொய்தயின்பு அரிதாளில் குருவி இருத்தல்	295
புற்றம் - புற்று	497	புனம் - மலைக்கொல்லை	290, 417
புற்றமியல்பகால்	497	புனல் - நீர்	72, 80, 98
புறங்குறல்	87	புனலாட்டு	72, 80
புறங்குறுமை	11	புனலாடலாம் கண்சிவத்தல்	80
புறத்தாரக்குப்புலகுதல்	179	புனலாடுதல்	93
புறத்தொழுக்கத்திற்குத் துணை யாகிய அறிவிலாதார்	41	புனவர் - புனத்தைக்காப்பவர்	295
புறத்தொழுக்கம் - பரத்தையரை விரும்பி நடத்தல், 1, 15, 21, 59, 95, 97, 98, 240		புனறகுபுணர்ச்சிகுறுதல்	367
புறந்தரல் - பாதுகாத்தல்	25	புனிற்று	92
புறந்தரவு	428	புனிற்றுக்காய்	25
புறப்பேடை (பெண்புறு)சேவல்		புனிற்று - நன்ற அணிமை	25
இன்புறஇரங்கல்	425	புனிற்றுதீரேனல்	263
புறமாத	226	புனைதல்	187
புறமாதிரி - மனம்வேறுபட்டுப் புறத்தேசென்று	226	புனையிழைநெடியுச்சாய்	167
புறமுழுமுதல்	...	புனையிழைமகளிர்	382
புறவணிநாடன்	405, 406, 424	பூக்குந்து	23
புறவிஞ்சேவல்	425	பூக்கெழுஞ்ஞம்	210
புறவிஞ்சு	462	பூக்கொய்களிரிர்	297
புறவிஞ்சுக்குமுயல்	421	பூங்கனோள்	375
புறவு-முல்லைக்கொடி; முல்லை நிலம், 404, 406, 411, 421, 424, 462, 485, 494, 495		பூசல் - ஓரவாரம், வருத்தம், 315, 180	
புறனுரைத்தல்	67	பூண்விளங்கலம்	352, 353
புறனுரைத்தான்	88	பூத்தகரும்பு	4
புன்கண் - சிதியகன்; துன்பம்	386	பூத்த மா அத்து	10
		பூத்தருபுணர்ச்சி	366
		பூப்பறிப்பார்	187
		பூப்புரையுண்கண்	376
		பூப்பெய்தியபின்மணம்	110
		பூவணிகொண்டன்றாற்புறவே	412
		பூவணிகல்	370
		பூவுப்புறாலும்	1
		பூழ் - குறும்பூழ்ப்பறவை	456, 168, 469

[illegible]

பொய்கைப்பூமிக்கருளிர்ச்சிந்து	97	பொலிதல்	403
பொய்த்தல்	237	பொழில் - சோலை	369
பொய்த்தல் - வினையாட்டு	181	பொழிவதற்குத் தொண்டி	174
பொய்த்தலைய பொய்யாமகளிர்	181	பொழுதுபோக்கல்	50
பொய்படுகெவி	472	பொழுதுவரும்	109
பொய்மைப்புவி	246	பொற்கலம்	391
பொய்மழை	267	பொற்காசணிந்த இடை	310, 316
பொய்யாதுரைமோ	66, 80	பொறி - புள்ளி	240, 396
பொய்யாமகளிர்	181	பொறிவரிச் சிறையவண்டு	210
பொய்யாமரபு	245	பொறிவரித்தடக்கை	327
பொய்யான் - பொய்கூறான்	...	பொறை - மலை	404, 430
பொய்வல்காளை	399	பொறைமலைச்	430
பொய்வலாளர்	473	பொன்	265
பொய்வலைப்படுத்தல்	283	பொன்கொன்றைப்பூவுக்கு, 420, 430	
பொய்வலைப்படுத்தும்பெண்டிப்பவர்	283	பொன் கோங்கம்பூவுக்கு	367
பொரி	347, 368	பொன்செய் பாண்டிற் பொலங்கலம் -	
பொரிகான்மா - பொரிந்த அடியை		பொன்னாற்செய்த அழகிய வட்டக்	
யுடைய மாமரம்	348	காசு	316
பொரிப்பும்புன்கு-பொரிபோலும்		பொன் தினைக்கு	363
பூவினையுடையபுன்குமரம், 317, 368		பொன்படுமணி	189
பொரியரைக் கோங்கின் பொன்		பொன்புனைகயிறு	350
மருள்பசுவி	367	பொன்புனைபிரத்தலர்	452
பொருட்செலவு	357	பொன்போர்த்தல் - பசுத்தல்	13
பொருட்டால்	449	பொன்போல்விதற்கலின்	230
பொருட்டு	92	பொன்போற்செய்தல்-பசுப்பித்தல்	41
பொருட்பிணி, 336, 355, 357		பொன்போற்புத்தல்வன்	265
பொருட்பிரிவு	301, 302	பொன்னகர்வரைப்பு	247
பொருத்தந்தலித்தல்	449	பொன்னணிகலன் வேங்கைப்	
பொருள் காரியம்	336, 337	பூலித்து	294
பொருள் சிறந்ததன்று	307, 309	பெண்ணன்னை வேளல்	263
பொருள் முற்றிலில்லாது பெற்ற		பொன்னிணைஞாழல்	169
பொருள் கொள்ளல்	355	பொன்னிறம்விரியும் புண்ணைப்பூ	110
பொருள்வயிற்பிரிதல் 302, 309, 357		பொன்னிறஞ்சிவத்தல்	105
பொருள்வயிற்பிரியக்கருதல்	307	பொன்னென மலர்கொன்றை	420
பொருள்வயிற் பிரியவற்ற தலை		பொன்னென விவர்கொழுப்பிர்	
மகன்	304	மிரும்புதன்மலரும்	464
பொருள்வயிற்போகல்	270	போக்கியபுணர்ந்த(போக்கும்படி	
பொருள் வேட்டையம்	359	செய்த) அறனில்பால்	376
பொருட	266	போகில் - பறவை	303, 325, 326
பொல்லாவொழுக்கம்	219	போகில், பிரிது புலம்படர்த்தல்	325
பொல்லாதேர்	200	போகின்றபடி	355
பொலத்தொடி	24	போத்து - எருமை, முதலை இவற்	
பொலம்பசுப்பாண்டிற் காசு -		தின் சூன்பாற்பெயர் 5, 91,	246
பசியபொன்னாற் செய்தவட்டக்		போதவிழ்சுந்தல்	496
காசு	310	போதவிழ்தாமரை	424
பொலம்புனைகலம்	391	போதார்	455
பொலன்னிகொன்றை	435	போதார்கூந்தல்	232, 417
பொலிசு - விளங்கு	300	போதார்கூந்துகள்	416

போது - போரும்பு, வா	77 395	மஞ்சுரு-மயில், 295, 296, 298, 299	
போது - போரும்பு, வா	9, 58 153	371, 413, 492, ப. 143	
போது - போரும்பு, வா	58	மடங்கெழு மெஞ்சு	157
போது - போரும்பு, வா	427	மடங்கை - மகள்	...
போது - போரும்பு, வா	...	மடங்கை - மயில்களுக்கு	294
போது - போரும்பு, வா	287	மடங்கை - மயில்களுக்கு	151 60
போது - போரும்பு, வா	89	மடங்கை - மயில்களுக்கு	...
போது - போரும்பு, வா	...	மடங்கை - மயில்களுக்கு	...
போது - போரும்பு, வா	74	மடங்கை - மயில்களுக்கு	416
போது - போரும்பு, வா	121	மடங்கை - மயில்களுக்கு	...
போது - போரும்பு, வா	202	மடங்கை - மயில்களுக்கு	250
போது - போரும்பு, வா	180	மடங்கை - மயில்களுக்கு	398
போது - போரும்பு, வா	4	மடங்கை - மயில்களுக்கு	326
போது - போரும்பு, வா	43	மடங்கை - மயில்களுக்கு	269
போது - போரும்பு, வா	276	மடங்கை - மயில்களுக்கு	114
போது - போரும்பு, வா	155	மடங்கை - மயில்களுக்கு	76, 196, 416
போது - போரும்பு, வா	272	மடங்கை - மயில்களுக்கு	323
போது - போரும்பு, வா	310, 316	மடங்கை - மயில்களுக்கு	67
போது - போரும்பு, வா	187	மடங்கை - மயில்களுக்கு	123
போது - போரும்பு, வா	299	மடங்கை - மயில்களுக்கு	101
போது - போரும்பு, வா	382	மடங்கை - மயில்களுக்கு	92
போது - போரும்பு, வா	295	மடங்கை - மயில்களுக்கு	27, 30
போது - போரும்பு, வா	291	மடங்கை - மயில்களுக்கு	443
போது - போரும்பு, வா	19	மடங்கை - மயில்களுக்கு	319
போது - போரும்பு, வா	400	மடங்கை - மயில்களுக்கு	414
போது - போரும்பு, வா	197, 198	மடங்கை - மயில்களுக்கு	196
போது - போரும்பு, வா	184	மடங்கை - மயில்களுக்கு	83
போது - போரும்பு, வா	113	மடங்கை - மயில்களுக்கு	379
போது - போரும்பு, வா	147	மடங்கை - மயில்களுக்கு	19
போது - போரும்பு, வா	341	மடங்கை - மயில்களுக்கு	11
போது - போரும்பு, வா	42	மடங்கை - மயில்களுக்கு	105, 122, 199
போது - போரும்பு, வா	383	மடங்கை - மயில்களுக்கு	248
போது - போரும்பு, வா	171	மடங்கை - மயில்களுக்கு	124
போது - போரும்பு, வா	24	மடங்கை - மயில்களுக்கு	100
போது - போரும்பு, வா	31-3, 37, 38, 40, 59, 75, 77	மடங்கை - மயில்களுக்கு	253
போது - போரும்பு, வா	42	மடங்கை - மயில்களுக்கு	100
போது - போரும்பு, வா	...	மடங்கை - மயில்களுக்கு	199
போது - போரும்பு, வா	...	மடங்கை - மயில்களுக்கு	135
போது - போரும்பு, வா	...	மடங்கை - மயில்களுக்கு	215, 249
போது - போரும்பு, வா	...	மடங்கை - மயில்களுக்கு	230
போது - போரும்பு, வா	...	மடங்கை - மயில்களுக்கு	177
போது - போரும்பு, வா	...	மடங்கை - மயில்களுக்கு	238
போது - போரும்பு, வா	...	மடங்கை - மயில்களுக்கு	...
போது - போரும்பு, வா	...	மடங்கை - மயில்களுக்கு	208
போது - போரும்பு, வா	...	மடங்கை - மயில்களுக்கு	209, 224
போது - போரும்பு, வா	...	மடங்கை - மயில்களுக்கு	215



மணிநிறநெய்தல்	96	மயில்கள் அலல் - மயில்தளராவா	
மணிநிறம்யாற்றுகிறதற்கு	45	ரித்துக் கூத்தாடல், 291-2, 298,	
மணிநீர்ச்சேர்ப்பன்	117	371, 413	
மணிநெடுஞ்ஞாறு	207 - 9	மயில்திணைக்கடிகை யுண்ணுதல்	296
மணிப்பூட்டபுதல்வன் தாய்	442	மயில்நடை கொடிக்கிநடைக்கு	258
மணிப்பூண்	232, 231	மயில் மகளிரிற்செல்லல்	295
மணிப்பூரவயங்கிழை	210	மயில்மகளிரிற்றோன்றல்	294, 297
மணியெனத்தேம்புகாயாமலர்ந்த	220	மயில்மணிநிறவுருவினது	431
மணிவரைக்கட்சி	250	மயில்மழைப்பருவம் வேண்டியிரு	
மணை	161	த்தல்	292
மத்தி - ஒருபகாரி	68	மயிலுக்கு மகளிர்சாயல்	299
மதவேழம்	239	மயிற்சிறை	300
மதி - சந்திரன், முன்னிலையகைச்		மரக்கால்	43
சொல் 41, 44, 134, 140, 148,		மரத்திலிருந்துநீரிற்குதித்தல்	74
160, 176, 179, 200, 280, 395,		மரபு-முறை	245
411, 478-9, 481-4, 486 - 90,		மரமுளிகானம்	319
மதிபுடைத்தல்	290	மரவந்துக்கு மள்ளர்	400
மதிபுடைவலவ	487	மரவம் - ஒருவகைமரம்	357, 400
மதிலரணம்	441	மரா அத்தவரிழல்	381
மந்தி-பெண்குரங்கு 271-3, 277, 280		மராஅம் - வெண்கடம்பு	331, 348
மந்தி அசோகின்மரையார்தல்	273		383
மந்தி அவரையருந்தல்	271	மராநிழல்	381
மந்தி இற்றியில் ஏறிவிளையாடல்	279	மரா அம்	383
மந்திக்கணவன் (கடுவன்) புலிக்		மராம்	331, 381
கஞ்சியோடல்	274	மரீஇ - மருவி	29
மந்திக்கல்லாவன்பறழ்	272	மருங்கு - பக்கம்	
மந்திக்கல்லாவன்பார்ப்பு	280	மருட்டம் - ஒக்கும், ; கலக்கச்	
மந்திக்காதலன்	276	செய்யும்	139
மந்தி, கருவிராற்று	272	மருண்டனென்	224
மந்தி, குளவிமேய்தல்	279	மருத்தத்துறை	31, 38
மந்திதாண்டிலிளையாடல்	272, 278	மருத்துப்பெருந்துறை	7, 31, 33,
மந்திதேனீக்குப் பயந்தோடல்	272	74, 75	
மந்திப்பறழ்	272 - 3	மருதம்	7, 31, 33, 73, 8, 142
மந்திப்பார்ப்பு	273	மருது - ஒருவகைமரம்	70
மந்திபுன்றைத்து	273	மருத்து - இனிமை, பரிசாரம்	59, 262
மந்தி மாதிண்டு துறுகல்லிலே		மருத்து வாடைவருத்தத்திற்கு	470
விளையாடல்	277	மருப்பு - கொம்பு	91, 265
மந்திவரையிசையுங்கள்	879	மருவரஸ் - சேர்தல்	464
மந்திவன்பறழ்	273	மருள், உவமவுருபு	318, 367
மையக்கம் - கலப்பு	260	மல்க - நிறைய	208
மயக்கல்-கெடுத்தல், சிதைத்தல்		மல்லலாகிய மணங்கமழ்புறவு	414
91, 99, 101		மல்லலிருங்கழி நீரறஸ்விரிதல்	120
மயக்கிய - கலந்த	211	மலர்ந்தமார்பு	205
மயங்கிதழ்மழைக்கண்	220	மலரணிப்புறவு	485
மயிர்வார்முன்கை	218	மலிதல் - மிகுதல்	
மயில்	8, 250, 291, 295, 431	மலிர்நிறை - நீருற்று, வெள்ளம்	15,
		42, 72	





மாடு - இடம்	121	மாடுமுன்னில்	410
மாண்டன்று	449	மாவடுக்களை ஆலிபோலத்தொகுத்	
மாணலம்	139	தல்	213
மாணிழை - மாட்சிமைபொருள்		மாவடுவின்மூக்கு	213
திய ஆபரணம்		மாவிரைதல்	483
மாதர்மான்பிணைமதியோடுமறுக	493	மாவின்முணர்ச்சி	414, 419
மாதிரிக்குறுகல்	277	மாவின்மலிர்	365
மாதோ	192, 238, 376	மாற்றம் - சொல்	...
மாந்தளிர்	14, 355, 365	மாற்றருந்தானை	451
மாந்துதல்	165, 263	மாற்றலம்	227
மாபசிமறுப்ப	497	மாற்றுள்மாச்சரியம்	87, 476
மாபுதல்சோ	496	மாற்றி - ஊட்டி	267
மாம்பழம்	61	மாற்றினர்	190
மாம்பூவிற்கு மணமகளிர்மெய்		மாற்றுதல் - நீக்குதல்	...
மணம்	19	மாதிரட்டல்	450
மாமரம்	8, 10, 61, 213, 348	மாறு, எதுப்பொருள்படுவதோ	
மாமலைவெற்பு	224	ரிடைச்சொல்	120, 132, 222, 366, 392, 495, 497-8, 500,
மாமை-அழகியநிறம்	35, 103, 134, 144, 146, 231, 286, 357	மான்-குதிரை	202, 217, 326, 401
மாமைக்கவின்பசந்தது	141	மான்கினை வேங்கைப்பூவைபுண்	
மாய்க்கும் - கொல்லும்	111	ணல்	217
மாயப்புணர்ச்சி	216	மான்பிணை	354, 373, 393-4, 401, 434, 493
மாயிருஞ்சோலைகலை	353	மான்மதி	351, 401
மார், அசைநிலை	44, 46, 50, 152, 382, 402, 436, 438	மானதியாத்தடநீர்	398
மார்பிற்பாயல்	205	மாணோக்கி	360
மார்பைநயத்தல்	46	மீச்சில்	81
மார்வன்	222	மிசை - உணவு	81
மாரி - மழை	29	மிசைதல்	281
மாரிக்குன்றம்	206	மிசைதொறும்	453
மாரிமலர், நீர்பெய்யுங்கண்ணிற்கு	19	மிடைந்த - நெருங்கிய	99
மாரிமொக்குள்	275	மிலைச்சி - குடி	367
மாரிவாய்க்க	10	மிளகு	243, 246
மாரோடம்	63, 65	மின்னவிரவயங்கிழை	234
மால் - பெருமை, மயக்கம்	116, 157, 183	மின்னிழைநெடுகிழ	455
மால்செய்தல்	191	மீடற்பொருட்டு	391
மாலை - அந்திப்பொழுது	160, 197, 215, 339, 378, 410, 476, 486	மீமிசை	213, 431
மாலைக்காலத்து நிலைமலர்	116	மீளிமுன்பிற்கானை	374
மாலைக்காலத்து நெய்தல்கூம்பல்	183	மீன்	1, 5, 70, 184
மாலைக்காலத்துப்புதல்மலர்தல்	215-6, 463	மீன்கொத்துக்குருவியின்வாய்	447
மாலைக்காலத்துமுயலையுந்தடி	421	மீன்சினை	1
மாலைக்காலத்துமல்லைமலர்தல்	489	மீன்பிடித்தல்	111
மாலைக்குச்சொல்லன்	183	மீன்வல்சி	180
மாலைப்பொழுதுகண்டு குற்ற	339	மீன்விற்றல்	479
ளாதல்		மீன்குருகு	184
		மீனெறிதுண்டில்	278
		முகம்புதல் - நோக்கிற்கெதிர்தென்று புருதல்	20, 100, 169

முதம்புலகததுப்பு	197	முருகமர்மாலை	308
முதல்	276	முருகன்	299
முதிழ்த்தல் - தோன்றாதல், கடவன்		முருகு-முருகக்கடவுள்	241, 217, 249
முருக - அரும்பு, முகை	281, 395	முல்லை - முல்லைப்பனி	412, 422, 3,
முருகந்த - அரும்பிய	6		437, 417, 454, 470, 478, 492,
முருகயழிப்புறுவு	462		494, ப. 142
முருகயுடைதல்	343	முல்லையாறுக்கந்தல்கமழ்கொள்	446
முருகவாய்ப்பு	246	முல்லைப்பண்	408
முருகவேந்தை	276	முல்லைப்பு	448
முள்ளி கொண்டைமுடி	93	முல்லைமலருமலை	489
முட (வாய்) முதிர்முருகம்	31	முல்லைமாலையணிதல்	408
முடித்தல்	764	முல்லையொடுதளவமலருதிர் தல்	422
முடியுப்புதாருக்கந்தல்	371	முழங்கழல்	320
முடை	335	முழவு-ஒருவகைத்தோற்கருவி, குட	
முண்டகத்தோலுத-கழிமுள்ளிமல		முழா	171
முண்டகத்தகந்தல்	121	முழுமின்	5
முண்டகம்	108, 177	முழுமுதல் - பெரியடி	283, 460
முந்தம் - முத்து	105, 185, 193, 195	முள்ளையிலவம் - முள்ளிலவு	320
முந்தம்விற்றல்	195	முள்ளி - ஒருவகைச்செடி	214, 108
முந்தம்முத்து - கயிறு	185	முள் (தாற்றுக்கோல்) ளிட்டீர்மதி	
முந்தேர்வெண்பல்	380	வலவ	481
முதன்விளவுதவந்தல்	270	முள்ளுடையலங்குருவியந்து ப	143
முதலத்து-முதலையுடையது	24	முள்ளுடையிலவம்	ப. 143
முதல்தன் பின்னையத்தின்னல்	24, 41	முள்ளையிற்றரிவை	495
முதலிப்போத்துநினைத்தின் தல்	5	முனவுமா (முள்ளம்பன்றி) வல்சி	
முதுகல்	373	யெயினர்	364
முதுகுருகு	180	முனிகாணம்	319
முதுவேண்	215	முனிதல் - உலர்தல்	319, 322,
முத்துறுவு	393		327, 395
முத்துறுத்து - முன்னிட்டி	116	முனைசிறைமுறவல் - முனைபோல	
முடக்கம் - கலப்பு	93	நிறைத்தபல்	369
முயங்கல்	353, 402	முனவாளையிற்றன்	256
முயங்கல்மோ - கலவாதேகொள்	65	முற்றம்	248
முயக்குமதி	148, 160	முற்றுதல் - மிகுதல், முதிர்தல்,	
முயலி - முயன்ற	379	வளைத்தல்	
முயலெறிபுத்தடி	421	முறிமேய்க்கெவன்	276
முயற்சி	452	முறிணர்க்கோங்கம்	366
முயறலாற்றுகேம் - முயறாதேம்	111	முறிவை (தனிரை)த்திமிர்தல்	347
முயிறு (முயிறு) மூசுருடம்ப	99	முறவல் - சிரிப்பு	309, 369, 397
முயசுருகையியம்பல்	448	முறவலின்னைக	403
முயசுயாதிபிட்டல்	450	முறையானியம்பிவெளிப்படல்	146
முயசு	413	முன்கடை - விட்டுவாயில்	5
முயசுடல்வினைது	455	முன்பிற்(வலியினையுடைய) காளை	374
முயசுடாதிசு	426	முன்புள்ளகோபம்பின்னிருதல்	118
முயசுடல் - பருக்கைக்கற்களையுடைய		முன்றில்	277, 410
முயசுடல்நினை	449	முன்றலு	185
முயசுடல்-தென்கொள்	402, 407, 410	முன்னிய - சுருதிய	384
முருக்கல் - செந்த	429	முன்னியர் - நினைப்பாருக	45

முன்னுதல்	444
முனிதல்	460
முனிந்து கூறுவாள் போலச் சொல்லல்	192
முனிநர் - வெறுப்பவர்	314
முனிவு - வெறுப்பு	143 401
முனைதல் - வெறுத்தல்	169, 449
முக்கு - காப்பு	213
மூங்கில்	20, 220, 280
மூங்கிலில் நெருப்புப்பிறத்தல்	395
மூங்கிற்கோல் குரங்கு தன்மே லிருந்துழி வளைந்து, அதுபாய் ந்து போவுழி நிரிந்தல்	278
மூங்கிற்கோலை	327
மூசுதல்	99
மூழ்குதல்	126
மெய்பிந்தாதல்	216
மெய்ம்மை	246
மெய்யாகக்கொள்ளும்படி பொய் கூறல்	267
மெய்யுற விரும்பிய கைகவர்முய க்கு - மெய்யுறுபுணர்ச்சி	
மெல்லம்புலம்பன்	120, 133, 166, 189, 190, 302
மெல்லியலோள்	308
மெல்லிதைப்பிணைத்தோள்	459
மெலிவுகாட்டிச்சொல்லுதல்	140
மெலிவுகூறிவரைவுகடாவல்	193, 225
மெழுக்கு	32
மென்பதை - பறவைக்குஞ்சு; மெல்லிதாகப் பறத்தலையுடையது	86
மென்பிணித்து-மெல்லிய பிணிப் பையுடையது	
மென்புலம் - நெய்தனிலம்	119, 138, 408
மென்புலமுல்லையுருமாலை	189
மென்புலவைப்பு	407-8
மென்மெல-மெல்லமெல்ல	175, 395
மென்மீனை	284
மே, 64, 86, 117, 149, 304, 308, 364, 370, 391, 473	76
மேம்படல்	
மேயல் - மேய்ச்சல்	93, 95, 227
மேயலார்தல்	217
மேவலன் - விரும்புதலையுடையன்	17
மேனிக்குத்தளிர்	38
மேனிபசுத்தல்	217, 221

மேனிபொன்போலாதால்	41, 144
மேனியின்வேறுபாடு	221, 231
மேனிவாட	106
மையணற்காளை	371
மையல் (மயக்கம்) நெஞ்சு	389
மையரைநாட	59
மொக்குள் - கொப்புளம்	301
மொய்ப்ப	275
மொழிதல்செல்லாது	370, 489
மொழிபெயர்பன்மலை	321
மொழிவல் - சொல்லுவேன்	321
மோ, முன்னிலையகை 65-6, 77-8, 80, 83, 159, 180, 186, 196, 199, 289, 303, 317, 368, 469 ப. 143	60, 77, 277
யா - ஒருவகைமரம்	
யாங்கு - எப்படி	388
யாண்டு (வருடம்) கழிவெண்	231, 285, 333, 362
ணைல்-பழநெல்	
யாண்டிபலநந்துக	48
யாணர் - புதுவருவாய்	6
யாணநூர்	1, 49, 286
யாத்த - கட்டிய	42, 70, 87, 160
யாமம் - இடையிரவு	407
யாமை - ஆமை	13
யாமைக்கு அம்பணம்	43, 44, 81
யாமைப்பார்ப்புக்குச் செம்பு	43
யாமைப்பார்ப்புத்தாய்முகநோக்கி வளர்தல்	
யாமை வெள்ளகட்டினது	81
யாய் - தாய் 1-10, 98, 186, 272, 280, 384.5	
யாரவள்	66
யாவது - எத்தன்மையது	
யாவதும் - சிந்தும்	332
யாவன் - எவன்	
யாழ்	410
யாழ்ப்பாண	172, 475, 478
யாற்றுநீர்நிறத்திற்குமணிநிறம்	45
யாறு - ஆறு	
யானை 216, 218, 283, 304, 327, 355, 362, 369, 386, 429, 444, 466, 498	
யானை ஆள்விழ்த்துத்திரிதல்	314
யானை இயம்புணர்நும்பினுயிர்தல்	377
யானைக்கட்சேய்மார்தராஞ்சேர விரும்பொறை	ப. 142



பாஷாபந்தம்	215	வம்பு - புதுமை	411
பாஷாபந்தம்	266	வம்மதி - வருவாயாக	411
பாஷாபந்தம்	352	வம்மோ - வாருமின்	391
பாஷாபந்தம்	234	வம்மோ - வா	199, 317, 469
பாஷாபந்தம்	304	வயங்கு - (விளங்குதலுற்ற)வெள்	379
பாஷாபந்தம்	356	வெல்	210
பாஷாபந்தம்	55	வயங்குதல்	216, 274
பாஷாபந்தம்	326	வயப்புலி	307, 149
பாஷாபந்தம்	216	வயமா - குறிஞ்சு, புலி	500
பாஷாபந்தம்	50	வயமான் குறன்றல்	2, 1
பாஷாபந்தம்	372	வயல் - பசுக்கொடி	11, 25, 52,
பாஷாபந்தம்	48	வயலிச்செங்கொடிப்பினைபல்	52
பாஷாபந்தம்	47	வயலியங்குலிவந்து	211
பாஷாபந்தம்	223	வயலுறுபினைவு	323
பாஷாபந்தம்	475	வயா, அரோய்	51
பாஷாபந்தம்	467	வயா, அம் - விரும்பும்	51
பாஷாபந்தம்	61	வயி - கொம்பு முங்கில்	311, 395
பாஷாபந்தம்	69, 213	வயின் - இடம்	195
பாஷாபந்தம்	14, 213	வயினார்	496
பாஷாபந்தம்	69	வயனாமகாபிமறுத்தல்	279
பாஷாபந்தம்	124	வயன்ரி	233
பாஷாபந்தம்	254	வயன்ரிவெட்டியின் நிறைத்தல்	48
பாஷாபந்தம்	370	வரிக்கச்சு	206
பாஷாபந்தம்	417	வரிக்கும் - கோலஞ்செய்யும்	23,
பாஷாபந்தம்	453, 191		117, 368
பாஷாபந்தம்	256, 267	வரிசிறல் - செறியாதசிறல்; பல	
பாஷாபந்தம்	40	வரிசுப்புடைய சிறல்	62, 388
பாஷாபந்தம்	126	வரிதூண்கதறக்க	467
பாஷாபந்தம்	73	வரிப்ப - கோலஞ்செய்ய	219
பாஷாபந்தம்	112, 262, 402	வரிவாடல்	316
பாஷாபந்தம்	103 - 4, 148,	வரிவெண்டாலி	166
பாஷாபந்தம்	292	வருடை (ஒருவகைமான்) வயர்ந்த	
பாஷாபந்தம்	399	மலிப்புச்சிமில் வசித்தல்	287,
பாஷாபந்தம்	19	வருதி - வருவாய்	183, 296
பாஷாபந்தம்	61, 294, 100	வருவல் - வருவேன்	92
பாஷாபந்தம்	294	வருவல் - வரும்படி	3
பாஷாபந்தம்	101, 116, 134, 263, 341	வருவல் - வரும்படி	30
பாஷாபந்தம்	400	வருவல் - வரும்படி	233
பாஷாபந்தம்	175	வருவல் - வரும்படி	186, 233, 262
பாஷாபந்தம்	237	வருவல் - வரும்படி	259, 268
பாஷாபந்தம்	72, 189	வருவல் - வரும்படி	272
		வருவல் - வரும்படி	6, 152, 258, 270
		வருவல் - வரும்படி	119, 221, 261



வரைத்தப்பொருட்டு	225
வரைந்தஅணுமை	83
வரைந்துகொள்ளத்துணிதல்	181, 259
வரைந்துகொள்ளியாதிருத்தல்	246
வரைந்துகொடல்	141
வரைந்துகருதல்	92
வரைந்துகருதல்	258
வரையக்கருதல்	180
வரையகநாடன்	498
வரையாமகளிர்	191, 204, 255
வரையாது செலுத்ததல்	119
வரையாதுவந்தொழுகல்	111, 113, 142, 166, 204, 238, 246, 264, 275-8
வரையோங்குயர்சிமை	263
வரைவல்	289
வரைவலெனத்தெளித்தல்	267
வரைவான்	109, 189
வரைவிடைவைத்துப்பிரிதல்	94, 120, 141, 183, 189, 192, 200, 217, 219, 223, 226, 229, 239, 253, 257, 263, 273-4, 276, 295
வரைவிடைவைத்துப் பொருள் வயிற்பிரிதல்	195
வரைவு, 110, 163, 201, 220, 266, 367	
வரைவுகடாதல்	146, 179, 186, 236, 245, 260, 264, 266, 289
வரைவுகாரணமாக நெட்டிடைக்கழித்தல்	270
வரைவுதலைவந்துழி	146
வரைவுநீட ஆற்றாளாதல்	216
வரைவுநீடிற்று	108
வரைவுமுறுத்தல்	145, 218, 228, 230, 258, 385
வரைவுமாட்சிமைப்படல்	92, 208
வரைவுமுடித்தல்	259
வரைவுமுடிக்குதல்	234
வரைவுவேட்டல்	251
வரைவுவேண்டிவிடல்	271, 300
வரைவெதிர்கொள்ளாத்தமர்	277
வரைவெதிர்கொள்ளார்	212
வரைவொடுவருதல்	213
வல்சி - உணவு	180, 364-5, 391,
வல்லன்	37
வல்லா - வல்லமையில்லாதனை	333
வல்லாதீமை - வல்லமையில்லா யாயிரு	149, 304

வல்லாய் - வல்லமையில்லாய்	149
வல்லாறு - வல்லவண்ணம்	380
வல்லுநர் - வண்ணமையபுடையார்	338
வல்லுநையோ	231, 235, 338
வல்லவை - வல்லாய்	310
வல்லை - வண்மையுள்ளாய்	287, 425
வல்லவிரந்து - மிகவிரந்து	481
வல்லவில்விடலை	373
வல்லிற்காண்	390
வலஞ்சுரிமரோடும் - வலமாகச் சுழித்த பூக்களையுடைய வெண்கடம்பு	348, 383
வலஞ்சுரிவாலினர் - வலமாகச் சுழித்த வெள்ளியபூங்கொத்து	383
வலம்புரி (சங்கு) உழுதல்	193
வலவ	481, 485, 486 - 7
வலவன் - தேர்ப்பாகன்	487
வலனேர்பங்கணிரு விசும்ப திரவானம்	469
வலைச்சுற்றிப்பலகறைகளைக்கோத்தல்	166
வலைவர் - வலையையுடையவர்	186
வலைவல்பாண்மகன்	47
வழுங்குதல்	316
வழி செல்லும்பொழுதுதனரியது மீளும்பொழுது அண்ணியது	...
வழிமுதலச்செல்லல்	311
வழிபதருமைகூறல்	314
வழியின் வெம்மைதீர வெள்ளி ளேர்த்தித்துப் பூவையணிதல்	301
வழிவரல்வருத்தல் கண்டுகோழி ஆற்றாளாதல்	392
வழிவழிச்சிறத்தல்	2
வழுக்கு - நினைவிசேடம்	207
வள் - கூர்மை	...
வளப்பு - வார்	486
வள்ளி - ஒருவகைக்கிழங்கு	250
வள்ளையிற்றுச்செந்நாய்	323
வள்ளை (ஒருவகை நீர்க்கொழு) மென்கால்	26
வளம் - வருவாய்	...
வளமலைச்சிறுதினை	263
வளர்ந்திசினங்கு - வளர்ந்தாற்போல வளன்னிசிறக்க	10
வளி - காற்று	395
வளி - சங்கு	106, 135, 163, 191 - 2, 400, 269

வ. (வரியல்) கொண்டு வந்து	193	வா. மா. மா. கொல்	222
கொடுத்தல்	133	வால் - தாய்மை, வெண்மை	383
வீட்டுதல்	186, 190	வாலினா கொய்தல்	437
வீட்டுதல்	20, 192, 285	வாலியா லாந்தமுண்டி	கடவுள்
வீட்டுதல்	195	வாலியை	48
வீட்டுதல்	191, 422	வாலையிடு	319, 378
வீட்டுதல்	265	வாவல் - வெளவால்	3
வீட்டுதல்	461-2	வாழ்க்கை	111
வீட்டுதல்	106	வாழ்தும் - வாழ்வேம்	1, 392
வீட்டுதல்	118	வாழி - வாழ்க	281
வீட்டுதல் (வீட்டுதல்) காணம்	152	வாழிய	110
வீட்டுதல் (வீட்டுதல்) காணம்	312	வாழியபாளே	...
வீட்டுதல் - காணம் - காணம்	17	வாழிய - வாழ்க	59, 77, 175, 179, 385, 395
வீட்டுதல்	128	வாழியோ	460
வீட்டுதல் (வீட்டுதல்) காணம்	283	வாழியமுழுமுதல்	...
வீட்டுதல்	261	வான் - ஒளி	312
வீட்டுதல்	226	வான்வனப்பற்றவருவி	498
வீட்டுதல்	469	வான்வனப்புத்தனகன்	63
வீட்டுதல் கொள்ள	...	வானமீன் நீர்நாய்க்கு இரைபாதல்	63
வீட்டுதல் - காணம் - காணம்	115	வானமீன்புலவருகாறுதல்	461
வீட்டுதல்	478	வான்சிர்க்கருவி	331
வீட்டுதல் - காணம்	233, 236, 252, 460, 479	வான்பூ - வெள்ளியபூ	320
வீட்டுதல்	470	வானத்துருமு	465, 476, 487
வீட்டுதல்	404, 108, 120, 447	வானம்	418-9
வீட்டுதல் - காணம்	8	வானம்பாடி - சாதகப்புள்	469
வீட்டுதல் - காணம்	51, 65, 67, 95, 96, 139, 152	வானம்பெயரெடுக்கின்ற	418
வீட்டுதல்	11-2, 99, 100, 233	வானமகள்	119
வீட்டுதல்	98, 155	வானாயர்கொடுமணல்	74
வீட்டுதல்	137	விசம்பு - குகாயம்	227
வீட்டுதல்	156	விட்டனையோ	...
வீட்டுதல்	151, 153	விட்டமுனை - வெடிப்பையுடைய	395
வீட்டுதல்	154	குகை	214
வீட்டுதல்	14, 132, 184	விட்டை	427
வீட்டுதல்	157	விட்டை - பாலைகிடைத்தலைவன்	303, 305, 310, 361, 373, 388, 393
வீட்டுதல்	133, 136, 153	விட்டைமுன் விசுரன்	388
வீட்டுதல்	24, 156	விட்டை	68
வீட்டுதல்	11, 118, 136, 151, 154, 158, 160, 184, 283	விட்டைநகரத்தில் செய்தல் மலர்	188
வீட்டுதல்	265	விட்டை - மலை	55
வீட்டுதல்	400	விட்டைமரன்	443
வீட்டுதல்	234	விட்டை - விதைத்த	3
வீட்டுதல்	381	விட்டைவெள்ளமுன்	29
வீட்டுதல்	...	விட்டைவெண்ணிக்கொல்லல்	376
வீட்டுதல்	232	விட்டை - கடல்	401
வீட்டுதல்	119	விட்டை	219, 275, 276
		விட்டைகள்	306

வியனெடும்பாசுறை	500	வினவுவல் - கேட்பேன்	137
விரவு(கலப்பு)மலர்	367	வினைப்பொலிந்தகழல்	389
விராஜ(ஒருபகாடி)னிருப்பை	58	வினைபலவற்றிற்கும்பிரிந்தொழு	421
விராய - கலந்த	29	வினைமுற்றிழிதல்	356, 360, 425, 447, 481
விரித்தல்விகாரம்	332	வினைவயிற்சென்றோர்	467
விரியினர்க்காலெறுழி	308	வி-மலர் 83, 148, 201, 210, 306, 367	
விரிப்புணர்ச்சொப்பூட்டி	488	விதிகளில் முழுவிலைத்தல்	171
விருந்தாகச்செல்லல்	396	விழ்த்தென	214
விருந்தாற்றுதல்-விருந்தினர்க்குத		வெகுளல்	84
வூதல்	1, 451	வெங்காதலி	71
விருந்தினர்நுகர்ச்சிகூறுதல்	188	வெங்குரம்புள்ளினம்	473
விருந்து	419	வெஞ்சினவிறல்வேள்	400
விருந்துவாயிலாகப்புகல்	188	வெஞ்சுரம்	309
விரும்பியில்லாவிடிலும் என்னை		வெண்காழ் - முயலெறியுந்தடி	421
மணப்பாய்	276	வெண்கொடியிங்கை	456
விரும்பின்று - விரும்பியது	89	வெண்டலைக்குருகு	86
விரும்புவனவற்றுக்குத்தாமாகமுய		வெண்டலைமாமழை	209
லாதுபெற்றுழிப்பேணுமியல்பு	213	வெண்ணுதற் கம்புளரிக்குரற்	
விரை	212	பேடை	85
விரைஇ - கலந்த	182	வெண்ணெய்தல்	190
விரைசெலனெடுந்தேர்	493	வெண்ணெல்	48, 190
விரையாதிமே	364	வெண்மணல்	105, 181, 1, 144
விரையுபுகடைஇ	422	வெண்மழைக்கு அவரைப்பு	209
வில்லிழை	318	வெதிரம் - மூங்கில்	278
வில்லங்கரிநெடுங்கண்	200	வெந்துகட்கடம்	330
வில்லங்கு - தடுத்தன	...	வெம்பலை (கொதித்தல்; இ	
வில்லங்குதன்நலியாதிருத்தல்	246	சாரியை) அருஞ்சுரம்	325
வில்லங்குகளும் தமக்குவேண்டுவன		வெம்முரட்செல்வன் கதிரும்பு	
குறைவின் நிப்பெற்றுஇன்ப		த்தனன்	ப. 143
நுகர்தல்	263	வெம்முரண்யானை	467
வில்லங்குவோள் - விலகுபவள்	127	வெம்முனையருஞ்சுரம்	328
விழவொலிகூந்தல் - விழாவைப்		வெய்யவயிர்த்தல்	350
போலு நறுமணங்கமழந்தழை		வெய்யன் - விருப்பமுடையாள்	205
த்தகூந்தல்	306	வெயில்	336
விழுத்தொடைமறவர்	352	வெயிடுறதல்	392
விழுப்பினர்ப்பெருங்கையானை	352	வெரிஇ - வெருவி	325
விளக்கு	56	வெருடும்- அஞ்சும்	97, 166, 287
விளக்குரல் - அழைக்குங்குரல்	86		307, 311
விளித்தல்-பாடுதல்	311, 321	வெல்கொடியரணம்	429
விளக்குங்குரும்பு	12	வெள்வேல்	364, 379, 399, 481
விளதல் - முற்றல்	260	வெள்வேல்விடலை	393
வினைந்தசெய	269	வெள்வேற்றிருந்துகழற்கானை	382
வினையாட்டுறயப்புகூறல்	412	வெள்ள வரம்பிழுதி - பிரளய	
வினைவிலன் - பருவமுறுதவள்	...	வெள்ளத்தை எல்லையாகப்	
விறல்வேள்	250	பெற்ற முடிவுகாலம், வெள்ள	
விறக்கவின்	226, 229	மென்னு மென்னினை எல்லை	
விறற்போர்வேந்து	467		
வினவல், வினாவல் - கேட்டல்	...		

யாகப் பெற்றயுகமுறையு	281	வேந்தர்தருதினற	449
வெள்ளாங்குருளில் பள்ளை	151-60	வேந்தற்குற்றமிழ்த்தலைமகன் பிரி	
வெள்ளிதழ்ப்பகன்மதி யுருவிற்		தல் 429, 412, 447-8, 450-1, 460	
பகன்மற மா மலர்	456	வேந்தன்பகைத்தல்	441
வெள்ளிலோத்திரமலர்	301, 361	வேந்தன் பாசறை	427
வெள்ளைப்புழுங்கனெல்லின்		வேந்தன்வினைமுற்றல்	459
பொரி	ப. 143	வேந்தன் துதொழில் 426, 427	
வேற்பிற்பெருந்தேன்	214		442, 451, 466
வேற்பு - பங்கமலை, மலை	...	வேந்து	483
வேற்றிவேந்தன்பாசறை	461	வேந்துபகைதணிதல்	6
வெறி-மணம், வெறியாடல்	211-3, 250	வேந்துவினைவிடல்	449, 498
வெறிவாழ்தம்	93	வேப்புநனை (வேம்பினரும்பு)நண்	
வெறிமலர்	91	முன் கண்ணிற்கு	30
வெறி யிறியுதி	245	வேப்பின் பூ	350
வெறியாட்டு	214-6	வேப்பின தும்பதம்	339
வெறியெடுத்தல்	28, 210	வேய்	392
வெறியிலக்கல்	243, 217-8	வேய்தல்	252
வேயக்கை - வேறுப்பு	93	வேய்த்து - அலங்கரித்து, முடி	348
வேய்ப்புத்திர்த்தல்	290	வேய்மருள்பனைத்தோள்	318
வேன் (வேற்றி) வேல்விடல்	388	வேய்யாசுரன்	327
வேல் வேல்வேந்தன்	426, 144	வேல்	78
வேந்த - ஒத்த	324	வேலன் - வெறியாட்டாளன், 211-50	
வேந்தவரண்கயத்தல்	463	வேலி	131
வேந்தை, 207, 217, 219, 259, 276		வேலை	385
294, 297, 367, 385, 396		வேழத்திற்குக்கரும்பு	12
வேந்தைப்பூப்பறிப்போர் பஞ்சுரம்		வேழத்தின்கால்	16
பாசுதல்	311	வேழம் - கொறுக்கச்சி (கொறுக்	
வேந்தைப்பூவிற்குப்போன் 208, 217,		காந்தட்டை) யானை 11-20, 239	
396,		வேழவெண்பூ	13, 17, 19
வேந்தைப்பூவவமன்கிளையருத்தல் 217		வேள் - முருக்ககடவுள்	250
வேந்தைவென் தகணங்கு	324	வேள்வித்தி	57
வேந்தைகலிதல்	269	வேறுபட்டிருத்தல்	137
வேந்தை - விருப்பம்	51, 359	வேறுபடுத்தல்	133
வேட்டோள் - விருப்பினுள்	2	வேணில், 45, 54, 303, 309, 322, 325,	
வேட்டி கிழங்குத்தல்	208	361, 368 - 9, 400, 482, 484	
வேண்டின இன்பநகர்த்தலின்		வைகறை - விடியற்காலம்	183, 188
குதள் இனிதகண்டிதல்	261	வை, <del>வை</del> வைகை	251
வேந்தி-விருப்பிக்கேள், 101-10, 201-		வைத்துதிமுகுடியதங்கோட்டி	
	10	யானை	444
வேந்து	121	வைப்பு	313, 316-9
வேதல்	327	வெளவால்	339, 378
		வெளவியோள்	66, 195

அரும்பதவகராதி முற்றிற்று.



# செய்யுள் முதற்குறிப்பகராதி.

செய்யுள்.	பக்கம்.	செய்யுள்.	பக்கம்.
அஞ்சிலோதி	... ௬௭	அம்ம...புகிழ்நன்ம	... ௧௩௩
அஞ்சினைவண்டி	... ௧௩௦	அம்ம...புகிழ்நன்ம	... ௧௩௪
அநிம்பம்	... ௧௪௪	அம்ம...புகிழ்நன்ம	... ௧௧
அணங்குடைப்	... ௧௩௩	அம்ம...புகிழ்நன்னெண்	... ௧௧
அணிநடையெருமை	... ௧௩௧	அம்ம...புகிழ்நன்னெரு	... ௧௧௨
அத்தச்செயலை	... ௧௪௪	அம்ம...பயிழிணர்	... ௧௦௨
அத்தீளிடை	... ௧௧௪	அம்ம...பாவது	... ௧௧
அத்தப்பலவி	... ௧௦௬	அம்ம...பானின்	... ௧௩௭
அத்திங்களவி	... ௧௪௦	அம்ம...பூரன்	... ௧௪
அம்பணந்தன்ன	... ௧௧௩	அம்ம...பூரன்	... ௧௩௩
அம்மவாழிகெரண்	... ௪௧	அம்ம...பெயன்	... ௧௦௨
அம்மவாழிதோழிகாதலர்	... ௬௮	அம்மவாழிபாணபு	... ௪௦
அம்ம...காதலரு	... ௧௦௪	அம்மவாழிபாணவெ	... ௧௮
அம்ம...கொண்க	... ௧௩௬	அம்மவாழியோமகி	... ௨௪
அம்ம...சார	... ௧௦௪	அயல்புதந்தந்த	... ௧௦
அம்ம...சிறியி... க்கு	... ௧௧	அரசுபகைதணிய	... ௧௩௨
அம்ம...சிறியி... நெ	... ௧௦௩	அரும்படரவல	... ௧௩௩
அம்ம...நம்மலைநறு	... ௬௬	அரும்பொருள்செய்	... ௧௪
அம்ம...நம்மலைமணி	... ௧௧	அரும்பொருள்வெ	... ௧௦௮
அம்ம...நம்மலைவரை	... ௧௧	அளங்கிதழ்நெய்	... ௧௩௭
அம்ம...நம்மூர்ந	... ௬௮	அலங்குமழை	... ௬௮
அம்ம...நம்மூர்நி	... ௭௦	அலமரலாய	... ௨௧
அம்ம...நம்மூர்ப் ... பூ	... ௧௩௩	அவனையருந்த	... ௮௩
அம்ம...நம்மூர்ப் ... யா	... ௧௧	அவரோ...சூயித்	... ௧௦௪
அம்ம...நம்மொடுசி	... ௭௦	அவரோ...சுரும்	... ௧௦௩
அம்ம...நம்மயிற்	... ௧௦௩	அவரோ...திணி	... ௧௧
அம்ம...நம்மயின்	... ௧௧	அவரோ...நதம்	... ௧௧
அம்ம...நம்மயின்னெ	... ௧௧	அவரோ...புதுப்	... ௧௧
அம்ம...நலமி	... ௧௮௮	அவரோ...பொரி	... ௧௦௬
அம்ம...நலனே	... ௧௩௭	அவரோ...யஞ்சி	... ௧௦௩
அம்ம...நன்று	... ௧௮௮	அவரோ...யெழி	... ௧௧
அம்ம...நாமழை	... ௧௩௭	அவரோ...வலஞ்	... ௧௧
அம்ம...நாமழப்	... ௭௦	அவரோ...வேம்பி	... ௧௦௬
அம்ம...நெரு	... ௧௧	அவரோ...தந்தே	... ௧௩௧
அம்ம...நென்	... ௧௬௬	அவிந்தொடி	... ௧௩௭
அம்ம...பன்ம	... ௭௪	அழலவிர்	... ௧௦௦
அம்ம...பன்மா	... ௧௩௭	அள்ளலாடிய	... ௧௩
அம்ம...பாசிலை	... ௧௩௧	அள்ளியதாமே	... ௮௮
அம்ம...பாண	... ௧௧	அதஞ்சாலிடரோ	... ௧௩௭
அம்ம...பைஞ்சு	... ௮௩	அதம்புரிசெங்கோ	... ௧௦
அம்ம...மகிழ்நன்ம	... ௧௨	அதம்புரியருமறை	... ௧௧௬





செய்யுள்.	பக்கம்.	செய்யுள்.	பக்கம்.
கண்டிரு...யொன்	...	குன் மக்குறவன் சார்	...
கண்டிரு...யொள்	...	குன் மக்குறவன்புல்	...
கண்டிரு...வண்டல்	...	குன் மக்குறவனூர்ப்	...
கண்ணெனக்கருவி	...	குன் மக்குறவனூர்	...
கண்மொழிவங்கு	...	குன் மராடன்	...
கணங்கொளருவி	...	கூதிராயிற்றன்	...
கணமாதொலிச்	...	கேட்டிசின்லாழி	...
கதிரிலைநெடுவே	...	கைபுறவீட்டுதமை	...
கரந்தையஞ்செறு	...	கைவலிசிறியாழ்	...
கருங்கால்வேங்கை	...	கொடிச்சிகாக்கு	...
கருங்கோட்டெருமக்கயி	...	கொடிச்சிகூந்த	...
கருங்கோட்டெருமைச்செ	...	கொடிச்சியின	...
கரும்பினெந்திரங்	...	கொடிப்பூவேழ	...
கரும்புநடுபாத்தி	...	கொன்றைப்பூவிற	...
கருவிரன்...வன்பற	...	கோட்குரும்பாற்ற	...
கருவிரன்...வன்பார்	...	கோடெருவலை	...
கருவிவானங்	...	கோடுபுலங்கொ	...
கருவிவானம்	...	கோடியர்பன்	...
கரைசேர்வேழ	...	காத்தமரத்தபூழி	...
கல்லாக்கோவல	...	சாயிறைப்பணைத்	...
கல்லிவிறிந்தி	...	சாரற்பலவின்	...
கவிழ்மயிரெருத்	...	சாரற்புறத்தபெ	...
களிறுபிடித்திடு	...	சிலம்பின்வெதிர்த்து	...
கறிவளர்சிலம்பி	...	சிலம்புகமழ்கார்த	...
கன்னிவிடியற்	...	சிலைவிற்பகழி	...
காண்மதி...நீபுரை	...	சிறுகட்பன்றி ...லொடு...	...
காண்மதி...விருங்	...	சிறுகட்பன்றி ...றுறு	...
காமங்கடவ	...	சிறுதினைகொய்த	...
காயாகொன்றை	...	சிறுதினையேய்ந்த	...
கார்கலந்தன்று	...	சிறுநணிவரைந்த	...
கார்செய்காலை	...	சுரும்புணக்கனி	...
காரதீர்காலை	...	சூதார்குறந்	...
காண்லம்பெரு	...	சூழ்கம்வம்மோ	...
கிழங்குகழ்கேழ	...	சேந்நெனஞ்செறு	...
குறங்கின்மலை	...	செய்வினைப்பொலி	...
குரவமலரமாவ	...	செல்லியமுயலி	...
குருகுடைத்தண்ட	...	செவியிற்கேட்பினு	...
குறவழ்முன்றி	...	சென்னிலையருங்கி	...
குறுங்கையிரும்புலி	...	சேட்புலமுன்னி	...
குறும்பல்கோதை	...	சோல்லுமதிபாண்	...
குன் மக்குறவன்கட	...	சூலிகழைமுழங்	...
குன் மக்குறவன்காதமடமகண்மன்	...	தண்ணுறநெய்த	...
குன் மக்குறவ...கண்மே	...	தண்புனலாடு	...
குன் மக்குறவ...களவண்	...	தவநிலராயினு	...
குன் மக்குறவ...களவண்	...	தழங்குரன்முரசு	...
குன் மக்குறவ...களணி	...	தளவின்பைக்கொடி	...



செய்யுள்.	பக்கம்.	செய்யுள்.	பக்கம்.
தன்பார்ப்புத்தின்னு	... ௧௫	நினைத்தொறுங்	... ௧௧௨
தன்னமராயமெடு	... ௧௧௪	நீழனமென்று	... ௧௧௮
தாஅயிழந்த	... ௮௨	நீர்நகைசக்க	... ௧௧௯
தாய்சாப்பிறக்கு	... ௧௦	நீரிசுவன்னா	... ௧௧௪
தின்டேர்த்தென்ன	... ௧௮	நீருறைக்கோழி	... ௧௮
திருந்திழையரி	... ௧௦௭	நீலமேனி	... ௧
திரையிமிழின்னி	... ௫௨	நுண்ணேர்புருவ	... ௬௭
தீம்பெரும்பொய்கை	... ௧௬	நுண்மழைதனித்	... ௧௦௧
துணர்க்காய்க்கொன்	... ௧௬௬	நுண்மனைச்சிலம்	... ௧௧௬
துணையோர்செல்வ	... ௧௭	நெடுங்கழைமுனி	... ௧௧௬
துறந்ததற்கொண்டு	... ௧௧௮	நெடும்பொறை	... ௧௨௭
துறையெவண்ணம்	... ௧௮	நெடுவரைமிசை	... ௮௯
தெரியழையரிவை	... ௧௬௯	நெய்தலிருங்கழி	... ௫௬
தெறுவதம்ம	... ௧௭	நெய்தலுண்க	... ௫௫
தேர்செவைமுங்க	... ௧௨௬	நெய்தனமுமல	... ௫௬
தோடிநிலைகலங்க	... ௧௬௭	நெய்யொடுமய	... ௬௫
தோள்கவினெய்	... ௧௬௨	நெருப்பவீரகன்	... ௧௧௬
தோள்குறுங்குந்தலு	... ௫௪	நெறிமருப்பெரு	... ௨௬
நம்முறுவையா	... ௭௬	நோதுமலாளர்	... ௫௭
நயந்தகாதலி	... ௧௨௨	பகல்கொ	... ௧௬
நல்குமதிவாழியோ	... ௫௪	பகலிற்றோன்று	... ௭
நல்லோராங்கட்	... ௧௧௭	பகன்றைக்கண்	... ௨௭
நறுவழமாஅத்தழை	... ௬௫	பகன்றைவான்	... ௬௧
நறுவழமாஅத்துவின	... ௨௦	பஞ்சாயக்கூந்த	... ௨௪
நன்பொன்னன்	... ௮௦	பண்பிலமன்ற	... ௪௧
நன்றே...குருந்	... ௧௨௮	பண்பும்பாயலுங்	... ௫௪
நன்றே...சுடுபொ	... ௧௨௭	பதுக்கைத்தாய	... ௧௦௬
நன்றே...தன்	... ௧௨௮	பரியுடைநன்	... ௬
நன்றே...நன்	... ௧	பல்லிருக்கூந்தல்	... ௧௨௪
நன்றே...நில	... ௧	பல்லிருக்கூந்தன்	... ௬௫
நன்றே...நீர்	... ௧௨௭	பல்லுழங்கினைப்	... ௧௧௨
நன்றே...பைம்	... ௧௨௮	பலர்புகழ்சிறப்	... ௧௬௭
நன்றே...மதியு	... ௧௨௭	பலரிவனோவ்வா	... ௨௪
நன்றே...யுணி	... ௧	பழனக்கம்புள்	... ௨௦
நன்றே...யாலி	... ௧௨௮	பிழைப்புன்மீ	... ௨௬
நன்றேசெய்த	... ௮௯	பழன்பாகல்	... ௬௨
நன்றேபாண	... ௪௦	பனிமலர்நெடுங்கண்	... ௧௬௮
நனிசெய்த்தென்னு	... ௧௨௬	பாணர்முல்லை	... ௧௨௮
நாடொறுங்கலி	... ௧௧௬	பாயல்கொண்ட	... ௧௭
நாணிலமன்ற	... ௪௧	பீடவமலர்ந்த	... ௧௪௨
நாமநல்லினங்	... ௫௭	பிணியிடுபெறுக	... ௧௬௦
நின்னுதனாறு	... ௧௨௬	பின்னிருக்கூந்த	... ௮௮
நின்னேபோலு	... ௧௪௦	புதழ்சாஸ்திரப்	... ௧௨௬
நின்றொன்று	... ௪௧	புணர்ந்தகாதலி	... ௧௨௧
நினைக்கியாம்பாண	... ௧௧௮	புதல்வழக்கவையு	... ௧
நினைக்கேபன்ற	... ௧௧௮	புதல்வழக்கவையுயின்	... ௧௨௨

சேய்யுள்.	பக்கம்.	சேய்யுள்.	பக்கம்.
புதன் பிசை நறு	... ௧௩௪	போதார்த்த	... ௭௧
புதன் பிசை நுடங்	... ௭	போதார்த்து	... ௧௨௪
புதுக்கலத்தின்ன	... ௧௪	மகிழ்நன்மான்	... ௨௮
புதுப்புளலாடிய	... ௨௫	மகிழ்மிகச்சிற	... ௧௫
புலக்குடெனல்	... ௧	மடவளம்ம	... ௨௨
புலிகொல்பெண்	... ௮௧	மணந்தனையரு	... ௨௬
புலிப்பொறிவேங்	... ௧௧௧	மணலாடுமல்லி	... ௭
புள்ளுமறியா	... ௧	மந்திக்கணவ	... ௮௪
புள்ளுமாவும்	... ௧௨௩	மந்திக்காதல	... ௮௫
புள்ளொலிக்க	... ௧௧௫	மயில்களாலக்குழ	... ௧௦
புறவணரிநாடன்	... ௧௨௫	மயில்களாஸ்ப்பெ	... ௧
புன்கண்யானை	... ௧௧௬	மழைவரவறியா	... ௧௩௩
புன்புறப்பேடை	... ௧௨௬	மள்ளர்கொட்டின்	... ௧௧௨
புன்னையுண்டா	... ௧௮	மள்ளரன்னதந்	... ௧௦
புனலாடுமகளி	... ௧௨	மள்ளரன்னமர	... ௧௨௦
புனையிழைநெகிழ	... ௧௩௫	மறியிடைபடுத்த	... ௧௨௧
பெய்பனரிநலிய	... ௧௩௨	மறுவிறாவி	... ௧௧௭
பெய்மணல்வரை	... ௭௬	மனைநடுவியலை	... ௧௩
பெய்மணன்முற்ற	... ௭௫	மாண்பில்கொள்	... ௧௧௮
பெருங்கடம்...௧௫	... ௪௧	மாதுருண்கண்	... ௧௨௨
பெருங்கடம்...துறை	... ௧௩	மாபுதல்சேர	... ௧௪௧
பெருங்கடம்...ரீத்து	... ௪௧	மாமழையிழ	... ௧௨௫
பெருங்கடம்..பொ	... ௧௨	மாரிகழுகொள	... ௧௨
பெருங்கடம்..யது	... ௧௦	மால்வெள்ளோ	... ௧௪
பெருங்கடம்...யிருங்...த்	... ௧	மாலேமுன்றிற்	... ௧௨௨
பெருங்கடம்...யிருங்...நெ	... ௧௨	மாலேவேண்காழ்	... ௧௨௫
பெருங்கடம்...யிருங்...ம	... ௧௦	மின்னவிரவயங்கி	... ௭௧
பெருங்கடம்...யிருங்...யிருக	... ௧	முரசுமாரிரட்டு	... ௧௩௧
பெருங்கடம்..வரி	... ௧	முரம்புகண்ணுடை	... ௧௩௦
பெருஞ்சிறைவே	... ௧௩௩	முல்லைநாறுங்	... ௧
பெருஞ்சினவே	... ௧௨௧	முள்ளரையிலவ	... ௧௧
பெருந்தோண்மட	... ௧௨௧	முள்ளிரீடிய	... ௧
பெரும்புன்மலை	... ௧௩௧	முள்ளிவேரான	... ௧௦
பெருவரைவே	... ௭௭	முள்ளெயிற்றுப்	... ௧௬
பேரமர்மலர்க்கண்	... ௧௧௪	முளமாவல்லி	... ௧௦௧
பைங்காய்நெல்லி	... ௧௧௪	முளியவிர்பிறந்த	... ௧௧௮
பைதலமல்லே	... ௪௧	மெல்லேறைப்பனை	... ௧௩௩
பைந்திண்புணங்	... ௧௩௫	மென் திணமேய்ந்த	... ௭௧
போய்கைப்பள்ளி	... ௨௧	மையறுசுடர்	... ௧௩௭
பொய்ப்பிபுதி	... ௭௭	பூங்குலவல்லுரை	... ௭௧
பொய்யாமரபி	... ௭௫	யானெவன்செய்	... ௪௦
பொரியரைக்கோ	... ௧௧௦	வன்சினைக்கோ	... ௧௧௧
பொலம்பசம்	... ௧௧	வண்டுதூதுத	... ௧
பொறிவரித்தடக்	... ௧௦௧	வண்மிறைநயவ	... ௨௮
பொன்செய்பான்	... ௧௮	வண்ணவொண்ட	... ௨௪
பொன்னெனமலர்	... ௧௨௪	வபலெஞ்செங்கோ	... ௧௦௮



செய்யுள்.	பக்கம்.	செய்யுள்.	பக்கம்.
வயன் மலராம்புத்	... ௨௬	விரிந்தவேங்கை	... ௧௨
வரி நுண்கதற்கு	... ௧௬௫	விழுத்தொடை	... ௧௦௬
வருவது கொல்லோ	... ௬௨	வெஞ்சுண்டனளே	... ௨௬
வருவையன்னை	... ௭௧	வெண்டலைக்குறிநி	... ௨௭
வலம்புரியுமுத	... ௫௧	வெண்ணுதற்கம்பு	... ௨௯
வலுவேல்பாண்மக	... ௧௭	வெந்துகளா டிய	... ௧௦௧
வள்ளையிற் றுச்	... ௧௦௦	வெல்போர்க்குந்	... ௧௫
வலிமலர் துதத்த	... ௧௧௧	வெள்ளவரம்பி	... ௮௭
வலிபடுமுத்தம்	... ௧௦	வெள்ளாங் .. காலை	... ௪௭
வலியணிமுன்னை	... ௧௧	வெள்ளாங்...கானல்	... ௪௮
வறந்தொலம்	... ௧௬௧	வெள்ளாங் ..கானற்	... ௪௯
வன்கட்கானவ	... ௮௮	வெள்ளாங்...கைய	... ௪௫
வாழ்தலினை	... ௧௨௬	வெள்ளாங்...நொர்	... ௪௯
வார்த்தோட்டி	... ௭௨	வெள்ளாங்...பசி	... ௪௮
வாழியாத...நன்று	... ௪	வெள்ளாங்...பதைப்பத்	... ௪௭
வாழியாத...நெற்	... ௧	வெள்ளாங்...பதைப்பவொ	... ௪௮
வாழியாத...பகை	... ௬	வெள்ளாங்...நிதிப்	... ௪௫
வாழியாத...பசி	... ௧	வெள்ளாங்...யுள	... ௪௯
வாழியாத...பால்	... ௨	வெறிசெறித்த	... ௭௫
வாழியாத...மாரி	... ௫	வென்வேல்வேந்	... ௧௨௬
வாழியாத...யச	... ௪	வேங்கைகொய்	... ௬௭
வாழியாத...யற	... ௧	வேந்தவிடுவிழு	... ௧௬௫
வாழியாத...விள	... ௬	வேப்புநனையன்ன	... ௧௨
வாழியாத...வேந்	... ௨	வேழவனப்பிழந்த	... ௧௧௮
வான்பிசுர்க்கருவி	... ௧௬௬	வேனிலரையத்	... ௧௦௦
வாணம்பாடி	... ௧௨௪	வேனிற்றிங்கள்	... ௧௬
விசம்பிழிதோகை	... ௨௪	வேனிளிங்க	... ௧௬௯
விண்டுவன்ன	... ௧௧		

செய்யுள் முதற்குறிப்பகராதி முற்றிற்று.

